

عدد	عنوان	صفحة
٩	عمر و الغلام { عمر و السكران	٩
١٠	ادعية القران	١٠
١١	صفة جزيرة العرب	١١
١٢	رجع الصدى	١٢
١٣	اللطائف	١٣
١٤	الحكم	١٤
١٥	عباد الرحمن	١٥
١٦	اللعب	١٦
١٧	الاجوبة المسكتة	١٧
١٨	مدينة جدة	١٨
١٩	المساوات	١٩
٢٠	قطع شعرية	٢٠
٢١	النوادر	٢١
٢٢	الاصمعي و الشاب	٢٢
٢٣	مكة المكرمة - (١)	٢٣
٢٤	في خداع الناس و نفاقهم	٢٤
٢٥	"جوامع الكلم"	٢٥
٢٦	الفكاهات	٢٦

عدد	عنوان	صحيحة
٢٧	عمر و بن كلثوم . . . . .	٣٥
٢٨	في التفائخر . . . . .	٣٧
٢٩	مكة المكرمة - (٢) . . . . .	٣٨
٣٠	الاعرابيان . . . . .	٤٠
٣١	وفاء السموعل . . . . .	٤٢
٣٢	في الحياصة . . . . .	٤٤
٣٣	وأد البنات . . . . .	٤٥
٣٤	في الاضاحيك . . . . .	٤٧
٣٥	الاوامر و النواهي . . . . .	٤٨
٣٦	في المناجات . . . . .	٥٠
٣٧	في مخالفته صلى الله عليه وسلم . . . . .	٥١
٣٨	الغلام و الثعلب . . . . .	٥٤
٣٩	في الورع . . . . .	٥٥
٤٠	في مدح السفر . . . . .	٥٨
٤١	تعذيب المسلمين . . . . .	٥٩
٤٢	الحرم المدني - (١) . . . . .	٦٢
٤٣	== - (٢) . . . . .	٦٥
٤٤	في فضيلة العلم . . . . .	٦٨
٤٥	عمر بن الخطاب و الجوز - (١) . . . . .	٧٠

عدد	عنوان	صفحة
٤٦	عربن الخطاب و العجوز - (٢)	٧٢
٤٧	" " " (٣)	٧٥
٤٨	ابیات حکمیة . . . . .	٧٨
٤٩	رحمة للعلمین . . . . .	٧٩
٥٠	الاسرة الحسنه . . . . .	٨٢
الثمارین (٨٧-١٣٦)		
اللغات (١٣٧-١٤٤)		
الفهارس (١٩٥-٢٠٨)		
١٩٧	اسماء الرجال . . . . .	١٩٧
٢٠٢	اسماء القبائل . . . . .	٢٠٢
٢٠٣	اسماء الاماکن . . . . .	٢٠٣
٢٠٧	اسماء الکتب . . . . .	٢٠٧

---

# فهرس الرسوم

عدد	الخريطة او الرسم	صفحة
١	خريطة بلاد العرب . . . . .	١١
٢	مرفأ جدة . . . . .	٢٠
٣	خريطة مكة المكرمة . . . . .	٢٨
٤	رسم الحرم المكي و الطريق بين الصفاء و المروة . . . . .	٣٠
٥	الكعبة المعظمة و منظر الحرم المكي في اوقات الصلوة زمن الحج . . . . .	٣٨
٦	رسم مكة و الحرم بالقطوغرافيا من جهة ابي قبيس . . . . .	٤٠
٧	خريطة المدينة المنورة . . . . .	٤٢
٨	الحرم المدني . . . . .	٤٤
٩	منظر الحرم النبوي من داخل الصحن و الحجرة الشريفة و بستان السيدة فاطمة رضي الله عنها . . . . .	٤٦
١٠	القبلة النبوية بالروضة الشريفة . . . . .	٤٦
١١	باب الرحمة بالحرم المدني . . . . .	٤٧
١٢	باب السلام بالحرم المدني . . . . .	٤٧



جاری کئے گئے ہیں۔ مصری اور بیرونی کتابوں میں ان رموز اوقات کا استعمال روز بروز بڑھ رہا ہے۔ اجنبی تو اجنبی، خود ویسی زبان کو سمجھ کر پڑھنے میں ان رموز سے کافی مدد ملتی ہے۔ تو پھر عربی کے طلبہ ہی کو اس مفید مدد سے کیوں محروم رکھا جائے؟

مختوڑا وقفہ یا جملے	،	علامتِ استفہار ؟
کا ایک حصہ		علامتِ اقتباس ” ”
پورا وقفہ		علامتِ تفسیر :

### تہارین

تہارین سبق وار متن کے بعد درج کی گئی ہیں ان میں صرف و نحو کے ضروری مسائل سے متعلق سوالات ہیں۔ پہلی ۲۵ تمرینوں میں صرف سوالات ہیں اور پچھلی ۲۵ میں نحو - مثالیں حتیٰ الوسع اسی کتاب کے اسباق سے لی گئی ہیں۔ مقصود صرف یہ ہے کہ طلبہ کو صرفی و نحوی مسائل کے اجرا کا موقع ملے۔ عربی اور اردو کی طرزِ ادا اور ترتیب الفاظ کا باہمی اختلاف بھی ذہن نشین کرایا گیا ہے۔

### لغات

کسی سبق کے مشکل الفاظ کے معانی اُسی

سبق سے پہلے یا پیچھے درج کر دینے کی بجائے تمام حل کردہ الفاظ کے مجرد مادوں کو حروف تنہی کی ترتیب دے کر ایک مختصر سی لغات صنم کر دی گئی ہے۔ طلبہ سے توقع ہے کہ وہ اس لغات کی مدد سے نیا سبق تیار کر لایا کریں گے۔ سبق کی تعیین مقدار جماعت کی قابلیت پر موقوف ہے۔ شروع شروع میں چند سطریں، پھر آدھا آدھا صفحہ، پھر حسبِ لیاقت مقدار میں اضافہ ہوتا جائے۔ اساتذہ ایک آدھ دفعہ طلبہ کو لغات استعمال کرنے کا ڈھب بتا دیں۔ طلبہ اپنی صرفی معلومات کی مدد سے کسی مشکل لفظ کا مادہ معلوم کر لیں تو خیر، ورنہ ہر ایک ترمیم کے پہلے سوال میں اس سبق کے حل کردہ الفاظ کے مجرد مادے لینے۔ سبق کی عبارت میں مشکل الفاظ کا جو تقدّم و تاخر ہے۔ وہی ترتیب ترمیم کے ان مجرد مادوں کی ہے۔ اس ترتیب کا لحاظ رکھ کر طلبہ مطلوبہ مجرد مادے کا پتہ چلا لیں گے۔ ماضی کے بعد، حال، مستقبل کے یہ معنی ہیں کہ مضارع کا عین کلمہ مفتوح، مکسور یا مضموم ہے۔ اگر کسی لفظ کے ایک حرف پر دو یا زیادہ علامتیں ہوں۔ تو اس کے یہ معنی ہیں کہ

اس حرف کے اعتبار سے اُس لفظ کے دو یا زیادہ وزن ہیں۔ فَنَتَكَ ۱ فُنَتَكَ = فَنَتَكَ (ماضی)، یَفْتَتُكَ و یَفْتَتُكَ (مضارع)، فَنَتَكَ و فُنَتَكَ (مصدر) ۲

مشکل لفظ کے معنی درج کرنے کے بعد خطوط و حرانی کے اندر اُس لفظ کا حوالہ بھی دے دیا ہے۔ لیکن حوالے میں طلبہ کے اطمینان کے لئے اُس لفظ کی متن والی صورت بحسنہ نقل کر دی ہے۔ پہلا عدد صفحے کا ہے۔ اور ؛ کے بعد کا عدد سطر کا۔ ج = جمع = جمع الجمع ۳

جن طلبہ کو جغرافیہ پڑھنے کا اتفاق نہیں ہوا اُن کے فائدے کے لئے عرض البلد اور طول البلد پر ایک نوٹ جامعہ عثمانیہ کے جغرافیہ عالم حصہ اول سے بتخییر یسیر اخذ کیا گیا ہے۔ تصاویر کے بلاک البتنونی کی کتاب الرحلة الحجازیہ سے تیار کرائے گئے ہیں ۴

طغراقبال

لاہور  
رمضان ۱۳۴۲ھ



## عرض البلد و طول البلد

چونکہ زمین کی سطح گولائی لئے ہے۔ اس لئے اُس کے فاصلوں کو پیمائش مستدیر (یعنی دائرے کی پیمائش) سے ناپتے ہیں۔ اس کی صورت یہ ہے کہ ہر دائرے کا محیط، خواہ دائرہ چھوٹا ہو یا بڑا، ۳۶۰ برابر کے حصّوں میں تقسیم کر دیتے ہیں۔ ایسا ہر حصّہ درجہ کہلاتا ہے اور اُن کے لکھنے کا طریقہ یہ ہے :- ایک درجہ (یا ڈگری) ”۱“ لکھا جائے گا۔ دو درجے ”۲“ لکھے جائیں گے۔ اور اسی طرح — ہر درجے کے ساٹھ حصّے ہوتے ہیں۔ اور اُنہیں دقیقہ یا منٹ کہتے ہیں۔ اور اوپر کو ایک چھوٹا سا خط ”ر“ اُن کی علامت ہے۔ پیمائش مستدیر میں یہ درجے اور دقیقے وقت نہیں بتاتے۔ بلکہ اُن کا کام فاصلہ بتانا ہے۔

[دَرَجَہ ۲۰:۸۰ — ۲۸:۲۸ دَقَائِقُ ۲۰:۸۰ — ۲۸:۲۸]

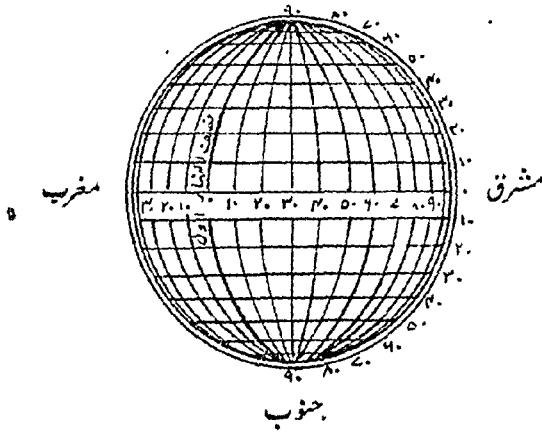
۲۰:۲۸ دَرِیقَہ ۲۰:۸۰ — ۲۸:۲۸

کرۃ ارض پر کسی خاص مقام کی جگہ معین کرنے کرنے کے لئے خطِ استوا کو ایک معیاری خط مان لیا گیا ہے۔ اس کے شمال اور جنوب میں ایسے خطوط کھینچے گئے ہیں جو خطِ استوا سے بھی متوازی ہوں اور آپس میں

ایک دوسرے سے بھی۔ چونکہ خطِ استوا سے ان خطوط کے فاصلے کو عرض بلد کہتے ہیں۔ اس لئے خود ان خطوط کا اصطلاحی نام دوائر عرض بلد ہے۔ خطِ استوا پر جو مقام ہو اُس کا اس خط سے کوئی فاصلہ نہیں ہو سکتا۔ اس لئے خطِ استوا کا کوئی عرض بلد نہیں۔ قطب شمالی کا عرض بلد  $90^\circ$  شمالی ہے اور قطب جنوبی کا  $90^\circ$  درجے جنوبی۔ [اَلْعَرْضِ الشَّمَالِیِّ  $10:20$  عَرْضِ  $1:28$ ]۔

جو خط، خطِ استوا کو عموداً کاٹتا ہوگا قطبین سے گزرے اُسے خطِ نصف النہار کہتے ہیں۔ نصف النہار ٹھیک دوپہر کو کھتے ہیں اور اس خط پر جتنے مقامات آتے ہیں وہاں سب جگہ ایک ہی وقت میں دوپہر ہوتی ہے۔ اور سورج عین سرِ پر نظر آتا ہے۔ تمام خطوط نصف النہار اپنی اپنی باری سے سورج کے سامنے آتے رہتے ہیں۔ تمام اہل برطانیہ اپنا پہلا خط نصف النہار اُس فرضی خط کو مانتے ہیں جو گریٹ بیج سے ہو کر گزرتا ہے۔ گریٹ بیج مصافات لندن میں ایک قصبہ ہے اور اسی مقام پر بہت بڑی سرکاری رصدگاہ بنی ہوئی ہے۔ گریٹ بیج کے خطِ نصف النہار سے  $180^\circ$  درجے مشرق تک جو فاصلے ہیں وہ سب اس کے مشرقی طول بلد کہلائیے۔

اور اسی طرح باقی نصف کُرے کے تمام فاصلوں  
کو اس کے مغربی طول بلد میں شمار کیا جائے گا۔  
[الطُّولُ الشَّرْقِيّ ۲۰ : ۹ طُولُ ۲۸ : ۲]  
شمال



## میٹری پیمائش

۱۰۰ سینٹی میٹر = ۱ میٹر

( ۱ میٹر = ۳۹۵۳۷ انچ

۱۰۰۰ میٹر = ۱ کلو میٹر

[سائنٹی میٹر ۱۷ : ۶۴ سنٹی میٹر ۵ : ۶۲

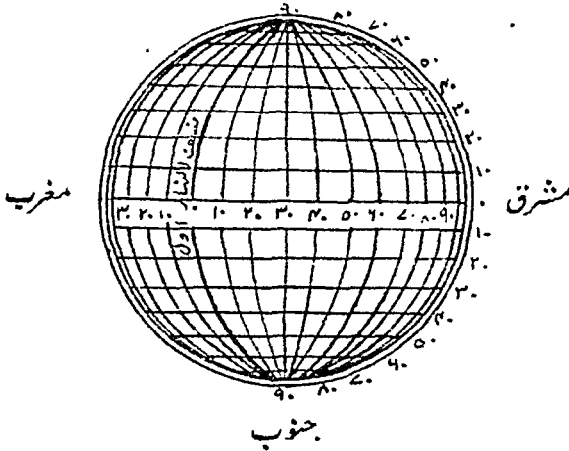
کیلو میٹر ۵ : ۲۸ میٹر ۱۷ : ۲۷ - ۱۰ : ۶۲

۱۷ : ۶۵ - ۱۳ : ۱۲ میٹر ۱۴ : ۶۴

الْمَنْ

اور اسی طرح باقی نصف گُرے کے تمام فاصلوں  
کو اس کے مغربی طول بلد میں شمار کیا جائے گا۔  
[الطُّولُ الشَّرْقِيّ ۲۰ : ۹ طُولِ ۲۸ : ۲]

شمال



## ریٹری پیمائش

۱۰۰ سینٹی میٹر = ۱ میٹر

( ۱ میٹر = ۳۹۵۳۷ انچ )

۱۰۰۰ میٹر = ۱ کلومیٹر

[سائنٹی میٹر ۱۷ : ۶۴ سنٹی میٹر ۵ : ۶۲]

کیلو میٹر ۵ : ۲۸ میٹر ۱۷ : ۲۷ - ۱۰ : ۶۲

۱۷ : ۶۵ - ۱۳ : ۱۲ میٹر ۱۴ : ۶۴

الْمَنُ

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ .  
 الْحَمْدُ لِلَّهِ وَ سَلَامٌ عَلَى عِبَادِهِ الَّذِينَ اصْطَفَى .

١- الْأَمْثَالُ عَنْ أَلْسِنَةِ الْحَيَوَانَاتِ وَالْجَمَادَاتِ

١- قَالَ آيُودَارُ لِيُوْتَدِ : "لِمَ تَشْقِيْنِي ؟" قَالَ :  
 "سَلْ مَنْ يَدُقُّنِي" (للابشبي)

٢- مَرَّ تَيْسٌ بِرِزْقٍ ، فَقَرَّ مِنْهُ . فَقَالَ لَهُ الرِّزْقُ :  
 "أَتَتَفَرُّ مِنِّْي ؟ مِثْلَكَ كُنْتُ وَ مِثْلِي  
 تَكُونُ ." (لعنيد الصوري)

٣- شَتَمَ جَدِّي عَلَى سَطْحٍ ذُبَّاءً ، مَرَّتَحْتَهُ .  
 فَقَالَ الذَّبُّبُ : "لِمَ تَشْتُمْنِي أَنْتَ وَ إِسْمَا  
 شَتَمْنِي مَكَائِكَ ." (الكشكول)

٤- رَقِيلٌ لِلذَّبُّبِ مَرَّةً : "مَا بَالُكَ تَعْدُو أَشْرَعَ  
 مِنَ الْكَلْبِ ؟" فَقَالَ : "لَأَنِّي أَعْدُو لِنَفْسِي  
 وَ الْكَلْبُ يَعْدُو لِصَاحِبِهِ ." (لادن جوزي)

٥- قَطَّ مَرَّةً دَخَلَ دُكَانَ حَدَادٍ . فَأَصَابَ  
 الْيَبْرَدَ . فَأَقْبَلَ يُلْعَسُهُ بِلسَانِهِ وَ الدَّمُ يَسِيلُ  
 مِنْهُ وَ هُوَ يَبْلَعُهُ ، وَ يُطْلِئُهُ مِنْ الْيَبْرَدِ إِلَى

أَنْ قَنِي لِسَانَهُ فَمَاتَ . (مَغْزَاهُ) أَنْ آتَجَاهِلَ  
لَا يُفِيْقُ مِنْ جَهْلِهِ مَا دَامَ الطَّمَعُ غَالِبًا  
(مَجَانِي الْأَدَبِ) عَلَيْهِ .

## ٢- أَلْعَلِيلُ وَ النَّاسِكُ

نَزَلَ رَجُلٌ بِصَوْمَعَةٍ نَاسِكٍ ، فَقَدَّمَ إِلَيْهِ  
النَّاسِكُ أَرْبَعَةَ أَرْغِفَةٍ ، وَ ذَهَبَ لِيُحْضِرَ  
إِلَيْهِ عَدَسًا . فَحَمَلَهُ وَ جَاءَ ، فَوَجَدَهُ قَدْ أَكَلَ  
الْخُبْزَ ، فَذَهَبَ ، فَأَتَى بغيرِهِ ، فَوَجَدَهُ قَدْ أَكَلَ  
الْعَدَسَ . فَفَعَلَ مَعَهُ ذَلِكَ عَشْرَ مَرَّاتٍ .  
فَسَأَلَهُ النَّاسِكُ أَيْنَ مَقْصِدُهُ : قَالَ : "إِلَى  
الْأَزْدِ" . قَالَ : "لِمَذَا ؟" قَالَ : "بَلَّغَنِي أَنَّ رَهْأَ  
طَبِيبًا حَازِقًا . أَسْأَلُهُ عَمَّا يُصْلِحُ مَعِدَّتِي .  
فَإِنِّي قَلِيلُ الشَّهْوَةِ لِلطَّعَامِ" فَقَالَ لَهُ النَّاسِكُ :  
"إِنَّ لِي إِلَيْكَ حَاجَةً" . قَالَ : "وَمَا هِيَ ؟" قَالَ :  
"إِذَا ذَهَبْتَ وَ أَصْلَحْتَ مَعِدَّتَكَ ، فَلَا تَجْعَلَ  
رُجُوعَكَ عَلَيَّ" وَ قَالَ :

"يَا صَنِيفْنَا ، لَوْ زُرْتَنَا ، لَوَجَدْتَنَا

نَحْنُ الصُّيُوفُ ، وَ أَنْتَ رَبُّ الْبَنَزْلِ"  
(مَجَانِي الْأَدَبِ)



### ٣ - أَلَا مِثَالُ السَّائِرَةِ

إِثْنَانِ، لَا يَشْبَعَانِ : طَالِبُ عِلْمٍ وَ طَالِبُ مَالٍ . إِذَا أَرَدْتَ أَنْ تُطَاعَ، فَسَلْ مَا يُسْتَطَاعُ .  
 إِنَّ الْحَدِيدَ بِالْحَدِيدِ يُفْلَحُ . إِنَّكَ لَا تَجْنِي  
 مِنَ الشُّوكِ الْعَنْبَ . أَوَّلُ الْغَضَبِ جُنُونٌ وَ آخِرُهُ  
 تَذَمُّمٌ . الْحُرُّ حُرٌّ، وَ إِنْ مَسَّهُ الضَّرُّ . الْحِكْمَةُ  
 حَالَةُ الْمُؤْمِنِ . حَالُ الْأَجَلِ دُونَ الْأَمَلِ .  
 رَأْسُ الْحِكْمَةِ، خَافَةُ اللَّهِ . عِنْدَ الْإِمْتِحَانِ،  
 يُكْرَمُ الْمَرْءُ أَوْ يُهَانُ . قَلْبُ الرَّاحِمِ فِي فِيهِ،  
 وَ لِسَانُ الْعَاقِلِ فِي قَلْبِهِ . لَا تَكُنْ رَطْبًا  
 فَتُعَصَّرَ، وَ لَا يَابِسًا فَتَكْسَرَ . الْمَرْءُ بِأَصْغَرِيهِ  
 قَلْبِهِ وَ لِسَانِهِ . مَنْ اسْتَحْسَنَ قَبِيحًا، فَقَدْ  
 عَمِلَهُ . مَنْ كَتَمَ سِرَّهُ، بَلَغَ مُرَادَهُ . مَنْ  
 أُعْجِبَ بِرَأْيِهِ، ضَلَّ . مَنْ أَحَبَّ شَيْئًا، أَكْثَرَ  
 مِنْ ذِكْرِهِ . مَنْ لَا نَفْسَ كَلِمَتُهُ، وَجَبَتْ مَحَبَّتُهُ .  
 مَنْ لَمْ يَرْكَبِ إِلَّا هَوَالَ، لَمْ يَنْلِ الرِّغَائِبَ .  
 يَنْمَلُ النَّمَامُ فِي سَاعَةٍ فِتْنَةٍ شَهْرٍ .

## ٤ - الْفَقِيرُ وَالْغَنِيُّ

مَنْ كَانَ يَبْلُوكُ دِرْهَمَيْنِ، تَعَلَّمْتُ  
 شَفَتَاهُ أَكْثَوَاعَ الْكَلَامِ، فَقَالَ  
 وَتَقَدَّمَ الْأَخْوَانُ، فَاسْتَبَعُوا لَهُ  
 وَرَأَيْتَهُ بَيْنَ الْوَرَى مُخْتَالًا  
 لَوْ لَا دَرَاهِمُهُ الَّتِي يَزْهُو بِهَا  
 لَوَجَدْتَهُ فِي النَّاسِ أَسْوَأَ حَالًا  
 إِنَّ الْغَنِيَّ إِذَا شَكَّمَ بِالْخَطَا  
 قَالُوا: "صَدَقْتَ وَ مَا نَطَقْتَ مُخَالًا"  
 أَمَّا الْفَقِيرُ، إِذَا شَكَّمَ صَادِقًا  
 قَالُوا: "كَذَبْتَ" وَ أَبْطَلُوا مَا قَالَا  
 إِنَّ الدَّرَاهِمَ فِي الْمَوَاطِنِ كُلِّهَا  
 تَكْسُو الرِّجَالَ مَهَابَةً وَ جَبَالًا  
 فَهِيَ اللِّسَانُ لِمَنْ أَرَادَ فَصَاحَةً  
 وَهِيَ السِّلَاحُ لِمَنْ أَرَادَ قِتَالًا  
 (مجانى الادب)

٥ - رَسُولٌ قَيْصَرٌ وَعُمَرُ بْنُ الْخَطَّابِ

أَرْسَلَ قَيْصَرٌ رَسُولًا إِلَى عُمَرَ بْنِ الْخَطَّابِ  
لِيَنْظُرَ أَحْوَالَهُ، وَ يُشَاهِدَ أَعْمَالَهُ؛ فَلَمَّا  
دَخَلَ الْمَدِينَةَ، سَأَلَ أَهْلَهَا وَقَالَ: "أَيْنَ  
مَلِكُكُمْ؟" فَقَالُوا: "مَا لَنَا مَلِكٌ، بَلْ لَنَا أَمِيرٌ،  
قَدْ خَرَجَ إِلَى ظَاهِرِ الْمَدِينَةِ؛" فَخَرَجَ الرَّسُولُ  
فِي طَلَبِهِ. فَرَأَاهُ نَائِمًا فِي الشَّمْسِ عَلَى الْأَرْضِ  
فَوْقَ الرَّمْلِ الْحَارِّ وَ قَدْ وَضَعَ رِجْلَيْهِ كَالْوَسَادَةِ  
وَالْعَرَقُ يَسْقُطُ مِنْ جَيْبَيْهِ إِلَى أَنْ بَلَ  
الْأَرْضَ. فَلَمَّا رَأَاهُ عَلَى هَذِهِ الْحَالَةِ، وَقَعَ  
الْخُشُوعُ فِي قَلْبِهِ وَ قَالَ: "رَجُلٌ، يَكُونُ بِجَمِيعِ  
الْمُلُوكِ لَا يَقْرَأُ لَهُمْ قَرَارٌ فِي هَيْبَتِهِ وَ  
تَكُونُ هَذِهِ حَالَهُ. وَ لَكِنَّكَ، يَا عُمَرُ، عَدَلْتَ،  
فَأَمِنْتَ، فَنِمْتَ، وَ مَلِكُنَا يَجُورُ، فَلَا جَرَمَ  
إِنَّهُ لَا يَزَالُ سَاهِرًا خَائِفًا؛"

(للغزالي)

## ٤- عَيْنٌ أَبْصَرَتْ بِقَلْعِهَا

حُكِّي عَنْ بَعْضِ الشُّعْرَاءِ ، أَنَّهُ دَخَلَ عَلَى  
أَحَدِ الْخُلَفَاءِ ، فَوَجَدَهُ جَالِسًا ، وَ إِلَى جَانِبِهِ  
جَارِيَةٌ سَوْدَاءُ ، تُدْعَى خَالِصَةً . وَ عَلَيْهَا مِنْ الْخَلْيِ  
وَ أَنْوَاعِ الْجَوَاهِرِ وَ اللَّذَائِ مَا لَا يُوصَفُ .  
فَصَارَ الشَّاعِرُ يَمْتَدِّحُهَا ، وَ هُوَ يَسْهُو عَنْ  
أَسْنِمَاعِهِ . فَلَمَّا خَرَجَ ، كَتَبَ عَلَى الْبَابِ :  
لَقَدْ ضَاعَ شِعْرِي عَلَى بَابِكُمْ

كَمَا ضَاعَ دُرٌّ عَلَى خَالِصَةٍ

فَقَرَأَهُ بَعْضُ حَاشِيَةِ الْخَلِيفَةِ ، وَ أَخْبَرَهُ بِهِ .  
فَغَضِبَ لِذَلِكَ ، وَ أَمَرَهُ بِإِحْضَارِ الشَّاعِرِ .  
فَلَمَّا وَصَلَ إِلَى الْبَابِ ، مَسَحَ الْعَيْنَيْنِ اللَّتَيْنِ  
فِي لَفْظَةِ 'ضَاعَ' . وَ أَحْضَرَ بَيْنَ يَدَيْهِ . فَقَالَ  
لَهُ : " مَا كَتَبْتَ عَلَى الْبَابِ ؟ " قَالَ : " كَتَبْتُ

لَقَدْ ضَاعَ شِعْرِي عَلَى بَابِكُمْ

كَمَا ضَاعَ دُرٌّ عَلَى خَالِصَةٍ "

فَأَعْجَبَهُ ذَلِكَ وَ أُنْعَمَ عَلَيْهِ . وَ خَرَجَ الشَّاعِرُ  
وَ هُوَ يَقُولُ : " لِلَّهِ دُرُّكَ مِنْ شِعْرٍ ، قُلِعَتْ

عَيْنَاهُ فَأَبْصَرَ.

(للتواحي)

## ٧ - مَلِكُ الرُّومِ وَحَاتِمُ الطَّائِي

مِنْ أَعْجَبِ مَا حُكِيَ عَنْ حَاتِمِ الطَّائِي هُوَ أَنَّ أَحَدَ قِيَّاصَةِ الرُّومِ بَلَغَتْهُ أَخْبَارُ حَاتِمٍ، فَاسْتَحَرَّ ذَلِكَ، وَكَانَ قَدْ بَلَغَهُ أَنَّ لِحَاتِمِ فَرَسًا مِنْ كِرَامِ الْخَيْلِ، عَزِيزَةً عِنْدَهُ، فَأَرْسَلَ إِلَيْهِ بَعْضَ حُجَّابِهِ، يَطْلُبُ مِنْهُ الْفَرَسَ هَدِيَّةً إِلَيْهِ، وَهُوَ يُرِيدُ أَنْ يَسْتَعِينَ سَمَاحَتَهُ بِذَلِكَ. فَلَمَّا دَخَلَ الْحَاجِبُ دِيَارَ طَيِّئٍ، سَأَلَ عَنْ أَهْلِيَّاتِ حَاتِمٍ حَتَّى دَخَلَ عَلَيْهِ. فَاسْتَقْبَلَهُ، وَرَحَّبَ بِهِ، وَهُوَ لَا يَعْلَمُ أَنَّ حَاجِبَ الْمَلِكِ. وَكَانَتْ الْمَوَاشِي حَبِيزَةً فِي الْمَرَاغِي، فَلَمَّ يَجِدُ إِلَيْهَا سَبِيلًا يَقْدِرُ ضَيْفِهِ، فَخَرَّ الْفَرَسَ، وَأَضْرَمَ النَّارَ. ثُمَّ دَخَلَ عَلَى ضَيْفِهِ يُجَادِلُهُ، فَأَعْلَمَهُ أَنَّ رَسُولَ قَيْصَرَ، وَ قَدْ حَضَرَ يَسْتَبِيحُهُ الْفَرَسَ. فَسَاءَ ذَلِكَ حَاتِمًا، وَقَالَ: "هَلَّا أَعْلَسْتَنِي قَبْلَ الْآلَيْنِ؟ فَإِنِّي قَدْ نَحَرْتُهَا لَكَ،

إِذْ لَمْ أَجِدْ جَزُورًا غَيْرَهَا بَيْنَ يَدَيَّ، فَجَعَلَ  
الرَّسُولُ مِنْ سَخَائِهِ، وَ قَالَ: "وَ اللَّهُ، لَقَدْ رَأَيْتُنَا  
مِنْكَ أَكْثَرَ مِنَّا سَمِعْنَا."  
(لابن عبد ربه)

## ٨ - فِي الْأَدَبِ

وَ مَا بَعْضُ آيَاتِمَا فِي دِيَارِ،  
يُهَانُ بِهَا الْفَتَى، إِلَّا بِلَاءُ  
وَ بَعْضُ خَلَائِقِ الْأَثَرَامِ دَاءُ  
كَدَاءِ الْبَطْنِ، لَيْسَ لَهُ دَوَاءُ  
يُرِيدُ الْمَرْءُ أَنْ يُعْطَى مِنْهُ  
وَ يَأْتِيَ اللَّهَ إِلَّا مَا يَشَاءُ  
وَ كُلُّ شَدِيدَةٍ، تَزَلَّتْ بِقَوْمٍ،  
سَيِّئَاتِي بَعْدَ شَدَّتِهَا رَحَاءُ  
وَ لَا يُعْطَى الْحَرِيمُ غَنًى لِحَرَمٍ،  
وَ قَدْ يَنْبِي عَلَى الْجُودِ الشَّرَاءُ  
غَنًى النَّفْسِ، مَا عَمِرَتْ، غَنًى  
وَ قَشَرُ النَّفْسِ، مَا عَمِرَتْ، شَقَاءُ  
وَ لَيْسَ بِنَافِعٍ ذَا الْبُخْلِ مَالٌ،

وَلَا مُزِرٍ بِصَاحِبِهِ السَّخَاءُ  
وَبَعْضُ الدَّاءِ مُدْتَمِسٌ شِفَاؤُهُ  
وَدَاءُ النَّوْكِ ، لَيْسَ لَهُ شِفَاءُ  
(ديوان الحماسة)

## ٩- عُمَرُ وَ الْغُلَامُ

يُقَالُ إِنَّ عُمَرَ بْنَ عَبْدِ الْعَزِيزِ كَانَ يَنْظُرُ  
لَيْلًا فِي قِصَصِ الرَّعِيَّةِ فِي ضَوْءِ السِّرَاجِ .  
فَجَاءَ غُلَامٌ لَهُ ، فَحَدَّثَهُ فِي مَعْنَى سَبَبِ كَانَ  
يَتَعَلَّقُ بِبَيْتِهِ . فَقَالَ لَهُ عُمَرُ : ” أَطْفِئِ السِّرَاجَ ،  
ثُمَّ حَدِّثْنِي . لِأَنَّ هَذَا الدَّهْنُ مِنْ بَيْتِ مَالِ  
الْمُسْلِمِينَ ، وَ لَا يَجُوزُ اسْتِحْمَالُهُ إِلَّا فِي  
أَشْغَالِ الْمُسْلِمِينَ . “  
(للخزالي)

## عُمَرُ وَ السَّكَرَانُ

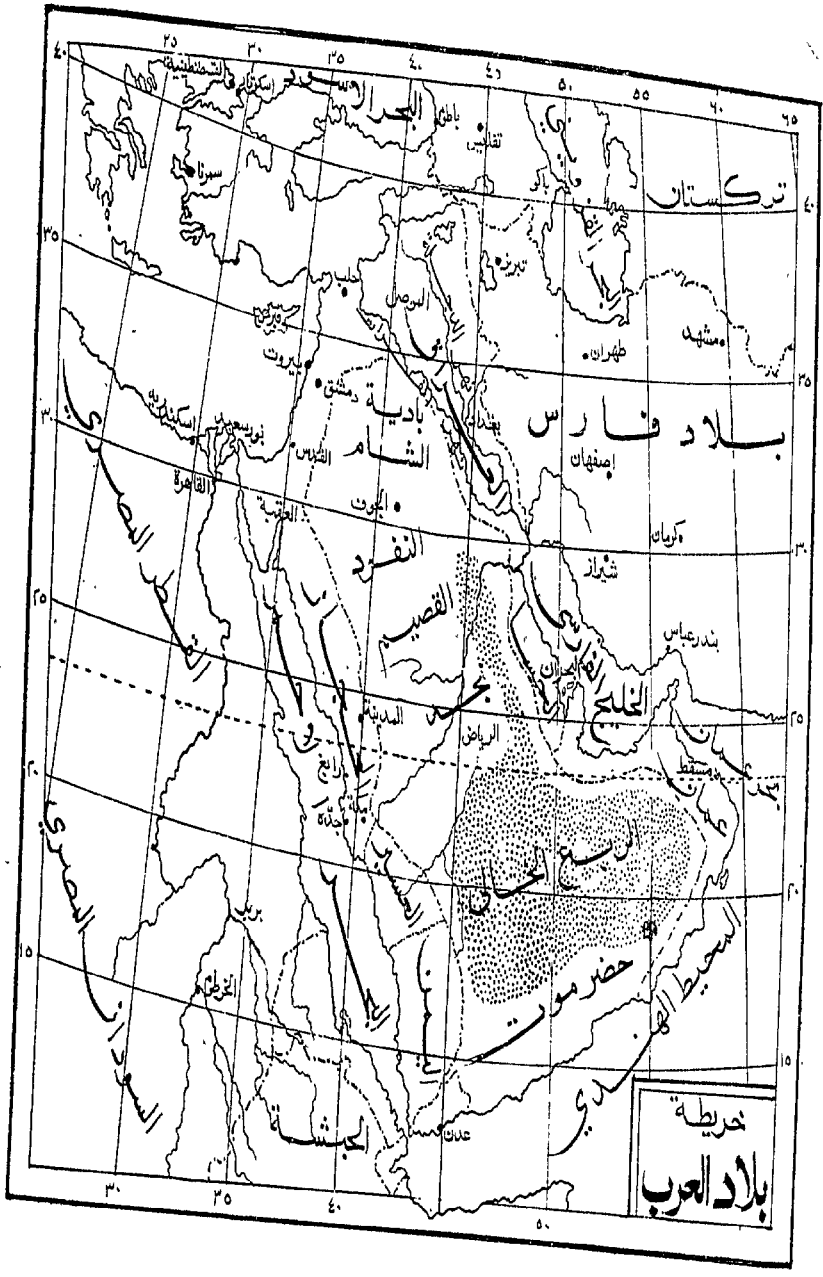
رُوي أَنَّ عُمَرَ رَأَى سَكَرَانًا ، فَأَرَادَ أَنْ  
يَأْخُذَهُ لِيُعِزِّرَهُ . فَشَتَمَهُ السَّكَرَانُ ، فَرَجَعَ  
عَنْهُ . فَقِيلَ لَهُ : ” يَا أَمِيرَ الْمُؤْمِنِينَ ، لَمَّا  
شَتَمَكَ ، تَرَكْتَهُ “ . قَالَ : ” إِنَّمَا تَرَكْتُهُ ، لِأَنَّهُ

أَغْضَبَنِي . قَلَوْ عَزَّزْتُهُ لَكُنْتُ قَدِ انْتَصَرْتُ  
لِنَفْسِي . فَلَا أُحِبُّ أَنْ أَضْرِبَ مُسْلِمًا بِحِمِيَّةِ  
نَفْسِي .“  
(للشريشي)

## ١- أَدْعِيَةُ الْقُرْآنِ

رَبِّ، زِدْنِي عِلْمًا . لَا إِلَهَ إِلَّا أَنْتَ، سُبْحَانَكَ  
إِلَهِي كُنْتُ مِنَ الظَّالِمِينَ . رَبِّ، اغْفِرْ لِي وَ  
لِعَلَّيَّ، وَادْخُلْنَا فِي رَحْمَتِكَ، وَأَنْتَ أَرْحَمُ  
الرَّاحِمِينَ . رَبَّنَا، ظَلَمْنَا أَنْفُسَنَا، وَإِنْ لَمْ  
تَغْفِرْ لَنَا وَتَرْحَمْنَا، لَنَكُونَنَّ مِنَ الْخَاسِرِينَ .  
رَبَّنَا، آتِنَا فِي الدُّنْيَا حَسَنَةً، وَفِي الْآخِرَةِ  
حَسَنَةً، وَنَا عَذَابَ النَّارِ . رَبَّنَا، آتِنَا مِنْ  
لَدُنْكَ رَحْمَةً، وَهَيِّئْ لَنَا مِنْ أَمْرِنَا رَشَدًا .  
رَبَّنَا، لَا تُزِغْ قُلُوبَنَا بَعْدَ إِذْ هَدَيْتَنَا، وَهَبْ  
لَنَا مِنْ لَدُنْكَ رَحْمَةً، إِنَّكَ أَنْتَ الْوَهَّابُ .  
رَبَّنَا، آمَنَّا، فَاغْفِرْ لَنَا، وَارْحَمْنَا، وَأَنْتَ خَيْرُ  
الرَّاحِمِينَ . فَاطِرَ السَّمَاوَاتِ وَالْأَرْضِ، أَنْتَ  
وَلِيِّ فِي الدُّنْيَا وَالْآخِرَةِ، تَوَفَّنِي مُسْلِمًا، وَ





خريطة  
بلاد العرب

الْحَقْنِي بِالصَّالِحِينَ . رَبَّنَا آغْفِرْ لَنَا وَ لِإِخْوَانِنَا  
الَّذِينَ سَبَقُونَا بِالْإِيمَانِ ، وَ لَا تَجْعَلْ فِي قُلُوبِنَا  
غِلًّا لِلَّذِينَ آمَنُوا ، رَبَّنَا ، إِنَّكَ رَءُوفٌ رَحِيمٌ .

## 11- صِفَةُ جَزِيرَةِ الْعَرَبِ

بِلَادُ الْعَرَبِ يَحُدُّهَا شَمَالًا بَادِيَةُ السَّامِ الْكُبْرَى ،  
وَ غَرْبًا الْبَحْرُ الْأَحْمَرُ ، وَ شَرْقًا بَادِيَةُ الْعِرَاقِ  
وَ خَلِيجُ فَارِسَ وَ بَحْرُ عُثْمَانَ ، وَ جَنُوبًا الْبَحْرِ  
الْهِنْدِيُّ . وَ تَنْقَسِمُ بِلَادُ الْعَرَبِ إِلَى سِتَّةِ  
أَقْسَامٍ : الْحِجَازِ . أَلْيَمَنَ وَ يَتْبَعُهَا الْعَسِيرُ ،  
حَضْرَ مُوتَ . عُثْمَانَ ، أَلْبَحْرَيْنِ ، نَجْدٍ وَ يَتْبَعُهَا  
الْحَسَا . وَ أَرْضُ هَذِهِ الْبِلَادِ فِي الْغَالِبِ  
رَمْلِيَّةٌ وَ خُصُوصًا فِي وَسْطِهَا فَيَسَابِغُ نَجْدٍ  
وَ حَضْرَ مُوتَ وَ الْحِجَازَ وَ الْعَسِيرَ وَ بِلَادِ عُثْمَانَ ،  
حَيْثُ تَوَجَدُ الصَّخَرَةُ الْكُبْرَى الَّتِي يُسَمُّونَهَا  
بِالدَّهْنَاءِ . وَ طُولُهَا أَكْثَرُ مِنْ دَرَجَتَيْنِ  
بُحْرًا فَيَتَيْنِ ، وَ عَرْضُهَا نَحْوُ دَرَجَةٍ وَ نِصْفٍ ،  
وَ هِيَ مَا يُسَمُّونَهُ بِالزُّبُعِ الْخَالِي : وَ هِيَ

قَفَرٌ بَلَقَعَ لَا نَبَاتَ فِيهَا وَلَا مَاءً، اللَّهُمَّ  
 إِلَّا بِحَارٍ مِنْ تِلْكَ الرِّمَالِ السَّاعِمَةِ الَّتِي  
 تَنْقُلُهَا الرِّيحُ عَلَى الدَّوَامِ مِنْ جِهَةٍ إِلَى  
 أُخْرَى، وَإِذَا صَادَفَتْ حَرَكَتُهَا مُرُورَ بَعْضِ  
 الْقَوَافِلِ الَّتِي تُخَاطِرُ بِنَفْسِهَا فِي السَّيْرِ عَلَى  
 حَافَتَيْهَا أَلْتَهَمَتْهُمْ وَأَغْرَقَتْهُمْ فِي جَوْفِهَا  
 وَقَبَرَتْهُمْ فِيهِ كَأَنَّهُمْ مَا كَانُوا. وَيَمْتَدُّ  
 مِنْ شِمَالِ هَذِهِ الصَّخَرَاءِ لِسَانٌ يَسِيرُ بَيْنَ  
 بِلَادِ الْحَسَاوِ الْقَصِيمِ، ثُمَّ يَمِيلُ نَحْوَ الْغَرْبِ  
 حَتَّى يَمُرَّ بِبِلَادِ النُّجُوفِ وَيَتَّصِلَ بِبَادِيَةِ  
 الشَّامِ الَّتِي يُسَمُّونَهَا بِالنَّفُودِ الصُّغْرَى.  
 (الرحلة الحجازية)

## ١٢ - رَجْعُ الصَّدَى

إِلَهِي، قَدْ دَوَى غَضَنِي وَمَالَ | وَقَدْ حَمَلْتُ دُونَ النَّارِ مَالَ  
 وَلَمْ أَطْلُبْ مِنَ الدُّنْيَا مَحَالًا | وَلَكِنِّي سَأَلْتُ دَنَا وَمَالَ  
 فَرَدَّدَهَا الصَّدَى وَأَجَابَنِي: "لَا"  
 وَلِي قَلَمٌ بَلَّغْتُ، كَمَا يُقَالُ | بِهِ مَا لَيْسَ يَبْلُغُهُ الرِّجَالُ

فَلَمَّا أَنْ سَأَلْتُكَ هَلْ آتَاكَ بِهِ مِنْ مَعْشَرِي رِزْقًا حَلَالًا؟  
تَنَاوَلَهَا الصَّدَى وَ أَجَابَ: "لَا، لَا"

كَفَانِي أَنْ عَيْشِي بَاتَ دَائِي وَ أَنَّ الْمَوْتَ قَدْ أَمْسَى رَجَائِي  
إِلَهِي، قَدْ غَدَوْتُ بِلا رَجَائِي، أَلَا أَتَوِي عَنِ الدُّنْيَا أَرْجُو أَلَا؟  
فَجَاوَبَنِي الصَّدَى فِي الْحَالِ: "حَالًا"

وَ كَانَ لِي الرِّجَاءُ بِهِ أُبَاهِي وَ صَبَرْتُ فِي التَّوَابِ غَيْرُ وَاهِي  
فَلَمَّا أَنْ سَأَلْتُكَ، يَا إِلَهِي، وَ قَدْ خَابَ الرِّجَاءُ، تَرَى أَزَالَه؟  
تَلَقَّمَهَا الصَّدَى وَ أَجَابَ: "زَالَ"

( مجلة الهلال )

### ١٣- اللَّطَائِفُ

١- قَالَ رَجُلٌ لِصَاحِبِ مَنْزِلٍ: "أَصْلِحْ خَشَبَ  
هَذَا السَّقْفِ، فَإِنَّهُ يُفَرِّقُ" قَالَ: "لَا تَخَفْ،  
فَإِنَّهُ يُسَبِّحُ" قَالَ: "أَخَافُ أَنْ تُدْرِكَهُ رِقَّةُ  
قَلْبٍ فَيَسْبُدَ"

٢- قَالَ أَحْمَقُ لِابْنِهِ: "أَيَّ يَوْمٍ صَلَيْنَا الْجُمُعَةَ  
فِي الْمَسْجِدِ؟" فَقَالَ: "لَقَدْ نَسِيتُ، وَلَكِنْ  
أَظُنُّهُ يَوْمَ الثَّلَاثَاءِ" قَالَ: "صَدَقْتَ،  
كَذَا كَانَ"

٣- اِشْتَرَى بَعْضُ الْمُغَفَّلِينَ دَقِيقًا، وَ أَعْطَاهُ  
لِحَمَّالٍ. فَلَمَّا دَخَلَ فِي الزَّحَامِ، هَرَبَ الْحَمَّالُ  
بِالدَّقِيقِ. فَرَأَاهُ الْمُغَفَّلُ بَعْدَ أَيَّامٍ، فَتَوَارَى  
مِنْهُ وَ قَالَ: "أَخَافُ أَنَّ يُطَالِبَنِي بِالْأُجْرَةِ."  
٤- دَخَلَ طُفَيْلِيٌّ عَلَى قَوْمٍ يَأْكُلُونَ، فَقَالَ:  
"مَا تَأْكُلُونَ؟" فَقَالُوا مِنْ بَعْضِهِ: "سُمَّا"  
فَادْخَلَ يَدُهُ فِي الطَّشْتِ، وَ قَالَ: "الْحَيَاةُ  
بَعْدَكُمْ حَرَامٌ"

٥- مَرَّ بَعْضُهُمْ بِرَجُلٍ لَسَعَتْهُ عَقْرَبٌ. فَقَالَ لَهُ:  
"أَتَعْرِفُ لِهَذَا دَوَاءً؟" فَقَالَ: "نَعَمْ،  
الصَّبِيحَ إِلَى الصَّبَاحِ."

(مرقاة المجاني)

## ١٤- أَلَيْكُم

قَالَ الْمُهَلَّبُ بْنُ أَبِي صُفْرَةَ: "عَجِبْتُ لِمَنْ  
يَشْتَرِي الْعَبِيدَ بِمَالِهِ وَ لَا يَشْتَرِي الْأَخْرَارَ  
بِقَعَالِهِ" مِنْ ظَرْفِ كَلَامٍ نَصْرِيٍّ سَيَّارٍ:  
كُلُّ شَيْءٍ يَبْدُو صَغِيرًا ثُمَّ يَكْبُرُ إِلَّا الْبُصِيَّةُ،

فَإِنَّهَا تَبْدُو كَبِيرَةً ثُمَّ تَصْغُرُ . وَكُلُّ شَيْءٍ  
يَرْخُصُ إِذَا كَثُرَ إِلَّا الْأَدَبَ ، فَإِذَا كَثُرَ غَلَا .  
قَالَ أَنُوشِرَوَانُ : ” أَلَمْ رَوْءَةُ أَنْ لَا تَعْمَلَ  
عَمَلًا فِي السِّرِّ تَسْتَحْيِي مِنْهُ فِي الْعَلَانِيَةِ .  
قِيلَ لِأَفْلَاطُونُ : ” مَا هُوَ الشَّيْءُ الَّذِي لَا يَحْسُنُ  
أَنْ يُقَالَ وَ إِنْ كَانَ حَقًّا ؟ ” قَالَ : ” مَدْحُ الْإِنْسَانِ  
نَفْسَهُ . ” قَالَ ابْنُ قُرَّةَ : ” رَاحَةُ الْجِسْمِ فِي  
قَلَّةِ الطَّعَامِ ، وَ رَاحَةُ النَّفْسِ فِي قَلَّةِ الْأَتَامِ ،  
وَ رَاحَةُ الْقَلْبِ فِي قَلَّةِ الْإِهْتِمَامِ ، وَ رَاحَةُ  
اللسانِ فِي قَلَّةِ الْكَلَامِ . ” قَالَ أَفْلَاطُونُ  
الْحَكِيمُ : ” لَا تَطْلُبْ سُرْعَةَ الْعَمَلِ وَ أَطْلُبْ  
تَجْوِيدَهُ . فَإِنَّ النَّاسَ لَا يَسْأَلُونَ فِي كَمْ فَرَعًا ؟  
وَ إِنَّمَا يَنْظُرُونَ إِلَى إِثْقَانِهِ وَ جَوْدَةِ صُنْعَتِهِ .  
مَثَلُ الَّذِي يُعَلِّمُ النَّاسَ الْخَيْرَ وَ لَا يَعْمَلُ  
بِهِ كَمَثَلِ الْأَعْمَى ، بِيَدِهِ السِّرَاجُ ، يَسْتَضِيئُ  
بِهِ غَيْرُهُ وَ هُوَ لَا يَرَاهُ . ” قَالَ عَامِرُ بْنُ  
عَبْدِ الْقَيْسِ : ” إِذَا خَرَجْتَ الْكَلِمَةَ مِنْ  
الْقَلْبِ ، دَخَلَتْ فِي الْقَلْبِ . وَ إِذَا خَرَجَتْ  
مِنَ اللِّسَانِ ، لَمْ تَجَاوِزِ الْأَذَانَ . ” مِنْ كَلَامِ

الْحُكَمَاءِ : لَا تَكُنْ مِمَّنْ يَرَى الْقَدَى فِي عَيْنِ  
أَخِيهِ وَ لَا يَرَى الْجِدْعَ الْمَغْتَرَضَ فِي حَدَقِ  
نَفْسِهِ .

## ١٥- عِبَادُ الرَّحْمَنِ

عِبَادُ الرَّحْمَنِ، الَّذِينَ يَمْشُونَ عَلَى الْأَرْضِ  
هَوْنًا، وَإِذَا خَاطَبَهُمُ الْجَاهِلُونَ، قَالُوا  
سَلَامًا. وَالَّذِينَ يُبَيِّتُونَ لِرَبِّهِمْ سُجَّدًا وَ  
قِيَامًا. وَالَّذِينَ يَقُولُونَ : " رَبَّنَا، اصْرِفْ عَنَّا  
عَذَابَ جَهَنَّمَ ، إِنَّ عَذَابَهَا كَانَ غَرَامًا. إِنَّهَا  
سَاءَتْ مُسْتَقَرًّا وَ مُقَامًا " وَ الَّذِينَ إِذَا أَنْفَعُوا  
لَمْ يُسْرِفُوا، وَ لَمْ يَتَّبِعُوا، وَ كَانَ بَيْنَ ذَلِكَ  
قَوَامًا. وَالَّذِينَ لَا يَدْعُونَ مَعَ اللَّهِ إِلَهًا آخَرَ  
وَ لَا يَتَّبِعُونَ النَّفْسَ الَّتِي حَرَّمَ اللَّهُ إِلَّا بِالْحَقِّ  
وَ لَا يَزْنُونَ، وَ مَنْ يَفْعَلْ ذَلِكَ، يَلْقَ أَثَامًا.  
يُضَاعَفْ لَهُ الْعَذَابُ يَوْمَ الْقِيَامَةِ وَ يُخْلَدُ  
فِيهِ مُهَانًا. إِلَّا مَنْ تَابَ وَ آمَنَ وَ عَمِلَ عَمَلًا  
صَالِحًا، فَأُولَئِكَ يُبَدِّلُ اللَّهُ سَيِّئَاتِهِمْ حَسَنَاتٍ،

وَكَانَ اللَّهُ غَفُورًا رَحِيمًا. وَمَنْ تَابَ وَ عَمِلَ  
صَالِحًا، فَإِنَّهُ يَتُوبُ إِلَى اللَّهِ مَتَابًا. وَالَّذِينَ لَا  
يَشْهَدُونَ الزُّورَ، وَإِذَا مَرُّوا بِاللَّغْوِ، مَرُّوا كِرَامًا.  
وَالَّذِينَ إِذَا ذُكِّرُوا بِآيَاتِ رَبِّهِمْ، لَمْ يَخْرُجُوا عَلَيْهَا  
صَبًا وَ عُْمِيَانًا. وَالَّذِينَ يَقُولُونَ: "رَبَّنَا، هَبْ  
لَنَا مِنْ أَزْوَاجِنَا وَ ذُرِّيَّتِنَا قُرَّةَ أَعْيُنٍ، وَاجْعَلْنَا  
لِلْمُتَّقِينَ إِمَامًا"، أُولَئِكَ يُجْزَوْنَ الْخُرْفَةَ  
بِمَا صَبَرُوا، وَ يُلْقَوْنَ فِيهَا تَحِيَّةً وَ سَلَامًا.  
خَالِدِينَ فِيهَا، حَسَنَتْ مُسْتَقَرًّا وَ مُقَامًا.  
(سورة الفرقان)

## ١٦- اللَّعِبُ

مَرْحَبًا أَهْلًا بِوَقْتِ اللَّعِبِ إِنَّهُ وَفَتْ آلِهَنَا وَ الظَّرَبِ

دَوْر

وَاجِبَاتُ الدَّرْسِ لَا تُنْكِرُهَا قَطُّ الْكُنْ دَائِمًا نَذْكُرُهَا  
إِنْ لَعِبْنَا، لَمْ تَكُنْ نَحْفَرُهَا غَيْرَ أَنَّ الْوَقْتَ وَفَتْ اللَّعِبِ

دَوْر

رَاحَ وَقْتُ الدَّرْسِ، يَا أَصْحَابُ، رَاحَ وَ كُنَّا بِاللَّعِبِ لِلْعَتَدِ امْتِزَاحَ



فَانْشَطُوا لِلَّهِ مِنْهُ وَالْمَسْرَاحُ	وَتَعَالَوْا تَقْنِصْ حَقَّ اللَّعِيبِ
دَوْر	
كَثْرَةُ الدَّرْسِ عَنَاءٌ لِلْيَسَدِ	تَوَرُّتِ النَّفْسُ انْتِبَاضًا وَكَمَدًا لَيْسَ كَاللَّعِيبِ ذَوَاءٌ لِلْوَلَدِ لَا يُرْمِحُ النَّفْسَ غَيْرُ اللَّعِيبِ
دَوْر	
يَا رَعَاهُ اللَّهُ مِنْ لَعِيبٍ مُفِيدٍ	مُذْهِبٍ عَنَّا الدَّرْسِ الشَّدِيدِ كُلُّ مَنْ صَنِّعَ ذَا الْوَقْتِ بَلِيدٍ غَيْرُ أَهْلٍ لِنَشَاطِ اللَّعِيبِ
دَوْر	
مَعَ ذَلِكَ الدَّرْسِ أَوَّلَى مَا يَرَامُ	غَيْرَ أَنَّ الْكُلَّ يَجْعُرِي بِنِظَامٍ إِنَّمَا اللَّعِيبُ بِلَا دَرْسٍ حَرَامُ وَكَذَلِكَ الدَّرْسُ دُونَ اللَّعِيبِ
(مدالرج القراءه)	

## ١٧- الْأَجْوِبَةُ الْمُسَكَّنَةُ

١- قَالَ بَعْضُ الْأُمَرَاءِ لِجُنْدِيهِ: "يَا كِلَابُ"  
فَقَالَ لَهُ أَحَدُهُمْ: "لَا تَقْتُلْ ذَلِكَ، فَإِنَّكَ  
أَمِيرُنَا"  
(العاصلي)

٢- دَخَلَ رَجُلٌ فِي الْحَمَّامِ وَكَانَ يَغْدِرُ  
مِثْرَابًا. فَرَأَاهُ أَبُو حَنِيفَةَ رَحِمَهُ اللَّهُ وَكَانَ فِي الْحَمَّامِ

فَقَعَمَضَ عَيْنَيْهِ . فَقَالَ : "مَتَى أَعْمَاكَ اللَّهُ؟"  
قَالَ : "حِينَ هَتَكَ سِتْرَكَ ؛"

(الطريف للاديب الطريف)

٣- تَكَلَّمَ شَابٌّ يَوْمًا عِنْدَ الْعَلَامَةِ الشَّعْبِيِّ .  
فَقَالَ الشَّعْبِيُّ : "مَا سَمِعْنَا بِهَذَا أَبَدًا ؛"  
فَقَالَ الشَّابُّ : "أَفَ كُلُّ الْعِلْمِ عَرَفْتَ؟" قَالَ :  
"لَه؟" قَالَ : "أَفَشَطْرُهُ؟" قَالَ : "لَا ؛" قَالَ :  
"فَأَجْعَلْ هَذَا فِي الشَّطْرِ الَّذِي لَهُ تَسْمَعُهُ ؛"  
فَأُفْهِمَ الشَّعْبِيُّ . (مرقاة السجاني)

٤- هُكِيَ أَنَّ رَجُلًا جَاءَ إِلَى حَاجِبِ مُعَاوِيَةَ ،  
فَقَالَ لَهُ : "قُلْ لَهُ ؛" عَلَى الْبَابِ أَخْشَوْكَ  
لَا بَيْتَكَ وَ أُمِّكَ ؛" فَقَالَ مُعَاوِيَةُ : "مَا أَعْرِضُ  
هَذَا ؛" ثُمَّ قَالَ : "أَتَدَّثُ لَهُ ؛" فَدَخَلَ . فَقَالَ  
لَهُ : "أَيُّ الْإِخْوَةِ أَنْتَ؟" فَقَالَ : "ابْنُ آدَمَ  
وَ سَوَاءٌ . " فَقَالَ : "يَا غُلَامُ ، أَعْطِيهِ دِرْهَمًا ؛"  
فَقَالَ : "أَفَتُعْطِي أَخَاكَ لَا بَيْتَكَ وَ أُمِّكَ  
دِرْهَمًا؟" فَقَالَ : "لَوْ أُعْطِيتُ كُلَّ شَيْءٍ لِي  
مِنْ آدَمَ وَ سَوَاءٌ ، مَا بَلَغَ إِلَيْكَ هَذَا ."  
(الاذكياء)

# ١٨ - مَدِينَةُ جَدَّة

قَالَ الْبَكْرِيُّ فِي مُعْجَمِهِ: "جَدَّةٌ بِضَمِّ  
 أَوَّلِهِ سَاحِلُ مَكَّةَ، سُمِّيَتْ بِذَلِكَ لِأَنَّهَا  
 حَاضِرَةُ الْبَحْرِ، وَ الْجَدَّةُ مِنَ الْبَحْرِ وَ النَّهْرِ  
 مَا يَلِي الْبَرَّ، وَ أَصْلُ الْجَدَّةِ الطَّرِيقُ الْمُسْتَدُّ  
 وَ أَهْلُ الْبِلَادِ يُسَمُّونَهَا أَلَانَ جَدَّةٌ بِكَسْرِ  
 الْجِيمِ، وَ يُسَمِّيَهَا الْمَصْرِيُّونَ جَدَّةً بِفَتْحِهَا،  
 وَ هِيَ عَلَى ٣٩ دَرَجَةً وَ عَشْرٍ دَقَائِقَ مِنْ  
 الطُّولِ الشَّرْقِيِّ وَ عَلَى ٢١ دَرَجَةً وَ ٢٨ دَقِيقَةً  
 مِنَ الْعَرْضِ الشَّمَالِيِّ. وَ شَوَارِعُ جَدَّةَ لَا  
 نِظَامَ فِيهَا وَ هِيَ تَحْتَوِي عَلَى نَحْوِ ٣٥٠٠  
 مَنْزِلٍ مَبْنِيَّةٍ بِالْحَجَرِ الْجَبَلِيِّ الَّذِي يَأْتُونَ  
 بِهِ مِنَ الْجِبَالِ الْقَرِيبَةِ أَوْ الْحَجَرِ الْمَائِي  
 الَّذِي يَقْطَعُونَهُ مِنْ شُعُوبِ الْبَحْرِ وَ هُوَ  
 خَفِيفٌ جَدًّا وَ فِي غَايَةِ الْمَتَانَةِ إِلَّا أَنَّ  
 خَطَرَهُ جَسِيدٌ وَ ضَرَرَهُ عَظِيمٌ لِأَنَّهُ قَابِلٌ  
 لِلْإِنْهَابِ بِسُرْعَةٍ لِمَا يَحْتَوِيهِ مِنَ الْمَادَّةِ  
 الْفَضْفُورِيَّةِ الَّتِي تَوْجَدُ فِيهِ بِكَثْرَةٍ. وَ

مرفاجه



مَاءُ الشَّرْبِ فِيهَا مِنَ الصَّهَارِيجِ الْقَدِيمَةِ  
الَّتِي تَمْلَأُ مِنْ مَاءِ الْمَطَرِ أَوْ الْعُيُونِ  
الْمَوْجُودَةِ خَارِجَ الْمَدِينَةِ وَكُلَّمَا قَرَبْتَ  
تِلْكَ الْعُيُونِ مِنَ الْبَحْرِ كَانَتْ مِيَاهُهَا مِلْحَةً  
غَيْرَ صَالِحَةٍ لِلشَّرْبِ .

وَ جَدَّةٌ مَرْكَزُ تِجَارِيٍّ كَبِيرٍ وَ يُمَكِّنُكَ  
أَنْ تَقُولَ أَنَّهَا الشَّجَرُ الْحُمُورِيُّ لِلْحِجَارِ ، فَمِنْهَا  
صَادِرَاتُهُ وَ إِلَيْهَا وَارِدَاتُهُ . وَ سُوقُ الْمَدِينَةِ  
تَمْتَدُّ عَلَى طَوْلِهَا مِنَ الْجِهَةِ الْجَنُوبِيَّةِ إِلَى  
الشِّمَالِيَّةِ الَّتِي تَنْتَهِي بِسَاكِنِ قَنَاصِلِ  
الدَّوَلِ وَ هِيَ أَحْسَنُ مَا فِي الْمَدِينَةِ مِنْ  
الْأَبْنِيَةِ . وَ ثَجَاهَ هَذِهِ الْأَبْنِيَةِ نُقْطَةُ  
بُولِيسَ وَ بِجَوَارِهَا مَكَانُ الْبُوسْطَةِ : وَ هُوَ  
غُرْفَةٌ صَغِيرَةٌ يَقْطَعُهَا حَاجِزٌ خَشَبِيٌّ بَسِيطٌ  
يَفْصِلُ بَيْنَ الْعُمَّالِ وَ أَرْيَابِ الْأَعْمَالِ وَ  
إِلَى جَوَارِهَا مَكَانُ التِّلْغَرَاكِ . وَ فِي مَوْسِمِ  
الْحَجِّ تَرَى فِي جَدَّةٍ حَوَكَةً مُسْتَدِيمَةً لَا  
تَسْتَطِيعُ لَيْلًا وَ لَا نَهَارًا مِنَ الْحَبَّاجِ الَّذِينَ  
إِذَا وَصَلُوا إِلَيْهَا وَجَدُوا عَلَى أَبْوَابِ جُمْرِكِهَا

مُطَوِّفِيهِمْ أَرْزُوكَلَاءَهُمْ فِي أَنْتِظَارِهِمْ  
وَهُمْ يَنْتَادُونَ 'يَا حَاجَّ فُلَانٍ' أَوْ 'يَا حُجْبَاحَ  
فُلَانٍ' (يَعْنُونَ الْمُطَوِّفَاتِ) فَيَعْرِثُ الْحَاجُّ اسْمَ  
مُطَوِّفِهِ فَيُنَادِي عَلَيْهِ وَهُوَ فِي هَذِهِ الشَّدَّةِ  
فَيَبَادِرُ إِلَى مُسَاعَدَتِهِ. (الرحلة الحجازية)

## ١٩- الْمَسَاوَاتُ

قِيلَ إِنَّ عُمَرَ بْنَ الْخَطَّابِ جَاءَتْهُ بُرُودٌ  
مِنَ الْيَمَنِ، فَفَرَّقَهَا عَلَى الْمُسْلِمِينَ. فَحَصَلَ  
نَحِيبٌ كُلُّ رَجُلٍ مِّنَ الْمُسْلِمِينَ بُرْدٌ وَاحِدٌ.  
ثُمَّ حَصَلَ نَحِيبٌ عُمَرَ كَنَحِيبٍ وَاحِدٍ  
مِّنَ الْمُسْلِمِينَ. قِيلَ فَقَضَاهُ عُمَرُ، ثُمَّ  
لَبَّسَهُ، وَصَحَّحَ الْيَنْبَرَ، فَأَمَرَ النَّاسَ  
بِالْيَهَادِ. فَقَامَ إِلَيْهِ رَجُلٌ مِّنَ الْمُسْلِمِينَ،  
وَقَالَ: "لَا سَمْعًا وَلَا طَاعَةَ". قَالَ: "لِمَ  
ذَاكَ؟" قَالَ: "لَأَنَّكَ اسْتَأْثَرْتَ عَلَيْنَا."  
قَالَ عُمَرُ: "يَا أَيُّ شَيْءٍ اسْتَأْثَرْتُ؟" قَالَ:  
"إِنَّ الْأَبْرَادَ الْيَمَنِيَّةَ لَمَّا فَرَّقْتَهَا،

حَصَلَ لِكُلِّ وَاحِدٍ مِنَ الْمُسْلِمِينَ بُرْدٌ  
 مِنْهَا، وَكَذَلِكَ حَصَلَ لَكَ، وَالْبُرْدُ الْوَاحِدُ  
 لَا يَكْفِيكَ ثَوْبًا، وَتَرَاكَ قَدْ قَصَلْتَهُ قَبِيصًا  
 تَامًا وَ أَنْتَ رَجُلٌ طَوِيلٌ. فَلَوْ لَمْ تَكُنْ  
 قَدْ أَخَذْتَ أَكْثَرَ مِنْهُ، لَمَا جَاءَكَ مِنْهُ  
 قَبِيصٌ. قَالَتْ فَتَ عُمَرُ إِلَى أَبِيهِ عَبْدِ اللَّهِ  
 وَ قَالَ: "يَا عَبْدَ اللَّهِ، أَرَجِبُهُ عَنْ كَلَامِهِ. فَقَامَ  
 عَبْدُ اللَّهِ بْنُ عُمَرَ وَ قَالَ: "إِنَّ أَمِيرَ الْمُؤْمِنِينَ  
 لَمَّا أَرَادَ تَفْصِيلَ بُرْدِهِ، لَمْ يَكْفِهِ، فَنَاقَلَتْهُ  
 مِنْ بُرْدِي مَا تَسَمَّاهُ بِهِ." فَقَالَ الرَّجُلُ:  
 "أَمَّا الْآنَ، فَالْسَّمْعُ وَ الطَّاعَةُ."

(الانيس المفيد)

## ٢٠ - قَطَعَ شَجَرِيَّةٌ

بِقَدْرِ الْكَدِّ تَكْتَسِبُ الْعَالِي  
 وَ مَنْ طَلَبَ الْعُلَى، سِرَّ اللَّيَالِي  
 يَغُوصُ الْبَحْرَ مَنْ طَلَبَ اللَّالِي  
 وَ يَحْظَى بِالسِّيَادَةِ وَ النَّوَالِ

وَمَنْ طَلَبَ الْعُلَى مِنْ غَيْرِ كَيْدٍ  
أَصْنَاعَ الْعُمَرِ فِي طَلَبِ الْمَحَالِ  
(لبعض الشعراء)

كُنْ ابْنٌ مَنِ شِئْتَ وَ أَكْتَسَبْ أَدَبًا  
يُعْنِيكَ مَحْمُودُهُ عَنِ التَّسَبُّبِ  
إِنَّ أَلْفَتِي مَنْ يَقُولُ: "هَا أَنَا ذَا"  
لَيْسَ أَلْفَتِي مَنْ يَقُولُ: "كَانَ أَبِي"  
(لعلي رضي)

خَلْوَةُ الْإِنْسَانِ خَيْرٌ مِنْ جَلِيسِ السَّوْءِ عِنْدَهُ  
وَجَلِيسُ الْخَيْرِ خَيْرٌ مِنْ جُلُوسِ الْمَرْءِ وَحْدَهُ  
(لنواحي)

يَخَاطِبُنِي السَّفِيهُ بِكُلِّ قُبْحٍ  
وَ أَكْرَهُ أَنْ أَكُونَ لَهُ مُجِيبًا  
يَزِيدُ سَفَاهَةً وَ أَزِيدُ حِلْمًا  
كَعُودٍ زَادَهُ الْإِخْرَاقُ طِيبًا  
(لنواحي)



خَيْرِ الْوُضُوءِ؟ فَقِيلَ لَهُ: "مَا تَقُولُ فِي  
شَهَادَةِ الْخَائِثِ؟" فَقَالَ: "تُقْبَلُ مَعَ  
عَدَلَيْنِ".  
(ابن خلكان)

٥ - قِيلَ لِرَجُلٍ: "هَلْ فِيكُمْ خَائِثٌ؟"  
قَالَ: "لَا". قِيلَ: "فَمَنْ يَنْسُجُ لَكُمْ شَيْئًا بَكْرًا؟"  
قَالَ: "كُلُّ مِمَّا يَنْسُجُ لِنَفْسِهِ فِي بَيْتِهِ."  
(الطريفي)

## ٢٢ - الْأَصْبَعِيُّ وَالسَّنَابُ

قَالَ الْأَصْبَعِيُّ: "بَيْنَمَا أَنَا أَسِيرُ فِي  
الْبَادِيَةِ إِذْ مَرَرْتُ بِحَجَرٍ مَكْتُوبٍ عَلَيْهِ  
هَذَا الْبَيْتُ:

أَيَا مَعْشَرَ الْعُشَّاقِ، يَا إِلَهِي خَيْرُوا.

إِذَا حَلَّ عِشْقٌ بِالْفَتَى، كَيْفَ يَصْنَعُ؟  
فَكَتَبْتُ تَحْتَهُ:

يُدَارِي هَوَاهُ، ثُمَّ يَكْتُمُ سِرَّهُ

وَ يَخْشَعُ فِي كُلِّ أَلَامٍ مُورٍ وَ يَخْضَعُ  
ثُمَّ عُدْتُ فِي الْيَوْمِ الثَّانِي، فَوَجَدْتُ

مَكْنُوبًا تَحْتَهُ هَذَا الْبَيَّتُ :  
وَكَيْفَ يُدَارِي؟ وَآلِهَوَى قَاتِلُ الْفَتَى  
وَفِي كُلِّ يَوْمٍ قَلْبُهُ يَتَقَطَّعُ  
فَكَتَبْتُ تَحْتَهُ :

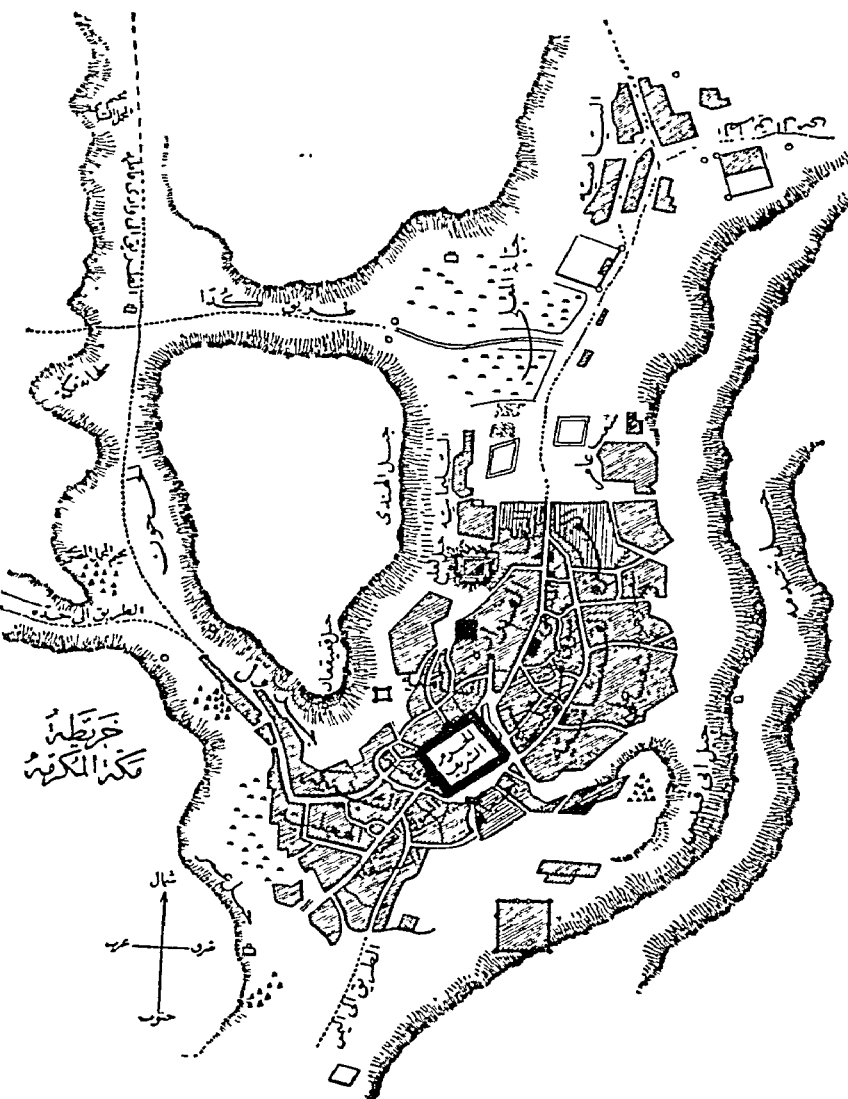
إِذَا لَمْ يَجِدْ صَبْرًا يَكْتُمَانِ سِرَّهُ  
فَلَيْسَ لَهُ شَيْءٌ سِوَى الْكُوفِ يَنْفَعُ  
فَعُدْتُ فِي الْيَوْمِ الثَّالِثِ، فَوَجَدْتُ شَاتِبًا مُلَقًى  
تَحْتِ ذَٰلِكَ الْحَجَرِ مَيِّتًا وَ مَكْتُوبٌ تَحْتَهُ هَذِهِ  
الْأَبْيَاتُ :

سَمِعْنَا، أَطَاعْنَا، ثُمَّ مِثْنَا، فَبَلَّغُوا  
سَلَامِي إِلَى مَنْ كَانَ لِلْوَصْلِ يَنْفَعُ  
هَنِيئًا لِأَرْبَابِ النَّهِيمِ نَعِيمُهُمْ  
وَالْعَاشِقِ الْيَسِيرِ مَا يَتَجَرَّعُ  
( نَفِثَةُ الْيَمَنِ )

## ٢٣- مَكَّةُ الْمُكَرَّمَةِ (١)

مَكَّةُ وَ تُسَمَّى بَكَّةَ وَ أُمُّ الْقُرَى، مَدِينَةُ  
تَرْتَفِعُ عَنِ سَطْحِ الْبَحْرِ بِشَيْءٍ ٣٣٠ مِثْرًا وَ

هِيَ عَلَى عَرْضِ ٢١ دَرَجَةً وَ ٣٨ دَقِيقَةً وَ فِي  
 طُولِ ٤٠ دَرَجَةً وَ ٩ دَقَائِقَ . وَ هِيَ غَاصِسَةٌ  
 بِلَادِ الْحِجَازِ وَ فِيهَا مَعْلٌ مَحْكُومَتِهِ . وَ هَذِهِ  
 الْمَدِينَةُ مِنَ الْغَرْبِ إِلَى الشَّرْقِ عَلَى مَسَافَةِ  
 نَحْوِ ثَلَاثَةِ كِمِيلٍ مِثْرَاتٍ طَوَّلًا ، وَ مَا يَقْرُبُ  
 مِنْ نِصْفِ ذَلِكَ عَرْضًا ، فِي وَادٍ مَائِلٍ مِنْ  
 الشِّمَالِ إِلَى الْجَنُوبِ مُنْخَصِرٍ بَيْنَ سِلْسِلَتَيْ  
 جِبَالٍ تَكَادَانِ تَتَصَلَّانِ بَبْغَضِهِمَا مِنْ جِهَةِ  
 الشَّرْقِ وَ الْغَرْبِ وَ الْجَنُوبِ ، أُعْغِي عَلَى  
 أَبْوَابِ مَكَّةَ الثَّلَاثِ ، وَ لِذَا لَا تُشَاهَدُ  
 أَبْنِيَّتُهَا لِلْقَادِمِ عَلَيْهَا إِلَّا وَ هُوَ عَلَى أَبْوَابِهَا .  
 وَ كُلُّ سُفُوحِ هَذِهِ الْجِبَالِ مِنْ جِهَةِ الْحَرَامِ  
 تَرَاهَا عَامِرَةً بِالْبُيُوتِ وَ الْمَسَاكِينِ الَّتِي  
 تَتَدَرَّجُ عَلَيْهَا إِلَى قَلْبِ الْوَادِي . وَ يَبْلُغُ  
 عَدَدُهَا نَحْوَ سَبْعَةِ آلَافٍ بَيْتٍ مِنْهَا الْكَبِيرُ  
 وَ الصَّغِيرُ ، يَحْتَشِدُ فِيهَا زَمَنَ الْحَجِّ ٢٠٠٠٠  
 نَفْسٍ عَلَى الْأَقْلِ . وَ إِذَا كَانَ الْحَجُّ بِالْجُمُعَةِ  
 كَانَ النَّاسُ أَصْغَفَ ذَلِكَ . وَ الْحَرَمُ الشَّرِيفُ  
 بَيْنَ هَذِهِ الْبُيُوتِ مَائِلًا إِلَى الْجِهَةِ الْجَنُوبِيَّةِ



مِمَّا يَلِي جَبَلَ أَبِي قُبَيْسٍ .

وَيَتَوَسَّطُ مَكَّةَ طَرِيقٌ يَقْطَعُهَا مِنْ  
 الْغَرْبِ إِلَى الشَّرْقِ وَ هُوَ أَكْبَرُ شَوَارِعِهَا ،  
 وَ يَخْتَلِفُ اسْمُهُ بِاخْتِلَافِ أَلْبَهَاتِ الَّتِي  
 يَمُرُّ عَلَيْهَا ، فَإِذَا ابْتَدَأَ غَرْبًا مِنْ جَزْوَلِ  
 يُسَعَى حَارَةَ الْبَابِ ، ثُمَّ الشُّبَيْكَةَ ، حَتَّى  
 إِذَا وَصَلَ إِلَى الْحَرَمِ مِنْ جِهَةِ الشِّمَالِ  
 سُمِّيَ الشَّامِيَّةَ ، فَإِذَا أَنْعَطَفَ إِلَى الْجَنُوبِ  
 عَلَى يَمِينِ الْحَرَمِ سُمِّيَ السُّوقَ الصَّغِيرَ ،  
 ثُمَّ رِحَادَ وَ فِيهِ الْبُوسْطَةُ وَ التِّلْغَرَاتُ  
 وَ التَّكِيَّةُ الْبَصْرِيَّةُ وَ دَارُ الْحُكُومَةِ  
 الْعُثْمَانِيَّةُ وَ يُسَمُّونَهَا بِالْعَمِيدِيَّةِ ، فَإِذَا  
 وَصَلَ إِلَى الصَّفَا سُمِّيَ الْمُسَعَى ، ثُمَّ  
 الْفُشَيْشِيَّةَ ، ثُمَّ سُوقَ اللَّيْلِ ، ثُمَّ الْغَزَّةُ  
 وَ مِنْهَا إِلَى بَابِ مَكَّةَ الشَّرْقِيِّ أَوْ بَابِ  
 الْمَعْلَى . أَمَّا الشَّوَارِعُ الَّتِي فِي شِمَالِ  
 الْحَرَمِ ، فَهِيَ الشَّامِيَّةُ وَ فِيهَا سُوقُ الْمَدِينَةِ  
 وَ الْفَرَارَةُ ، وَ النَّقَا ، وَ السُّلَيْمَانِيَّةُ وَ  
 الْجَوْذَرِيَّةُ وَ الْبَيَاضِيَّةُ . وَ لَيْسَ بِمَكَّةَ

عَلَى كِبَرِهَا مَيَادِينُ عُمُومِيَّةٍ، اللَّهُمَّ  
إِلَّا صَمْنُ الْمَسِيدِ الْحَرَامِ الَّذِي بِسَعَتِهِ  
يُثَرِّبِي وَخِيفَةَ الْبَيَادِينِ الْكُبْرَى.

٢٤- فِي خِدَاعِ النَّاسِ وَنِفَاقِهِمْ

وَإِنَّمَا تَخَذْتُهُمْ دُرُوعًا  
فَكَانُواهَا، وَكَانَ لِلْأَعَادِي  
وَغِلَتُهُمْ سِهَامًا صَائِبَاتٍ  
فَكَانُواهَا، وَكَانَ فِي قُودَادِي  
وَقَالُوا: "قَدْ صَفَتْ مِنَّا قُلُوبُ"  
لَقَدْ صَدَقُوا، وَكَانَ عَنْ وَدَادِي  
وَقَالُوا: "قَدْ سَعَيْنَا كُلَّ سَعْيٍ"  
لَقَدْ صَدَقُوا، وَكَانَ فِي فَسَادِ

فَبِأَعْيُنٍ لَيْسَ رَبِّيَتْ طِفْلًا أَلْقَيْتُهُ بِأَطْرَافِ الْبَنَانِ  
أَعْلَيْتُهُ الرَّمَايَةَ كُلَّ يَوْمٍ فَلَمَّا أَشْنَدْتَ سَاعِدُهُ، دَهْلِي  
أَعْلَيْتُهُ الْغُتُورَةَ كُلَّ وَاقْتِ فَلَمَّا طَرَّ شَارِبُهُ، حَقَمَانِي  
وَكَمْ عَلِمْتُهُ نَظْمَ الْقُرَافِي فَلَمَّا قَامَ قَافِيَةٌ، هَجَمَانِي



الْمَرْءُ فِي زَمَنِ الْقَبَالِ كَالشَّجَرَةِ  
وَالنَّاسُ مِنْ حَوْلِهَا مَا دَامَتِ الثَّمَرَةُ  
حَتَّى إِذَا رَاحَ عَنْهَا حَمْلُهَا انْصَرَفُوا  
وَخَلَفُوهَا تَقَاسِي الْخَرِّ وَالْغَبَرَةِ

أَحْذَرُ عَدُوِّكَ مَرَّةً وَأَحْذَرُ صَدِيقِكَ أَلْفَ مَرَّةً  
فَلَرَبَّنَا أَتَقَلَّبَ الصَّدِيقُ فَكَانَ أَعْلَمَ بِالْمَضَرَّةِ  
(حجاني الادب)

## ٢٥- جَوَامِعُ الْكَلِمِ

لَيْسَ الْخَبَرُ كَالْمَعَايِنَةِ . الْحَرْبُ هُدَاةٌ  
لِلْمُسْلِمِ مِرَاةٌ لِلْمُسْلِمِ . الْمُسْتَشَارُ مُؤْتَمِنٌ .  
لَدَالٌ عَلَى الْخَيْرِ كَفَاعِلُهُ . إِسْتَحْيَيْنَا عَلَى  
الْحَوَارِيجِ بِالْكِشْمَانِ . انْتَقُوا الدَّارَ وَ لَوْ  
يَشِقُّ تَمَرَةٌ . الدُّنْيَا بَيْتُ الْجَنِّ الْمُؤْمِنِ وَ  
خَبَّةُ الْكَافِرِ . الْحَيَاءُ خَيْرٌ كُلَّهُ . عِنْدَهُ  
لِمُؤْمِنٍ كَأَخِي الْكَهْ . لَا يَحِلُّ لِلْمُؤْمِنِ  
نَ يَهْجُرَ أَخَاهُ فَوْقَ ثَلَاثَةِ أَيَّامٍ . لَيْسَ



مِمَّا مَن عَشَّيْنَا. مَا قَلَّ وَ كَفَى خَيْرٌ مِّمَّا  
كَثُرَ وَ أَلْهَى. أَلَرَّاجِعُ فِي هَبَّتِهِ كَالرَّاجِعِ  
فِي قَبِيئِهِ. أَلْبَلَاءُ مُوَكَّلٌ بِالْمَنْطِقِ.  
أَلِنَاسُ كَامَنَانِ الْمُشْطِ. أَلْغَى غَنَى النَّفْسِ.  
أَلْسَحِيدُ مَنْ وُ عِظَ بِغَيْرِهِ. إِنْ مِنْ الشَّعْرِ  
لِحِكْمَةٍ وَ إِنْ مِنْ أَلْبَيَانٍ لِسِحْرًا. عَفُو  
أَلْمُلُوكِ إِبْقَاءُ لِلْمُلْكِ. أَلْمَرْءُ مَعَ مَنْ  
أَحَبَّ. مَا هَلَكَ أَمْرُوهُ عَرَفَ قَدْرَهُ.  
مَنْ حَمَلَ عَلَيْنَا السَّلَاحَ. فَلَيْسَ مِنَّا.  
أَلْيَدُ أَلْعُلْيَا خَيْرٌ مِنْ أَلْيَدِ أَلْسُفْلَى. لَا  
يَشْكُرُ اللَّهُ مَنْ لَا يَشْكُرُ النَّاسَ. حُبُّكَ  
أَلشَّيْءَ يُعْجِي وَ يُصِمْ. جُهِلَتِ أَلْقُلُوبُ  
عَلَى حُبِّ مَنْ أَحْسَنَ إِلَيْهَا وَ بُغِضَ مَنْ أَسَاءَ  
إِلَيْهَا. أَلتَّائِبُ مِنَ الذَّنْبِ كَمَنْ لَا ذَنْبَ لَهُ.  
أَلشَّاهِدُ يَرَى مَا لَا يَرَاهُ أَلْغَائِبُ. إِذَا  
جَاءَكُمُ كَرِيمٌ قَوِّمِ فَأَكْرَمُوهُ. أَلْيَمِينُ  
أَلْفَاجِرَةٌ تَدْعُ أَلدِّيَارَ بَلَايَةٍ. مَنْ قَتَلَ  
دُونَ مَالِهِ فَهُوَ شَهِيدٌ. أَلْأَعْمَالُ بِأَلْنِيَّةِ.  
سَيِّدُ أَلْقَوْمِ خَادِمُهُمْ. خَيْرُ أَلْأُمُورِ أَوْسَطُهَا.

مَنْ كَانَ فِي حَاجَةٍ أَخِيهِ، كَانَ اللَّهُ فِي حَاجَتِهِ.  
كَادَ الْفَقْرُ أَنْ يَكُونَ كُفْرًا. أَلَسَفَرُ قِطْعَةٌ  
مِنَ الْعَذَابِ. أَلَمْجَالِسُ بِالْأَمَانَةِ. خَيْرُ  
الزَّادِ التَّقْوَى. (إِلَّا فَصَحَّ الْقُرْبُ وَالنَّجْمُ)

## ٢٤ - الْفُكَاهَاتُ

١ - نَظَرَ بَعْضُ الْحُكَمَاءِ إِلَى أَحْمَقٍ عَلَى  
حَبِيرٍ، فَقَالَ: "تَجَرُّ عَلَى حَبِيرٍ."  
٢ - نَظَرَ رَجُلٌ إِلَى فَيْلَسُوفٍ يُوعِظُ شَيْئًا،  
فَقَالَ لَهُ: "مَا تَصْنَعُ؟" قَالَ: "أَغْسِلُ حَبَشِيًّا  
لَعَلَّهُ يَبْيَضُّ."

٣ - قِيلَ إِنَّ رَجُلًا ادَّعَى الذُّبُونَ فِي أَيَّامِ  
أَحَدِ الْمُلُوكِ. فَلَمَّا حَضَرَ بَيْنَ يَدَيْهِ، قَالَ لَهُ:  
"أَنْتَ نَجِيٌّ؟" قَالَ: "نَعَمْ." قَالَ: "إِلَى  
مَنْ بُعِثْتَ؟" قَالَ: "إِلَيْكَ." قَالَ: "أَشْهَدُ  
أَنَّكَ سَفِيهٌ أَحْمَقٌ." قَالَ: "إِنَّمَا يُبْعَثُ  
لِكُلِّ قَوْمٍ مِثْلُهُمْ."

٤ - سَرَقَ رَجُلٌ صُرَّةً مِنَ الدَّرَاهِمِ وَ

مَضَى حَتَّى أَتَى إِلَى الْمَسْجِدِ ، فَدَخَلَ يُصَلِّي .  
فَقَرَأَ الْإِمَامُ : ” وَ مَا نِلَكَ يَمِينِكَ ؟ يَا مُوسَى “  
وَ كَانَ اسْمُ الْأَعْرَابِيِّ ، فَقَالَ : ” لَا شَكَّ أَنَّكَ  
سَاحِرٌ “ ثُمَّ رَمَى الصُّرَّةَ وَ خَرَجَ هَارِبًا .

٥ - جَاءَتْ امْرَأَةٌ إِلَى قَاضٍ ، فَقَالَتْ :  
” مَاتَ زَوْجِي وَ تَرَكَ أَبْوَيْهَ وَ وَلَدًا وَ امْرَأَةً  
وَ أَهْلًا ، وَ لَهُ مَالٌ “ فَقَالَ : ” لِأَبْوَيْهِ الشُّكْلُ ،  
وَ لَوَلَدِهِ الْبَيْتُ ، وَ لِامْرَأَتِهِ الْخَلْفُ ، وَ لِأَهْلِهِ  
الْقِلَّةُ وَ الذِّلَّةُ “ وَ الْمَلِكُ يُحْمَلُ إِلَيْنَا حَتَّى  
لَا يَقَعُ فِيهِ بَيْنَكُمْ الْخُصُومَةُ “ . (بجاني الادب)

٦ - قِيلَ اجْتَنَبْ بَعْضَ الْمُتَغَفِّلِينَ بِمَنَارَةِ  
وَ كَانُوا ثَلَاثَةً نَفَرٍ . فَقَالَ أَحَدُهُمْ : ” مَا  
كَانَ أَطْوَلَ الْبَنَاتَيْنِ فِي الزَّمَنِ الْأَوَّلِ حَتَّى  
وَ صَلُّوا إِلَى رَأْسِ هَذِهِ الْمَنَارَةِ “ . فَقَالَ  
الْآخَرَانِ : ” يَا أَبْنَاهُ ، كُلُّ أَحَدٍ يَبْنِيهَا ، وَ لَكِنْ  
يَعْمَلُونَهَا عَلَى وَجْهِ الْأَرْضِ وَ يُقِيمُونَهَا “  
فَقَالَ الثَّلَاثُ : ” يَا جُهَّالٌ ، كَانَتْ هَذِهِ بَنِيًا ،  
فَأَنْقَلَبَتْ مَنَارَةً “ . (نقطة اليمن)

## ٢٧- عَمْرُو بْنُ كُلْثُومٍ

هُوَ قَاتِلُ عَمْرِو بْنِ هَنْدٍ مَلِكِ الْحِيرَةِ .  
وَكَانَ سَبَبُ ذَلِكَ أَنَّ عَمْرُو بْنَ هَنْدٍ قَالَ  
ذَاتَ يَوْمٍ لِنَدَمَائِهِ : " هَلْ تَعْلَمُونَ أَحَدًا  
مِنَ الْعَرَبِ تَأْتِفُ أُمُّهُ مِنْ خِدْمَةِ أُرْحَى ؟ "  
فَقَالُوا : " نَعَمْ ، أُمُّ عَمْرِو بْنِ كُلْثُومٍ " فَقَالَ : " وَ  
لِمَ ذَلِكَ ؟ " قَالُوا : " لِأَنَّ أَبَاهَا مُهْلَهْلُ بْنُ  
رَبِيعَةَ وَعَمَّاهُ كُلَيْبٌ وَارِثُ أَعَزُّ الْعَرَبِ وَ  
بَعْلَاهَا كُلْثُومُ بْنُ مَالِكِ بْنِ عَتَّابٍ أَفْرَسُ  
الْعَرَبِ وَابْنَاهَا عَمْرُو بْنُ كُلْثُومٍ سَيِّدُ مَنْ  
هُوَ مِنْهُ " فَأَرْسَلَ عَمْرُو بْنُ هَنْدٍ إِلَى عَمْرِو  
ابْنِ كُلْثُومٍ يَسْتَزِيرُهُ وَيَسْأَلُهُ أَنْ يُزِيرَ  
أُمَّهُ أُمَّهُ . فَأَقْبَلَ ابْنُ كُلْثُومٍ مِنَ الْبَزِيرَةِ  
إِلَى الْحِيرَةِ فِي جَمَاعَةٍ مِنْ بَنِي تَغْلِبَ وَ  
أَقْبَلَتْ لَيْلَى بِنْتُ مُهْلَهْلٍ فِي طُغَيْنٍ مِنْ  
بَنِي تَغْلِبَ . وَآمَرَ عَمْرُو بْنُ هَنْدٍ بِرُؤُوقِهِ ،  
فَضْرَبَ فِيمَا بَيْنَ الْحِيرَةِ وَالْفُرَاتِ ، وَ  
أَرْسَلَ إِلَى وَجُوهِ أَهْلِ مَمْلَكَتِهِ ، فَحَضَرُوا

وَأَتَاهُ عَمْرُو بْنُ كُلْثُومٍ فِي وَجْدِهِ بَنِي تَغْلِبَ.  
فَدَخَلَ عَمْرُو بْنُ كُلْثُومٍ عَلَى عَمْرِو بْنِ هِنْدٍ  
فِي رُؤَاقِهِ وَدَخَلَتْ لَيْلَى بِنْتُ مُهْلَهْلَ  
عَلَى هِنْدٍ فِي قُبَّةٍ فِي جَانِبِ الرُّوَاقِ. وَقَدْ  
كَانَ أَمْرَ عَمْرِو بْنِ هِنْدٍ أُمُّهُ أَنْ تَنْجِي  
الْخَدَمَ إِذَا دَعَا بِالطَّرْفِ وَتَسْتَعْدِمَ لَيْلَى.  
فَدَعَا عَمْرُو بِبَائِدَةٍ، فَتَصَبَّهََا فَأَكَلُوا. ثُمَّ  
دَعَا بِالطَّرْفِ. فَقَالَتْ هِنْدُ: "يَا لَيْلَى، نَاوِلِي  
ذَلِكَ الطَّبَقَ." فَقَالَتْ لَيْلَى: "لَيْتَكُمْ صَاحِبَةَ  
الْحَاجَةِ إِلَى حَاجَتِهَا." فَأَعَادَتْ عَلَيْهَا وَآلَحَّتْ.  
فَصَاحَتْ لَيْلَى: "وَاذْلَاهُ، يَا لَتَغْلِبَ!" فَسَمِعَهَا  
عَمْرُو بْنُ كُلْثُومٍ، فَشَارَ الدَّمُ فِي وَجْهِهِ وَ  
نَظَرَ إِلَيْهِ عَمْرُو بْنُ هِنْدٍ. فَعَرَفَ الشَّرَّ  
فِي وَجْهِهِ. فَقَامَ إِلَى سَيْفٍ لِعَمْرِو بْنِ هِنْدٍ  
مُعَلَّقٍ بِالرُّوَاقِ، لَيْسَ هُنَاكَ سَيْفٌ غَيْرُهُ.  
فَضْرَبَ بِهِ رَأْسَ عَمْرِو بْنِ هِنْدٍ حَتَّى قَتَلَهُ  
وَ نَادَى فِي بَنِي تَغْلِبَ، فَأَنْتَهَبُوا جَمِيعَ مَا  
فِي الرُّوَاقِ وَ سَاقُوا نَجَائِبَهُ وَ سَارُوا نَحْوَ  
الْجَنِّ يَرْقُ.

(كتاب الشعرو الشعراء)

## ٢٨ - فِي التَّفَاخُرِ

مَتَى نَنْقُلْ إِلَى قَوْمٍ رَحَانَا،  
 يَكُونُوا فِي اللَّقَاءِ لَهَا طَحِينَا  
 أَلَا، لَا يَعْلَمُ إِلَّا قَوْمًا، أَنَا  
 تَضَعُضَعُنَا، وَ أَنَا قَدْ وَنِينَا  
 أَلَا، لَا يَجْهَلُنَ أَحَدٌ عَلَيْنَا،  
 فَجَهْلٌ قَوْقُ جَهْلٍ الْجَاهِلِينَا  
 وَ قَدْ عَلِمَ الْقَبَائِلُ مِنْ مَعَدٍّ  
 إِذَا قُبِبَ بِأَبْطَحِهَا بُنِينَا  
 بِأَنَا الْمُطْعِمُونَ، إِذَا قَدَرْنَا،  
 وَ أَنَا الْمُهْلِكُونَ، إِذَا آبْتَلِينَا  
 وَ أَنَا الْمَانِعُونَ لِمَا أَرَدْنَا  
 وَ أَنَا النَّازِلُونَ بِحَيْثُ شِئْنَا  
 وَ أَنَا الْعَاصِمُونَ إِذَا أُطِعْنَا  
 وَ أَنَا الْعَازِمُونَ إِذَا عُصِينَا  
 وَ نَشْرَبُ إِنْ وَرَدْنَا الْمَاءَ صَفْوًا  
 وَ يَشْرَبُ غَيْرُنَا كِدْرًا وَ طِينًا  
 لَنَا الدُّنْيَا وَ مَنْ أَضْحَى عَلَيْهَا

وَنَبِطِشُ حِينَ نَبِطِشُ قَادِرِينَا  
 نُسْتَى الظَّالِمِينَ وَ مَا ظَلَمْنَا  
 وَلَكِنَّا نُسَيِّدُ الظَّالِمِينَ  
 مَلَأْنَا الْبَرَّ حَتَّى صَاقَ عَنَّا  
 وَ ظَهَرَ الْبَحْرُ ثَمَلًا هُ سَفِينَا  
 إِذَا بَلَغَ الْفِطَامَ لَنَا صَبِيٌّ  
 تَخِرُّ لَهُ الْجَبَابِرُ سَاجِدِينَ  
 (عمرو. ن كلثم)

## ٢٩- مَكَّةُ الْمُكْرَمَةُ (٢)

يَقْصِدُ مَكَّةَ زَمَنَ الْحَجِّ أَتْنَوَاعِ الْعَالَمِ  
 الْإِسْلَامِيِّ مِنْ جَمِيعِ أَطْرَافِ الْمَسْكُونَةِ. فَتَرَى  
 بِهَا الْأَزْيَاءَ الْمُتَبَايِنَةَ وَ السَّخَنَ الْمُخْتَلِفَةَ  
 حَتَّى لِيَجْدُرَ بِهَا أَنْ تُسَمَّى بِالْمَعْرِضِ الْإِسْلَامِيِّ.  
 وَ لَقَدْ رَأَيْتُ فِيهَا رَجُلًا يَابَانِيًّا مِنْ كِبَارِ قُرَادِ  
 الْيَابَانِ قَدْ أَسْلَمَ وَ قَدِمَ إِلَيْهَا لِتَأْذِيَةِ فَرِيضَةِ  
 الْحَجِّ.

أَسْوَاقُ مَكَّةَ كَثِيرَةٌ. وَ فِي جَمِيعِ الْأَسْوَاقِ

الكنيسة العظيمة منظر الحرم المكي في اوقات الصلاة زمن الحج





تَرَى مُدَّةَ الْمَوْسِمِ حَرَكَةً، لَا تَنْقَطِعُ، يَأْتِي  
مِنْ وَرَائِهَا رِيحٌ عَظِيمٌ لِأَهْلِ الْبَلَدِ. وَ  
مَدَارُ حَرَكَةِ الْأَشْغَالِ الشَّاقَّةِ فِي مَكَّةَ عَلَى  
الْحَبِيدِ، فَمِنْهُمْ الْحَمَّالُونَ وَالْحَطَّابُونَ وَ  
الْحَمَّارُونَ وَالْجَمَّالُونَ وَالسَّقَّاءُونَ وَالْغَدَّاءُونَ.  
وَجَوْ مَكَّةَ كَثِيرُ الْحَرَارَةِ، قَلِيلُ الْأَمْطَارِ،  
وَمَعَ ذَلِكَ فَقَدْ تَخَصَّلَ فِيهِ سُبُلٌ كَثِيرَةٌ  
مِنَ الْأَمْطَارِ الَّتِي تَنْزِلُ فِي الْجِبَالِ الْعَالِيَةِ  
الْمُحِيطَةِ بِالطَّائِفِ، وَ أَهْوَاءُهَا تَخْتَلِفُ فِي  
هُبُوبِهَا جُمْلَةً مَرَّاتٍ فِي السَّاعَةِ الْوَاحِدَةِ،  
وَلِذَلِكَ يَقُولُ الْمَسْكُونُونَ: "إِنَّ اللَّهَ خَلَقَ  
سَبْعِينَ هَوَاءً، جَعَلَ مِنْهَا فِي مَكَّةَ تِسْعًا وَ  
سِتِينَ وَ فِي الْعَالَمِ كُلِّهِ هَوَاءً وَاحِدًا." ذَلِكَ  
لَأَنَّ أَهْوَاءَ يَدُورُ فِي جَوْ الْمَدِينَةِ بَيْنَ  
جِبَالِهَا الْمُحْدِقَةِ بِهَا كَمَا تَدُورُ الدَّوَامَةُ  
عَلَى سَطْحِ الْمَاءِ. فَبَيْنَمَا تَرَاهُ يَدْخُلُ إِلَى  
الْمَسَاكِينِ مِنَ الْمَنَافِدِ الْغَرِيبَةِ إِذَا بِهِ انْقَطَعَ  
عَنْهَا وَ دَخَلَ مِنَ الشَّرْقِيَّةِ أَوْ الشَّمَالِيَّةِ  
أَوْ الْجَنُوبِيَّةِ. وَ لِذَلِكَ تَجِدُ مَسَاكِنَهُمْ كَثِيرَةً

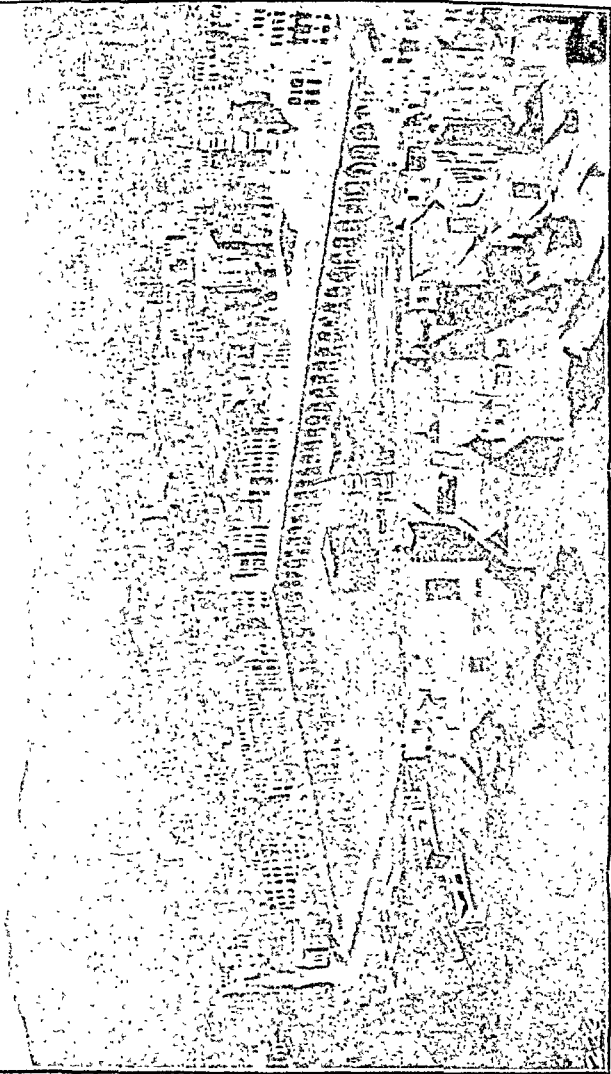
التَّوَاغِثِ. وَغَالِبُهَا إِلَى الْجِبَاهِ الْأَرْبَعِ، حَتَّى لَا تُحْرَمَ مِنَ الْهَوَاءِ مِنْ أَيْ جِهَةٍ كَانَ .  
وَالْهَوَاءُ الْبَحْرِيُّ عِنْدَهُمْ وَهُوَ الْغُرْبِيُّ،  
أَحْسَنُهَا وَالْطَّافُهَا، لِأَنَّهُ يَأْتِي مِنْ جِهَةِ  
الْبَحْرِ، ثُمَّ هَوَاءُ الشَّامِ وَ يُسَمُّونَهُ الشِّمَالِ  
وَالشِّمَالِ. أَمَّا الْجَنُوبِيُّ وَالشَّرْقِيُّ فَهُمَا  
حَارَانِ .

وَأَهْلُ مَكَّةَ يَشْرَبُونَ مِنْ مَاءِ الْأَبَارِ  
الَّتِي فِيهَا مِثْلُ زُمْرٍ أَوْ الَّتِي فِي ضَوَائِجِهَا  
كَالزَّاهِرِ وَالْعَسْقَلَانِيَّ وَالْجَعْرَانِيَّةَ وَغَيْرَهَا، أَوْ  
مِنَ الصَّهَارِيجِ الَّتِي تَمْلَأُ مِنْ مِيَاهِ الْمَطَرِ  
أَوْ مَاءِ الْيَنْابِيعِ أَوْ مِنْ عَيْنِ زُبَيْدَةَ الَّتِي  
يَجْرِي مَائُهَا إِلَى الْمَدِينَةِ فِي قَنَاةٍ تَحْتَ  
الْأَرْضِ، لَهَا خَزَانَاتٌ فِي شَوَارِعِهَا، يَمْلَأُ  
مِنْهَا السَّقَاءُونَ قِرْبَتَهُمْ . (الرحلة الحجازية)

### ٣ - الْأَعْرَابِيَّانِ

قِيلَ خَرَجَ أَعْرَابِيٌّ قَدْ وَلَّاهُ الْحَجَّاجُ بَعْضَ

مکتبہ اسلامیہ دارالعلوم دیوبند



النَّوَّاجِي . فَأَقَامَ بِهَا مُدَّةً طَوِيلَةً . فَلَبَّأَ كَانَ فِي  
بَعْضِ الْأَيَّامِ ، وَرَدَ عَلَيْهِ أَعْرَابِيٌّ مِنْ حَبِيبِهِ .  
فَقَدَّمَ إِلَيْهِ الطَّعَامَ وَكَانَ إِذْ ذَاكَ جَائِعًا ،  
فَسَأَلَهُ عَنْ أَهْلِهِ وَ قَالَ : " مَا حَالُ أَبِي عُمَيْرٍ ؟ "  
قَالَ : " عَلَى مَا تُحِبُّ ، قَدْ مَلَأَ الْأَرْضَ وَالْحَيَّ  
رِجَالًا وَ نِسَاءً " . قَالَ : " فَمَا حَالُ أُمِّ عُمَيْرٍ ؟ "  
قَالَ : " صَالِحَةٌ أَيْضًا " . قَالَ : " فَمَا حَالُ الدَّارِ ؟ "  
قَالَ : " عَامِرَةٌ بِأَهْلِهَا " . قَالَ : " وَ كَلْبُنَا إِيْقَاعٌ ؟ "  
قَالَ : " قَدْ مَلَأَ الْحَيَّ نَبِيحًا " . قَالَ : " فَمَا حَالُ  
جَمَلِي زُرَيْقٍ ؟ " . قَالَ : " عَلَى مَا يَسُرُّكَ " . فَانْتَفَتَ  
إِلَى خَادِمِهِ وَ قَالَ : " أَرْفَعْ الطَّعَامَ " . فَرَفَعَهُ  
وَ لَمْ يَشْبِعِ الْأَعْرَابِيُّ . ثُمَّ أَقْبَلَ عَلَيْهِ يَسْأَلُهُ  
وَ قَالَ : " يَا مُبَارَكَ النَّاصِيَةِ ، أَعِدْ عَلَيَّ مَا ذُكِرَتْ ؟ "  
قَالَ : " سَلْ عَمَّا بَدَا لَكَ " . قَالَ : " فَمَا حَالُ كَلْبِي  
إِيْقَاعٌ ؟ " . قَالَ : " مَاتَ " . قَالَ : " وَ مَا الَّذِي أَمَاتَهُ ؟ "  
قَالَ : " اخْتَنَقَ بِعَظْمَةٍ مِنْ عِظَامِ جَمَلِكَ زُرَيْقٍ ،  
فَمَاتَ " . قَالَ : " أَ وَ مَاتَ جَمَلِي زُرَيْقٍ ؟ " . قَالَ :  
" نَعَمْ " . قَالَ : " وَ مَا الَّذِي أَمَاتَهُ ؟ " . قَالَ : " كَثُرَ  
نَقْلُ الْمَاءِ إِلَى قَبْرِ أُمِّ عُمَيْرٍ " . قَالَ : " أَ وَ مَا نَتَّ

أَمْرُ عُمَيْرٍ؟ قَالَ: "نَعَمْ." قَالَ: "وَمَا الَّذِي أَمَانَهَا؟"  
 قَالَ: "كَثْرَةُ بُكَائِهَا عَلَى عُمَيْرٍ؟" قَالَ: "أَوْ مَاتَ  
 عُمَيْرٌ؟" قَالَ: "نَعَمْ." قَالَ: "وَمَا الَّذِي أَمَانَتْهُ؟"  
 قَالَ: "سَقَطَتْ عَلَيْهِ الدَّارُ." قَالَ: "أَوْ سَقَطَتْ  
 الدَّارُ؟" قَالَ: "نَعَمْ." فَقَامَ لَهُ بِالْعَصَا صَارِبًا.  
 فَوَلَّى مِنْ بَيْنِ يَدَيْهِ هَارِبًا. (للابشيبي)

### ٣ - وَفَاءُ السَّمْوَعِلِ

قِيلَ إِنَّ أَمْرًا أَلْقَيْسٍ أَوْدَعَ السَّمْوَعِلَ بْنِ  
 عَادِيَاءَ قَبْلَ مَوْتِهِ دُرُوعًا وَسِلَاحًا. فَأَرْسَلَ  
 مَلِكٌ كِنْدَةَ يَطْلُبُ الدُّرُوعَ وَالسِّلَاحَ الْمَوْدُوعَةَ  
 عِنْدَهُ. فَقَالَ السَّمْوَعِلُ: "لَا أَذْفَعُهَا إِلَّا  
 لِمُسْتَحِقِّهَا" وَابْتَدَأَ أَنْ يَدْفَعَ إِلَيْهِ شَيْئًا  
 مِنْهَا. فَعَاوَدَهُ، فَأَبَى وَ قَالَ: "لَا أَغْدِرُ  
 بِذِمَّتِي وَلَا أَخُونُ أَمَانَتِي وَلَا أَشْرَكَ  
 الْوَفَاءَ الْوَاجِبَ عَلَيَّ." فَقَصَدَهُ ذَلِكَ الْمَلِكُ  
 بِعَسْكَرِهِ. فَدَخَلَ السَّمْوَعِلُ فِي حِصْنِهِ وَآمَتَعَ  
 بِهِ. فَحَاصَرَهُ ذَلِكَ الْمَلِكُ. وَكَانَ وَلَدُ السَّمْوَعِلِ

غَارِجَ الْيَحْصِينَ. فَظَفِرَ بِهِ ذَلِكَ الْمَلِكُ. فَأَخَذَهُ  
 أَسِيرًا. ثُمَّ طَافَ حَوْلَ الْيَحْصِينَ وَصَاحَ بِالسَّمَوِيِّ  
 فَلَمَّا أَشْرَفَ عَلَيْهِ مِنْ أَعْلَى الْيَحْصِينَ، قَالَ لَهُ :  
 "إِنَّكَ وَلَدَكَ قَدْ أَسْرَظْتَهُ، وَ هَا هُوَ مَعِي. فَإِنْ  
 سَلَّمْتَ إِلَيَّ الدُّرُوعَ وَالسِّلَاحَ الَّتِي لَا مَرِيءَ  
 الْقَيْسِ عِنْدَكَ، رَحَلْتُ عَنْكَ، وَ سَلَّمْتُ إِلَيْكَ  
 وَلَدَكَ، وَإِنْ أَمْتَنَعْتَ مِنْ ذَلِكَ، ذَبَحْتُ  
 وَلَدَكَ وَ أَنْتَ تَنْظُرُ. فَأَخْتَرَا أَيُّهُمَا شِئْتَ."  
 فَقَالَ السَّمَوِيُّ : " مَا كُنْتُ لِأُخْفِرَ ذِمَّتِي وَ  
 أُبْطِلَ وَقَائِي، فَأَصْنَعْ مَا شِئْتَ. " فَذَبَحَ وَلَدَهُ  
 وَ هُوَ يَنْظُرُ. ثُمَّ لَمَّا أَنَّ عَجَزَ عَنِ الْيَحْصِينَ،  
 رَحَلَ خَائِبًا. وَ اخْتَسَبَ السَّمَوِيُّ ذَنْجَ وَلَدِهِ  
 وَ صَبَرَ مُحَافِظَةً عَلَى وَقَائِهِ. فَلَمَّا جَاءَ الْمَوْسِمُ  
 وَ حَضَرَتْ وَرَثَةُ أَمْرِئِ الْقَيْسِ، سَلَّمَ إِلَيْهِمْ  
 الدُّرُوعَ وَالسِّلَاحَ وَ رَأَى حِفْظَ ذِمَّتِهِ وَ  
 رِعَايَةَ وَقَائِهِ أَحَبَّ إِلَيْهِ مِنْ حَيَاةِ وَلَدِهِ وَ بَقَائِهِ.  
 فَصَارَتْ الْأَمْثَالُ بِالْوَفَاءِ تُضْرَبُ بِالسَّمَوِيِّ.  
 وَ إِذَا مَدَحُوا أَهْلَ الْوَفَاءِ فِي الْأَنَامِ، ذَكَرُوا  
 السَّمَوِيَّ فِي الْأَوَّلِ. (نفحة اليمن)

## ٣٢- فِي الْحِمَاسَةِ

إِذَا الْمَرْءُ لَمْ يَدْنَسْ مِنَ اللُّؤْمِ عِرْصُهُ  
 فَكُلُّ رِذَاءٍ يَرْتَدِيهِ جَمِيلٌ  
 وَإِنْ هُوَ لَمْ يَحْمِلْ عَلَى النَّفْسِ ضَيْمَهَا  
 فَلَيْسَ إِلَى حُسْنِ الثَّنَاءِ سَبِيلُ  
 تُعَيِّرُنَا أَنَا وَتَلِيلُ عَدِيدُنَا  
 فَقُلْتُ لَهَا، إِنَّ الْكِرَامَ قَلِيلُ  
 وَمَا قَلَّ مَنْ كَانَتْ بَقَايَاهُ مِثْلَنَا  
 شَبَابُ تَسَافِي لِعُلَى وَكُهُولُ  
 وَمَا صَرَرْنَا أَنَا وَتَلِيلُ وَجَارُنَا  
 عَزِيزُ، وَجَارُ الْأَكْثَرِينَ ذَلِيلُ  
 يُقَرِّبُ حُبُّ الْمَوْتِ آجَالَنَا لَنَا  
 وَتُكَرِّهُهُ آجَالُهُمْ وَتَطْوُونَ  
 وَمَا مَاتَ مِنَّا سَيِّدٌ حَتَفَ أَتْفِهِ  
 وَلَا طُلَّ مِنَّا حَيْثُ كَانَ قَتِيلُ  
 تَسِيلُ عَلَى حَدِّ الطُّبَاتِ نُفُوسُنَا  
 وَلَيْسَتْ عَلَى غَيْرِ الطُّبَاتِ تَسِيلُ  
 وَنُكْرُ إِنْ شِئْنَا عَلَى النَّاسِ قَوْلُهُمْ

وَلَا يُشْكِرُونَ الْفُتُولَ حِينَ يَقُولُ  
 إِذَا سَيِّدٌ مِنَّا خَلَا، قَامَ سَيِّدٌ  
 قَوُولٌ لِمَا قَالَ الْكِرَامُ فَعُولُ  
 وَ مَا أُخْبِدَتْ نَارُ لَنَا دُونَ طَارِقِ  
 وَ لَا ذَمَّنَا فِي النَّازِلِينَ سَزِيلُ  
 وَ أَسْيَأُنَا فِي كُلِّ غَرْبٍ وَ مَشْرِقِ  
 بِهَا مِنْ قِرَاعِ الدَّارِعِينَ فُلُولُ  
 (السموع بن عاديا)

### ٣٣ - وَأَدُّ الْبَنَاتِ

قِيلَ لَمَّا وَفَدَ قَيْسُ بْنُ عَاصِمٍ عَلَى رَسُولِ اللَّهِ  
 صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، سَأَلَهُ بَعْضُ الْأَنْصَارِ  
 عَمَّا يُتَحَدَّثُ بِهِ فِي الْمَوْءُودَايَةِ. فَأُخْبِرَ أَنَّهُ  
 مَا وُلِدَتْ لَهُ بِنْتُ إِلَّا وَأَذَهَا. قَالَ: "كُنْتُ  
 أَخَافُ الْعَارَ. وَ مَا رَحِمْتُ مِنْهُنَّ إِلَّا بِنِيَّةً  
 كَانَتْ وَلَدَتْهَا أُمُّهَا وَ أَنَا فِي سَفَرٍ. فَدَفَعْتُهَا  
 إِلَى أَخَوَاتِهَا. وَ قَدِمْتُ أَنَا مِنْ سَفَرِي.  
 فَسَأَلْتُهَا عَنِ الْحَبْلِ. فَأُخْبِرْتُ أَنَّهَا وَلَدَتْ



وَلَدًا مَيِّتًا. وَكَتَمْتُ حَالَهَا حَتَّى مَضَتْ عَلَى  
 ذَلِكَ سِنُونَ، وَكَبُرَتِ الصَّيْبَةُ وَ يَنْعَتُ .  
 فَزَارَتْ أُمُّهَا ذَاتَ يَوْمٍ. فَدَخَلَتْ، فَرَأَيْتُهَا  
 وَ قَدْ ضَفَرَتْ شَعْرَهَا وَ جَعَلَتْ فِي قُرُونِهَا  
 جُدَادًا وَ نَظَمَتْ عَلَيْهَا وَدْعًا وَ أَلْبَسَتْهَا قِلَادَةً  
 مِنْ جَزْعٍ. فَقُلْتُ لَهَا: 'مَنْ هَذِهِ الصَّيْبَةُ؟'  
 وَ قَدْ أَحْجَبَنِي جَمَالُهَا. فَبَكَتْ أُمُّهَا وَ قَالَتْ:  
 'هَذِهِ ابْنَتُكَ'. فَأَمْسَكْتُ عَنْهَا حَتَّى غَفَلَتْ  
 أُمُّهَا. ثُمَّ أَخْرَجْتُهَا يَوْمًا. فَحَقَرْتُ لَهَا حُقْرَةً  
 وَ جَعَلْتُهَا فِيهَا. وَ هِيَ تَقُولُ: 'يَا أَبَتِ، مَا  
 تَصْنَعُ؟ أَخْبِرْنِي بِحَقِّكَ'. وَ جَعَلْتُ أُقَلِّبُ عَلَيْهَا  
 الشَّرَابَ، وَ هِيَ تَقُولُ: 'أَنْتَ مُعْطٍ عَلَيَّ بِهَذَا  
 الشَّرَابِ، أَنْتَ تَارِكِي وَخَدِي وَ مُنْصَرِفِي  
 عَنِّي'. وَ جَعَلْتُ أَقْدِفُ عَلَيْهَا حَتَّى وَارَيْتُهَا وَ  
 أَنْقَطَعَ صَوْتُهَا. فَتِلْكَ حَسْرَتُهَا فِي قَلْبِي."  
 فَدَمَعَتْ عَيْنَا رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
 وَ قَالَ: "إِنَّ هَذِهِ لَفَسْوَةٌ، وَ مَنْ لَا يَرْحَمُ  
 لَا يُرْحَمُ."  
 ( نفحة اليمن )

## ٤٣- في الأضاحيل

١. قَالَ بَعْضُهُمْ: "رَأَيْتُ مُعَلِّمًا وَقَدْ جَاءَ صَغِيرَانِ يَتِمَّاسَكَا، فَقَالَ أَحَدُهُمَا: "هَذَا عَصَ أَذُنِي" وَ قَالَ الْآخَرُ: "لَا، وَاللَّهِ، يَا سَعِيدَانَا، هُوَ الَّذِي عَصَ أَذُنَ نَفْسِهِ." فَقَالَ الْمُعَلِّمُ: "يَا أَحْمَقُ، أَهُوَ كَانَ جَمَلًا يَعَصُّ أَذُنَ نَفْسِهِ؟" (الطريفة)

٢. أَلْحَرَبُ تَقُولُ: "أَعْيَا مِنْ بَاقِلٍ" وَ مِنْ عَيْهِ أَنَّهُ اشْتَرَى ظَبْيًا، فَعَمَلَهُ عَلَى عُنْقِهِ. فَسُئِلَ عَنْ ثَمَنِهِ. فَعَلَّ عَنْهُ يَدَيْهِ، وَ فَتَحَ أَصَابِعَهُ، وَ أَشَارَ بِهَا، وَ أَخْرَجَ لِسَانَهُ، يُرِيدُ أَنَّهُ بِأَحَدِ عَشَرَ دِرْهَمًا. فَهَرَبَ الظَّبْيُ.

٣. اِخْتَلَفَ أَغْرَابِيَانِ فِي رَجُلٍ. فَقَالَ الْأَوَّلُ: "مِنْ بَنِي رَاسِبٍ" وَ قَالَ الثَّانِي: "بَلْ مِنْ بَنِي طِفَاوَةَ." فَتَرَّ بِهِمَا بَاقِلٌ الرَّبْعِيُّ. فَتَحَاكَمَا إِلَيْهِ، فَقَالَ: "أَلْقُوهُ فِي الْمَاءِ. فَإِنْ رَسَبَ، فَهُوَ مِنْ بَنِي رَاسِبٍ. وَ إِنْ طَفَا، فَهِيَ مِنْ بَنِي طِفَاوَةَ."

٤. أَغْرَابِيٌّ لَقِيَ آخَرَ، فَقَالَ: "مَا أَسْبُكَ؟" قَالَ: "فَيْضٌ". فَقَالَ: "أَبُو مَنْ؟" قَالَ: "أَبُو بَجْرِ". قَالَ: "أَلْفُرَاتِ؟" قَالَ: "أَبُو مَنْ؟" قَالَ: "أَبُو بَجْرِ". قَالَ: "لَيْسَ لَنَا أَنْ نُكَلِّمَكَ إِلَّا فِي زَوْرٍ".  
٥. أَصَابَتْ رَجُلٌ رَجُلًا، فَأَطَالَ الْمُقَامَ حَتَّى كَرِهَهُ. فَقَالَ الرَّجُلُ لِأَمْرَأَتِهِ: "كَيْفَ لَنَا أَنْ نَعْلَمَ مِقْدَارَ مُقَامِهِ؟" فَقَالَتْ لَهُ: "أَتَيْتُ يَمِينَنَا شَرًّا حَتَّى نَتَحَاكَمَ إِلَيْهِ". فَفَعَلَ. فَقَالَتِ الْمَرْأَةُ لِلصَّيْفِ: "بِالَّذِي يُبَارِكُ لَكَ فِي غَدُوكَ غَدًا، أَتَيْنَا أَظْلَمَ؟" فَقَالَ: "وَالَّذِي يُبَارِكُ لِي فِي قِيَامِي عِنْدَكُمْ شَهْرًا، مَا أَعْلَمُ".  
(بجائي) ب

### ٣- أَلَا وَامِرُ وَالنَّوَاهِي

١- يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا، إِنْ جَاءَكُمْ فَاسِقٌ بِنَبَأٍ، فَتَبَيَّنُوا أَنَّهُ تَصِيبُ قَوْمًا بِجَهَالَةٍ، فَتُصْبِحُوا عَلَى مَا فَعَلْتُمْ نَادِمِينَ. (سورة الحجرات)

٢- يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا، إِذَا قِيلَ لَكُمْ تَفَسَّحُوا فِي الْمَجَالِسِ، فَافْسَحُوا، يَفْسَحِ اللَّهُ

لَكُمْ، وَإِذَا قِيلَ انشُرُوا، فَانْشُرُوا، يَرْفَعِ اللَّهُ الَّذِينَ  
آمَنُوا مِنْكُمْ وَالَّذِينَ أُوتُوا الْعِلْمَ دَرَجَاتٍ، وَاللَّهُ  
بِمَا تَعْمَلُونَ خَبِيرٌ. (سورة المجادلة)

٣- قَضَىٰ رَبُّكَ أَنَّهُ لَا تَعْبُدُونَ إِلَّا إِيَّاهُ، وَ  
بِالْوَالِدَيْنِ إِحْسَانًا، إِذَا مَا يَبْلُغَنَّ عِنْدَكَ الْكِبَرَ  
أَحَدُهُمَا أَوْ كِلَاهُمَا، فَلَا تَقُلْ لَهُمَا أُفٍّ وَ  
لَا تَنْهَرُهُمَا، وَ قُلْ لَهُمَا قَوْلًا كَرِيمًا. وَ اخْفِضْ  
لَهُمَا جَنَاحَ الذُّلِّ مِنَ الرَّحْمَةِ، وَ قُلْ رَبِّ  
ارْحَمْهُمَا، كَمَا رَبَّيَانِي صَغِيرًا. (سورة الإسراء)

٤- يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا، لَا تَدْخُلُوا بُيُوتًا  
غَيْرَ بُيُوتِكُمْ حَتَّى تَسْتَأْذِنُوا وَ تَسَلِّمُوا عَلَى  
أَهْلِهَا، ذَلِكُمْ خَيْرٌ لَّكُمْ لَعَلَّكُمْ تَذَكَّرُونَ .  
فَإِنْ لَمْ تَجِدُوا فِيهَا أَحَدًا، فَلَا تَدْخُلُوهَا حَتَّى  
يُؤْذَنَ لَكُمْ، وَإِنْ قِيلَ لَكُمْ ارْجِعُوا، فَارْجِعُوا  
هُوَ أَزْكَى لَكُمْ، وَاللَّهُ بِمَا تَعْمَلُونَ عَلِيمٌ .  
لَيْسَ عَلَيْكُمْ جُنَاحٌ أَن تَدْخُلُوا بُيُوتًا غَيْرَ مَسْكُونَةٍ،  
فِيهَا مَنَاعٍ لَّكُمْ، وَاللَّهُ يَعْلَمُ مَا تُبْدُونَ وَ  
مَا تَكْتُمُونَ. (سورة النور)

٥- يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا، لَا يَسْخَرْ قَوْمٌ

مِنْ قَوْمٍ، عَسَى أَنْ يَكُونُوا خَيْرًا مِنْهُمْ، وَلَا  
 نِسَاءً مِنْ نِسَاءٍ، عَسَى أَنْ يَكُنَّ خَيْرًا مِنْهُنَّ،  
 وَلَا تَلْمِزُوا أَنْفُسَكُمْ، وَلَا تَنَابَزُوا بِالْأَلْقَابِ،  
 بِئْسَ الْأَاسْمُ الْفُسُوقُ بَعْدَ الْإِيمَانِ، وَمَنْ لَمْ  
 يَتُوبْ فَأُولَئِكَ هُمُ الظَّالِمُونَ. يَا أَيُّهَا الَّذِينَ  
 آمَنُوا احْزَنُوا كَثِيرًا مِنَ الظَّنِّ، إِنَّ بَعْضَ  
 الظَّنِّ إِثْمٌ، وَلَا تَحْسَبُوا، وَلَا يَغْتَبِ بَعْضُكُمْ  
 بَعْضًا، أَيْحِبُّ أَحَدُكُمْ أَنْ يَأْكُلَ لَحْمَ أَخِيهِ  
 مَيْتًا، فَكَرِهْتُمُوهُ، وَاتَّقُوا اللَّهَ، إِنَّ اللَّهَ تَوَّابٌ  
 رَحِيمٌ. يَا أَيُّهَا النَّاسُ، إِنَّا خَلَقْنَاكُمْ مِنْ ذَكَرٍ  
 وَأُنْثَى وَجَعَلْنَاكُمْ شُعُوبًا وَقَبَائِلَ لِتَعَارَفُوا،  
 إِنَّ أَكْرَمَكُمْ عِنْدَ اللَّهِ أَتْقَاكُمْ، إِنَّ اللَّهَ عَلِيمٌ  
 خَبِيرٌ. (سورة الحجرات)

### ٣٤- فِي الْمُنَاجَاتِ

يَا مَنْ تَحَلَّى بِذِكْرِهِ	عَقَدَ التَّوَابِ وَالسَّكِينَةِ
يَا مَنْ إِلَيْهِ الْمَشْتَكَى	وَإِلَيْهِ أَمْرُ الْخَلْقِ عَابِدُ
أَنْتَ الرَّقِيبُ عَلَى الْعِبَادِ	وَأَنْتَ فِي الْمَلَكُوتِ وَلِيدُ

أَنْتَ الْعَلِيمُ بِمَا أُنْثِلِيكَ بِهِ وَأَنْتَ عَلَيَّ شَاهِدٌ  
 إِنَّ أَلْهَمُومَ جُيُوشِهَا قَدْ أَصْبَحَتْ قَلْبِي تُظَارِدُ  
 فَتُجِ رَعْدَكَ كَرْبَتِي يَا مَنْ لَهُ حُسْنُ الْعَوَائِدِ  
 فَخَفِي لُطْفِكَ يُسْتَعَاذُ بِهِ عَلَى الزَّمَنِ الْمُعَانِدِ  
 أَنْتَ الْمُبْتَدِئُ وَالْمُسَيِّدُ وَالْمُسْمِلُ وَالْمُسَاعِدُ  
 سَبَبَ كُنَّا فَرَجًا وَتَرِيبًا يَا إِلَهِي لَا تَبَاعِدْ  
 كُنْ رَاحِمِي، فَلَقَدْ مَيَّئْتُ مِنَ الْأَقَارِبِ وَالْأَبَاعِدِ  
 يَا ذَا الْجَلَالِ وَ الْعَافِي مِمَّا مِنَ الْبَلَوِ أَكْابِدِ

وَ عَنِ الْوَرَى كُنْ سَاتِرًا  
 عَيْنِي بِفَضْلِ مِنْكَ وَارِدُ

### ٣٧- فِي مُحَالَفَةِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

- ١- عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ رَضِيَ، قَالَ: "قَدِيمَ ضِمَامِهِ  
 الْأَزْدِيَّ مَكَّةَ، فَرَأَى رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ  
 عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَغُلَامَانِ يَتَّبِعُونَهُ. (الامام احمد)
- ٢- بَيْنَمَا النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يُصَلِّي  
 فِي جَبْرِ الْكَعْبَةِ إِذَا أَقْبَلَ عُقْبَةُ بْنُ أَبِي مُعَيْطٍ،  
 فَوَضَعَ ثَوْبَهُ فِي عُنُقِهِ فَخَنَفَهُ خَنْقًا شَدِيدًا.

فَأَقْبَلَ أَبُو بَكْرٍ حَتَّى أَخَذَ بِمَشْكِيئِهِ وَدَفَعَهُ  
عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ. قَالَ :  
” أَ تَقْتُلُونَ رَجُلًا أَنْ يَقُولَ : ‘رَبِّيَ اللَّهُ’ ؟ “  
( البخاري )

٣ - حَدَّثَ شَيْخٌ مِنْ بَنِي مَالِكِ بْنِ كِنَانَةَ،  
قَالَ : ” رَأَيْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
بِسُوقِ ذِي الْمَجَازِ يَتَخَلَّلُهَا ، يَقُولُ : ‘يَا أَيُّهَا  
النَّاسُ ، قُولُوا لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ ، تَفْلِحُوا ‘ وَ أَبُو  
جَهْلٍ يَخْثِي عَلَيْهِ الشُّرَابَ وَ يَقُولُ : ‘يَا أَيُّهَا  
النَّاسُ ، لَا يَغُرَّتْكُمْ هَذَا عَنْ دِينِكُمْ فَإِنَّمَا  
يُرِيدُ لِيَتْرَكُوا آلِهَتَكُمْ وَ تَتْرَكُوا آلِلَاتِ  
وَ الْعُزَّى . ‘ وَ مَا يَلْتَفِتُ إِلَيْهِ رَسُولُ اللَّهِ  
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ . “ (المسند للاحد)

٤ - عَظُمَتِ الْمُصِيبَةُ عَلَى رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى  
اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِهَلَاكِ أَبِي طَالِبٍ وَ خَدِيجَةَ  
وَ ذَلِكَ أَنَّ قُرَيْشًا وَصَلُوا مِنْ أَذَاهُ بَعْدَ  
مَوْتِ أَبِي طَالِبٍ إِلَى مَا لَمْ يَكُونُوا يَصِلُونَ  
إِلَيْهِ فِي حَيَاتِهِ مِنْهُ حَتَّى نَثَرَ بَعْضُهُمْ عَلَى  
رَأْسِهِ الشُّرَابَ . فَدَخَلَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ

عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بَيْنَهُ وَ الشَّرَابِ عَلَى رَأْسِهِ، فَقَامَتْ  
إِلَيْهِ إِحْدَى بَنَاتِهِ تَغْسِلُ عَنْهُ الشَّرَابَ وَهِيَ  
تَبْكِي وَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
يَقُولُ لَهَا: "يَا بُنَيَّةُ، لَا تَبْكِي، فَإِنَّ اللَّهَ مَانِعٌ  
أَبَاكَ." (الطبري)

٥ - بَيْنَمَا رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
قَائِمٌ يُصَلِّي عِنْدَ الْكَعْبَةِ وَ جَمَعَ قُرَيْشٌ عِنْدَ  
مَجَالِسِهِمْ إِذْ قَالَ قَائِلٌ مِنْهُمْ: "أَلَا تَنْظُرُونَ  
إِلَى هَذَا الْمَرَاثِي؟ أَيُّكُمْ يَقُومُ إِلَى جُزُورِ  
آلِ فُلَانٍ؟ فَيَعِمِدُ إِلَى فَرْثِهَا وَ دَمِهَا وَ  
سَلَاهَا، فَيَجِيءُ بِهِ ثُمَّ يُمِيلُهُ حَتَّى إِذَا سَجَدَ وَضَعَهُ  
بَيْنَ كَتِفَيْهِ." فَأَنْبَعَثَ أَشْقَاهُمْ فَلَمَّا سَجَدَ النَّبِيُّ  
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، وَضَعَهُ بَيْنَ كَتِفَيْهِ وَ ثَبَتَ  
النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ سَاجِدًا. فَضَيَّكُوا حَتَّى  
مَالَ بَعْضُهُمْ إِلَى بَعْضٍ مِنَ الضَّمَكِ. فَأَنْطَلَقَ  
مُنْطَلِقًا إِلَى فَاطِمَةَ عَلَيْهَا السَّلَامُ وَ هِيَ  
جُودِيرِيَّةٌ، فَأَقْبَلَتْ تَسْعَى وَ ثَبَتَ النَّبِيُّ  
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ سَاجِدًا حَتَّى أَلْقَتْهُ  
عَنْهُ. (البخاري)



## ٣٨- الْغُلَامُ وَ النَّعْلَبُ

كَانَ لِرَجُلٍ مِنْ أَغْنِيَاءِ التِّجَارِ وَلَدٌ نَجِيبٌ،  
صَرَاقَهُ مِنْ صِغَرٍ سِنَّهُ فِي التِّجَارَةِ بِبَلَدِهِ  
حَتَّى رَضِيَ بِخَبْرَتِهِ فِيهَا. فَلَمَّا بَلَغَ أَشُدَّهُ،  
أَرَادَ أَنْ يُعَوِّدَهُ عَلَى الْأَسْفَارِ فِي تِجَارَةِ  
الْأَقْطَارِ. فَهَيَّزَهُ تَجْهِيْزًا يَلِيْقُ بِأَمْثَالِهِ وَأَصْحَابِهِ  
وَمَضَى الْغُلَامُ. فَلَمَّا كَانَ عَلَى مَسِيرَةِ أَيَّامٍ  
مِنَ الْمَدِينَةِ نَزَلَ ذَاتَ لَيْلَةٍ فِي بَعْضِ الْمُرُوجِ،  
وَكَانَتِ اللَّيْلَةُ مُقْمِرَةً. فَقَامَ يَتَمَشَّى وَ قَدْ  
مَضَى جُزْءٌ مِنَ اللَّيْلِ. فَبَصُرَ بِنَعْلَبٍ طَرِيحٍ  
وَ قَدْ أَخَذَهُ الْهَرَمُ وَ الْإِعْيَاءُ وَ ضَعُفَ  
عَنِ الْحَرَكَةِ. فَوَقَفَ عِنْدَهُ وَ أَخَذَ يَتَفَكَّرُ فِي  
أَمْرِهِ وَ يَقُولُ: "كَيْفَ يُرْزَقُ هَذَا الْحَيَوَانُ  
الْمُسْكِينُ؟ وَ مَا أَظُنُّ إِلَّا أَنَّهُ يَمُوتُ جُوعًا،  
فَبَيْنَمَا هُوَ كَذَلِكَ إِذَا هُوَ بِأَسَدٍ مُقْبِلٍ  
قَدْ أَفْتَرَسَ قَرِيْبَهُ فَبَاءَ حَتَّى قُرْبٍ مِنَ  
النَّعْلَبِ. فَتَنَاولَ مِنْهَا حَتَّى شَبِعَ وَ تَرَكَ  
بَقِيَّتَهَا وَ مَضَى. فَعِنْدَ ذَلِكَ تَحَامَلَ النَّعْلَبُ

عَلَى نَفْسِهِ وَ أَخَذَ يَتَحَرَّكُ قَلِيلًا قَلِيلًا حَتَّى  
 انْتَهَى إِلَى مَا تَرَكَهُ الْأَسَدُ. فَأَكَلَ حَتَّى  
 شَبِعَ وَ الْغَلَامُ يَتَجَبَّبُ مِنْ صُنْعِ اللَّهِ فِي  
 خَلْقِهِ وَ مَا سَاقَ لَهُذَا الْحَيَوَانَ الْعَاجِزَ  
 مِنْ رِزْقِهِ. وَ قَالَ فِي نَفْسِهِ: "إِذَا كَانَ  
 مُبْعَاثُهُ قَدْ تَكَفَّلَ بِالْأَرْزَاقِ، فَلَيْتِي شَيْءٌ  
 اخْتِصَمَ الْمَشَاقُّ وَ رُكُوبُ الْأَشْقَارِ وَ اقْتِحَامُ  
 الْأَخْطَارِ؟" ثُمَّ انْشَى رَاجِعًا إِلَى وَالِدِهِ.  
 فَأَخْبَرَهُ الْخَبَرَ وَ شَرَحَ لَهُ مَا ثَنَى عَزَمَهُ  
 عَنِ السَّفَرِ. فَقَالَ لَهُ: "يَا بُنَيَّ، قَدْ أَخْطَأْتَ  
 النَّظَرَ، إِسْمًا أَرَدْتُ بِكَ أَنْ تَكُونَ أَسَدًا،  
 تَأْوِي إِلَيْكَ الثَّعَالِبُ الْجِيَاعُ، لَا أَنْ تَكُونَ  
 ثَعْلَبًا جَائِعًا تَنْتَظِرُ فَضْلَةَ السَّبَاعِ." فَقَبِلَ  
 نَصِيحَةَ أَبِيهِ، وَ رَجَعَ لِمَا كَانَ فِيهِ.

### ٣٩- فِي الْوَرَعِ

عَنْ عَلِيِّ بْنِ أَبِي رَافِعٍ، قَالَ: "كُنْتُ عَلَى  
 بَيْتِ مَالِ عَلِيٍّ بْنِ أَبِي طَالِبٍ رَضِيَ وَ كَاتِبَهُ."

وَكَانَ فِي بَيْتِ مَالِهِ عِقْدٌ لُؤْلُؤٌ، كَانَ أَصَابُهُ  
يَوْمَ الْبَصَرَةِ. فَأَرْسَلَتْ إِلَيْهِ بِنْتُ عَلِيٍّ مِنْ  
أَبِي طَالِبٍ. فَقَالَتْ لِي: 'إِنَّمَا قَدْ بَلَغَنِي أَنَّ  
فِي بَيْتِ مَالِ أَمِيرِ الْمُؤْمِنِينَ عِقْدٌ لُؤْلُؤٌ.  
وَهُوَ فِي يَدِكَ وَ أَنَا أُحِبُّ أَنْ تُعِيرَنِيهِ  
أَتَجَمِّلُ بِهِ فِي يَوْمِ الْأَضْحَى.' فَأَرْسَلَتْ  
إِلَيْهَا: 'عَارِيَةً مَضْمُونَةً مَرْدُودَةً بَعْدَ ثَلَاثَةِ  
أَيَّامٍ، يَا بِنْتُ أَمِيرِ الْمُؤْمِنِينَ.' فَقَالَتْ:  
'نَعَمْ، عَارِيَةً مَضْمُونَةً مَرْدُودَةً بَعْدَ ثَلَاثَةِ  
أَيَّامٍ. قَدْ فَعَلْتُهَا إِلَيْهَا وَ إِذَا أَمِيرُ الْمُؤْمِنِينَ  
رَأَاهُ عَلَيْهَا فَعَرَفَهُ. فَقَالَ لَهَا: 'مَنْ أَتَى جَاءَ  
إِلَيْكَ هَذَا الْعِقْدُ؟' فَقَالَتْ: 'إِسْتَعْرَضْتُهُ  
مِنْ ابْنِ أَبِي رَافِعٍ خَازِنِ بَيْتِ مَالِ أَمِيرِ  
الْمُؤْمِنِينَ لَا تَزَيِّنْ بِهِ فِي الْعِيدِ ثُمَّ أَرَدَدَهُ؛  
فَبَعَثَ إِلَيَّ أَمِيرُ الْمُؤْمِنِينَ، فَبِخْتُهُ، فَقَالَ  
لِي: 'أَتَخُونُ الْمُسْلِمِينَ؟ يَا ابْنُ أَبِي رَافِعٍ؛  
فَقُلْتُ: 'مَعَاذَ اللَّهِ إِنَّ أَخَوْنَ الْمُسْلِمِينَ.' فَقَالَ:  
'كَيْفَ أَعَرْتَ بِنْتَ أَمِيرِ الْمُؤْمِنِينَ الْعِقْدَ  
الَّذِي فِي بَيْتِ مَالِ الْمُسْلِمِينَ بِغَيْرِ إِذْنِي

وَرِضَاهُمْ؟ فَقُلْتُ: يَا أَمِيرَ الْمُؤْمِنِينَ،  
 إِنَّهَا ابْنَتُكَ وَ سَأَلْتَنِي أَنْ أُعِيرَهَا تَزْيِينُ  
 بِهِ. فَأَعَرْتُهَا لِإِيَّاهُ عَارِيَةً مَضْمُونَةً مَرْدُودَةً  
 عَلَى أَنْ تَرُدَّهُ سَالِمًا إِلَى مَوْضِعِهِ. فَقَالَ: رُدَّهُ  
 مِنْ يَوْمِكَ وَإِيَّاكَ أَنْ تَعُودَ إِلَى مِثْلِهِ، فَتَنَالَكَ  
 عُقُوبَتِي. ثُمَّ قَالَ: 'وَيْلٌ لَابْنَتِي، لَوْ كَانَتْ  
 أَخَذَتْ الْعِقْدَ عَلَى غَيْرِ عَارِيَةٍ مَرْدُودَةٍ  
 مَضْمُونَةٍ، لَكَانَتْ إِذَنْ أَوَّلَ هَاشِمِيَّةٍ قَطَعَتْ  
 يَدَهَا فِي سَرَقَةٍ. فَبَلَغَتْ مَقَالَتُهُ ابْنَتَهُ،  
 فَقَالَتْ لَهُ: يَا أَمِيرَ الْمُؤْمِنِينَ، أَنَا ابْنَتُكَ  
 وَ بَصْنَعَهُ مِنْكَ. فَمَنْ أَحَقُّ بِلبْسِهِ مِنِّي؟  
 فَقَالَ لَهَا: 'يَا بِنْتُ ابْنِ أَبِي طَالِبٍ، لَا تَذْهَبِي  
 بِنَفْسِكَ عَنِ الْحَقِّ. أَكُلُّ نِسَاءِ الْمُهَاجِرِينَ  
 وَ الْأَنْصَارِ يَتَزَوَّجْنَ فِي مِثْلِ هَذَا الْعِيْدِ  
 بِمِثْلِ هَذَا؟' فَقَبَضَتْهُ مِنْهَا وَ رَدَدَتْهُ  
 إِلَى مَوْضِعِهِ.

## ٤ - فِي مَدْحِ السَّفَرِ

بِلَادُ اللَّهِ وَاسِعَةٌ فَصَلِّ  
وَيُرْقُ اللَّهُ فِي الدُّنْيَا فَيَسِيحُ  
فَقُلْ لِلْقَائِدِينَ عَلَى هَوَايَ  
إِذَا ضَاقَتْ بِكُمْ أَرْضٌ، فَيَسِيحُوا

أَشَدُّ مِنْ فَاقَةٍ الزَّمَانِ	مُقَامُ حُرٍّ عَلَى هَوَايَ
فَأَسْرَرِي اللَّهُ وَاسْتَجِبْهُ	فِيَانَهُ خَيْرٌ مُسْتَعَانِ
وَإِنْ نَبَا مُنْزِلَ بَحْرِ	فَيْنَ مَكَانٍ إِلَى مَكَانٍ

إِذَا مَا ضَاقَ صَدْرُكَ مِنْ بِلَادٍ  
تَرْحَلُ طَالِبًا أَرْضًا سِوَاهَا  
فَنَفْسُكَ فَرْجُهَا إِنْ خِفْتَ ضَيْمًا  
وَخَلَّ الدَّارَ تَسْحَى مَنْ بَبَاهَا  
فَاتَكَ وَاجِدُ أَرْضًا بِأَرْضٍ  
وَ نَفْسُكَ لَمْ تَجِدْ نَفْسًا سِوَاهَا

سَافِرٌ تَجِدُ عَوْضًا عَمَّنْ تُفَارِقُهُ

وَ انْصَبْ فَإِنَّ لَذِيذَ الْعَيْشِ فِي النَّصَبِ  
 مَا فِي الْمُقَامِ لِذِي لُبٍّ وَ ذِي أَدَبٍ  
 مَعَزَةٌ فَأَتْرُكُ آلَاءَ وَطَنٍ وَ آغْتَرِبَ  
 إِلَيَّ رَأَيْتُ وَفُوتَ الْمَاءُ يُفْسِدُهُ  
 إِنْ سَاحَ ، كَلَابَ ، وَ إِنْ كَرَّ يَجْرُ . لَمْ يَطِيبْ  
 وَ الْبَدْرُ كَوْ لَا أَقُولُ مِنْهُ مَا نَظَرْتُ  
 إِلَيْهِ فِي كُلِّ حِينٍ عَيْنُ مُرْتَقِبٍ  
 وَ الْأُسْدُ كَوْ لَا فِرَاقُ الْغَابِ مَا قَتَصْتُ  
 وَ السَّهْمُ كَوْ لَا فِرَاقُ الْقَوْسِ لَمْ يَصِبْ  
 وَ الْيَتَرُ كَالْتَرِبِ مُلْقَى فِي مَعَادِنِهِ  
 وَ الْعُودُ فِي أَرْضِهِ نَوْعٌ مِنَ الْخَطَبِ  
 فَإِنْ تَغَرَّبَ هَذَا ، عَزَّ مَطْلَبُهُ ،  
 وَ إِنْ أَقَامَ ، فَلَا يَعْلُو إِلَى الرُّتَبِ

## ١٢- تَعْنِيْبُ الْمُسْلِمِينَ

١- كَانَ بِلَالُ بْنُ رَبَاحٍ صَادِقَ الْإِسْلَامِ ،  
 طَاهِرَ الْقَلْبِ . فَكَانَ أُمِّيَّةٌ . بَنُ خَلْفٍ يُخْرِجُهُ  
 إِذَا خَبِيَّتِ الظَّهِيرَةُ ، فَيَطْرَحُهُ عَلَى ظَهْرِهِ

فِي بَطْحَاءِ مَكَّةَ، ثُمَّ يَأْمُرُ بِالصَّخْرَةِ الْعَظِيمَةِ  
فَتُرْصَعُ عَلَى صَدْرِهِ. ثُمَّ يَقُولُ لَهُ: "لَا، وَاللَّهِ،  
لَا تَزَالُ هَكَذَا حَتَّى تَمُوتَ أَوْ تَكْفُرَ بِمُحَمَّدٍ  
وَتَعْبُدَ آلَاتٍ وَ الْعُزَّى." فَيَقُولُ وَ هُوَ  
فِي ذَلِكَ الْبَلَاءِ: "أَحَدٌ، أَحَدٌ" (ابن هشام)

٢- كَانَ أَبُو فَيْكِهِمَةَ عَبْدًا لِيَصْفَوَانَ بْنِ أُمَيَّةَ  
ابْنِ خَلِيفٍ، أَسْلَمَ مَعَ بِلَالٍ. فَأَخَذَهُ أُمَيَّةُ  
ابْنُ خَلِيفٍ، وَ رَبَطَ فِي رِجْلَيْهِ حَبْلًا، وَ أَمَرَ بِهِ  
فَجُرَّ. ثُمَّ أَلْقَاهُ فِي الرَّمْضَاءِ، وَ مَرَّ بِهِ جَعْلُ  
فَقَالَ لَهُ أُمَيَّةُ: "أَلَيْسَ هَذَا رَبُّكَ؟" فَقَالَ:  
"اللَّهُ رَبِّي وَ رَبُّكَ وَ رَبُّ هَذَا." فَخَنَفَهُ  
خَنَقًا شَدِيدًا. وَ مَعَهُ أَخُوهُ أَبِي بْنُ خَلِيفٍ،  
يَقُولُ: "زِدْهُ عَذَابًا حَتَّى يَأْتِيَ مُحَمَّدٌ فَيُخْلِمَهُ  
بِسُحْرِهِ." وَ لَمْ يَزَلْ عَلَى تِلْكَ الْحَالِ حَتَّى  
ظَنُّوا أَنَّهُ قَدْ مَاتَ. ثُمَّ أَفَاقَ، فَمَرَّ بِهِ  
أَبُو بَكْرٍ، فَأَشْتَرَاهُ وَ أَعْتَقَهُ. (ابن الأثير)

٣- كَانُوا بَنُو خَنْزُومٍ يُخْرِجُونَ عِمَارًا  
وَ آبَاهُ وَ أُمَّهُ إِلَى الْأَبْطَحِ إِذَا حَبَسَ الرَّمْضَاءُ،  
يُعَذِّبُونَهُمْ بِحَرِّ الرَّمْضَاءِ. فَمَرَّ بِهِمُ النَّبِيُّ

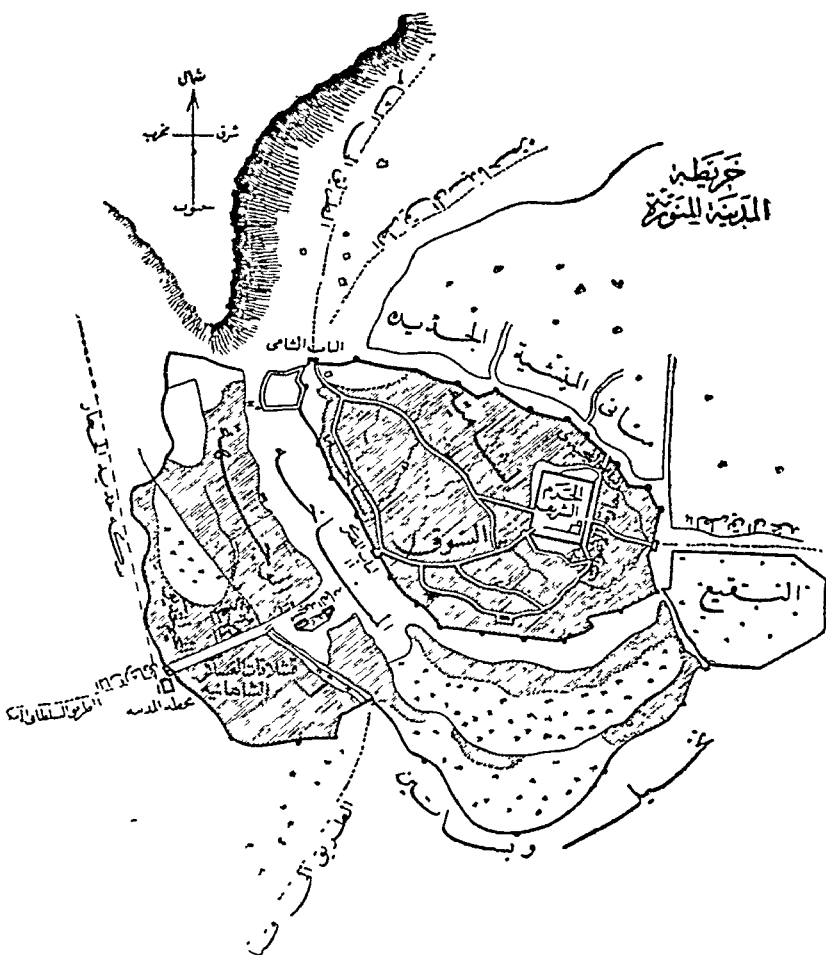
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَ: "صَبْرًا، آلَ يَاسِرٍ،  
 فَإِنَّ مِنْ عَذَابِكُمُ الْجَنَّةَ." فَبَاتَ يَاسِرٌ فِي الْعَذَابِ  
 وَانْغَلْظَتْ أَمْرَاتُهُ سُدِّيَّةُ الْقَوْلِ لِأَرْبَعِ جَهْلٍ،  
 فَطَعَنَهَا حَزْبِيَّةٌ فِي يَدَيْهِ، فَمَاتَتْ، وَهِيَ أَوَّلُ  
 شَهِيدٍ فِي الْإِسْلَامِ. وَشَدَّدُوا الْعَذَابَ عَلَى  
 عَمَّارٍ بِالنَّحْرِ نَارَةً، وَبَوَضَّعَ الصَّخْرَ أَحْمَرَ  
 عَلَى صَدْرِهِ أُخْرَى، وَبِالنَّحْرِ أُخْرَى.  
 فَقَالُوا: "لَا نَتْرُوكُكَ حَتَّى تَسُبَّ مُحَبَّدًا وَ  
 تَقُولَ فِي آلَاتٍ وَ الْعُزَّى خَيْرًا." (ابن الأثير)  
 ٤ - دَخَلَ خَبَّابُ بْنُ الْآزَتِ عَلَى عُمَرَ  
 ابْنِ الْخَطَّابِ، فَاجْلَسَهُ عَلَى مُتَكِّئِهِ وَقَالَ:  
 "مَا عَلَى الْأَرْضِ أَحَدٌ أَحَقُّ بِهَذَا الْجِيسِ  
 مِنْ هَذَا إِلَّا رَجُلٌ وَاحِدٌ." قَالَ لَهُ خَبَّابُ:  
 "مَنْ هُوَ؟ يَا أَمِيرَ الْمُؤْمِنِينَ." قَالَ: "بِلَالٌ."  
 فَقَالَ لَهُ خَبَّابُ: "يَا أَمِيرَ الْمُؤْمِنِينَ، مَا هُوَ  
 بِأَحَقَّ مِنِّي، إِنَّ بِلَالَ كَانَ لَهُ فِي الْمُشْرِكِينَ  
 مَنْ يَنْتَعُهُ اللَّهُ بِهِ، وَ لَمْ يَكُنْ لِي أَحَدٌ  
 يَنْتَعِينِي، فَلَقَنْدَ رَأَيْتَنِي يَوْمًا أَخَذُونِي وَ  
 أَوْ قَدُوا لِي نَارًا، ثُمَّ سَلَفُونِي فِيهَا، ثُمَّ وَضَعُوا



رَجُلٌ رِجْلُهُ عَلَى صَدْرِي فَمَا بَرَدَ إِلَّا رَحْمَ  
إِلَّا يَظْهَرِي. ثُمَّ كَشَفَتْ عَنْ ظَهْرِهِ  
فَإِذَا قَدْ بَرِمَ. (ابن سعد)

## ٤٢- الْحَرَمُ الْمَدَنِيُّ - (١)

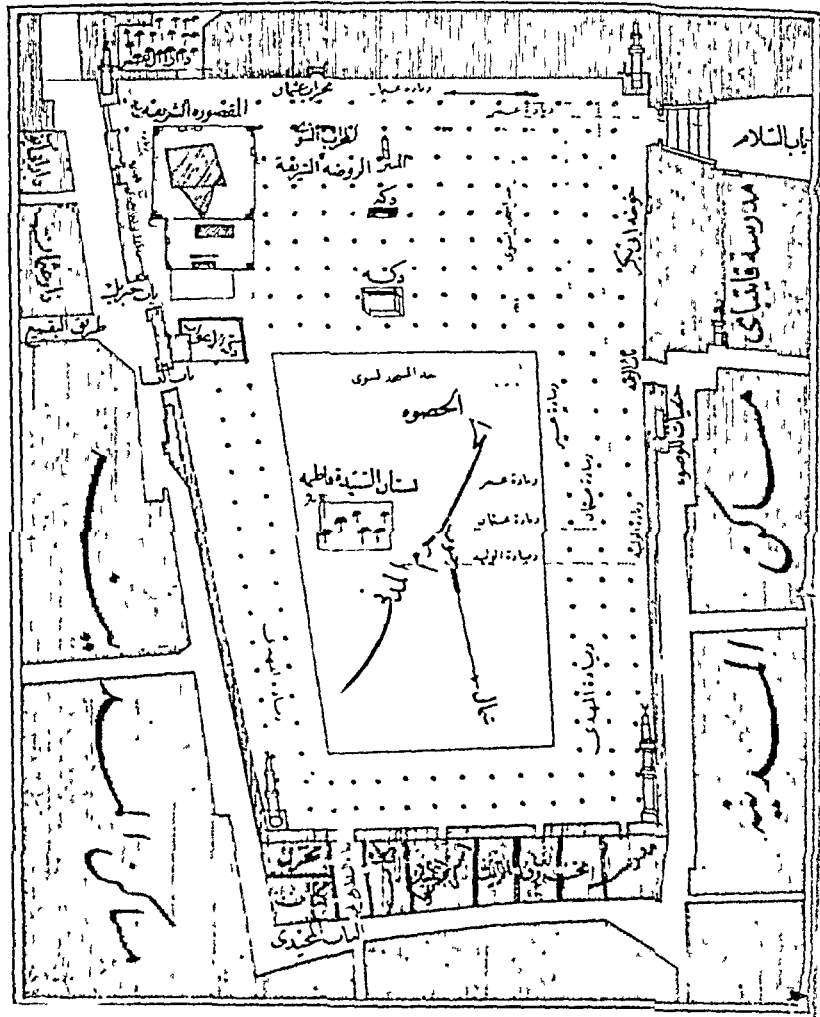
الْحَرَمُ الْمَدَنِيُّ، وَهُوَ مَسْجِدُ النَّبِيِّ  
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، وَاقَعَ فِي وَشَطِ الْمَدِينَةِ  
بِمِيلٍ إِلَى الشَّرْقِ. وَهُوَ لَطِيفُ الْهَوَاءِ، جَمِيلُ  
الْمَنْظَرِ، عَلَى هَيْئَةٍ مُسْتَطِيلَةٍ. مُتَوَسِّطُ طُولِهِ  
مِنَ الشَّمَالِ إِلَى الْجَنُوبِ مِائَةٌ وَ سِتَّةَ عَشَرَ  
مِثْرًا وَ رُبْعًا، وَ عَرْضُهُ مِنَ الشَّرْقِ إِلَى  
الْغَرْبِ مِنْ جِهَةِ الْقِبْلَةِ سِتَّةٌ وَ ثَمَانُونَ  
مِثْرًا وَ خَمْسَةٌ وَ ثَلَاثُونَ سِتِّينَ مِثْرًا، وَ مِنْ  
جِهَةِ الْبَابِ الشَّامِيِّ سِتَّةٌ وَ سِتُّونَ مِثْرًا.  
وَ يَنْقَسِمُ فِي وَضْعِهِ إِلَى قِسْمَيْنِ الْمَسْجِدِ  
وَالصَّخْنِ. وَ الْمَسْجِدُ يَبْتَدِئُ مِنْ قِبْلَةِ  
عُثْمَانَ أَعْيَنِي مِنَ الْحَائِطِ الْقِبْلِيِّ إِلَى الصَّخْنِ  
مِنْ جِهَةٍ، وَ فِي طُولِ مَا بَيْنَ بَابِ الرَّحْمَةِ



وَبَابُ النِّسَاءِ مِنْ جِهَةٍ أُخْرَى. وَهَذَا الْقِسْمُ  
جَمِيعُهُ مُغَطًى بِقَبَابِ تَرْتِكُزٍ عَلَى أَقْوَاسٍ قَامَتْ  
عَلَى عُمْدٍ مِنَ الصُّوَانِ الْمَكْسُوقِ بِطَبَقَةٍ مِنْ  
الْمَرَمَرِ الْمَوْشَى بِمَاءِ الذَّهَبِ. وَالْقِسْمُ  
الثَّانِي وَهُوَ الصَّخْنُ، وَ يُسَمُّونَهُ الْخُصُوءَ،  
شَكْلُهُ مُسْتَطِيلٌ إِلَى الْبَابِ الشَّارِحِيِّ وَ يُحِيطُ  
بِهِ مِنْ جِهَاتِهِ الثَّلَاثِ أَرْوَاقُهُ ثَلَاثَةٌ فِيهَا  
أَعْمِدَةٌ تُحْمَلُ أَقْوَاسًا رُفِعَتْ عَلَيْهَا قُبَابُ  
تُنَاطِحُ السَّحَابِ !

وَعَدَدُ جَمِيعِ أَعْمِدَةِ الْحَرَمِ الشَّرِيفِ  
بِمَا فِيهَا الْمُنْتَصِفَةُ بِحَوَائِطِهِ يَبْلُغُ ثَلَاثِيائَةً  
وَسَبْعَةً وَعِشْرِينَ عُمُودًا، مِنْهَا ٢٢ دَاخِلُ  
الْمَقْصُورَةِ الشَّرِيفَةِ. وَفِي مَدْخَلِ الْبَابِ  
الشَّارِحِيِّ الْمَدْرَسَةُ الْمَجِيدِيَّةُ. وَلِهَذَا الْمَدْخَلِ  
بَابٌ لِلْحَرَمِ مِنَ الدَّاخِلِ يُسَمُّونَهُ بَابَ التَّوَسُّلِ  
وَإِلَى جَانِبِهِ مِنْ جِهَةِ الْغَرْبِ مَحَلٌّ لِلْأَعْرَافِ  
الْمُخَصَّصِينَ لِخِدْمَةِ الْحَرَمِ الشَّرِيفِ، وَفِيهِ  
مِصْرَاتُهُمْ وَ أَمْكِنَتْ رَاحَتَهُمْ. وَ إِلَى جَوَارِهِ  
فَخَزَنُ الثَّرَايِثِ الْمُخَصَّصِينَ لِتَنْوِيرِ الْحَرَمِ، ثُمَّ

بَابُ لِمَدْرَسَةٍ. وَ هَذِهِ الْأَبْوَابُ الثَّلَاثَةُ  
فِي الرُّوَاقِ الشِّمَالِيِّ. وَ فِي وَسْطِ الصَّخْرِ  
يَسْبِيلٌ إِلَى الشَّرْقِ حَظِيرَةٌ صَغِيرَةٌ سَوَّرَتْ  
بِدُرَّزَيْنٍ مِنَ الْحَدِيدِ، وَ فِيهَا بَعْضُ نَخْلٍ صَغِيرٍ  
نَبَتَ حَوْلَ نَخْلَةٍ عَالِيَةٍ، يُقَالُ إِنَّهَا أَشْرُ  
نَخْلَةٍ كَانَتْ فِي هَذَا الْمَكَانِ لِلْسَّيِّدَةِ فَاطِمَةَ  
رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا. وَ قِبَلِي هَذِهِ الْحَظِيرَةُ بِثُرٍّ  
مَائِهَا لَذِيذُ اسْمِهَا بِثُرٍّ النَّبِيِّ وَ بَعْضُهُمْ  
يُسَمِّيهَا زَمْزَمَ الْمَدِينَةِ، وَ مِنْ وَرَاءِ هَذِهِ  
الْحَظِيرَةِ أُقِيمَتْ شَبَكَةٌ مِنْ خَشَبِ الشَّيْبِشِ  
عَلَى طُولِ الرُّوَاقِ الشَّرْقِيِّ إِشَارَةً إِلَى أَنَّهُ  
مُخَصَّصٌ لِلنِّسَاءِ، فِيهِ صَلَاتُهُنَّ وَ إِقَامَتُهُنَّ  
فِي الْحَرَمِ. وَ فِي جَنُوبِ هَذَا الرُّوَاقِ دَكَّةٌ  
لِلْأَغْوَاتِ الْمُخَصَّصِينَ لِخِدْمَةِ الْحَرَمِ الشَّرِيفِ  
وَ هِيَ مَضْطَبَةٌ مُسَطَّحًا نَحْوُ ١٢ مِثْرًا طَوَّلًا  
فِي ٨ مِثْرٍ عَرْضًا وَ تَرْتَفِعُ عَنِ الْأَرْضِ بِمَسَافَةٍ  
نَحْوِ أَرْبَعِينَ سَائِتِي مِثْرًا وَ كَانَتْ فِي عَهْدِهِ  
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَكَانًا رَافِلِ الصُّفَّةِ  
وَ هُمْ قَوْمٌ مِنَ الْعُقَاةِ وَ الْمُتَقَاعِدِينَ، كَانَ



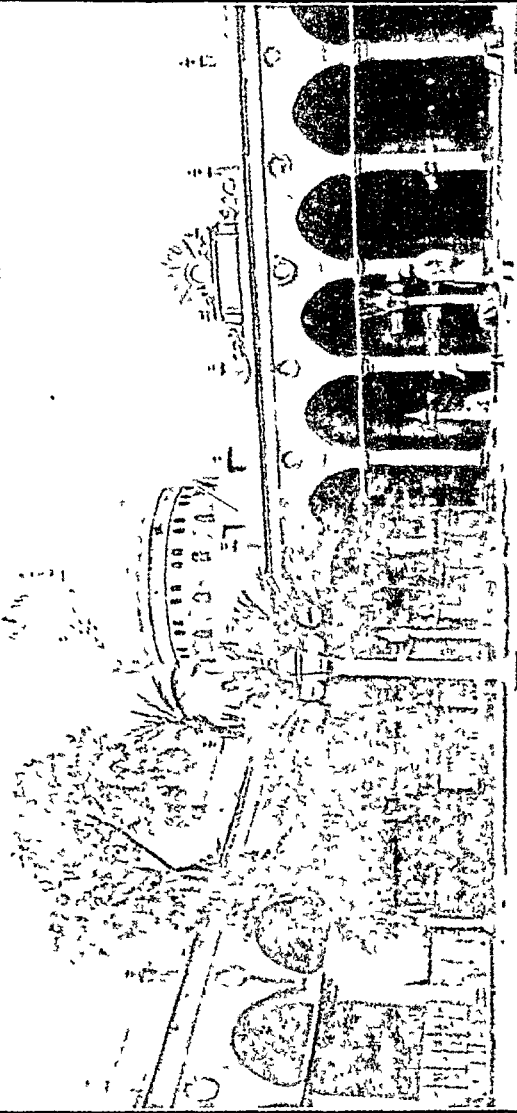
يَصْرِفُ إِلَيْهِمْ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
كُلَّ مَا كَانَ يَقُومُ بِحَيَاتِهِمْ مِنْ غِذَاءٍ وَكِسَاءٍ .

### ٤٣ - الْحَرَمُ الْمَدَنِيُّ - (٢)

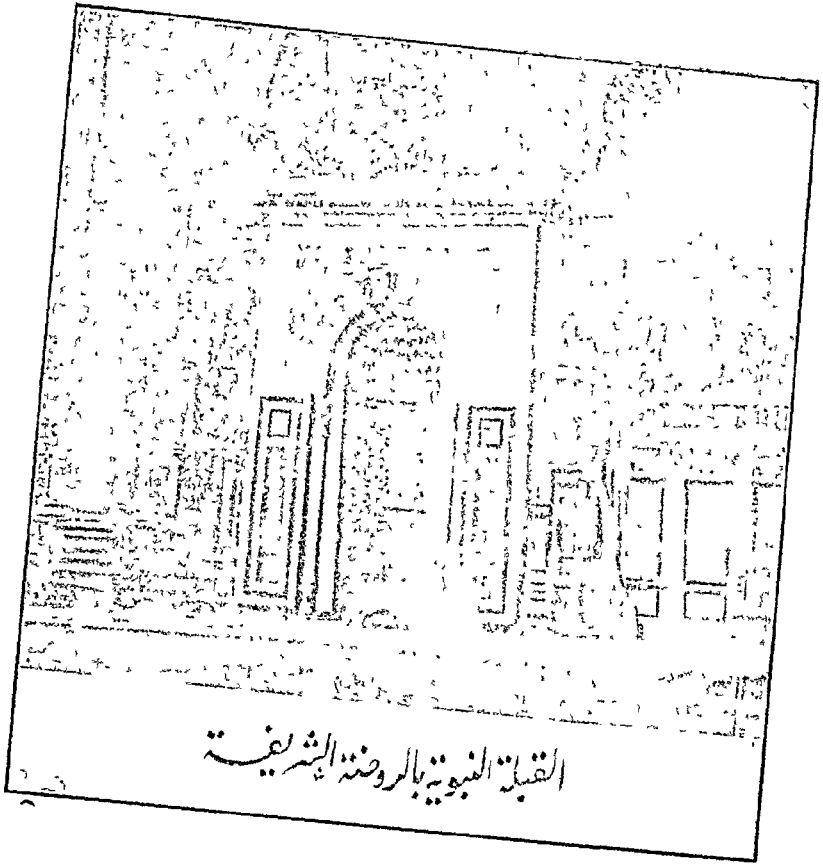
وَتُجَاهَ هَذِهِ الدَّكَّةُ مِنَ الْجَنُوبِ دَكَّةٌ أُخْرَى  
أَصْغَرُ مِنْهَا مُتَّصِلَةٌ بِالْمَقْصُورَةِ الشَّرِيفَةِ مِنْ  
جِهَةِ الشِّمَالِ ، وَكَانَ يَتَهَجَّدُ فِي مَكَانِهَا النَّبِيُّ  
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ . وَيفصلُ بَيْنَ الدَّكَّتَيْنِ  
طَرِيقٌ إِلَى بَابِ جَبْرِيلَ شَرْقًا ، وَ عَلَى يَمِينِ  
الدَّاخِلِ مِنْهُ دَكَّةٌ صَغِيرَةٌ يُجْلِسُ عَلَيْهَا شَيْخُ  
الْحَرَمِ ، وَ إِلَى جَوَارِهَا تَحْزَنُ لِلدَّوَاتِ الْخَاصَّةِ  
بِالْمَقْصُورَةِ الشَّرِيفَةِ الَّتِي تُوجَدُ فِي أُلْجِهَةِ  
الْقِبْلَةِ الشَّرْقِيَّةِ مِنَ الْحَرَمِ . وَ الرَّوَضَةُ  
الشَّرِيفَةُ فِي غَرْبِ الْمَقْصُورَةِ الشَّرِيفَةِ ؛ وَ  
هِيَ مَسَافَةٌ مَا بَيْنَ الْقَبْرِ الشَّرِيفِ وَ مَنْبَرِ  
الرَّسُولِ صَلَّاتُ اللَّهِ وَ سَلَامُهُ عَلَيْهِ لِقَوْلِهِ :  
" مَا بَيْنَ قَبْرِي وَ مَنْبَرِي رَوْضَةٌ مِنْ رِيَاضِ  
الْجَنَّةِ " وَ هِيَ تَبْلُغُ ٢٢ مِثْرًا طُولًا فِي نَحْوِ

١٥ عَرْضًا. وَ يَفْصِلُ الرُّوضَةَ عَنْ زِيَادَتِي عُمَرُ  
 وَ عُثْمَانُ اللَّتَيْنِ فِي بَحْنُومَاهَا، دَرَبَيْنِ مِنَ  
 النَّجَاسِ الْأَصْفَرِ أَرْتَفَاعُهُ نَحْوُ مِثْرٍ.  
 وَ الرُّوضَةُ عَلَى الدَّوَامِ غَاصَّةٌ بِالنَّجَاسِ  
 بِشَرَفِ مَكَانَتَيْهَا. وَ فِي غَرْبِ الرُّوضَةِ الشَّرِيفَةِ  
 قِبْلَتُهُ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَ هِيَ آيَةٌ  
 مِنْ آيَاتِ اللَّهِ فِي كَمَالِ بَهْجَتِهَا، وَ جَمَالِ  
 صُنْعَتِهَا، وَ هِيَ عَلَى أَسْتِقَامَةِ الْمَقْصُورَةِ  
 الشَّرِيفَةِ مِنْ جِهَةِ الْقِبْلَةِ وَ ضَعَمَهَا عَلَيْهِ  
 الصَّلَاةُ وَالسَّلَامُ يَوْمَ الْأَثَلَاثَاءِ الْمُرَافِقِ  
 نِصْفِ شَعْبَانَ مِنَ السَّنَةِ الثَّانِيَةِ لِلْهِجْرَةِ  
 عِنْدَ مَا أَمَرَهُ اللَّهُ تَعَالَى بِالصَّلَاةِ إِلَى الْكَعْبَةِ  
 الْمَكْرَمَةِ. وَ إِلَى غَرْبِ الْقِبْلَةِ الْمُنْبَرُ  
 الشَّرِيفُ وَ هُوَ مِنَ الرُّخَامِ الْمُنْقُوشِ بِاللِّبْقَةِ  
 الذَّهَبِيَّةِ الْفَاخِرَةِ وَ عَلَى غَايَةِ فِي الْجَمَالِ  
 وَ دِقَّةِ الصَّنَاعَةِ، أُرْسِلَ هَدِيَّةً مِنَ السُّلْطَانِ  
 مُرَادِ الثَّالِثِ الْعُثْمَانِيِّ إِلَى الْحَرَمِ سَنَةَ  
 ثَمَانٍ وَ تِسْعِينَ وَ تِسْعِمِائَةٍ لِلْهِجْرَةِ،  
 فَوُضِعَ فِي مَكَانِ الْمُنْبَرِ الَّذِي كَانَ لِقَابِئُبَايَ،

منظر الحرم النبوي من داخل الصحن والحجج المشركين  
وبستان السيد فاطمة رضي الله عنها

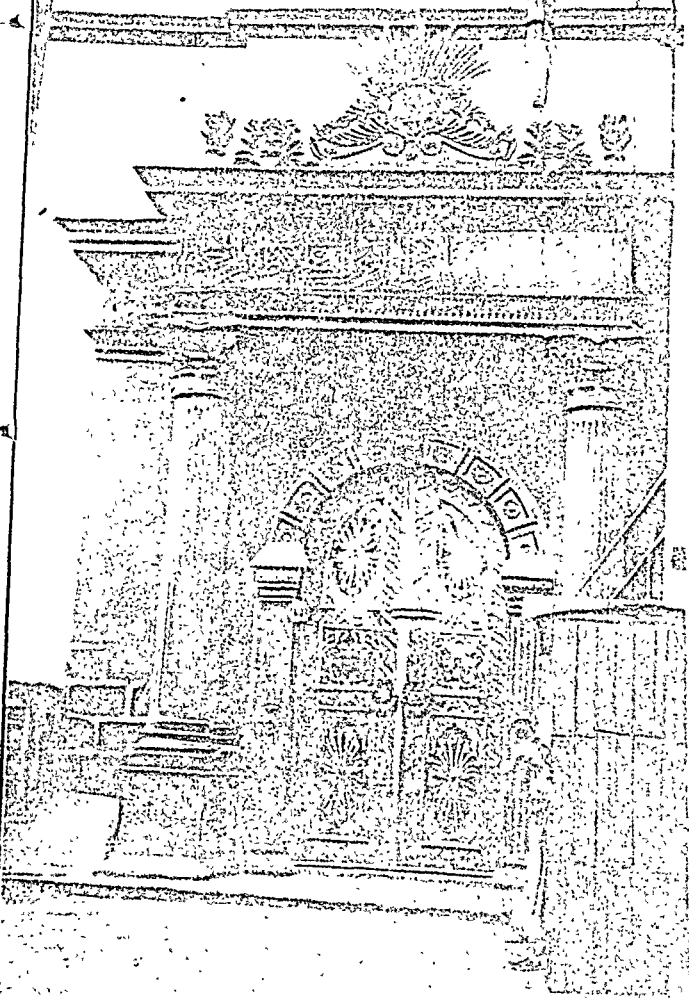




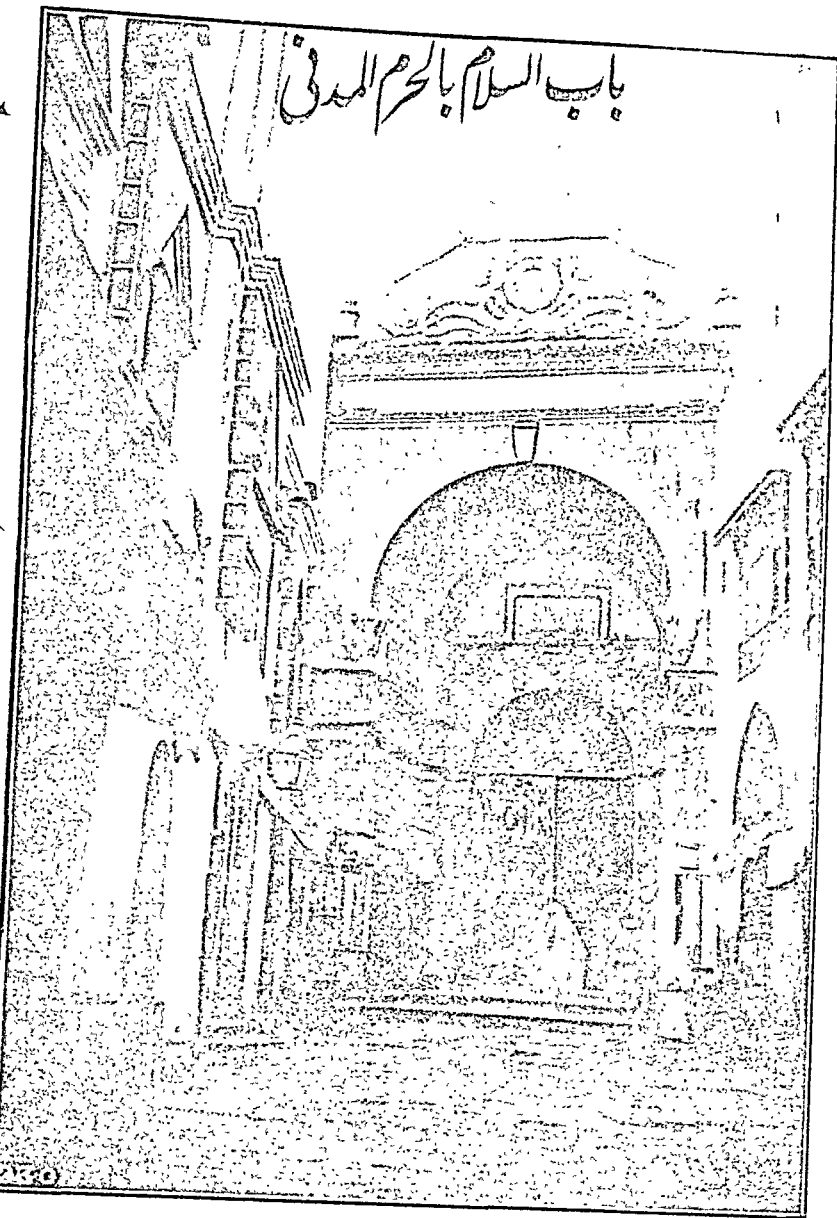


القبلة النبوية بالروضة الشريفة

باب الرحمة بالحرم المدني



# باب السلام بالحرم المكي



وَهُوَ نَفْسُ الْمَكَانِ الَّذِي كَانَ بِهِ مِنْبَرُ  
رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ .

وَالْحَرَمُ مَفْرُوشٌ بِأَنْوَاعِ السَّجَادِ الْعَجِيبِ  
الَّتِي فِيهِ شَيْءٌ كَثِيرٌ مِنَ الْأَبْسَاطِ  
الْمَصْنُوعَةِ بِفَوْرِقَةٍ هَرَكَةٍ الشَّهِيرَةِ ، وَخُصُوصًا  
فِي الرُّوضَةِ الشَّرِيفَةِ . وَبِالْجُمْلَةِ فَهُوَ آيَةٌ مِنْ  
آيَاتِ اللَّهِ فِي تَظَاافَتِهِ ، وَلَطَافَتِهِ ، وَحُسْنِ  
بَهَائِهِ وَرُوعِهِ ، حَتَّى أَنَّ الَّذِي يَدْخُلُهُ لَا  
يَتَذَكَّرُ أَنَّ مَسَارِحَهُ مُطْلَقًا .

وَلَهُ خَمْسَةُ أَبْوَابٍ : بَابُ السَّلَامِ ، وَ  
بَابُ الرَّحْمَةِ فِي الْغَرْبِ . وَالبَابُ الْجَبْدِيُّ  
فِي الشِّمَالِ ، وَبَابُ النِّسَاءِ وَبَابُ جَبْرِيلَ ،  
(أَوْ بَابُ الْبَقِيعِ) فِي الشَّرْقِ . وَتُفَقَّلُ هَذِهِ  
الْأَبْوَابُ كُلُّهَا بَعْدَ الْعِشَاءِ إِلَى قُبَيْلِ الْفَجْرِ ،  
وَهُوَ سُنَّةٌ مِنْ عَهْدِ عُمَرَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ  
وَيُوجَدُ بِجَوَارِ بَابِ الرَّحْمَةِ وَبَابِ السَّلَامِ  
مِنَ الْخَارِجِ حَنَفِيَّاتٌ لِلْوُضُوءِ مِنْ عَمَلِ السُّلْطَانِ  
عَبْدِ الْمَجِيدِ كَمَا تُوْجَدُ أَمْكَنُهُ لِلْحَاجَةِ عَلَى  
بُعْدٍ مِنْهَا .  
(الرحلة الحجازية)

## ٤٤- فِي فَضِيلَةِ الْعِلْمِ

لَيْسَ الْجَمَالُ بِأَنْشَوَابٍ تُزَيِّنُنَا  
إِنَّ الْجَمَالَ جَمَالُ الْعِلْمِ وَالْأَدَبِ  
لَيْسَ الْيَتِيمُ الَّذِي قَدْ مَاتَ وَالِدُهُ  
بَلِ الْيَتِيمُ يَتِيمُ الْعِلْمِ وَالْحَسَبِ  
(علي رضي)

رَضِينَا قِسْمَةَ الْجَبَّارِ فِينَا | لَنَا عِلْمٌ وَ لِنُجْهَالٍ مَالٌ  
فَإِنَّ أَمْثَالَ يَفْنَى عَنْقَرِيْبٍ | وَإِنَّ الْعِلْمَ لَيْسَ لَهُ زَوَالٌ  
(علي رضي)

عَلَيَّ مَعِيَ حَيْثُمَا يَمَّمْتُ يَنْفَعْنِي  
قُلُوبِي وَعَاءٌ لَهُ لَا يَطْرُقُ صُنْدُوقِي  
إِنْ كُنْتُ فِي الْبَيْتِ ، كَانَ الْعِلْمُ فِيهِ مَعِيَ  
أَوْ كُنْتُ فِي السُّوقِ ، كَانَ الْعِلْمُ فِي السُّوقِ  
(الشافعي رح)

أَرْجِي ، لَا تَنَالُ الْعِلْمَ إِلَّا بِسِتَّةٍ  
سَأُشِيرُكَ عَنْ تَفْصِيلِهَا بِبَيَانٍ

ذَكَاءٌ وَ حِرْصٌ وَ اجْتِهَادٌ وَ بُلْغَةٌ  
وَ صُحْبَةٌ أُسْتَاذٍ وَ طُولُ زَمَانٍ  
(الشافعي)

عَلَيْكَ بِالْعِلْمِ فَأَطْلُبْهُ بِمَا كَسَلٍ  
وَ أَعْمَلٍ فَإِنَّ حَيَاةَ الْعِلْمِ بِالْعَمَلِ  
عِلْمٌ بِمَا عَمِلَ لَا تَنْفِيدُ بِهِ  
وَ لَا تُفِيدُ فَتَنْصِبِي خَائِبٌ أَلَا مَلِ  
مَا أَشْرَفَ الْعِلْمُ فِي الدُّنْيَا وَ أَخْلَجَهُ  
فَذَلِكَ خَيْرٌ مِنَ أَلَا مَلَاكَ وَ أَلَا خَوَلَ  
النَّاسُ تَحْتَاجُ أَهْلَ الْعِلْمِ قَاطِبَةً  
وَ أَكْثَرُ النَّاسِ تَسْتَغْنِي عَنِ الدُّوَلِ  
كَمَ مِنْ غَنِيِّ جَمِيعُ النَّاسِ بِجَهْلِهِ  
وَ عَالِمُ صَيْتِهِ فِي السَّمَاءِ وَ الْجَبَلِ  
وَ كَمَ مُلُوكٍ تَقْضَى ذِكْرُهَا وَ مَضَى  
وَ ذِكْرُ ذِي الْعِلْمِ بَيْنَ النَّاسِ لَمْ يَزَلِ  
قُلُوبَ لِلَّذِي بَاتَ بِالْأَمْوَالِ مُشْتَغِلًا  
إِنِّي عَنِ الشُّغْلِ بِالْأَمْوَالِ فِي شُغْلِ  
(ناصر البازجي)

## ٤٥ - عُمَرُ بْنُ الْخَطَّابِ وَالْعَجُوزُ - (١)

ذَكَرَ فِي كِتَابِ الْمَخَازِي عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ  
عَبَّاسٍ عَنْ أَبِيهِ، قَالَ: خَرَجْتُ لَيْلَةً حَالِكَةً،  
قَاصِدًا دَارَ أَمِيرِ الْمُؤْمِنِينَ عُمَرَ بْنِ الْخَطَّابِ،  
رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ. فَمَا وَصَلْتُ إِلَى نِصْفِ  
الطَّرِيقِ إِلَّا وَرَأَيْتُ شَخْصًا أَعْرَابِيًّا جَذْبِي  
بِشَوْبِي وَ قَالَ: "الْزَمْنِي، يَا عَبَّاسُ" فَتَأَمَّلْتُ  
الْأَعْرَابِيَّ، فَإِذَا هُوَ أَمِيرُ الْمُؤْمِنِينَ عُمَرُ وَ  
هُوَ مُتَنَكِّرٌ. فَتَقَدَّمْتُ إِلَيْهِ وَ سَلَّمْتُ  
عَلَيْهِ وَ قُلْتُ لَهُ: "إِلَى أَيِّنَ يَا أَمِيرَ  
الْمُؤْمِنِينَ." قَالَ: "أُرِيدُ جَوْلَةً بَيْنَ  
أَحْيَاءِ الْعَرَبِ فِي هَذَا اللَّيْلِ الدَّامِسِ."  
وَ كَانَتْ لَيْلَةً قَرًّا. فَتَبِعْتُهُ. فَسَارَ وَ أَنَا وَرَاءَهُ  
وَ جَعَلَ يَحُولُ بَيْنَ خِيَامِ الْأَعْرَابِ وَ بُيُوتِهِمْ  
وَ يَتَأَمَّلُهَا إِلَى أَنْ أَتَيْنَا عَلَى جَمِيعِهَا وَ  
أَوْشَكْنَا أَنْ نَخْرُجَ مِنْهَا. فَنَظَرْنَا وَ إِذَا هُنَاكَ  
خَيْمَةٌ وَ فِيهَا امْرَأَةٌ عَجُوزٌ وَ حَوْلَهَا صَبِيَةٌ  
يُحَوِّلُونَ عَلَيْهَا وَ يَبْكُونَ. وَ أَمَامَهَا أَشَارِي

عَلَيْهَا قَدْرٌ وَ تَحْتَهَا النَّارُ تَشْتَعِلُ وَ هِيَ تَقُولُ  
 لِلصَّبِيَةِ : رُؤِيدًا ، رُؤِيدًا ، بَنِيَّ ، قَلِيلًا ، وَ يَنْضَجُ  
 الطَّعَامُ فَتَأْكُلُونَ " فَوَقَفْنَا بِعِيدًا مِنْ هُنَاكَ  
 وَ جَعَلَ عُمَرُ يَتَأَمَّلُ الْعَجُوزَ تَارَةً وَ يَنْظُرُ  
 إِلَى الْأَوْلَادِ أُخْرَى . فَطَالَ الْوَقْتُ . فَقُلْتُ  
 لَهُ : " يَا أَمِيرَ الْمُؤْمِنِينَ ، مَا الَّذِي يُرْقِفُكَ ؟  
 سِرِّ بِنَا " فَقَالَ : " وَ اللَّهُ ، لَا أَبْرَحُ حَتَّى أَرَاهَا  
 قَدْ صَبَّتْ لِلصَّبِيَةِ ، فَاتَّكَلُوا ، وَ اكْتَفَوْا " فَوَقَفْنَا  
 وَ قَدْ طَالَ وَقُوفُنَا جِدًّا وَ مَلَلْنَا الْمَكَانَ  
 خَوْفًا أَنْ يَسْتَرِيبَ بِنَا الْعُيُونُ . وَ الصَّبِيَةُ لَا  
 يَزَالُونَ يَضْرَحُونَ وَ يَبْكُونَ وَ الْعَجُوزُ تَقُولُ لَهُمْ  
 مَقَالَتَهَا : " رُؤِيدًا ، رُؤِيدًا ، بَنِيَّ ، قَلِيلًا ، وَ يَنْضَجُ  
 الطَّعَامُ ، فَتَأْكُلُونَ " فَقَالَ لِي عُمَرُ : " ادْخُلْ  
 بِنَا عِنْدَهَا لِنَسْأَلَهَا " فَدَخَلْ وَ دَخَلْتُ  
 وَرَاءَهُ . فَقَالَ لَهَا عُمَرُ : " السَّلَامُ عَلَيْكَ ،  
 يَا خَالَةَ " فَردَّتْ عَلَيْهِ السَّلَامَ أَحْسَنَ رَدٍّ .  
 فَقَالَ لَهَا : " مَا بَالُ هَؤُلَاءِ الصَّبِيَةِ يَتَصَارَحُونَ  
 وَ يَبْكُونَ ؟ " فَقَالَتْ لَهُ : " لِمَا هُمْ فِيهِ مِنَ  
 الْجُوعِ " فَقَالَ لَهَا : " وَ لِمَ لَمْ تُطْعِمِيهِمْ مَا فِي



أَلْقِدِرِ؟“ فَقَالَتْ لَهُ: ”وَمَاذَا فِي أَلْقِدِرِ  
لَا مُلْعِمَهُمْ؟ لَيْسَ هُوَ إِلَّا عِلَالَةٌ فَقَطَّ إِلَى أَنْ  
يَضَجُّوا مِنَ الْعَوِيلِ فَيَعْلِبَهُمُ النَّوْمُ. وَلَيْسَ  
لِي شَيْءٌ لَّا تُطْعِمُهُمْ“ فَتَقَدَّمَ عُمَرُ إِلَى  
أَلْقِدِرِ وَنَظَرَهَا. فَإِذَا فِيهَا خَصْبَاءٌ وَعَلَيْهَا  
أَلْمَاءٌ يَغْلِي. فَتَعَجَّبَ مِنْ ذَلِكَ وَقَالَ لَهَا:  
”مَا الْمُرَادُ بِذَلِكَ؟“ فَقَالَتْ: ”أَوْهِمُهُمْ  
أَنْ فِيهَا شَيْئًا يُطْبَخُ، فَيُؤْكَلُ. فَأَعْلَلُهُمْ بِهِ  
حَتَّى إِذَا صَبَرُوا وَغَلَبَ النَّوْمُ عُيُونَهُمْ، نَامُوا.“  
فَقَالَ لَهَا عُمَرُ: ”وَلِمَاذَا أَنْتِ هَكَذَا؟“  
فَقَالَتْ: ”أَنَا مَقْطُوعَةٌ، لَا أَخٌ لِي وَلَا أَبٌ  
وَلَا زَوْجٌ وَلَا قَرَابَةٌ.“

#### ٤٤ - عُمَرُ بْنُ الْخَطَّابِ وَالْجُوزُ (٢)

فَقَالَ لَهَا: ”لِمَ لَمْ تَعْرِضِي أَمْرَكَ عَلَى  
أَمِيرِ الْمُؤْمِنِينَ عُمَرَ بْنِ الْخَطَّابِ؟ فَيَجْعَلَ  
لَكَ شَيْئًا مِنْ بَيْتِ الْمَالِ.“ فَقَالَتْ لَهُ: ”لَا  
حَيَاةَ اللَّهِ عُمَرَ وَنَكْسَ اللَّهِ أَعْلَامَهُ. وَاللَّهِ،

إِنَّهُ ظَلَمَنِي“ فَلَمَّا سَمِعَ عُمَرُ مَقَالَتَهَا  
 اِرْتَاعَ مِنْ ذَلِكَ وَ قَالَ لَهَا: ”يَا خَالَهٗ، مَاذَا  
 ظَلَمَكَ عُمَرُ بْنُ الْخَطَّابِ؟“ قَالَتْ لَهُ: ”نَعَمْ،  
 وَ اللَّهُ، ظَلَمَنَا. إِنَّ الرَّاعِي عَلَيْهِ أَنْ يُفْتَشَ  
 عَلَى حَالِ كُلِّ مِنْ رَعِيَّتِهِ لَعَلَّهُ يُوْجَدُ فِيهَا  
 مَنْ هُوَ مِثْلِي ضَيِّقُ أَلْيَدٍ كَثِيرُ الصَّبِيَةِ،  
 وَ لَا مُعِينَ وَ لَا مُسَاعِدَ لَهُ، فَيَتَوَلَّى لَوَازِمَهُ  
 وَ يَسْمَحَ لَهُ مِنْ بَيْتِ أَلْمَالِ بِمَا يَقْوُوهُ وَ  
 عِيَالَهُ أَوْ صَبِيَّتَهُ.“ فَقَالَ لَهَا عُمَرُ: ”وَمِنْ  
 أَيَّنَ يَعْلَمُ عُمَرُ بِحَالِكَ أَوْ مَا أَنْتَ عَلَيْهِ  
 مِنْ أُلْفَاقَةٍ مَعَ كَثْرَةِ الصَّبِيَةِ؟ كَانَ يَجِبُ  
 عَلَيْكَ أَنْ تَتَقَدَّرِي وَ تُعَلِّمِيهِ بِأَمْرِكَ.“  
 فَقَالَتْ: ”لَا، وَ اللَّهُ، إِنَّ الرَّاعِي الْحُرَّ يَجِبُ  
 عَلَيْهِ أَنْ يُفْتَشَ عَلَى أَحْبَابَاتِ رَعِيَّتِهِ  
 خُصُوصًا وَ عُمُومًا. فَلَعَلَّ ذَلِكَ الشَّخْصَ  
 الْفَقِيرَ الْحَالِ الضَّيِّقَ أَلْيَدٍ غَلَبَهُ حَيَاؤُهُ وَ  
 مَنَعَهُ مِنَ التَّقَدُّمِ إِلَى رَاعِيهِ لِيُعَلِّمَهُ بِحَالِهِ.  
 فَعَلَى عُمَرَ السُّؤَالُ عَنْ حَالِ الْفُقَرَاءِ فِي  
 رَعِيَّتِهِ أَكْثَرَ مِنْ تَقَدُّمِ الْفَقِيرِ إِلَى مَوْلَاهُ

لَا غَلَامِهِ بِحَالِهِ . وَ الرَّارِعِي الْخُرُ إِذَا أَهْبَلَ ذَلِكَ  
فَيَكُونُ هَذَا ظُلْمًا مِنْهُ . وَ هَذِهِ سُنَّةُ اللَّهِ ،  
وَ مَنْ تَعَدَّاهَا فَقَدْ ظَلَمَ . فَعِنْدَ ذَلِكَ قَالَ لَهَا  
عَمْرُ : " صَدَقْتَ ، يَا خَالَهُ ، وَ الْإِنِّ عَلَيَّ الصَّبِيَّةُ  
وَ السَّاعَةَ آتِيكَ . " ثُمَّ تَخَرَّجَ وَ خَرَجْتُ مَعَهُ  
وَ كَانَ قَدْ بَقِيَ مِنَ اللَّيْلِ ثُلُثُهُ الْآخِرُ .  
فَمَشَيْنَا وَ الْكِلَابُ تَنْبَحُنَا وَ أَنَا أَطْرُدُهَا  
وَ أَذُبُّهَا عَنِّي وَ عَنْهُ إِلَى أَنِ انْتَهَيْنَا إِلَى  
بَيْتِ الدَّخِيرَةِ . فَفَتَحَهُ وَ دَخَلَ وَ أَمَرَنِي  
فَدَخَلْتُ مَعَهُ . فَتَطَرَّ يَمِينًا وَ شِمَالًا فَعَمَدَ  
إِلَى كَيْسٍ مِنَ الدَّقِيقِ يَحْتَرِي عَلَى مِائَةِ  
رَطْلٍ وَ يُنْبِئُ . فَقَالَ لِي : " يَا عَبَّاسُ ، حَمَلُهُ  
عَلَى كِتْفِي . " فَحَمَلْتُهُ إِيَّاهُ . ثُمَّ قَالَ لِي : " أَهْمَلُ  
أَنْتَ هَاتِيكَ جَرَّةَ السَّهْنِ . " وَ أَشَارَ لِي إِلَى  
جَرَّةٍ هُنَاكَ . فَحَمَلْتُهَا وَ خَرَجْنَا وَ أَقْفَلُ  
الْبَابَ وَ سِرْنَا وَ قَدْ أَنْهَارَ مِنَ الدَّقِيقِ عَلَى  
إِحْيَتِهِ وَ عَيْنِيهِ وَ جَبِينِهِ فَمَشَيْنَا إِلَى أَنِ  
أَنْصَفْنَا وَ قَدْ أَتَعَبَهُ الْحِمْلُ ، لِأَنَّ الْمَسَكَانَ  
كَانَ بَعِيدَ الْمَسَافَةِ . فَعَرَضْتُ نَفْسِي عَلَيْهِ

وَقُلْتُ لَهُ: "يَا بَنِي أُنْتِ وَ أُرْجِي، يَا أَمِيرَ  
 الْمُؤْمِنِينَ، حَوَّلَ الْكِيسَ عَنْكَ وَ دَعْنِي أُخْبِلُهُ."  
 فَقَالَ: "لَا، وَ اللَّهُ، أَنْتِ لَا تَحْمِلُ عَنِّي جَرَأِي  
 وَ ظُلُوبِي يَوْمَ الدِّينِ - وَ اعْلَمْ، يَا عَبَّاسُ، أَنَّ  
 حَمْلَ رَجَبَالِ الْحَدِيدِ وَ ثِقَلَهَا خَيْرٌ مِنْ حَمْلِ  
 ظُلَامَةِ كِبَرْتِ أَوْ صَغُرْتِ وَ لَا سِمًا هَذِهِ  
 الْعُجُوزُ تُعَلِّلُ أَوْلَادَهَا بِالْحَصَى. يَا لَهُ مِنْ  
 ذَنْبٍ عَظِيمٍ عِنْدَ اللَّهِ. سِرُّنَا وَ أَسْرَعُ، يَا  
 عَبَّاسُ، قَبْلَ أَنْ تَضَجَرَ الصَّبِيَّةُ مِنَ الْعَوِيلِ.  
 فَيَنَامُوا كَمَا قَالَتْ."

## ٤٧- عُمَرُ بْنُ الْخَطَّابِ وَ الْعُجُوزُ - (٣)

فَسَارَ وَ أَسْرَعَ وَ أَنَا مَعَهُ وَ هُوَ يَلْهَثُ  
 لَهْثَ الثَّوْرِ مِنَ التَّعَبِ إِلَى أَنْ وَصَلْنَا خِيْمَةَ  
 الْعُجُوزِ. فَعِثَدَ ذَلِكَ حَوَّلَ كَيْسَ الدَّقِيقِ  
 عَنْ كَيْفِهِ وَ وَصَعْتُ جَرَّةَ السَّمَنِ أَمَامَهُ.  
 فَتَقَدَّمَ هُوَ بِذَاتِهِ وَ أَخَذَ الْقِدْرَ وَ كَبَّ مَا  
 فِيهَا وَ وَصَعَ فِيهَا السَّمْنَ وَ جَعَلَ بِجَانِبِهِ

الدَّقِيقَ ثُمَّ نَظَرَ فَإِذَا النَّارُ قَدْ كَادَتْ تَطْفَأُ.  
 فَقَالَ لِلْعَجُوزِ: "أَعِنْدِكَ حَطَبٌ؟" قَالَتْ: "نَعَمْ،  
 يَا ابْنِي، وَأَشَارَتْ لَهُ إِلَيْهِ. فَقَامَ وَجَاءَ  
 بِقَلِيلٍ مِنْهُ وَكَانَ الْحَطَبُ أَخْضَرَ فَوَضَعَ  
 مِنْهُ فِي النَّارِ وَوَضَعَ الْقِدْرَ عَلَى الْأَثَرِ فِي.  
 وَجَعَلَ يُنَكِّسُ رَأْسَهُ إِلَى الْأَرْضِ وَ يَنْفُخُ  
 فِيهِ تَحْتَ الْقِدْرِ. فَوَاللَّهِ، إِنِّي رَأَيْتُ دُخَانَ  
 الْحَطَبِ يَخْرُجُ مِنْ خِلَالِ لِحْيَتِهِ وَ قَدْ كُنَسَ  
 بِهَا الْأَرْضَ إِذْ كَانَ يُطَارِطُ رَأْسَهُ لِيَتَمَكَّنَ  
 مِنَ التَّفْنِجِ وَ لَمْ يَزَلْ هكَذَا حَتَّى اشْتَعَلَتِ  
 النَّارُ وَ ذَابَ السَّمْنُ وَ ابْتَدَأَ غَلْيَانُهُ فَجَعَلَ  
 يُحَرِّكُ السَّنَنَ بِعُودٍ فِي يَدِهِ الْوَاحِدَةِ وَ يَخْلُطُ  
 مِنَ الدَّقِيقِ مَعَ السَّمْنِ فِي يَدِهِ الْأُخْرَى  
 إِلَى أَنْ أُلْضِجَ وَ الصَّبْبِيَّةُ حَوْلَهُ يَتَضَارَعُونَ.  
 فَلَمَّا طَابَ الطَّعَامُ، طَلَبَ مِنَ الْعَجُوزِ إِسَاءً  
 فَأَتَتْهُ بِهِ. فَجَعَلَ يَصُبُّ الطَّبِيخَ فِي الْإِنَاءِ  
 وَ يَنْفُخُهُ فِيهِ لِيَسِرَّذَهُ وَ يُلَفِّقَهُ الصِّغَارَ. وَ  
 لَمْ يَزَلْ يَفْعَلُ هكَذَا مَعَهُمْ وَاحِدًا بَعْدَ وَاحِدٍ  
 حَتَّى أَتَى جَمِيعَهُمْ وَ شَبِعُوا وَ اكْتَفَوْا. وَقَامُوا

يَلْعَبُونَ وَ يَضْحَكُونَ مَعَ بَعْضِهِمْ إِلَى أَنْ غَلَبَ  
عَلَيْهِمُ النَّوْمُ ، فَنَامُوا . فَالْتَفَتَ عُمَرُ عِنْدَ ذَلِكَ  
إِلَى الْعَجُوزِ وَ قَالَ لَهَا : " يَا خَالَهْ ، أَنَا مِنْ قَرَابَةِ  
أَمِيرِ الْمُؤْمِنِينَ عُمَرَ وَ سَأَذْكُو لَهُ حَالِكَ . فَأُتِنِي  
عَدَا صَبَاحًا فِي دَارِ الْأَمَارَةِ ، فَتَجِدُنِي هُنَاكَ  
فَأَرْجِي خَيْرًا . " ثُمَّ وَدَّعَهَا عُمَرُ وَ خَرَجَ وَ  
خَرَجَتْ مَعَهُ ، فَقَالَ لِي : " يَا عَبَّاسُ ، وَ اللَّهِ ، إِنِّي  
حِينَ رَأَيْتُ الْعَجُوزَ تُعَلِّلُ صَبِيَّتَهَا حَسَسْتُ  
أَنَّ الْجِبَالَ قَدْ زُلْزَلَتْ وَ اسْتَقَرَّتْ عَلَى ظَهْرِي  
حَتَّى إِذَا حِثْتُ بِمَا حِثْتُ وَ أَطْعَمْتُهُمْ مَا  
طَبَخْتُهُ لَهُمْ وَ اكْتَفَوْا وَ جَلَسُوا يَلْعَبُونَ وَ  
يَضْحَكُونَ فَبَيْنَيْدُ شَعُرْتُ أَنَّ زِلْزَالَ الْجِبَالِ  
قَدْ سَقَطَتْ عَنْ ظَهْرِي . " ثُمَّ أَتَى عُمَرُ  
دَارَهُ وَ أَمَرَنِي قَدْ خَلْتُ مَعَهُ وَ بَشْنَا  
لَيْلَتَنَا . وَ لَمَّا كَانَ الصَّبَاحُ أَتَتْ الْعَجُوزُ  
فَاسْتَغْفَرَهَا وَ جَعَلَ لَهَا وَ لِصَبِيَّتِهَا رَاتِبًا  
مِنْ بَيْتِ الْمَالِ شَتَوْفِيهِ شَهْرًا فَشَهْرًا .  
(لَا تَلِيدِي)

بِكْر

## ٤٨ - أَبْيَاتٌ حِكْمِيَّةٌ

إِنَّ يَجِدَ عَيْبًا، قَسْدَ الْخَلَلَا  
 جَلَّ مَنْ لَا عَيْبَ فِيهِ وَ عَلَا  
 أَلَا كُلُّ شَيْءٍ مَا خَلَا اللَّهَ بَاطِلٌ  
 وَ كُلُّ نَعِيمٍ لَا مَحَالَةَ زَائِلٌ  
 وَ النَّفْسُ رَاغِبَةٌ، إِذَا رَغِبَتْهَا  
 وَ إِذَا تُرِدُّ إِلَى قَلِيلٍ تَفْتَنُ  
 وَ إِذَا أَتَتْكَ مَذْمُوتِي مِنْ نَاقِصٍ  
 فَهِيَ الشَّهَادَةُ لِي بِأَنِّي كَامِلٌ  
 لَا تَنَهُ عَنْ خُلُقٍ وَ تَأْتِي مِثْلَهُ  
 عَارٌ عَلَيْكَ إِذَا فَعَلْتَ عَظِيمٌ  
 وَ عَيْنُ الرِّضَا عَنْ كُلِّ عَيْبٍ كَلِيلَةٌ  
 كَمَا أَنَّ عَيْنَ السُّخْطِ تُبْذِرُ الْمَسَاوِيَا  
 لَا يَحْمِلُ الْحَقْدَ مَنْ تَعْلُو بِهِ الرُّتَبُ  
 وَ لَا يَنَالُ الْعُلَى مَنْ طَبَعَهُ الْغَضَبُ  
 مَنْ لَيْسَ يَخْشَى أُسُودَ الْعَابِ إِنْ زَارَتْ  
 فَكَيْفَ يَخْشَى كِلَابَ الْحَيِّ إِنْ بَحَّتْ؟  
 جَرَاحَاتُ السِّنَانِ لَهَا أَلْتِيَامُ

وَلَا يَلْتَمِمْ مَا جَرَحَ اللِّسَانُ  
إِذَا مَلَكَ لَمْ يَكُنْ ذَاهِبَهُ  
فَدَمَعُهُ فِدْوَلَتُهُ ذَاهِبَهُ  
لَا تَحْفَرُونَ شَأْنَ الْعَدُوِّ وَكَيْدَهُ  
فَلَرُبَّمَا صَرَخَ الْأَسْوَدُ الشَّعَلِبُ  
وَمَنْ يَكُ ذَا فَنِمٍ مُرٍّ مَرِيضٍ  
يَجِدُ مُرًّا بِهِ الْمَاءُ إِلَّا لَا  
إِذَا جَاءَ مُوسَى وَاتَّقَى الْعَصَا  
فَقَدْ بَطَلَ السِّحْرُ وَالسَّاحِرُ  
لَعَمْرِي، مَا ضَاقتْ بِلَادُهُ بِأَهْلِهَا  
وَلَكِنَّ أَخْلَاقَ الرِّجَالِ تَضِيقُ  
أَعَزُّ مَكَانٍ فِي الدُّنْيِ سَرْجُ سَائِجٍ  
وَخَيْرُ جَلِيسٍ فِي الزَّمَانِ كِتَابُ

## ٤٩- رَحْمَةٌ لِلْعَالَمِينَ

عَنْ أَنَسٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ : كُنْتُ مَعَ النَّبِيِّ  
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَ عَلَيْهِ بُرْدٌ غَلِيظٌ  
الْحَاشِيَةُ ، فَعَبَذَهُ أَعْرَابِيٌّ بِرِدَائِهِ جَبْدَةً



شَدِيدَةً حَتَّى أَثَرْتُ حَاشِيَةَ الْبُرْدِ فِي صَفْحَةٍ  
عَاقِبَةٍ. ثُمَّ قَالَ: "يَا مُحَمَّدُ، أَحْمِلْ لِي عَلَى  
بَعِيرِي هَذَيْنِ مِنْ مَالِ اللَّهِ الَّذِي عِنْدَكَ،  
فَإِنَّكَ لَا تَحْمِلُ لِي مِنْ مَالِكَ وَلَا مِنْ نَالِ أَبِيكَ."  
فَسَكَتَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ. ثُمَّ  
قَالَ: "أَلَمَّا مَالُ اللَّهِ وَ أَنَا عَبْدُهُ." ثُمَّ قَالَ:  
"و يُقَادُ مِنْكَ، يَا أَعْرَابِي، مَا فَعَلْتَ رَبِّي."  
قَالَ: "لَا." قَالَ: "لِمَ؟" قَالَ: "لِأَنَّكَ لَا تُكَافِي  
بِالسَّيِّئَةِ السَّيِّئَةَ." فَصَبَّحَكَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ.  
ثُمَّ أَمَرَ أَنْ يُحْمَلَ لَهُ عَلَى  
بَعِيرٍ شَعِيرٌ وَ عَلَى الْآخِرِ ثَمَرٌ.

جَاءَهُ زَيْدُ بْنُ سَعْنَةَ قَبْلَ إِسْلَامِهِ  
يَتَقَاضَاهُ دَيْنًا عَلَيْهِ، فَجَبَدَا ثَوْبَهُ عَنْ مَنْكِبِهِ  
وَ أَخَذَا بِمَجَامِعِ ثِيَابِهِ وَ أَغْلَظَا لَهُ. ثُمَّ قَالَ:  
"إِنَّكُمْ، يَا بَنِي عَبْدِ الْمُطَّلِبِ، مُطْلُونَ." فَانْتَهَرَ  
لَهُ عُمَرُ وَ شَدَّدَ لَهُ فِي الْقَوْلِ، وَ النَّبِيُّ  
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَتَبَسَّمُ. فَسَالَ  
رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: "أَنَا وَ  
هُوَ كُنَّا إِلَى غَيْرِ هَذَا مِنْكَ أَخْوَجَ، يَا عُمَرُ."

تَأْمُرُنِي بِحُسْنِ الْقَضَاءِ وَتَأْمُرُهُ بِحُسْنِ التَّقَاضِي  
ثُمَّ قَالَ: "لَقَدْ بَقِيَ مِنْ أَجَلِهِ ثَلَاثٌ." وَأَمَرَ  
عُمَرَ يَقْضِيَهُ مَالَهُ وَبِزِيدَهُ عِشْرِينَ صَاعًا  
لِمَا رَوَّعَهُ.

رُوي أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
لَمَّا كُسِرَتْ رِبَاعِيَّتُهُ وَشَجَّ وَجْهُهُ يَوْمَ  
أُحُدٍ، شَقَّ ذَلِكَ عَلَى أَصْحَابِهِ شَقًّا شَدِيدًا وَ  
قَالُوا: "لَوْ دَعَوْتَ عَلَيْهِمْ." فَقَالَ: "إِنِّي لَمْ  
أُبْعَثْ لَعْنًا وَ الْكِتَابُ بُعِثَ دَاعِيًا وَ رَحْمَةً.  
اللَّهُمَّ أَهْدِ قَوْمِي، فَإِنَّهُمْ لَا يَعْلَمُونَ."

لَمَّا تَصَدَّى لَهُ غَوْرَتُ بْنُ الْحَارِثِ لِيَقْتُلَ  
بِهِ وَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مُنْتَبِذٌ  
تَحْتَ شَجَرَةٍ وَحْدَهُ قَائِلًا وَ النَّاسُ قَائِلُونَ  
فِي غَزَاةٍ، فَلَمْ يَنْتَبِهْ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ  
عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِلَّا وَهُوَ قَائِمٌ وَ السَّيْفُ  
صَلْتًا فِي يَدِهِ. فَقَالَ: "مَنْ يَمْنَعُكَ مِنِّي؟"  
فَقَالَ: "اللَّهُ." فَسَقَطَ السَّيْفُ مِنْ يَدِهِ.  
فَأَخَذَهُ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَ  
قَالَ: "مَنْ يَمْنَعُكَ مِنِّي؟" قَالَ: "كُنْ خَيْرُ

آخِذْ. فَتَرَكَهُ وَ عَفَا عَنْهُ. فَجَاءَ إِلَى قَوْمِهِ،  
 فَقَالَ: "جِئْتُكُمْ مِنْ عِنْدِ خَيْرٍ النَّاسِ."  
 صَبَرَ عَلَى مُقَاسَاةِ قُرَيْشٍ وَ أَذَى الْجَاهِلِيَّةِ  
 وَ صَابَرَ الشَّدَايِدَ الصَّعْبَةَ مَعَهُمْ إِلَى أَنْ  
 أَظْفَرَهُ اللَّهُ عَلَيْهِمْ وَ حَكَّمَهُ فِيهِمْ وَهُمْ  
 لَا يَشْكُونَ فِي اسْتِئْصَالِ شَأْنِهِمْ وَ إِبَادَةِ  
 خَضْرَائِهِمْ فَمَا زَادَ عَلَى أَنْ عَفَا وَ صَفَحَ. وَ قَالَ:  
 "مَا تَقُولُونَ إِلَيَّ فَاعِلٌ بِكُمْ؟" قَالُوا: "خَيْرًا،  
 أَخٌ كَرِيمٌ وَ ابْنُ أَخٍ كَرِيمٍ." فَقَالَ: "أَقُولُ  
 كَمَا قَالَ أَخِي يُوسُفُ، لَا تَنْزِيبَ عَلَيْكُمْ الْيَوْمَ،  
 يَغْفِرُ اللَّهُ لَكُمْ وَ هُوَ أَرْحَمُ الرَّاحِمِينَ، إِذْ هَبُوا  
 فَأَنْتُمْ أَطْلَقَاءُ."

(الشفاء بتعريف محرق المصطفى)

## ٥- أَلَا سَوْءُ الْحَسَنَةِ

لَمَّا عَظُمَ عَلَى أَبِي طَالِبٍ فِرَاقُ  
 قَوْمِهِ وَ عَدَاوَتُهُمْ، بَعَثَ إِلَى  
 رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَ سَلَّمَ. فَقَالَ لَهُ:

الْعَزِيمَةُ

”يَا أَيُّهَا النَّاسُ، إِنَّ قَوْمَكَ قَدْ جَاءَ فِي، فَقَالُوا لِي  
 كَذًا وَ كَذًا. فَأَبْقَى عَلَيَّ وَ عَلَى نَفْسِكَ وَ لَا تُخَيِّبْنِي  
 مِنْ الْأَمْرِ مَا لَا أُطِيقُ.“ فَظَرَبَ رَسُولُ اللَّهِ  
 صَلَّعَهُ أَنَّهُ قَدْ بَدَأَ لِعَيْتِهِ فِيهِ بَدَاءً وَ أَنَّهُ  
 خَاذِلُهُ وَ مُسْلِمُهُ وَ أَنَّهُ قَدْ ضَعُفَ عَنْ نَصْرَتِهِ  
 وَ الْقِيَامِ مَعَهُ. فَقَالَ لَهُ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّعَهُ: ”يَا  
 عِمْرُ، وَ اللَّهُ، كَوُ وَ صَنَعُوا الشَّمْسَ فِي يَمِينِي وَ  
 الْقَمَرَ فِي يَسَارِي عَلَى أَنْ أَتْرُكَ هَذَا الْأَمْرَ  
 حَتَّى يُظَاهِرَهُ اللَّهُ أَوْ أَهْلِكَ فِيهِ، مَا تَرَكْتُهُ.“  
 (ابن هشام)

### الشَّجَاعَةُ

قَالَ عَلِيٌّ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ: إِذَا كُنَّا إِذَا  
 حَيَّيْنَا النَّبَأَ وَ أَحْمَرَّتِ الْحَدَقُ انْتَفَيْنَا  
 بِرَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ. فَمَا يَكُونُ أَحَدٌ  
 أَقْرَبَ إِلَى الْعَدُوِّ مِنْهُ. وَ لَقَدْ رَأَيْتُنِي يَوْمَ  
 بَدْرٍ وَ نَحْنُ نَلُودُ بِالنَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ  
 وَسَلَّمَ وَ هُوَ أَقْرَبُنَا إِلَى الْعَدُوِّ وَ كَانَ مِنْ  
 أَشَدِّ النَّاسِ يَوْمَئِذٍ بَأْسًا. — عَنْ أَنَسٍ رَضِيَ  
 لَقَدْ فَرَعَ أَهْلُ الْمَدِينَةِ لَيْلَةً، فَأَنْطَلَقَ نَاسٌ  
 قِبَلَ الصَّوْتِ. فَتَلَقَّاهُمْ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ

عَلَيْهِ وَسَلَّمَ رَاجِعًا، قَدْ سَبَقَهُمْ إِلَى الصَّوْتِ  
وَ قَدْ اسْتَبْرَأَ الْخَبَرَ عَلَى فَرَسٍ لِأَبِي طَلْحَةَ  
عُزْرِي وَ السَّيْفُ فِي عُنُقِهِ وَ هُوَ يَقُولُ:  
”لَنْ تُرَاعُوا“

**السَّخَاءُ** عَنْ جَابِرِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ: مَا  
سُئِلَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ  
وَسَلَّمَ عَنْ شَيْءٍ، فَقَالَ: 'لَا' — عَنْ أَنَسٍ رَضِيَ  
أَنْ رَجُلًا سَأَلَهُ، فَأَعْطَاهُ عَنَمًا بَيْنَ جَبَلَيْنِ. فَرَجَعَ  
إِلَى قَوْمِهِ وَ قَالَ: ”أَسْلِمُوا، فَإِنَّ مُحَمَّدًا يُعْطِي  
عَطَاءَ مَنْ لَا يَخْشَى فَاقَهُ.“

**حُسْنُ الْعَهْدِ** عَنْ أَبِي الْحَمَسَاءِ، قَالَ:  
بَايَعْتُ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ  
عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِبَيْعٍ قَبْلَ أَنْ يُبْعَثَ، وَ بَقِيَتْ  
لَهُ بِقِيَّةٌ، فَوَعَدْتُهُ أَنْ آتِيَهُ رَهًا فِي مَكَانِهِ،  
فَنَسِيتُ. ثُمَّ ذَكَرْتُ بَعْدَ ثَلَاثِ، فَجِئْتُ فَإِذَا  
هُوَ فِي مَكَانِهِ. فَقَالَ: ”يَا فَتَى، لَقَدْ شَقَقْتَ  
عَلَيَّ، أَنَا هُنَا مِنْذُ ثَلَاثِ أَنْتَ ظَرُفُكَ.“

**الْحَيَاءُ وَ الْإِغْضَاءُ** عَنْ أَبِي سَعِيدٍ الْخُدْرِيِّ  
رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ، قَالَ: كَانَ

رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَشَدَّ حَيَاءً  
 مِنَ الْخَدْرَاءِ فِي خَدْرِهَا وَكَانَ إِذَا كَرِهَ  
 شَيْئًا عَرَفْنَاهُ فِي وَجْهِهِ، وَكَانَ صَلَّى اللَّهُ  
 عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَطِيفَ الْبَشَرَةِ رَفِيقَ الظَّاهِرِ  
 لَا يُشَافِهِ أَحَدًا بِمَا يَكْرَهُهُ حَيَاءً وَكَرَمَ  
 نَفْسٍ.

عَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا: كَانَ النَّبِيُّ  
 صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِذَا بَلَغَهُ عَنْ أَحَدٍ  
 مَا يَكْرَهُهُ لَمْ يَقُلْ: "مَا بَالُ فُلَانٍ يَقُولُ  
 كَذَا"، وَالْكَنْ يَقُولُ: "مَا بَالُ أَقْوَامٍ يَصْنَعُونَ  
 أَوْ يَقُولُونَ كَذَا" يَنْهَى عَنْهُ وَلَا يُسَيِّي  
 فَاعِلَهُ.

قَالَ أَنَسُ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ: خَدَمْتُ

### حُسْنُ الْعِشْرَةِ

رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ

وَسَلَّمَ عَشْرَ سِنِينَ. فَمَا قَالَ لِي 'أُفٍّ' قَطُّ،  
 وَ مَا قَالَ لَشَيْءٍ صَنَعْتُهُ: 'لِمَ صَنَعْتَهُ؟' وَ لَا  
 لَشَيْءٍ تَرَكْتُهُ: 'لِمَ تَرَكْتَهُ؟' — عَنْ عَائِشَةَ  
 رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا: مَا كَانَ أَحَدٌ أَحْسَنَ خُلَفَا  
 مِنْ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ. مَا

دَعَا أَحَدًا مِنْ أَضْغَابِهِ وَ لَا أَهْلَ بَيْتِهِ إِلَّا  
قَالَ : لَبَّيْكَ .

دَخَلَ عَلَيْهِ رَجُلٌ فَأَصَابَتْهُ  
مِنْ هَيْبَتِهِ رَعْدَةٌ . فَقَالَ لَهُ : "هَوِّنْ

التَّوَاضُّعُ

عَلَيْكَ ، فَإِنِّي لَسْتُ بِمَلِكٍ . إِنَّمَا أَنَا ابْنُ  
أَمْرَأَةٍ مِنْ قُرَيْشٍ تَأْتِيهِ الْقَدِيدَةُ . — لَمَّا  
فُتِحَتْ عَلَيْهِ مَكَّةُ وَ دَخَلَهَا بِجُيُوشِ  
الْمُسْلِمِينَ ، طَأْطَأَ عَلَى رَحْلِهِ رَأْسَهُ حَتَّى  
كَادَ يَمَسُّ قَادِمَتَهُ تَوَاضُّعًا لِلَّهِ تَعَالَى .

(الشفاء بتعريف حقوق المصطفى)

التَّكَاثُرُ



# ۱۔ اَلْأَمْثَالُ عَنِ السَّنَةِ الْحَيَوَانَاتِ وَالْجَمَادَاتِ

۱۔ مشکل الفاظ کے لئے مفصلہ ذیل ماڈے دیکھو:-

مثل، جدہر، وقد، دق، تیس، خرق،  
جدی، ذئب، بول، عدو، قط، حد،  
صوب، برد، نحس، سیل، بلع، فوق .

۲۔ اسماء آئندہ کے جمع کے صیغے لکھو:-

مکان، کلب، نفس، دکان، دم .

۳۔ ان افعال کے مصادر کیا ہیں؟

متر، فتر، دخل، فنی .

۴۔ ہمزہ، ابتدائے کلمہ میں ہو، تو کیسے لکھا جاتا

ہے؟ اس سبق سے تمام ایسی مثالیں تلاش  
کر کے تحریر کرو۔

۵۔ ہر ایک فعل کے صلے کا دھیان رکھ کر

عربی میں ترجمہ کرو:-

اُس نے تجھ سے کہا۔ اُس کا کتا میرے

پاس سے گزرا۔ میں نے زید سے پوچھا۔

وہ گھر میں داخل ہوئے۔ سعد مجھے

گالیاں دینے لگا ۔

## ۲۔ اَلْعَلِيلُ وَالنَّاسِكُ

۱۔ مشکل الفاظ کے معانی اِن مادوں کے ماتحت تلاش کرو:-

نسك، صومع، رغف، عدس، خبز، ضيف، راب.

۲۔ مفصلہ ذیل اسموں کے جمع کے صیغے بتاؤ:-

رَجُل، طَبِيب، شَهْوَة، طَعَام، مَسْنَن.

۳۔ افعال آئندہ کے مصادر تحریر کرو:-

نَزَلَ، أَتَى، بَلَغَ، زُرْتُ.

۴۔ اَلْعَلِيلُ میں لام کا تلفظ ادا کیا جاتا ہے۔

لیکن اَلنَّاسِكُ میں لام مدغم ہے۔ اس کی

وجہ کیا ہے؟ پہلے دو سبقوں میں سے دونوں

قسم کی مثالیں انتخاب کر کے لکھو۔

۵۔ عزلی میں ترجمہ کرو:-

وہ شہر میں اُترا۔ میں کتاب لایا۔

مجھے خبر ملی کہ تم بیمار ہو۔ میں نے

اُس سے قلم کے متعلق سوال کیا۔ اُسے

مجھ سے کچھ کام ہے۔

۶۔ اَلْأَعْرُودُ کہاں واقع ہے؟

### ۳۔ اَلْأَمْثَالُ السَّائِرَةُ

۱۔ مشکل الفاظ کے مادّے یہ ہیں :-  
سیر، شبع، فلاح، جني، شوك، عذب،  
صلّ، حول، دون، أمل، فوه، عصر،  
کتم، عجب، لين، ركب، هول، نيل،  
رغب، نمّ۔

۲۔ سرّ طلباً میں الف کیسا ہے؟ اس سبق سے  
اس کی مزید مثالیں تلاش کرو۔ کس کس  
موقع پر یہ الف لکھنے میں نہیں آتا؟  
پہلے تین سبقوں سے مثالیں دو۔

۳۔ ہمزہ، کلمے کے وسط میں ساکن ہو، تو کیسے  
لکھا جاتا ہے؟ خود متحرک ہو، ماقبل ساکن  
ہو، تو پھر کیسے؟ علی مثالیں دو۔

۴۔ ہمزہ، کلمے کے آخر میں ہو۔ اس کا ماقبل  
ساکن ہو، تو کس طرح لکھیں گے؟ متحرک ہو،  
تو پھر کس طرح؟ دوسرے تیسرے سبق کی  
مثالیں شامل کر کے مکمل مثالیں دو۔

۵۔ عذبی میں ادا کرو :-

ہمیں اور ہمارے اہل کو تکلیف پہنچی۔  
یہ نہ کہنا، (دور نہ) تجھے مار ڈالا جائے گا۔ وہ

اپنی دولت پر نازیں ہے۔ سوال کرتے کی نسبت جو کھوں میں پڑنا بہتر ہے ۔

## ۷۔ اَلْفَقِيرُ وَالْخَنِيْ

۱۔ اس سبق کے مشکل الفاظ کے مادے یہ ہیں:-

شفہ، دبی، خیل، زھو، سوء، کسو، ہیب .

۲۔ (۱) اَنْوَاع، اِخْوَان اور مَوَاطِن کے مفردات لکھو .

(ب) غَنِيٌّ اور سِلَاح کے جمع کے صیغے بتاؤ .

۳۔ 'نَظْم' و 'نَثْر' کے لفظی معنے کیا ہیں؟ 'شعر' کسے کہتے ہیں؟

۴۔ 'بَيْت' اور 'مِضْرَاع' کی وجہ تسمیہ کیا ہے؟ اس سبق سے ہر ایک کی ایک ایک مثال دو۔

۵۔ عربی میں ادا کرو:-

اس نے بات کرنا سیکھ لیا۔ لوگو، ایک مثال بیان کی جاتی ہے، اُسے غور سے سنو۔ تو نے غلط بات کہی۔ میں نے اُسے ہر جگہ تلاش کیا، کہیں نہ پایا۔ دولت انسان کو با وقار بنا دیتی ہے ۔

۵۔ رَسُولٌ قَيَّصَرٌ وَعُمَرُ بْنُ الْخَطَّابِ

۱۔ مشکل الفاظ کے مجرّد ماوے یہ ہیں :-  
رمل، در، وسد، عرق، بل، قر،  
جرم، سہر۔

۲۔ 'ابن' کا ہمزہ کب محذوف ہوتا ہے؟ کب لکھنے میں آتا ہے؟ مثالوں سے واضح کرو۔

۳۔ 'فَقَالُوا' کے آخر میں 'کیسا' ہے؟ یہ کس کس موقعہ پر لکھا جاتا ہے؟ کب محذوف ہوتا ہے؟

۴۔ مختلف حالات میں عُمَرُ اور عَمْرُو کے فرق کتابت کو واضح کرنے کے لئے ان جملوں کو عربی میں لکھو :- عَمْرُ آ یا، عَمْرُو آ یا۔ میں نے عَمْرُ کو دیکھا، میں نے عَمْرُو کو دیکھا۔ میں عَمْرُ کے پاس سے گزرا، میں عَمْرُو کے پاس سے گزرا۔

۵۔ عربی میں ادا کرو :-  
اس کا دل ڈر گیا۔ مجھے چین نہیں آتا۔ وہ جھوٹی باتیں کہتا رہتا ہے۔ تو دن بھر سویا رہتا ہے۔ وہ آن ہوئی بات کہتا ہے۔

۶۔ قَيَّصَرٌ کس کا لقب تھا؟ عُمَرُ بْنُ الْخَطَّابِ کے مختصر سوانح لکھو۔ آپ کا کونسا وصف شہرہ آفاق ہے؟

## ۶۔ عَيْنٌ أَبْصَرَتْ بِقُلُوعِهَا

۱۔ اس سبق کے اہم الفاظ کے مجرد ماڈے  
یہ ہیں :-

سود، حلی، لالٹا، سہو، حشو، مسح،  
ضوء، دثر۔

۲۔ مناسب صلے لگا کر مفصلہ ذیل خالی مقامات  
کی خانہ پُری کرو :-

أَخْبَرْتُ زَيْدًا × وَفَاتٍ وَلَدِهِ - إِذْ تَقُولُ  
لِلَّذِي أَنْعَمَ اللَّهُ × هـ - دَخَلَ خَالِدٌ × عُمَرَ،  
فَوَجَدَهُ نَائِمًا - رَأَيْتُ خَادِمًا × جَانِبَ  
الْمَلِكِ - مَا أَكْذَرِي مَا يُحْكِي × أَمِيرَ الْمُؤْمِنِينَ .  
۳۔ 'عَلَى الْبَابِ' اور 'أُحْضِرْ' میں ہمزہ کیسا  
ہے؟ ہر ایک نوع کے ہمزے کی پانچ پانچ مثالیں  
گذشتہ اسباق سے تلاش کر کے لکھو۔

۴۔ لَوْ لَا دَرَاهِمُهُ الَّتِي يَزْهَوُ بِهَا 'اور' مَسَحَ  
الْعَيْنَيْنِ الَّتَيْنِ فِي لَفْظَةِ صَنَاعٍ، اِنْ دونوں  
جملوں میں اسم موصول کے صیغوں پر غور کر  
کے بتاؤ کہ لام کی کتابت کا کیا قاعدہ ہے؟  
۵۔ عربی میں ترجمہ کرو :-

میں گھر سے نکلا، تو وہ رقعہ لکھنے لگا۔

تو نے مجھ پر احسان کیا، خدا تیرا - مکمل  
 کرے - بادشاہ نے مجرم کی ایک آنکھ  
 نکال دینے کا حکم دیا - خادم نے شاعر  
 کو بادشاہ کے سامنے پیش کیا ۔

## ۷۔ مَلِكُ الرُّومِ وَ حَاتِمُ الطَّائِي

۱۔ اہم الفاظ کے مجرور مادے :-

غرب، حجب، میح، رجب، رعی، قری،  
 نحر، ضرر، حدث، سمع، سوء، جزر ۔

۲۔ (ر) مَلِك، مَلَك اور مِلْك کے معنی اور جمع  
 کے صیغے لکھو ۔

(ب) الطَّائِي صَرف میں کیا ہے ؟

(ج) الرُّوم سے کونسا ملک مراد ہے ؟

۳۔ اسم اور فعل کے خواص کیا ہیں ؟ نشان  
 زدہ الفاظ کس کس خاصے کی بنا پر اسم یا فعل  
 ہیں ؟ :-

مَلِكُ الرُّومِ، قَدْ صَنَعَ، ضَاءُ دُرٍّ، الطَّائِي،  
 لَمْ أُجِدْ، تَعَلَّمْتُ شَفَاتَهُ، حَاجَةً، دَرْهَمَيْنِ،  
 تَقَدَّمَ الْإِخْوَانُ، طَبِيبًا حَازِفًا، بَعْضُ  
 الشُّعْرَاءِ ۔

۴۔ (ا) ہر ایک کا مفرد بتاؤ :-

کِرام، دِیَار، مَوَاشِی .

(ب) سَبیل، هَدِیَّة، نَار کے جمع کے صیغے کیا کیا ہیں ؟

۵۔ عربی میں ادا کرو :-

میں نے اسے دیکھا تو خوش آمدید کہا ۔ اس خبر نے کہ وہ مر چکا ہے مجھے رنج پہنچایا ۔ مجھے تمہارے گھر کا کوئی راستہ نہ ملا ۔ زید اُس کے ہاں گیا ، لیکن وہ اُس وقت نماز میں مشغول تھا ۔

## ۸۔ فی الْأَكْب

۱۔ مشکل الفاظ کے معانی ذیل کے مادوں کے ماتحت دیکھو :-

خلق، دواء، منی، اُبی، رُخو، نھی، شرو، عمر، زری، لہس، نلوك .

۲۔ 'قافیہ' اور 'روی' سے کیا مراد ہے ؟ چوتھے اور آٹھویں سبق میں قافیہ اور روی کیا کیا ہیں ؟

۳۔ بَطْن، شَدِیدَة، صَاحِب اور دَوَاء کے جمع کے صیغے لکھو ۔



۴۔ یُہَانُ، یُرِیدُ اور یُعْطٰی کے مصادر بتاؤ۔  
 ۵۔ مَفْضَلٌ ذیل افعال کیا ہیں۔ ماضی۔ مضارع۔  
 یا امر؟ معروف یا مجهول؟ لازم یا متعدی؟  
 عَمِرْتُ، یَمِی، قَدْ رَأَیْنَا، سَلْ، اَعْجَبْ،  
 فَنِی، یُعْطٰی، مَسْ۔

۹۔ عَمِرُ وَالْخُلَامُ، عَمْرُ وَالسَّكْرَانُ

۱۔ مجرّد مادّے :- طفّ، دھن، سکر، عِزْر،  
 نصر۔

۲۔ عمر بن عبدالعزیز کین بزرگ تھے؟ ان کے  
 کین سے وصف کی شہرت ہے؟

۳۔ (ا) عین کلمے کی حرکات کے اعتبار سے  
 ثلاثی مجرد سے ماضی معروف کی کتنی قسمیں  
 ہیں؟ ہر ایک کی مثالیں دو۔

(ب) چہار حرفی، پنج حرفی اور شش حرفی  
 ماضیہل کو علیحدہ علیحدہ لکھو :

اَعْضَبَنِي، اِنْتَصَرْتُ، عَزَزْتُ، فَاَرَادَ،  
 فَاَسْتَخَرْتُ، تَكَلَّمَ، تَعَلَّمْتُ، اِسْتَقْبَلَهُ۔

۴۔ (ا) ماضی مجهول بنانے کا کیا قاعدہ ہے؟  
 تیسرے اور چوتھے سبق سے ماضی مجهول  
 کے صیغے تلاش کرو۔

(ب) اُرَادَ، اِسْتَقْبَلَ، اَغْضَبَ، قَاتَلَ اور  
تَقَابَلَ سے ماضی بھول بناؤ۔

۵۔ مفرد سے جمع اور جمع سے مفرد کا صیغہ  
لکھو :-

قَصَصَ، سَرَجَ، ذُهِنَ، سَكَّرَانَ۔

۱۔ اَذْعِيَةُ الْقُرْآنِ

۱۔ مجرّد مادّے یہ ہیں :-

دَعَا، خَسِرَ، وَفِيَ، لَدُنْ، هَيَّ، رَشِدَ، نَزِيغَ،  
وَهَبَ، فَطَرَ، وَفِيَ، غَلَّ۔

۲ عَزَّ، حَادَثَ، اَغْضَبَ، دَخَلَ، سَمِعَ،  
اِمْتَحَنَ اور اِسْتَقْبَلَ سے مضارع معلوم  
کے صیغے بناؤ۔

۳۔ دوسرے سوال کے جوابات سے استنباط  
کر کے بتاؤ کہ

(ا) مضارع معلوم کی علامت مضموم کب

ہوتی ہے ؟ اور مفتوح کب ؟

(ب) مضارع معلوم کا ماقبل آخر کب

مکسور ہوتا ہے ؟

۴۔ تَقَرَّبَ، تَقَابَلَ اور تَدَاخَلَ سے مضارع

معلوم کے صیغے بناؤ اور یہ بھی بتاؤ کہ

جب ماضی کے آؤں میں حرفِ ت ہو۔ تو علامتِ مضارع اور ماقبلِ آخر کس حرکت سے متحرک ہوتے ہیں ؟

۵۔ لَمْ تَغْفِرْ اور لَنْكُوثِنَ کیا صیغے ہیں ؟ ہر ایک کے معنی لکھو۔ یہ بھی بیان کرو کہ کَمُ اور كَمْ کے داخل ہونے سے مضارع کے صیغے میں لفظاً اور معنی کیا کیا تبدیلیاں ہو جاتی ہیں ؟

## ۱۱۔ صِفَةُ جَزِيرَةِ الْعَرَبِ

۱۔ اس سبق کے مشکل الفاظ کے معانی مفصلہ ذیل مادوں کے ماتحت دیکھو :-

بدو، حوط، قفر، بلقع، إلہ، صدق، مّر، خطر، خوف، لہم، جوف۔

۲۔ مفصلہ ذیل کیا کیا صیغے ہیں ؟

أُخْضِرَ، تَوَجَّدَ، هَادَتْ، لَا تَجْنِي، يُرِيدُ، يَتَّبِعُ، حُكِّي، يُهَانُ، يُسْتَبَي، لَمْ يَحِذْ۔

۳۔ دوسرے سوال میں مضارع معلوم سے مجہول اور مجہول سے معلوم کے صیغے بناؤ۔ مضارع

مجہول بنانے کا کیا قاعدہ ہے ؟

۴۔ مفرد سے جمع اور جمع سے مفرد بناؤ:-

پِلَاد، کُبْرَى، اَرْض، رِيَّاح، صَحْرَاءُ، قَوَافِل .

۵۔ ان استعمالات کو ذہن نشین کرو۔

تَنْقِصُمُ إِلَى، فِي الْغَالِبِ، يُسْتَوْنَهُ، اَللّٰهُمَّ  
إِلَّا، عَلَى الدَّوَامِ، تَخَاطَرُ عَلَى .

## ۱۲۔ رَجَعَ الصَّدَى

۱۔ ضروری الفاظ کے مجرد مادے :-

ذَوِي، غَصَن، دُون، عَشْرًا، غَدُو، نَوِي،  
بِهَو، نَوْب، وَهِي، خَيْب، لَقَفَ .

۲۔ غور طلب جملے :-

ذَوِي غُصْنِي وَ مَال، عَيْشِي بَاتَ دَائِي، اَلْمَوْتُ  
قَدْ اَمْسَى رَجَائِي، غَدَوْتُ بِلَا مَرْحَبَاءِ،  
خَابَ الرَّجَاءُ .

۳۔ مفضلہ ذیل افعال کس کس باب سے لئے گئے ہیں ؟

حَمَلْتُ، اُجَابَنِي، تَنَاولَهَا، جَاوَبَنِي، تَلَقَّفَهَا .

۴۔ جو افعال تیسرے سوال میں درج ہیں -  
ان میں سے ہر ایک کی ماضی (معروف و

مجهول) مضارع (معروف و مجهول) اور مصدر لکھو .

۵۔ قَلَمَ، رَزَقَ اور دُنْيَا کے جمع کے صیغہ

لکھو -

## ۳۔ اَللَّطَائِفُ

۱۔ ضروری الفاظ کے مجرد مادے :-  
خشب، افرقح، غفل، دق، زحم، وری، ستم  
لسع، صیغ۔

۲۔ غور طلب فقرے اور الفاظ کے مجموعے :-

أَخَافُ أَنْ تُدْرِكَهُ رِقَّةٌ قَلْبٌ فَيَسْجُدَ، صَاحِبُ  
مَنْزِلٍ، هَرَبَ الْحَمَالُ بِأَلَدَةٍ قِيَقٍ، تَوَامَرَى مِنْهُ  
قَالُوا مِنْ بَعْضِهِ، كَذَا كَانَ، يُطَالِبُنِي بِأَلَا جُرَّةٍ،

۳۔ اَصْلِحْ اور لَا تُخَفِّ كس قسم کے افعال ہیں ؟ دسویں  
سبق سے۔ ہر ایک کی زیادہ سے زیادہ مثالیں تلاش کرو۔

۴۔ امر طلبی اور امر امتناعی کے بنانے کے قواعد کیا ہیں ؟  
اپنے جواب کو واضح کرنے کے لئے سبق عدد ۱۰ سے

مثالیں دو :-

۵۔ جمع کے صیغے بناؤ :-

سَقَفٌ، أَحْمَقٌ، حَمَالٌ، عَقْرَبٌ.

## ۴۔ اَلْحِكْمُ

۱۔ مجرد مادے :-

فعل، رَحْصٌ، غلو، جود، تقن، جود،  
ضوء، قذیبی، جذع، حذق۔

۲۔ قابل توجہ جملے اور مرکبات :-

فِي كَمْ فَرَعٍ؟ يَسْتَضِيءُ بِهِ، يَشْتَرِي الْأَحْوَارَ  
بِفَعَالِهِ، فِي السِّرِّ، فِي الْعَلَانِيَةِ، لَا يَحْسِلُ  
بِالتَّخْيِيرِ، مَذْحُ إِلَّا نَسَانِ نَفْسَهُ.

۳۔ مفصلہ ذیل افعال کس کس باب سے لئے گئے ہیں؟

ہر ایک کا مصدر بھی تحریر کرو۔

يَكْبُرُ، تَسْتَحْيِي، يُعَلِّمُ، لَمْ تَجَاوِزْ، يَشْتَرِي۔

۴۔ صَاحِبُ مَنْزِلٍ میں صَاحِبُ کیا صیغہ ہے؟

ثلاثی مجرور اور ثلاثی مزید فیہ کے اوزان سے یہ صیغہ  
کیسے بنایا جاتا ہے؟ نویں، دسویں سبق سے مزید  
مثالیں تلاش کر کے لکھو۔

۵۔ کَبِيرٌ، صَغِيرٌ کیا صیغہ ہیں؟ عام طور پر کس باب سے  
آتے ہیں؟

## ۱۵۔ عِبَادُ الرَّحْمَنِ

۱۔ مجرور مادے۔

هُون، بیت، صرف، غرم، قَرَّ، قَتَر، قوم، مَني،  
خَلَد، تَوْب، نَزَّوْر، خَرَّ، صَيَّ، عَمَى،  
ذَرَّ، قَرَّ، غَرَف، لَقِيَ، حَجَّى۔

۹۰۶۵

۲۔ قابل توجہ مرکبات۔

يَمْشُونَ عَلَى الْأَمْرِ ضِ هَوْنًا، يَبِيتُونَ مُجَدًّا  
وَقِيَامًا، كَانَ بَيْنَ ذَلِكَ قَوَامًا، يَتَوَبُّ إِلَى  
اللَّهِ مَتَابًا، قَرَّةٌ أَعْيُنٍ، حَسَنَتٌ مُسْتَقَرًّا وَ

مُقَامًا .

۳۔ مَخْفَلٌ، مُهَامٌ اور مُلْتَمَسٌ کیا صیغے ہیں؟ ثلاثی مجرد اور ثلاثی مزید فیہ وغیرہ سے یہ صیغے کیسے حاصل ہوتے ہیں؟ مثالیں دو .

۴۔ لَمْ يُسْرِفُوا، لَا يَذْعُونَ، يُبْدِلُ، هَبْ، يُجْزَوْنَ کیا کیا صیغے ہیں؟ اور کس کس باب سے لئے گئے ہیں؟ ہر ایک کا مصدر بھی لکھو .

۵۔ مفرد سے جمع اور جمع سے مفرد بناؤ :-  
عُمَيَّانَ، أَغْنَيْنِ، حَيَّيَّةَ، أَنْزَلَ، إِلَهَ .

## ۱۶۔ اللَّعِبُ

۱۔ مجرد مادے :-  
سرحب، أهل، هنا، طرب، قط، سروح، شح، نشط، روح، عني، جسد، ورث، قبض، ركد، روح، سراعى، بلد، سروام، نظم .  
۲ قابل توجہ مرکبات :-

سَرَّاحٌ وَفَتْ الدَّرْسُ، تَعَالَوْا نَقْضِ حَقَّ اللَّعِبِ، ثَوْرَتُ النَّفْسِ أَنْقِبَا ضًا، أَوَّلَى مَا يَرِ امُّ، الْكُلُّ يُجْبَى بِنِظَامٍ، مَذْهَبٌ عَنَّا الدَّرْسُ .

۳ مفصلہ ذیل کیا کیا صیغے ہیں؟ اور کس کس باب سے لئے گئے ہیں؟ ان کے مصادر بھی تحریر کرو :-

لَا تُنْكِرُ، نَذَكْرٌ، رَاحٌ، لِنَشْطُوا، نَقْضٌ،  
تَوْرَثٌ، يُرَامُ، ضَيَّعَ

۲۲۔ مفصلہ ذیل افعال کی صرف صغیر لکھو:-

أَصْبَحْتُ، يَبْدُلُ، أَنْفَقُوا، يُفَرِّقُ.

(ترتیب: ماضی معلوم، مضارع معلوم، مصدر معلوم، اسم فاعل  
ماضی مجهول، مضارع مجهول، مصدر مجهول، اسم مفعول، امر)

۱۷۔ الْأَجْوِبَةُ الْمُسْكِتَةُ (نہی)

۱۔ مجرور مارے:-

سکت، جند، أنذر، غمض، عی، هتك، شطر  
فخم.

۲۔ ان مرکبات کو ذہن نشین کرو:-

غَمَضَ عَيْنَيْهِ، تَكَلَّمَ عِنْدَ، عَلَى الْبَابِ، مَا  
سَمِعْنَا بِهَذَا، هَتَكَ الْبُيُوتَ.

۳۔ افعال آئندہ ہفت اقسام میں سے کس کس قسم  
کے ساتھ تعلق رکھتے ہیں؟

تَوْرَثٌ، أَمَرَ، يَثُوبُ، عَدَّ وَكُ، يَنْهَى،  
وَجَبَتْ، لَمْ يَنْلِ، سَأَلَ، بَلَ، لَمْ أَجِدْ،  
رَأَيْنَا، مَرَّوِي، اسْتَخْرَبَ، يُسْمُونَ.

۴۔ اسمائے آئندہ کے جمع کے صیغے لکھو:-



سٹ، شَاب، غَلَام، حَمَام۔  
 ۵۔ اَبُو حَنِيفَةَ رَم، اَلشَّخِيَّ اور مُعَاوِيَةَ رَم پر  
 مختصر سے نوٹ لکھو۔

## ۱۸۔ مَدِينَةُ جَدَّة

۱۔ مجرّد مادّے :-

عجم، حضر، ولي، دق، شرع، حوی، شعب  
 متن، جسم، صهرج، شجر، صدر  
 ورد، قنصل، وجہ، نقط، بولیس،  
 جور، بوسطہ، حجز، بسط، تلغراف،  
 دوم، جبرک، طوف، عنی، بدر، سعد،

۲۔ غور طلب مرکبات :-

اَلطَّرِيقُ اَلْمُنْتَدُ، تَحْتَوِي عَلٰی، فِي  
 غَايَةِ اَلْمَتَانَةِ، قَابِلٌ لِاَلْتِهَابِ، فَيَكُنُّكَ  
 اَنْ تَقُولَ، ثَجَاهَهُ، بِجَوَارٍ...، يَقْصِلُ  
 بَيْنَ...، يَنَادِي عَلَيْهِ، يُبَادِرُ اِلٰى...  
 ۳۔ قَالَ، يَلِي، قَسِي، سَقُولُ اور  
 مُسْتَدْبِئَةُ اصل میں کیا تھے؟ ان میں  
 کیا کیا تعلیل ہوئی؟

۴۔ قناصل، بولیس، بوسطہ، التلغراف  
 کس قسم کے کلمات ہیں؟ ان کے اصل کیا ہیں؟

۵۔ اَلْبَكْرِیٰ پر ایک مختصر سا نوٹ لکھو۔

## ۱۹۔ اَلْمَسَاقَاتُ

۱۔ اس سبق کے مشکل الفاظ کے معانی ذیل کے مجرد مادوں کے ماتحت دیکھو:-

برد، سعد، اُش، فصل، نول، تمر۔

۲۔ مفصلہ ذیل کا غور سے مطالعہ کرو:-

فَرَّقَهَا عَلَى الْمُسْلِمِينَ، قَامَ إِلَيْهِ رَجُلٌ  
لِمَ ذَلِكَ؟ اِسْتَأْثَرَتْ عَلَيْنَا، اِتَّقَتْ  
إِلَى، اُجِبَهُ عَنْ كَلَامِهِ، لَا سَمْعًا وَ  
لَا طَاعَةً، لَوْ لَمْ تَكُنْ قَدْ أَخَذْتَ  
أَكْثَرَ مِنْهُ لَمَا جَاءَكَ مِنْهُ قَبِيضٌ.

۳۔ قیل اور قَام میں کیا کیا تعلیل واقع ہوئی ہے؟

۴۔ مَسَاوَاة کی صرف صغیر لکھو۔

۵۔ عَبْدُ اللَّهِ بْنُ عُمَرَ کی زندگی کے متعلق تمہیں کیا کچھ معلوم ہے؟

## ۲۰۔ قِطْعُ شَخْرٍ بِسَةٍ

۱۔ اہم الفاظ کے مجرد مادے:-

قطع، کد، علو، غوص، حطو، سود،

نول، سوء، سفہ، عود، حرق،  
طیب، قبیح۔

۲۔ مفصلہ ذیل کا بغور مطالعہ کرو:-  
يَحْطِي بِالسِّيَادَةِ وَالنَّوَالِ، يُخْنِيكَ عَنِ  
الْإِلَاءِ مَوَالٍ، هَا أَتَاذَا، جَلِيسُ السَّوْءِ، يَكُلُّ  
قَبِيحٌ.

۳۔ (۱) مِضْرِبِي اور خَشَبِي کیسے اسما ہیں؟  
ان کے بنانے کا کیا قاعدہ ہے؟  
(ب) مَكَّة، مَدِينَةُ، بَيْتِي، سَمَاء اور آب  
سے اسی قسم کے اسما بناؤ۔  
۴۔ مفصلہ ذیل افعال کن ابواب سے لئے گئے ہیں؟

مر ایک کا مصدر بھی تحریر کرو۔  
تُكْسِبُ، يَعْوِصُ، اَضَاعَ، كُنَّ، يُخَاطِبُ  
يُقَيِّحُ.

## ۲۔ النَّوَادِرُ

۱۔ اس سبق کے اہم الفاظ کے مجرور مادے:-  
خیر، فوت، دبیح، روح، فتح، شہد،  
صفحہ، حوک، بأس، عدل، نسج۔  
۲۔ ان استعمالات کو ذہن نشین کرو:-  
إِخْتَرْتُ عَلَى الْعِطْرِ، فَاتَنِي بِرَاجَةٍ،

تَصَحَّحَ دَفْتَرًا ، مَا تَقُولُ فِي الصَّلَاةِ ،  
لَا بَأْسَ بِهَا .

۳۔ جمع سالم اور جمع مکسر کی وجہ تسمیہ کیا ہے ؟  
اسما سے آئندہ میں سے جمع سالم کو مکسر  
سے علیحدہ کرو :-

بُلْغَاء ، مُسْلِمِينَ ، نَوَادِر ، مُطَوِّفِينَ ،  
مِيَاه ، حُجَّاج .

۴۔ مندرجہ ذیل اسما میں سے جمع قلت کے  
صیغے الگ کرو :-

أَرْغِفَةٌ ، نَوَادِر ، غِلْمَةٌ ، رِجَال ،  
أَعْيُن ، رِمَال ، أَبْرَاد .

جمع قلت سے تم کیا سمجھتے ہو ؟ اس کے  
اوزان لکھو .

۵۔ أَلَا عَمَش كُون تھکا ؟ اس کا مختصر سا حال  
لکھو .

۲۲۔ أَلَا صَبِيحِي وَالشَّابُّ

۱۔ مشکل الفاظ کے معانی مندرجہ ذیل مادوں کے  
مانحت دیکھو :-

عشر ، حل ، دربی ، عود ، شب ،  
لجی ، هنا ، جرع .

۲- مفصلہ ذیل اسما کے جمع کے صیغے تحریر کرو:-

حَجَسَ ، بَيْتَ ، هَوَى .

۳- افعال آئندہ کن ابواب سے لئے گئے ہیں؟ یہ

کیا کیا صیغے ہیں؟ ہر ایک کا مصدر تحریر کرو:-  
أَسِيرُ ، خَبِرُوا ، يَتَقَطَّعُ ، لَمْ يَجِدْ ، أَطْعَمْنَا

۴- غور طلب مرکبات :-

مَرَرْتُ بِحَجَرٍ مَكْتُوبٍ عَلَيْهِ هَذَا الْبَيْتُ  
بِاللَّهِ خَبِرُوا ، حَلَّ عِشْقُ بِالْفَتْحِ ، أَرْبَابُ  
النَّعِيمِ ، بَلِّغُوا سَلَامِي إِلَيْهِ .

۲۳- مَكَّةُ الْمَكْرَمَةِ- (۱)

۱- مجرور ماؤں :-

قری ، رفع ، عصم ، سلسل ، کود ، بنی  
قدم ، سفح ، عمود ، درج ، حشد ، ضعف ، حید  
یمن ، مید ، وسع ، اُدی ، وظف .

۲- اعداد ذیل کو عربی میں تحریر کرو:-

هِيَ تَحْتَوِي عَلَى خَمْسِ مِائَاتٍ وَخَمْسِينَ  
مِائَةً وَثَلَاثِينَ ۳۵۰۰ مَنَزِلًا ، يَخْرُجُ  
۳۳ مِثْرًا ، عَلَى عَرْضِ ۲۱ دَرَجَةً  
وَ ۳۸ دَقِيقَةً وَفِي طُولِ ۴۰ دَرَجَةً وَ  
۹ دَقَائِقَ ، يَحْتَشِدُ فِيهَا زَمَنُ الْحَجَّ  
۲۰۰۰۰۰ نَفْسٍ .

۳۔ اعداد ذاتی ، صفتی اور کسری کیا ہوتے ہیں؟  
مفصلہ ذیل اعداد سے تینوں قسم کے اسما  
بناؤ :-

۱۰ ، ۶ ، ۱۲

۴۔ مَوَکْبَرٌ شَوَارِعُهَا اور اَلْمَيَادِينُ اَلْکُبْرَى  
میں مَوَکْبَرٌ اور کُبْرَى کیا کیا صیغے ہیں ؟ ہر  
ایک کی جمع کس وزن پر آتی ہے ؟  
۵۔ جَبَلٌ اُرْبِی قُبُیْسٌ اور اَلْصَّفَا کہاں واقع  
ہیں ؟

۲۴۔ فِي حَدَاغِ النَّاسِ وَنِفَاقِهِمْ

۱۔ اہم الفاظ کے مجرّد مادے :-

خَدَع ، تَخَذ ، دَرَع ، عَدَو ، سَهَم ، صَوَّب  
فَاد ، وَدَّ ، سَرَبَو ، لَقِم ، بَن ، سَرَجَا ،  
شَدَّ ، سَعَد ، فَتَو ، طَرَّ ، شَرَب ،  
هَجَو ، حَمَل ، قَسَو ، غَبَن .

۲۔ مَبْنَد ، مَنَزِل ، مَسْجِد ، مَرَاغِي اور  
مِفْتَاح کس قسم کے اسما ہیں ؟ ثلاثی مجرّد  
سے ان اسما کے صیغے رکن اوزان پر آتے  
ہیں ؟ مَسْجِد کا صیغہ وزن کے مطابق ہے یا  
خلاف قیاس ؟ مزید مثالیں دو .

۳۔ مؤنث حقیقی کسے کہتے ہیں؟ مؤنث سماعی کسے  
اسماے آئندہ میں ایک کو دوسرے سے تمیز

کرو:-  
شَمْسٌ ، مَلِکَةٌ ، عَقْرَبٌ ، اِمْرَاَةٌ ، عَيْنٌ ،  
اَرْضٌ ، ضَارِبَةٌ ، نَفْسٌ .

۴۔ غور طلب جملے:-  
تَحْذَرُهُمْ دُرُوعًا ، سَعَيْنًا كُلَّ سَعْيٍ اِشْتَدَّ  
سَاعِدُهُ ، طَرَّ شَارِبُهُ .

## ۲۵۔ ”جَوَامِعُ الْكَلِمِ“

۱۔ مجرر ماڈے:-

عین ، حرب ، خداع ، سُرْأِی ، شُورٌ ،  
أَمْنٌ ، دَلٌّ ، حُوجٌ ، شَقٌّ ، سَجَنٌ ، وَعْدٌ ،  
كَفٌّ ، غَشٌّ ، قَلٌّ ، لَهْوٌ ، وَهَبٌ ، وَكَلٌّ ،  
سَقٌّ ، مَشْطٌ ، بَقِیٌّ ، عَلَوٌ ، سَفَلٌ ، صَمٌّ ،  
جَبَلٌ ، یَمَنٌ ، فَجَرٌ ، وَدَعٌ ، نَرُودٌ .

۲۔ ان مرکبات کا غور سے مطالعہ کرو:-

اَلَّذَا لُ عَلَى اَلْخَبْرِ ، مُوَكَّلٌ بِـ ، وَعِظَ بِخَيْرِهِ ،  
حَمَلَ عَلَيْنَا اَلسِّلَاحَ ، جُبِلَتْ اَلْقُلُوبُ  
عَلَى ... اَحْسَنَ اِلَى ، اَسَاءَ اِلَى .

۳۔ مفصلہ ذیل افعال کیا صیغے ہیں؟ ہر ایک

کا مصدر لکھو اور یہ بھی بتاؤ کہ ہر ایک فعل  
ہفت اقسام میں سے کس قسم کے ساتھ تعلق  
رکھتا ہے ؟  
اِسْتَحْيُوا ، اِتَّقُوا ، اَحَبَّ ، هَلَكَ ،  
يُغَيِّ

۴۔ اس سبق کی سرخی قوسوں میں کیوں بند ہے ؟  
'جَوَامِعُ الْكَلِمِ' کی سرخی کہاں سے لی گئی ہے ؟  
۵۔ اَفْضَلُ اَلْعَرَبِ وَ اَلْعَجَمِ سے کون مراد ہیں ؟

## ۲۶۔ اَلْفُكَاہَاتُ

۱۔ غیر مانوس الفاظ کے مادے یہ ہیں :-  
فکہ ، فلسفہ ، اَدب ، بیض ، دعو ،  
بعث ، صر ، ثکل ، خلف ، خصم ،  
جوز ، نفر ، بنی ، بلہ ، بشر ۔  
۲۔ مرکب مفید کو مرکب ناقص سے تمیز کرو :-  
اَغْنِیْ حَبَشِیًّا ، مَا تَصْنَعُ ؟ اِلٰی اَلْمَسْجِدِ  
اِنَّكَ سَاحِرٌ ، اَلَزَّ مَنْ اَلَاوَلُ ، وَجْهٌ  
اَلْاَرْضِ ۔

۳۔ مفصلہ ذیل کیسے مرکبات ناقصہ ہیں ؟  
عَلٰی حَجَّیْنِ ، اَلْیَمِیْنِ اَلْفَاجِرَةُ ، اِلَیْكَ  
اِسْمُ اَلْاَعْرَابِیِّ ، زَوْجِی ، اَلْیَدُ اَلْعُلَیَا ۔



۲۶۔ قابل غور مرکبات :-

إِدْعَى النُّبُوَّةَ ، اِجْتَنَزَ بِمَنَاسِرَةٍ ، مَا  
كَانَ أَطْوَلَ آبْنَاءِ عَيْنٍ ، كُلُّ أَحَدٍ  
يَبْنِيهَا .

۲۷۔ عَمْرُو بْنُ كَلْثُومٍ

۱۔ مشکل الفاظ کے مجرد مادے :-

ذو ، ندام ، أنف ، بعل ، فرس ،  
زور ، ظعن ، سروق ، وجه ، قب ،  
نحو ، طرف ، خدم ، طبق ، عود ،  
لح ، صیم ، شور ، علق ، نهب ، سوق ،  
جنب .

۲۔ امثلية آئندہ میں مسند کو مسندالیہ سے تمیز کرو :-

قَالَتْ كَيْلَى ، هُوَ قَاتِلُ عَمْرُو بْنِ هِنْدٍ ،  
أَقْبَلَ ابْنُ كَلْثُومٍ ، أَبُوهُ أَعَزُّ الْحَرْبِ  
بَخْلُهَا أَفْرَسُ الْعَرَبِ .

۳۔ دوسرے سوال کی مثالوں سے استنباط کر کے

بتاؤ۔ کہ اسم ، فعل اور حرف میں سے کون کون  
سا کلمہ مسند اور مسندالیہ ہو سکتا ہے ؟

۴۔ (ا) وَادُّ لَأَهَّ کے آخر میں ا اور ہ کیسے ہیں ؟

(ب) يَا لَتَغْلِبَ میں ل کیسا ہے ؟

۵۔ (ا) اَلْحَيْرَةُ اور اَلْفُرَاتِ کیا ہیں ؟ اور کہاں

واقع ہیں ؟  
(ب) اَلْجَزِيرَةُ سے کیا مراد ہے ؟

## ۲۸- رَفِیُّ التَّفَاخُرِ

۱- مجرد مادے :-

نقل ، رحي ، طعن ، ضعضع ، وني ،  
بلو ، عصي ، ضحو ، بطش ، بيد ،  
ملا ، ضيق ، ظهر ، سفن ، فطم ،  
خز ، جدر .

۲- بناوٹ کے اعتبار سے آئندہ جملے کس کس قسم  
سے تعلق رکھتے ہیں ؟

إِنَّا الْمُطْعَمُونَ ، لَنَا الدُّنْيَا ، نَشْرَبُ إِيَّاهُ  
وَرَدُّنَا الْمَاءَ صَفْوًا ، مَلَأْنَا الْبِرَّ ، إِنْ  
جَاءَكُمْ فَاسِقٌ بِنَبَأٍ فَتَبَيَّنُوا ، خَيْرُ الزَّادِ  
الْتَّقْوَى ، لِوَلَدِهِ الْيَتَمُ .

۳- ان جملوں کی ترکیب نحوی کرو :-  
أَعْرَازِي لِقَى آخِرَ ، الْمُحْيَاءُ خَيْرٌ كُلِّهِ

۴- بلحاظ تعریف و تنکیر مفضلہ ذیل جملوں میں متباد  
اور خبر کی کیا حالت ہے ؟

أَحْرَبُ خُدَعَتِهِ ، خَيْرُ الزَّادِ الْتَّقْوَى ،  
رَجُلٌ فَاضِلٌ جَاءَ ، رَفِیُّ الدَّارِ رَجُلٌ .

## ۲۹۔ مَکَّةُ الْمُکَرَّمَةِ۔ (۲)

۱۔ مجرد مادّے :-

سکن ، خرابی ، بین ، سخن ، جداد ،  
عرض ، قود ، اُدی ، حطب ، حمر ،  
جمل ، سقی ، سیل ، هب ، حدق ،  
دوم ، نفذ ، ضحو ، نبع ، قنو ،  
قرب ۔

۲۔ اسمائے معرب اور مبنی کی وجہ تسمیہ کیا ہے ؟  
اس سبق میں سے ہر ایک کی مثالیں تلاش  
کر کے لکھو ۔

۳۔ اعراب کسے کہتے ہیں ؟ عاقل کسے ؟ آئندہ جملوں  
میں نشان زدہ الفاظ کا کیا اعراب ہے ؟ ہر ایک  
نشان زدہ لفظ کا عاقل بھی بتاؤ :-

يَجْرِي مَادُّهَا إِلَى الْمَدِينَةِ ، يَمْلَأُ مِنْهَا  
السَّقَاءُونَ قَرَبَهُمْ ، لَتَقَمَّ صَاحِبَةُ الْحَاجَةِ  
إِلَى حَاجَتِهَا ، كَادَ الْفَقْرُ أَنْ يَكُونَ كُفْرًا ،  
لَمْ يَجِدْ صَبْرًا ۔

۴۔ سوال عدد ۳ کی مثالوں کی مدد سے بتاؤ ، کہ  
اسم کے کون کون سے اعراب ہیں اور فعل  
مضارع کے کون کون سے ؟

۵۔ اَسْوَاقُ مَكَّةَ كَثِيرَةٌ اور يَقُولُ الْمَكِّيُّنَ

میں نشان زدہ الفاظ کا عامل رافع کیا ہے ؟  
ایسے عامل کو کیا کہتے ہیں ؟

۶۔ اَلْيَابَانُ ، اَلطَّائِفُ ، مَرْمُزِمٌ اور زَيْبِدَةٌ  
پر مختصر نوٹ لکھو ۔

### ۳۔ اَلْاَعْرَابِيَّانِ

۱۔ اس سبق کے اہم الفاظ کے مجرد مادے :-  
ولي ، حيّ ، جوع ، نبح ، شبع ، نصو ،  
خفق ، عظم ، ولي ۔

۲۔ مفصلہ ذیل میں سے جمع سالم کے صیغوں کو  
جمع مکسر سے علحدہ کرو۔ ان میں منتہی المجموع  
کے صیغے کون کون سے ہیں ؟

اَنْشَوَاعٌ ، نَوَاجِحٌ ، قُودَادٌ ، حَزَانَاتٌ ، كِيَاكِيَانٌ  
يَنَابِيعٌ ، حَطَابُونٌ ، عَيْبِدٌ ، جَبَابِيسٌ ،  
حَمَالُونٌ ، مَنَافِدٌ ۔

۳۔ نغیوں کی اصطلاح میں صحیح کسے کہتے ہیں ؟ جاری  
مجری صحیح سے کیا مراد ہے ؟ آئندہ الفاظ کی  
مدد سے واضح کرو :-

عُمَيْرٌ ، حَذِي ، دَارٌ ، اَسْوَاقٌ ، حُلُوٌ ،  
نَهْيٌ ، دَلُوٌ ، حَزْيٌ ۔

۴۔ آئندہ جملوں کا بغور مطالعہ کر کے بتاؤ کہ کن اسما کی علامتِ رفع ضمہ ، علامتِ نصب فتح اور علامتِ جر کسرہ ہوتا ہے ؟

مَرَّ تَيْنٌ بِزَيْ ، مَرَّ أَيْتٌ حَدِيًّا عَلَى  
سَطْحٍ ، مَا حَالُ أُمِّ عُمَيْرٍ؟ تَحْضُلُ فِيهِ  
سُيُولٌ كَثِيرَةٌ۔

۵۔ اَلْحَاجَّاجُ کون تھا ؟ اس کے مختصر سے سوانح لکھو ۔

### ۳۔ وَقَاءُ السَّمَوَاتِ

۱۔ مشکل الفاظ کے مجرد ماڈے :-

ودع ، عود ، خون ، عسکر ، حصن ، منع  
شرف ، سلم ، خضر ، ذم ، خیب ، حسب  
ورث ، ضرب ، أنم۔

۲۔ نشان زدہ اسما کا اعراب اور اس اعراب کی علامت کیا ہے ؟

إِثْنَانِ لَا يَشْبَعَانِ ، هُمَا حَارَّانِ ، مَسَحَ  
أَلْعَيْنَيْنِ ، لِلْوَلَدَيْنِ أَلْيَتُمُ ، كِلَاهُمَا بَنِي  
النَّارِ۔

۳۔ مندرجہ ذیل جملوں سے جمع مذکر سالم کی رفع نصب اور جر کی علامتیں استنباط کرو :-

ثَبِيدُ الظَّالِمِينَ ، يَجْهَلُ فَوْقَ حَيْهَلِ

أَتَجَاهِلِينَ ، إِنَّا أَلْتَا زُلُونًا بِحَيْثُ شِئْنَا ، حَصَلَ لِكُلِّ  
وَاحِدٍ مِنَ الْمُسْلِمِينَ بُرْدٌ .

۴- قوسین والے الفاظ سے اسم فاعل کے جمع مذکر سالم  
کے صیغے بنا کر جملے مکمل کرو :-

رَأَى الْإِسْلَامَ ، كَرَجُلٍ وَاحِدٍ ، إِنَّ اللَّهَ أَشْتَرَى  
مِنَ (الْإِيمَانِ) أَنْفُسَهُمْ ، إِنَّمَا (الْإِشْرَاقُ)  
نَجَسٌ ، أَخْبِيشَاتُ (الْحَبِثُ) وَ (الْحَبِثُ)  
لِلْخَبِيشَاتِ ، إِنَّا هَهُنَا (الْقُعُودُ) ، أَعُوذُ بِاللَّهِ  
أَنْ أَكُونَ مِنَ (الْجَهْلِ) .

۵- اَلْسَمَوْعَلْ ، اِمْرُؤُ الْقَيْسِ اور كِنْدَةَ پر مخمور  
سے نوٹ لکھو .

## ۳۲- فِي الْكَمَاسَةِ

۱- مجرور ماؤ کے :-

حَس ، دَنَس ، لُؤْم ، عَرَض ، سَرَدِي ،  
ضَمِيم ، عَيْر ، عَدَّ ، بَقِي ، شَبَّ ، سَمَوُ ،  
كَهْل ، جَوْر ، حَتَف ، أَنْف ، طَلَّ ، حَصَدَّ ،  
ظَبُو ، نَفَس ، قَوْل ، فَعَلَ ، خَمَد ، طَرَق ،  
نَزَلَ ، قَرَعَ ، دَرَعَ ، فَلَ .

۲- نشان زدہ الفاظ پر اعراب لگاؤ اور ہر ایک اعراب  
کی وجہ بھی بیان کرو :-

إِلَى أَلْجَهَاتِ أَلْأَرْبَاجِ ، يَجْرِي مَأْوَهَا فِي

قنوت ، واجبات الدرس لا تُنكرها ،

يُبَدِّلُ اللَّهُ سَيِّئَاتِهِمْ حَسَنَاتٍ .

۳۔ اسماء سے ستہ مکبرہ سے تم کیا سمجھتے ہو؟ نشان زدہ اسماء کے اعراب مع علامات تحریر کرو:-

قَلْبُ الْأَخْمَقِ فِي فِيهِ ، لَيْسَ بِتَافِعٍ ذَلِ  
الْبُخْلِ مَالٌ ، عَلَى الْبَابِ أَخُوكَ لِأَبِيكَ وَ  
أُمِّكَ ، رَأَاهُ أَبُو حَنِيفَةَ ، جَارُ الْأَكْثَرِينَ  
ذَلِيلٌ ، تَسِيلُ عَلَى حَدِّ الطُّبَاتِ نَفُوسُنَا .

۴۔ قَتِيل ، سَيِّد ، سَبِيل ، غَرْب اور ذَلِيل کے جمع کے صیغے تحریر کرو۔

۵۔ يُقَرِّبُ حُبُّ الْمَوْتِ أَجَالَنَا لَنَا کی ترکیب نحوی

کرو۔

۳۔ وَأَدُّ الْيَنَابِ

۱۔ مشکل الفاظ کے لئے مادہ ہے مجرّد:

وَأَدُّ ، وَفَدُّ ، سَنَوُ ، يَنْحُ ، ضَفَرُ ، قَرْنُ ،  
جَدُّ ، نَظَمُ ، وَدَعُ ، قَلَدُ ، جَزَعُ ، مَسَكُ ،  
حَضَرُ ، قَلْبُ ، غَطُو ، وَرَاجِي ، دَمَعُ ، قَسَوُ .

۲۔ اسم منقوص اور اسم مقصور سے تم کیا سمجھتے ہو؟  
اسماء منقوصہ کو اسماء مقصورہ سے تمیز کرو:-

لَيْلِي ، التَّوَّاجِي ، الْخُلَى ، التَّوَّاجِي ، الْعَصَا ،  
الْقَاضِي ، الْفَتَى ، الْقَوَافِي ، الثَّانِي ، أَعْلَى .

۳۔ آئندہ جملوں کا بغور مطالعہ کر کے یہ بتاؤ کہ اسم منقوص کی رفعی، نصبی اور جرّی حالت کس طرح ظاہر کی جاتی ہے؟  
 وَلَآءُ الْمُحْتَاجِ بَعْضُ الْكَوَاجِي، عُدْتُ فِي  
 الْيَوْمِ الثَّانِي، سَلُوا الْقَاضِي، عَلِمْتُ  
 نَظَمَ الْقَوَافِي. رَجَعَ الْقَاضِي إِلَى دَارِهِ.

۴۔ مندرجہ ذیل جملوں میں نشان زدہ اسما کا اعراب رفع و نصب و جرّ کیسے ظاہر کیا گیا ہے؟  
 قَالَتْ لَيْلَى، طَلَبَ الْعُلَى، قَامَ لَهُ بِالْعَصَا  
 ضَارِبًا، لَيْسَ الْفَتَى مَنْ يَقُولُ: كَانَ  
 أَبِي، أَوْ مَاتَ جَبَلِي؟ مَا حَالُ كَلْبِي؟ لَا  
 أَخُونُ أَمَانَتِي.

### ۳۴۔ فِي الْأَضَاحِيكِ

۱۔ مجرّد مادّے :-

ضحك، مسك، عضّ، عَيّ، ظبي، حِلّ،  
 صبع، حكم، لقي، مرّسب، طفو، فيض،  
 فرت، زردق، ضيف، غداو.

۲۔ "غیر منفرت" اسم سے تم کیا سمجھتے ہو؟ مثال دے کر واضح کرو.

۳۔ آئندہ جملوں میں نشان زدہ اسما منفرت ہیں یا



غیر منفرت ؟ غیر منفرت ہونے کی وجہ بھی بیان کرو۔

إِنَّ طَفَا فَيْنَ بَنِي طِفَاوَةَ ، لَيْسَ بِمَكَّةَ عَلَى  
كَيْدِهَا مَيَادِينَ عُمُومِيَّةً ، أَقْبَلَ فِي جَمَاعَةٍ  
مِنْ بَنِي تَغْلِبَ ، مَاءُ نَرْمُزَمَ لِمَا شَرِبَ لَهُ  
إِلْتَفَتَ عُمُرُ إِلَى آبْنِهِ .

۴۴۔ منتی الجوع کے صیغے ہونے کے باوصف نشان  
زودہ اسما نے کسرہ کیوں قبول کیا ہے ؟  
يَدْخُلُ إِلَى الْمَسَاكِينِ ، لَهَا خِزَانَاتٌ فِي  
شَوَارِعِهَا .

### ۳۵۔ اَمْرٌ وَاَمْرٌ وَالتَّوَاهِي

۱۔ مجرور ماؤے :-

أَمْرٌ ، نَهْيٌ ، نَبَأٌ ، بَيْنٌ ، صَوْبٌ ، فَسَحٌ ،  
نَشْرٌ ، قَضِيٌّ ، أَفٌ ، نَهْرٌ ، خَفَضٌ ، جَنَفٌ  
ذَلٌّ ، أُنْسٌ ، ذَكَرٌ ، زَكَوٌ ، جَنَفٌ ، سَكَنٌ ،  
مَتَعٌ ، سَخَرٌ ، لَمَزٌ ، نَبَزٌ ، فَسَقٌ ، جَسٌ ،  
غَيْبٌ ، شَعَبٌ ، وَقِيٌّ .

۲۔ مفصلہ ذیل جملوں میں ہر ایک فعل کا معمول بتاؤ  
اور یہ بھی واضح کرو۔ کہ اس فعل نے اپنے  
معمول کو کیا اعراب دیا ہے ؟

سَرَقَ رَجُلٌ صُرَّةً ، فَصَلَّهُ عُمَرُ ، يَعْرِفُ  
الْمُنَاجِجُ اسْمَ مُطَوِّفِهِ ، إِحْتَسَبَ السَّمَوِيُّ  
ذَمِجَ وَلَدِهِ .

۳۔ جملہ فعلیہ میں وحدت و جمع کے اعتبار سے فعل  
اور فاعل کی مطابقت کا کیا قاعدہ ہے ؟ مندرجہ  
ذیل جملوں کی مدد سے واضح کرو:-

قَالَ الرَّجُلُ لِامْرَأَتِهِ ، إِحْتَلَفَ اَعْرَابِيَّانِ  
فِي رَجُلٍ ، يَقُولُ الْمَكِّيُّونَ ، خَرَجَ اَعْرَابِيٌّ  
يَبْدَأُ السَّقَاءُونَ قَرَبَهُمْ ، جَاءَ صَغِيرَانِ  
يَتِمَّاسَكَانِ .

۴۔ سوال عدد ۳ کے جملوں کو ضروری تبدیلیوں کے  
بعد اس طرح لکھو کہ الرَّجُلُ ، اَعْرَابِيَّانِ ،  
الْمَكِّيُّونَ ، اَعْرَابِيٌّ ، السَّقَاءُونَ اور  
صَغِيرَانِ بالترتیب ہر ایک جملے کے شروع میں  
آجائیں .

## ۴۔۳۔۶۔ فِی الْمُنَاجَاةِ

۱۔ مجرّد مادّے :-

نَجْوٍ ، حَلٍّ ، عَقْدٍ ، نَوْبٍ ، شَدٍّ ، شَكْوٍ ،  
عُودٍ ، رَقَبٍ ، مِلَّتٍ ، بِلَوٍ ، هَمٍّ ، جِيشٍ ،  
طَرْدٍ ، فَرَجٍ ، حَوْلٍ ، كَرْبٍ ، عُودٍ ،  
عِنْدٍ ، لَيْسَ ، سَيِّئٍ ، سَهْلٍ ، سَعْدٍ ،

یأس ، کبد ، ورمی ۔

۲۔ مفصلہ ذیل مثالوں میں مؤنث حقیقی کو مؤنث غیر حقیقی سے تمیز کرو :-  
دَاسَرٌ ، اُمْرٌ ، عَيْنٌ ، هِنْدٌ ، عَقْرَبٌ ، نَفْسٌ لَيْلَى ، صَبِيَّةٌ ۔

۳۔ فاعل مؤنث حقیقی ہو ، تو فعل مذکر ہوتا ہے یا مؤنث ؟ مؤنث غیر حقیقی ہو ، تو پھر فعل کیسا ہوتا ہے ؟ مفصلہ ذیل امثلہ سے واضح کرو :-  
فَصَاحَتْ لَيْلَى ، سَقَطَتْ عَلَيْهِ الدَّاسَرُ ، كَبُرَتْ الصَّبِيَّةُ ، غَفَلَ بَعْدَ ذَلِكَ اُمُّهَا ، اَوْ سَقَطَ الدَّاسَرُ ، لِتَقُمَ صَاحِبَةُ الْحَاجَةِ اِلَى حَاجَتِهَا ۔

۴۔ ان جملوں کا بغور مطالعہ کر کے بتاؤ۔ کہ فاعل جمع کسے ہو تو فعل کی تذکرہ تانیث کا کیا ضابطہ ہے ؟  
جَاءَتْهُ بُرُودٌ ، تَخَذَ لَهُ الْجَبَابِرُ سَاجِدِينَ اَهْوَاؤَهَا تَخْتَلِفُ فِي هُبُوبِهَا ، سَيَقُولُ السُّفَهَاءُ مِنَ النَّاسِ ۔

۵۔ فِي مَنَّا الْقَتْلُ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

۱۔ اس سبق کے اہم الفاظ کے مجرور مادے یہ ہیں :-

صلو ، غلم ، بین ، بحر ، خنق ، نكب ، خل ،  
 فلح ، حثي ، غرّ ، إله ، عرّ ، لفت ،  
 نثر ، منع ، مرأی ، عمد ، فرث ، سلی  
 مهل ، کتف ، بعث ، شقو ، میل ،  
 طلق ، جرى ، سعی ۔

۲۔ نشان زدہ اسما نحوی اعتبار سے ان جملوں میں  
 کس طرح استعمال ہوئے ہیں ؟ ان کا اعراب  
 کیا ہے ؟ ہر ایک کا عامل بھی بتاؤ :-  
تَقْبِلُ شَهَادَةَ الْحَاثِلِ ، ضَرْبَ مَثَلٍ ،  
تُحِلُّ الْعُقَدَ ۔

۳۔ نشان زدہ اسما کس کس قسم کے مفعول ہیں ؟  
وَضَعَ ثَوْبَهُ فِي عُنُقِهِ وَ خَنَقَهُ خَنْقًا  
شَدِيدًا ، دَخَلَ رَسُولُ اللَّهِ بَيْتَهُ  
وَالشَّرَابَ عَلَى رَأْسِهِ ، صَلَّيْتُ خَلْقًا  
مَاتَ جُوعًا ۔

۴۔ منادی کے احکام ان مثالوں سے استنباط کرو :-  
يَا عَبْدَ اللَّهِ ، يَا أَيُّهَا النَّاسُ ، يَا كِلَابُ ،  
يَا ذَا الْجَلَالِ ، سَرَبْنَا ، سَرَبَ ، يَا أَبَتَ  
أَفْعَلْ مَا تَوْمَرُ ، يَا أَيَّتُهَا النَّفْسُ الْمَطْمَئِنَّةُ  
 ۵۔ (د) ، أَشْقَاهُمْ سے کون مراد ہے ؟  
 (ب) اس سبق کے اسماء اعلام پر مختصر سے نوٹ لکھو ۔

## ۳۸۔ اَلْغُلَامُ وَالتَّغْلِبُ

۱۔ اہم الفاظ کے مادے :-

ثعلب ، نجب ، صرف ، خیر ، شد ، عود ،  
جہز ، سیر ، مرج ، قبر ، مشی ، طرح ،  
ہرم ، عی ، فرس ، حمل ، صنع ، سوق ،  
کفل ، شق ، فحم ، خطر ، شنی ، شرح ،  
أوی ، جوع ، فضل .

۲۔ نشان زدہ الفاظ کے اعراب کی تشریح کرو :-

يَبِيتُونَ لِرَبِّهِمْ سُبْحًا وَظِيًا ، إِنَّهَا  
سَاعَتٌ مُّسْتَقَرًّا وَ مُّقَامًا ، هِيَ عَلَى  
عَرْشٍ ۲۱ دَرَجَةٍ ، إِذَا مَرُّوا بِاللَّخْوِ  
مَرُّوا كِرَامًا . إِنَّنِي سَرَّاجٌ إِلَىٰ وَالِدِهِ  
۳۔ مفصلہ ذیل جملوں میں کَانَ ناقص ہے یا تامہ ؟

ہر ایک کا عمل اور معمول بتاؤ :-

كَانَ لِلرَّجُلِ وَلَدٌ نَّجِيبٌ ، كَانَتْ أَلَيْكَةً  
مُقْبِرَةً .

۴۔ عربی میں ادا کرو :-

بیٹا ، سوداگر کا بیٹا ، دو آدمی ، شہر کے دو  
آدمی ، مسلمان لوگ ، مکہ کے مسلمان .

## ۳۹۔ فی الْوَرَعِ

۱۔ مجرّد مادّے :-

ورع ، عقد ، عور ، جمل ، ضحیٰ ،

ضمن ، نربین ، عقب ، ویل ، اِذْن .

۲۔ نشان زدہ الفاظ کیسے افعال ہیں ؟ یہ کس طرح بنائے جاتے ہیں ؟

كَانَ أَصَابِيهِ يَوْمَ الْبَصْرَةِ ، كَانَتْ

أَخَذَتْ الْحَقْدَ ، كَانَ يَطْرَحُهُ

عَلَى ظَهْرِهِ ، كَانَ سُجَّانَهُ قَدْ تَكْفَلَ

بِالْمَرْأَةِ ، كَانُوا يُعَذِّبُونَهُمْ .

۳۔ خط کشیدہ الفاظ نے کیا معنی پیدا کر دیئے ہیں ؟

جَعَلْتُ أَقْلِبَ عَلَيْهَا التُّرَابَ ، أَخَذَ

يَحْكُرُ قَلِيلًا قَلِيلًا ، خَلَّ الْمَاءُ يَجْرِي

ظَفَقًا يَخْصِفَانِ عَلَيْهِمَا مِنْ وَرَقِ الْجَنَّةِ .

۴۔ آئندہ مثالوں میں کون کون سے جملے بطور

حال استعمال ہوئے ہیں ؟ ایسے ہر ایک

جملے کی قسم اور طریق استعمال بیان کرو .

دَخَلَ بَيْتَهُ وَالتُّرَابُ عَلَى رَأْسِهِ ،

إِذَا هُوَ بِأَسَدٍ قَدْ أَفْتَرَسَ

فَرِيَسَةً ، فَقَامَ يَتَمَشَّى ، خَرَجَ

الشَّاعِرُ وَ هُوَ يَقُولُ .

## ج۔ فی مَدَحِ السَّفَرِ

۱۔ اہم الفاظ کے مادے :-

فضو ، فسح ، ہون ، سیح ، رازق ،  
نبو ، رحل ، فونز ، نعی ، نصب ،  
لب ، غرب ، سیح ، اُفل ، رقب ،  
غیب ، قوس ، صوب ، تبر ، لقی ،  
عدن ، حطب ، غرب ، عرّ .

۲۔ 'فَسِيحٌ' اور 'فَسِيحُوا' میں کیا فرق ہے ؟

۳۔ فَأَسْتَزِقُ اللَّهَ وَ أَسْتَجِنُهُ میں نشان  
زدہ افعال کس باب کے صیغے ہیں ؟ اس

باب کی کیا خصوصیت ہے ؟

۴۔ رَدَا خَلَّ الدَّارَ تَنَعَى مَنْ بَنَاهَا

میں تَنَعَى کا فاعل کیا ہے ؟  
دب ، تَجِدُ عَوْضًا عَمَّنْ تُفَارِقُهُ میں  
ہ کا مرجع کیا ہے ؟

## ج۔ تَعْنِيَةُ السُّلَيْبِ

۱۔ اہم الفاظ کے معنی ان مادوں کے ماتحت  
دیکھو :-

حی، ظهر، طرح، بطح، صخر، ربط،  
 حبل، حیر، رمض، جعل، فوق،  
 عتق، غلط، طعن، حرب، سب، وکأ، وقد،  
 سلق، برص۔

۲۔ مفصل ذیل اسماء منصرت میں یا غیر منصرت ؟  
 ہر ایک کی وجہ بھی تحریر کرو :-  
 بِلَال، فُكَيْهَةٌ، صَقَوَان، سُمَيْيَّة،  
 أَخْمَر۔

۳۔ نشان زدہ الفاظ کے اعراب کی تشریح کرو :-  
 كَانَ يَلَوُّ صَادِقَ الْإِسْلَامِ، وَاللَّهُ،  
 لَا تَزَالُ هَكَذَا حَتَّى تَمُوتَ، أَلَيْسَ  
 هَذَا رَأْيَكَ؟ إِنَّ مَوْعِدَكُمْ أَجْنَةً،  
 مَا هُوَ بِأَحَقَّ مِنِّي۔

۴۔ عربی نحو کے مطابق ترکیب کرو :-  
 كَانُوا بَنُو مُخْزُومٍ يُخْرِجُونَ عَمَّارًا  
 إِلَى الْأَنْبَلِجِ۔

۵۔ رَجُل اور رَجُل کے جمع کے صیغے لکھو۔

۶۔ اَلْحَرَمُ الْمَدَنِيُّ۔ (۱)

۱۔ مشکل الفاظ کے مادے یہ ہیں :-  
 میل، حوط، قَب، رَکَز، قوس،



عہد ، صون ، کسو ، وشي ، روق ، نظم ،  
 لصق ، قصر ، دخل ، اغا ، وضاً ،  
 کون ، زيت ، نور ، حطر ، سور  
 دربن ، قبل ، شبت ، شيش ،  
 دك ، صطب ، سطح ، صفت ، عفو ،  
 قعد ، صرف ، کسو .

۲۔ خط کشیدہ الفاظ کے اعراب کی تشریح کرو:-  
 عَرْضُهُ شَهَانُونَ مِثْرًا ، يَنْقَسِمُ إِلَى  
 قِسْمَيْنِ: الْمَسِيدِ وَ الصَّخْنِ ، مِنْ قِبَلَةِ  
عُثْمَانَ .

۳۔ اقتباس آئندہ میں خط کشیدہ جملہ معنوی اعتبار  
 سے کیا گئے؟  
الْقِسْمُ الثَّانِي ، وَهُوَ الصَّخْنُ ، شَكْلُهُ  
 مُسْتَطِيلٌ .

۴۔ ترکیب نحوی کرو:-  
 كَانَ يَصْرِفُ إِلَيْهِمْ رَسُولُ اللَّهِ  
 عِذَاءً وَكِسَاءً ، الرَّوَضَةُ الشَّرِيفَةُ  
 فِي غَرْبِ الْمَقْصُورَةِ الشَّرِيفَةِ ، الْحَرَمِ  
الْمَدَنِيِّ وَاقِعٌ فِي وَسْطِ الْمَدِينَةِ .  
 ۵۔ الْمَكْسُوفُ اور الْمَوْشِي کی تعلیلیں لکھو .

## ۳۳۔ الْحَرَمُ الْمَدَنِيُّ۔ (۲)

۱۔ مشکل الفاظ کے مجرّد مادے :-

وجه ، هجد ، أدو ، نخس ، غصّ ،  
کون ، بلج ، رخم ، ليق ، سجد ،  
بسط ، فرق ، نظف ، بهو ، روي ، ودّ ،  
برح ، قبل ، حنف ۔

۲۔ خط کشیدہ الفاظ کے اعراب کی تشریح کرو :-

عَنْ زِيَادِيٍّ عُمَرَ وَعُثْمَانَ ، لَا يَوَدُّ أَنْ  
يُبَارِحَهُ مُطْلَقًا ، تُقْفَلُ هَذِهِ الْأَبْوَابُ  
كُلُّهَا ، مِنْ عَمَلِ السُّلْطَانِ عَبْدِ  
الْمُجِيدِ ۔

۳۔ عربی مبینے اور آیام ہفتہ کے عربی نام بالترتیب  
لکھو ۔

۴۔ مفصلہ ذیل الفاظ کو خود ساختہ جملوں میں  
استعمال کرو :-

نَجَاةٌ ، غَاصٌّ ، قُبَيْلٌ ، سُنَّةٌ ، يَا جَمَلَةٌ ۔

۵۔ قایثبای اور هرکة پر نوٹ لکھو ۔

## ۳۴۔ فِي فَضِيلَةِ الْعِلْمِ

۱۔ مجرّد مادے :-

یہ، وعی، نبأ، جہد، بلغ، خول، قطب،  
دول، صوت، سهل، قضی، شغل۔

۲۔ ترکیبِ نحوی کرو۔

۳۔ إِنَّ أَلْمَالَ يَقْنَىٰ عَنْ قَرِيبٍ۔  
خط کشیدہ الفاظ کیا صیغے ہیں؟ ان کے استعمال  
کی تشریح کرو۔

۴۔ عَلَيْكَ بِالْعِلْمِ، مَا أَشْرَفَ الْعِلْمِ، كَمَ  
مُلُوكٍ، وَإِخْوَانٍ تَحْتَ تَهْمُ دُرُوعًا۔  
مندرجہ ذیل کیا صیغے ہیں؟ ہر ایک کی تحلیل

بھی لکھو۔  
لَمْ يَزَلْ، حَتَّاجٌ، خَائِبٌ، لَا سَتَالَ،  
يَقْنَىٰ۔

۵۔ شعر آئندہ کی ترتیب شرکیا ہوگی؟  
قُلْ لِلَّذِي بَاتَ بِآلِ الْمُؤَالِ مُشْتَغَلًا  
لِيٍّ عَنِ الشُّغْلِ بِآلِ الْمُؤَالِ فِي شُغْلٍ

۵۔ عُمَرُ بْنُ الْخَطَّابِ وَالْجَوْزُ۔

۱۔ مشکل الفاظ کے معانی ان مادوں کے ماتحت  
تلاش کرو۔

غزو، حلت، لزوم، نکر، جول، جی،  
دمس، قر، خیم، عرب، وشک

عول ، ثقی ، قدر ، سرود ، نضج ، تار ،  
وقف ، برح ، کفی ، جد ، مل ، ربی ،  
عین ، صرخ ، عل ، ضجر ، حصب ، غلی ،  
وهم ۔

۲۔ خط کشیدہ الفاظ کے اعراب کی تشریح کرو :-  
خَرَجْتُ قَاصِدًا دَارَ اَمِيرِ الْمُؤْمِنِينَ  
عُمَرَ ، رَدَّتْ عَلَيْهِ السَّلَامَ اَحْسَنَ  
رَدٍّ ، لَيْسَ هُوَ اِلَّا عِلَالَةً لِي اِلَى اَنْ  
يَضْجُرُوا فَيَغْلِبَهُمُ النَّوْمُ ۔

۳۔ (ا) نشان زدہ الفاظ کیا صیغے ہیں ؟  
اَوْشَكْنَا اَنْ نَخْرُجَ مِنْهَا ، رُوِيْدًا  
رُوِيْدًا بَنِي قَلِيلًا ۔

(ب) معنوی اعتبار سے اَوْشَكَ کس قسم  
کے افعال سے تعلق رکھتا ہے ؟ رُوِيْدًا کو  
دہرانے سے کیا مراد ہے ؟

۴۔ (د) كِتَابُ الْمَغَازِي سے کونسی کتاب  
مراد ہے ؟

(ب) عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَبَّاسٍ عَنْ أَبِيهِ ، قَالَ  
مِنْ أَبِيهِ سے کون مراد ہے ؟ قَالَ کا فاعل کیا ہے ؟  
۵۔ خود ساختہ عربی جملوں میں استعمال کرو :-

سِرِّيْنَا ، فَاِذَا هُوَ ، تَارَةً ..... اُخْرَى ۔

## ۴- عمر بن الخطاب و الخطاب والعجوز (۱۲)

۱- مجرد مادے :-

جی ، نکس ، علم ، روع ، فتنش ،  
ولی ، سمح ، قوت ، عدو ، طرد ، ذب ، کیس ،  
حوی ، رطل ، نوب ، جر ، سمن ، هور ،  
نصف ، تعب ، حمل ، حول ، ظلم ، سوي ۔

۲- نشان زدہ الفاظ کے اعراب کی تشریح کرو :-  
لَا مُعِينَ لَهُ ، عَلَيْهِ أَنْ يُفْتَشَ عَلَى اِخْتِلاجاتِ  
رَاعِيَتِهِ ، لَعَلَّ ذَلِكَ اَلشَّخْصَ عَلَيْهِ  
حَيَاؤُهُ ، اَلسَّاعَةُ اِتَيْكَ ، عَلَيْكَ أَنْ  
تَتَقَدَّرَ هِيَ ۔

۳- آئندہ جملوں کی بناوٹ کی تشریح کرو :-  
يَا بِي أَنْتَ قَرَأْتَنِي ، يَا لَهُ مِنْ ذَنْبٍ  
عَظِيمٍ عِنْدَ اللَّهِ ۔

۴- ان الفاظ کے بعد کون کون سے صلے آتے ہیں؟  
جملوں میں استعمال کر کے بتاؤ :-  
اَلسُّوَال ، ذَب ، اِغْلَام ، عَمَد ،  
اِخْتِوَاء ، تَقَدَّمَ ، عَرَض ، اِشَارَة ۔

## ۷- عَمْرٍو بِنِ الْخَطَّابِ وَالْجَمُوزِ (۱۳)

۱- اہم الفاظ کے مجرد مادے :-

لہث ، کب ، دخن ، خلّ ، لحي ،  
کنس ، طاطأ ، مکن ، ذوب ، غلي ،  
أبي ، طبخ ، راجو ، ودع ، رتب ،  
وفي .

۲- خط کشیدہ الفاظ کیا صیغے ہیں ؟ ہر ایک کے اعراب کی تشریح کرو :-

يَلْهَثُ لَهْثَ الثَّوْرِ ، وَضَعْتُ جَرَّةَ  
السَّيْنِ أَمَامَهُ ، كَانَ أَخْطَبُ أَحْمَرَ .

۳- ان افعال کے بعد کون کون سے صیغے استعمال ہوتے ہیں ؟ ہر ایک کو ایک موزوں جملے میں استعمال کر کے دکھاؤ :-

تَمَكَّنَ ، غَلَبَ ، رَلَتْهَتْ ، سَقَطَ .

## ۸- أَبْيَاتُ حِكْمِيَّةٌ

۱- مجرد مادے :-

سَدَّ ، جَلَّ ، خَلَوُ ، حَوْلُ ، ذَمَّ ، نَفِيَّ ،  
كَلَّ ، سَخَطَ ، بَدُو ، سَوَّ ، حَقَّدَ ، نَادَ ،  
سَنَّ ، لَأَمَر ، وَهَبَ ، كِيدَ ، صَرَعَ ،

۲۔ مَرَّ، زَلَّ، دَنُو، سَرَج، سَبَح۔  
 خط کشیدہ الفاظ کے اعواب کی تشریح کرو:-  
 اِنْ تَجِدْ عَيْبًا فُسْدًا اَتَّخِلْ، كُلُّ  
 شَيْءٍ مَّا خَلَا اللهُ بَاطِلٌ، لَا عَيْبَ  
 فِيْهِ،

مَنْ يَكُ ذَاهِمٌ مُّرِيضٍ  
 يَجِدُ مُرًا بِهٖ الْمَاءُ الزَّلَالَا

۳۔ مفصلہ ذیل کیا کیا صیغے ہیں؟  
 لَا تَحْقِرَنَّ، ذَا هِبَةٍ، ذَاهِبَةٍ، لَا يَلْتَامُ۔  
 ۴۔ لَا تَنْشَأُ عَنْ خُلُقٍ وَ تَأْتِيْ مِثْلَهُ میں  
 واو کیسی ہے؟ اس نے کیا عمل کیا ہے؟

## ۴۴۔ رَحْمَةٌ لِّلْعٰلَمِيْنَ

۱۔ جَرْد وادے:-

جَبَد، صَفْح، عَتَق، بَعْر، قَوْد،  
 كَفَّ، شَعْر، قَضِيَ، دَيْن، جَمْع،  
 غَلْظ، مَطْل، نَهْر، حَوْج، قَصِي،  
 صَوْع، رَوْع، رَبْع، شَبَّح، شَقَّ،  
 دَعُو، لَحْن، صَدَاي، فَتَا، نَبَذَ،  
 قَبِيل، غَزَو، نَبِه، صَلَت،  
 قَسَو، صَبِر، ظَفَر، أَصْل،

شافت ، بید ، خضر ، شرب ، طلق ۔

۲۔ قابل غور جملے :-

لَا تُكَافِي بِالسَّيِّئَةِ السَّيِّئَةَ ، أَخَذَ  
بِجَمَاعٍ شَيَابِهِ ، شَدَّ دِيَّ الْقَوْلِ ، كُنَّا  
إِلَى خَيْرِ هَذَا أَحْوَجَ ، شَقَّ ذَلِكَ عَلَى  
أَمْتَحَانِهِ شَقًّا شَدِيدًا ، كُنْ خَيْرَ  
أَخِيذٍ ، مَا زَادَ عَلَى أَنْ عَقَا وَصَحَّ ،  
الْشَّيْءُ صَلَاتًا فِي يَدِهِ ۔

۳۔ مندرجہ ذیل کے معانی وضاحت سے لکھو :-

دَعَوْتُ عَلَيْهِ ، دَعَوْتُ لَهُ ، دِي دَيْنٌ ،  
عَلَى دَيْنٍ ، حُسْنُ الْقَضَاءِ ، حُسْنُ  
التَّقَاضِي ، رَأَيْتُهُ قَائِلًا فِي الْحَرِّ  
تَحْتَ شَجَرَةٍ ، سَمِعْتُهُ قَائِلًا لَزَيْدٍ ۔

۴۔ "يَوْمُ أَحَدٍ" پر ایک نوٹ لکھو ۔

## ۵۔ اَلْأَسْوَةُ الْخَسَنَةُ

۱۔ مثل الفاظ کے معانی ان مادوں کے ماتحت  
تلاش کرو :-

أَسْو ، بَقِي ، طَوْق ، بَدَو ، خَذَل  
سَلَم ، يَسَر ، ظَهَر ، بَأْس ، حَمَر ،



حَدَق ، وَقَى ، لَوِذ ، فَزَع ، قَبِل ،  
 لَقَى ، بَرء ، عَرِي ، رَوَع ، غَنَم ،  
 غَضِي ، عَذَر ، خَدَر ، لِيَشْر ، رَق ،  
 شَفِه ، (لَب) لَبِي ، رَعَد ، هَوْن ،  
 قَد ، قَدَم .

۲- غور طلب جملے :-

حَيَّيْ الْبَاسُ وَ أَحْمَرَّتِ الْحَدَقُ ،  
 إِنطَلَقَ النَّاسُ قَبْلَ الصَّوْتِ ، سَبَقَهُمْ  
 إِلَى الصَّوْتِ ، أَصَابَتْهُ رِعْدَةٌ ، لَا  
 يُشَافُهُ أَحَدًا بِمَا يَكْرَهُهُ .

۳- افعال آئندہ کے صلے ذہن نشین کرو :-

بَعَثَ إِلَى ، أَبْقَى عَلَى ، ضَعُفَ عَنْ ،  
 قَامَ مَعَ ، لَازِ بِ ، فَتِمَ عَلَى ، بَلَغَ عَنْ ،  
 شَقَّ عَلَى ، اسْتَقَى بِ ، سَبَقَ إِلَى .

۴- خط کشیدہ الفاظ کے اعراب کی تشریح کرو :-

فَزَعُ أَهْلُ الْمَدِينَةِ لَيْلَةً ، اسْتَبْرَأَ الْخَبَرَ  
 عَلَى فَرَسٍ لِأَبِي طَلْحَةَ عَزِيدٍ ، لَا يُشَافُهُ  
 أَحَدًا بِمَا يَكْرَهُهُ حَيَاءً ، مَا كَانَ أَحَدٌ  
 أَحْسَنَ خُلُقًا مِنْ رَسُولِ اللَّهِ .

الْعَاثُ

اَبٰی : اِبَاءً ، اِبَاءَةً : انکار کیا ، راضی نہ ہوا (یٰٰبٰی ۸: ۱۱)  
 اِشْتٰثَرٌ : خود کو ترجیح دی (اَسْتَاثَرْتُ ۲۲: ۱۶)  
 اِخْتٰذٌ وَتَحٰذٌ : تَحٰذًا : بنایا ، تصویر کیا (تَحٰذُتُمْ ۳: ۵)  
 اَدَبٌ : اَدَبٌ : ادب سکھایا (یُوَدِّبُ ۳۳: ۸)  
 اَدَوٌ : اَدَاةٌ : آلہ ج اَدَوَاتٍ (لِلْاَدَوَاتِ ۶۵: ۱۰)  
 اَدٰی : اَدٰی : دیا (یُوَدِّی ۳۰: ۳) ، ادا کیا (لِتَاَدِیۃً ۳۸: ۱۵)  
 اِذَنْ : اِذَنْ : اُس صورت میں (اِذَنْ ۵۷: ۸)  
 اِزْرٌ : اِزْرٌ : اِزْرٌ (مِثْرٌ ۱۸: ۱۷)  
 اَسُوۃٌ : اَسُوۃٌ : نمونہ ج اَسْوٰی ، اِسْوٰی (اَلْاَسُوۃُ ۸۲: ۱۴)  
 اَسْتِغْصَالَ : اَسْتِغْصَالَ : جڑ سے کھینچنا ، قلع مع کرنا (اَسْتِغْصَالَ ۸۲: ۶)  
 اَغَا ج اَغَوَاتٍ : اَغَا ج اَغَوَاتٍ : خواجہ سرا ج جو خدمتِ حرم پر مامور ہوتے  
 اَغَا ج اَغَوَاتٍ (۱۶: ۶۳)  
 اُفٌّ : اُفٌّ : کلمہ تحقیر و کراہت (اُفٌّ ۴۹: ۶)  
 اُفُولٌ : اُفُولٌ : غروب ہونا (اُفُولٌ ۵۹: ۶)  
 اَللّٰهُمَّ : اَللّٰهُمَّ : یا اللہ ، حرفِ استنثا 'اَلَا' سے پہلے زائد آتا ہے۔  
 (اَللّٰهُمَّ ۱۲: ۱۰)  
 اِلٰہ : اِلٰہ : معبود ج اِلٰہَہ (اِلٰہَہُکُمْ ۵۲: ۱۱)  
 اَلَّلَات : اَلَّلَات : قدیم اہل عرب کے بت (دیوی) کا نام (اَلَّلَاتِ ۵۲: ۱۱)  
 اَمْرٌ : اَمْرٌ : حکم ج اَمِرٌ (اَلْاَمِرُ ۴۸: ۱۳)

اَمْرٌ : اَمْرٌ : حکم ج اَمِرٌ (اَلْاَمِرُ ۴۸: ۱۳)  
 اَمْرٌ : اَمْرٌ : حکم ج اَمِرٌ (اَلْاَمِرُ ۴۸: ۱۳)

اَمْرٌ : اَمْرٌ : حکم ج اَمِرٌ (اَلْاَمِرُ ۴۸: ۱۳)  
 اَمْرٌ : اَمْرٌ : حکم ج اَمِرٌ (اَلْاَمِرُ ۴۸: ۱۳)

امل : امید، توقع ج آمال (آلَمْ مَلِ ۳: ۷)  
 امن : اعتماد کیا، امین شمار کیا۔ مَوْتَمَن : اسم مفعول  
 (مَوْتَمَن ۳: ۱۰)  
 انس : مانوس ہوا (تَسْتَأْنِسُوا ۴۹: ۱۱)  
 انف : اَنَفًا وَاَنْفَةً : عارِجھا (تَأْنَفُ ۳۵: ۵)  
 اَنَف : ناک (اَنْفِهَ ۴۴: ۱۴)  
 انم : مخلوقات، لوگ (اَلْاَنْامِ ۴۳: ۱۸)  
 انی : برتن ج آئینہ ج اَوَانِ (اِنَاءٌ ۷۶: ۱۵)  
 اهل : مرجا، صَادَقْتَ اَهْلًا لَا غَرْبًا کا اختصار  
 یعنی تو اپنے اہل کے پاس آیا، نہ کہ اجنبیوں کے پاس (اَهْلًا ۱۷: ۱۳)  
 اوی : اَوِيًا وَاِوَاءً : پناہ لی (تَاوِي ۵۵: ۱۲)

## ب

بئر : کنواں ج آبِاس (بِئْرًا ۳۴: ۱۷)  
 باس : ضرر، مضائقہ (بِئْسَ ۲۵: ۱۷) خوف، خطر و تنگ  
 (اَلْبِئْسُ ۸۳: ۱۲)  
 بدر : جلدی کی (فَبِئَادِرُ ۲۲: ۵)  
 بدو : صحرا ج بَادِيَات وَبَوَادِ (بَادِيَةٌ ۱۱: ۵)  
 بُدِي : ظاہر کیا (تُبْدِي ۷۸: ۱۳)  
 بداء : بَدَاءً : کچھ کھٹکا، کوئی بات یا رائے سوچی  
 (بَدَا ..... بَدَاءٌ ۸۴: ۴)

بوء اِسْتَبْرَأَ : تحقیقی طور پر معلوم کیا (اِسْتَبْرَأَ ۸۴ : ۲)

برج بَارَحَ : جدا ہوا (بَارَحَ ۶۷ : ۹)

برح ۱ بَرَحًا و بَرَحًا : رکا ، باز آیا (لَا اَبْرَحُ ۷۱ : ۷)

برد ۱ بَرَدًا : رگڑا مبرد : اسم آلہ ، ریتی (اَلْبَرَدُ ۱۲ : ۱۴)

برود : دھاری والی چادر ج برود و اَبْرَاد (بُرُودُ ۲۲ : ۸)

(اَلْبَرَادُ ۲۲ : ۱۸)

برص ۱ بَرَصًا : کوڑھی ہو گیا (قَدْ بَرَصَ ۶۲ : ۳)

بسط ۱ بُوْسُطَةً و بُوْسُتَةً : ڈاک ، پوسٹ آفس (اَلْبُوْسُطَةُ

۱۳ : ۲۱)

بَسِيطَ : سادہ (بَسِيطَ ۲۱ : ۱۴)

بَسَاطَ : بہت بڑی چٹائی ج بَسُطَ (اَلْبَسِطَةُ ؟ ۶۷ : ۴)

بَشَرَةً : ظاہری وضع (اَلْبَشَرَةُ ۸۵ : ۴)

بطح ۱ بَطْحًا ، اَبْطَحَ ج اَبَاطَحَ : ندی نالے کی وسیع

رتیل اور پتھریل تہ (بَطْحَاءُ ۶۰ : ۱ ، اَلْاَبْطَحُ ۶۰ : ۱۸)

بطش ۱ بَطْشًا : سخت گرفت کی (نَبِطْشُ ۳۸ : ۱)

بعث ۱ بَعَثَ ۱ بَعَثًا : بھیجا (بُعِثَتْ ۳۳ : ۱۴ ، يُبْعَثُ

۱۵ : ۳۳)

اِنْبِعَثَ : بھیجا گیا ، روانہ ہو پڑا (فَاَنْبِعَثَ ۵۳ : ۱۲)

بعر ۱ بَعِيرٌ : اونٹ (مذکورہ مؤنث) ج بُعْرَانُ ، اَبْعَرَةٌ

(بَعِيرِي ۸۰ : ۳)

بعل ۱ بَعْلٌ : خاوند ج بُعُولٌ و بِحَالٌ و بُعُولَةٌ (بِعْلَهَا ۳۵ : ۹)

بقی : باقی رکھا ، قائم رکھا ( اِنْقَاءٌ ۳۲ : ۷ ) ، اَنْقَى

عَلَى : رحم کیا ( فَأَبْقِ عَلَيَّ ۸۳ : ۲ )

بَقِيَّةٌ : باقی ، یادگار ج بقایا ( بَقَايَا ۴۴ : ۸ )

بَلَدٌ : مردہ دل ، کند ذہن ( بَلِيدٌ ۱۸ : ۷ )

بُولِيسٌ : پولیس ( بُولِيسٌ ۲۱ : ۱۳ )

بَلَعٌ : بَلْعًا : نِکلا ( يَبْلَعُهُ ۱ : ۱۷ )

بُلْغَةٌ : گذراؤقات کے ذرائع ( بُلْغَةٌ ۶۹ : ۱ )

بَلْقَعٌ و بَلْقَعَةٌ : ویران زمین ج بَلَاغِع ( بَلْقَعٌ ۱۲ : ۱ )

بَلٌّ : بَلًا و بِلَّةٌ : بھگویا ، ترکیا ( بَلٌّ ۵ : ۹ )

أَبْلَهٌ : سادہ لوح ، بیوقوف ج بُلْه ( أَبْلَهٌ ۳۴ : ۱۵ )

أَبْشَلِيٌّ : مبتلا ہوا۔ مصیبت زدہ ہوا ( أَبْشَلِينَا ۳۷ : ۱۱ )

أَبْشَلِيْتُ ۵ : ۱

بَلَوَى : مصیبت ، آزمائش ج بَلَايَا ( أَلْبَلَوَى ۵۱ : ۸ )

بَنَانَةٌ : سرانگشت ، انگشت ج بَنَان ( أَلْبَنَانِ ۳۰ : ۱۳ )

بِنَاءٌ : عمارت ، مکان ج أَبْنِيَّة ( أَبْنِيَّتُهَا ۲۸ : ۱۱ )

بَنَاءٌ : معمار ( أَلْبَنَائِعِينَ ۳۴ : ۱۳ )

بَهْجَةٌ : حُسن ( بَهْجَتُهَا ۶۶ : ۷ )

بَاهِيٌّ : فخر کیا ، ناز کیا ( أَبْأَيْ ۱۳ : ۶ )

بَهَاءٌ : خوبصورتی ، درخشندگی ( بَهَائِهِ ۶۷ : ۸ )

بَالٌ : حل ( بَالًا ۱ : ۱۲ )

بَاتٌ — بَيْتًا وَيَتَوَتَّعُ وَمَيِّتًا وَمَيِّتًا : رات بسر کی

رِیْبِیْتُونْ (۷: ۱۶) **بید** : اَبَادْ یُبِیدْ اِبَادَة : هلاک کیا، تہس نہس کردیا (نُبِیدْ ۳: ۲۸)  
 (۶: ۸۲) **بض** : اِبَادَة : سفید ہو گیا (رِیْبِضْ ۱۰: ۳۳)  
 (۱۲: ۳۸) **بین** : مُتَبَايِن : مختلف ہوا۔ مُتَبَايِن : اسم فاعل (اَلْمُتَبَايِنَةُ ۱۲: ۳۸)  
 (۱۵: ۴۸) **تیین** : خوب تحقیق کر لی، خوب سمجھ لیا (فَتَبَّيْنُوا ۱۵: ۴۸)  
 (۱۵: ۵۱) **بینا** : جب، در آں حالیکہ (بَيْنَا ۱۵: ۵۱)

## ت

تَارَة : ایک بار چ تَارَات (تَارَة ۷: ۷۱) **تأمر**  
 (۱۰: ۵۹) **تبر** : کانی سونا (اَلتَّبْرُ ۱۰: ۵۹)  
 تَحْذَ : تَحْذًا : اَخَذَ **تخذ**  
 (۱۸: ۷۴) **تعب** : اَتَعَبَ : تھکا دیا (اَتَعَبَهُ ۱۸: ۷۴)  
 (۱۳: ۱۵) **تقن** : اَنْقَنَ : محکم کیا، استوار کیا (اِثْقَانِهِ ۱۳: ۱۵)  
 (۱۶: ۲۱) **تلخرف** : اَلتَّلْخَرَات : تار (۱۶: ۲۱)  
 (۱۰: ۲۳) **تم** : تَمَّ : پورا کر دیا، مکمل کر دیا (تَمَّه ۱۰: ۲۳)  
 (۲: ۱۷) **توب** : مَتَاب : رجوع کرنا (مَتَابًا ۲: ۱۷)  
 (۶: ۱) **تیس** : تَيْسَ : بکرا چ تِیوس و اَتِیاس و تِیسَة (تَیْسَ ۶: ۱)

## ث

**ثرب** : تَثْرِيب : سرزنش، ملامت (تَثْرِيب ۱۰: ۸۲)

شراء: کثرت مال، تو انگری (الْثَّرَاءُ ۸: ۱۵)	شرو
ثعلب: لومڑی ج ثعالیب (الْثَّعْلَبُ ۵۴: ۱)	ثعلب
ثغر: سرحد ج ثغور (الْثَّغَرُ ۲۱: ۷)	ثغر
ثقیف: دیگ پایہ ج اثنافی (اَثْنَفِي ۷۰: ۱۸)	ثقی
ثكل: بے اولاد ہو جانا (الْثَّكْلُ ۳۴: ۷)	ثكل
اِثْنَتْنِ: مڑگیا (اِثْنَتْنِ ۵۵: ۸) (۱۲: ۳۶)	ثنی
ثور ۲ ثورًا وَ ثَوْرًا اَنَا: ظاہر ہوا، بھوک اٹھا (فَتَّاسَرِ ثَوْرًا: بیل ج شیران و اُثْوَار و ثیار و ثیرۃ (الْثَّوْرُ ۷۵: ۱۳)	ثور

## ج

جَبَدٌ - جَبَدًا: کھینچا (فَجَبَدَهُ ۷۹: ۱۷)	جبد
جَبَّارٌ: طاقتور، متکبر، سرکش ج جَبَّارَةٌ (الْجَبَّارُ ۳۸: ۷)	جبر
جَبَلٌ ۲ جَبَلًا عَلٰی: پیدا کیا، فطرت میں رکھا (جَبَلَتِ ۳۲: ۱۲)	جبل
جُدَّاد: ایک دوسری پر بل کھائی ہوئی شاخیں یا رسیاں وغیرہ، مویات (جُدَّادًا ۴۶: ۵)	جد
جِدًّا: بہت زیادہ (جِدًّا ۷۱: ۹)	
جِدَار: دیوار ج حُدُوس (الْجِدَارُ ۱: ۴)	جدر
جَدِي: بزغالہ، مینا ج اَجْدٍ و جَدَاء و جَدِيَان (جَدِي ۱: ۹)	جدي
جَذَع: کھجور کا تنہ ج جُذُوع، اَجْذَاع (الْجَذَعُ ۱۶: ۲)	جذع
جَرٌّ ۲ جَرًّا: کھینچا، گھسیٹا (فَجَرَّ ۶۰: ۹)	جر



حَدَقَ حَدَقَةً : سیاہی پٹیم ، پتلی جِ حَدَقِ وَ حَدَقَاتٌ وَ حَدَاقٌ

وَأَحْدَاقٌ (حَدَقَ ۱۶ : ۲ ، أَلْحَدَقُ ۸۳ : ۱۲)

أَحْدَقَ : گھیریا۔ مُحْدَقٌ : اسم فاعل (أَلْحَدَقَ ۳۹ : ۱۵)

حَسَبَ إِحْتَسَبَ : برداشت کیا ، ثواب کی امید رکھی (أَحْتَسَبَ ۴۳ : ۱۲)

حَرْبَ : لڑائی جِ حُرُوبِ (أَلْحَرْبُ ۳۱ : ۹)

حَرْبَةٍ : بھالا ، نیزہ رِ حَرْبَةٍ (۶۱ : ۴)

حَرَقَ إِحْرَاقَ : جلانا (أَلْإِحْرَاقُ ۲۴ : ۱۵)

حَشَدٌ إِحْتَشَدَ الْفَوْمُ : لوگ مجتمع ہوئے (يَحْتَشِدُ ۳۸ : ۱۶)

حَشَوَ حَاشِيَةً : ادنی لوگ ، فرومایہ انسان ، محرم راز جِ حَوَاشِ

(حَاشِيَةٌ ۶ : ۱۰)

حَصَبَ حَصَبَاءَ : سنگریزے (حَصَبَاءُ ۷۲ : ۵)

حِصْنٌ حِصْنٌ : قلعہ جِ حُصُونِ (حِصْنٌ ۴۲ : ۱۶)

حَطَبَ حَطَابٌ : لکڑی (أَلْحَطَابُونَ ۳۹ : ۴)

حَطَبَ : ایندھن (أَلْحَطَبُ ۵۹ : ۱۱)

حَظَوُ حِظِيٌّ : حِظْوَةٌ ، حِظَةٌ : حاصل کر لیا ، پایا (يَحِظِيٌّ

(۲۲ : ۱۷)

حَظَرَ حَظِيرَةً : جنگلا ، باڑ جِ حَظَائِرِ وَ حِظَارِ (حَظِيرَةٌ ۶۴ : ۳)

حَفَرَ حَفْرًا : کھودا (فَحَفَرْتُ ۴۶ : ۹)

حُفْرَةٌ : گڑھا جِ حُفَرِ (حُفْرَةٌ ۴۶ : ۹)

حَقْدٌ حَقْدٌ : کینہ جِ أَحْقَادِ وَ حَقُودِ (أَلْحَقْدُ ۷۸ : ۱۴)

حَكَمَ فَحَاكَمَ : حاکم یا منصف کے سامنے اکٹھا جانا (فَتَحَاكَمَا ۴۷ : ۱۶)

حاضرہ : خَلَاَفُ الْبَادِيَةِ ، قصبہ ، شہر (حَاضِرَةٌ ۲۰ : ۴)

حَلَّتْ	حَلَّتْ ۛ حَلَكًا وَحُلُوكَةً: سخت سیاہ ہو گیا حَالَت
حَلَّ	وَحَلَّتْ: سخت سیاہ (حَالِكَةٌ ۷۰: ۳) حَلَّ ۛ حُلُوكًا وَحَلَكًا: اُترا، نازل ہوا (حَلَّ ۲۶: ۱۳) حَلَّ ۛ حَلَكًا: کھول دیا، چھوڑ دیا (فَحَلَ ۴۷: ۱۰)، (عقدہ) حل کیا (تَحَلَّى ۵۰: ۱۵) حَلِيَّةٌ: زیور جِ حُلِيٍّ (أَحْلَى ۴: ۴) حَمَارٌ: گدھا ہانکنے والا جِ حَمَامَرَةٍ (أَحْمَارُونَ ۳۹: ۵) أَحْمَرٌ: سرخ ہو گیا (أَحْمَرْتُ ۸۳: ۱۲) حَمَاسَةٌ: سرگرمی، شجاعت (أَحْمَاسَةٌ ۴۴: ۱) حَمَلٌ: دزخت کا پھل جِ حِمَالٍ وَأَحْمَالٍ (حُمَلُهَا ۳۱: ۳) تَحَامَلٌ: طاقت سے زائد بوجھ ڈالا (تَحَامَلُ ۵۴: ۱۸) حِمْلٌ: بوجھ، بار جِ أَحْمَالٍ وَحُمُولَةٍ (أَحْمَلُ ۷۴: ۱۸) حَمِيٌّ ۛ حَمِيًّا: سخت گرم ہوا (حَمِيَّتِ ۵۹: ۱۷) حَنْفِيَّةٌ: پانی کا نل (حَنْفِيَّاتٌ ۶۷: ۱۷) حَاجَةٌ: ضرورت جِ حَاجٍ وَحَوَجٍ وَحَاجَاتٍ وَ حَوَارِجٍ (أَحْوَارِجٌ ۳۱: ۱۲) أَحْوَجٌ: اسم تفضیل، زیادہ محتاج (أَحْوَجَ ۸۰: ۱۹) أَحَاطَ: گھیرا حِيطٌ: اسم فاعل، سمندر (أَلْحِيطُ ۱۱: ۷) حَاطٌ: دیوار جِ حِيطَانٍ، حِیَاطٌ (أَلْحَاطِطُ ۶۲: ۱۶) حَافَةٌ: جانب، طرف جِ حَاقَاتٍ (حَاقَاتِهَا ۱۲: ۶) حَاكٌ ۛ حَوَّكًا وَحِيَاكًا: بُنا - حَائِكٌ:

جَلَا بِجَ حَاكَاةٌ وَحَوَكَاةٌ (الْحَائِلَاتِ ۲۵: ۱۷)	
حَالٌ ۚ حَوَلًا وَحُؤُولًا: حائل ہو گیا (حَالٌ ۳: ۷)	حول
حَوْلٌ: قدرت، قوت (مَجْزُولَاتِ ۵۱: ۳)	
حَوَّلَ: اُتارا، ہٹایا (حَوَّلَ ۷۵: ۲)	
حَمَالَةٌ: تھکن کی قدرت۔ لَامَحَالَةً: لاریب، لالہ (لَامَحَالَةَ ۷۸: ۵)	
إِخْتَوَى: مشتمل تھا (تَحْتَوِي ۲۰: ۱۱، يَحْتَوِي ۷۴: ۱۱)	حوی
حَاسِرَةٌ: محلہ جس کے گھر یکساں ہوں (حَاسِرَةٌ ۲۹: ۶)	حیر
حَبِيبَةٌ: سلام، خوش آمدید (تَحِيَّةٌ ۱۷: ۸)	حی
حَيٍّ: قبیلہ جہ اَحْيَاءَ (حَيٍّ ۴۱: ۲، اَحْيَاءُ ۷۰: ۱۲)	
حَيًّا: زندہ رکھا (حَيًّا ۷۲: ۱۷)	

## خ

خَبْرَةٌ: آگاہی، خبر (مِنْ خَبْرَتِهِ ۵۴: ۴)	خبر
خُبْرٌ: روٹی (اَلْخُبْزُ ۲: ۸)	خبز
خُدْرٌ: پردہ جہ اَخْدَارٌ، خُدُور (خُدْرًا ۸۵: ۲)	خدر
خَادِعٌ مُتَدَاعٍ وَخِدَاعًا: دھوکا دیا، فریب یا حکمت	خدع
عملی سے منسوب کیا (خِدَاعٌ ۳۰: ۴)	
خُدْعَةٌ: مکر، جیلہ جہ خَدَائِعُ (خُدْعَةٌ ۳۱: ۹)	
إِسْتَخْدَمَ: خادم بنایا، خدمت لی (تَسْتَعْدِمُ ۳۶: ۶)	خدم
خَذَلَ ۚ خَذَلًا وَخَذَلًا: بے یار و مددگار چھوڑا	خذل
(خَاذِلُهُ ۸۳: ۵)	

خَزَّ خَزًّا وَخُزُّوا : گرا (لَمْ يَجِرُوا ۱۷ : ۴)  
خِزْرٌ (۷ : ۳۸)

خَسِرَ خُسْرًا وَخَسَارًا وَخَسَارَةً وَخُسْرَانًا :  
نقصان اٹھایا (الْخَاسِرِينَ ۱۰ : ۹)

خَشَب : چوب درخت ، عمارتی لکڑی ج. خُشْب و  
خُشْبَان (خَشَب ۱۳ : ۱۱)

خُصُومَةٌ : جھگڑا (خُصُومَةٌ ۳۴ : ۱۰)

خَاطَرٌ يَنْفُسٍ : خطرے میں ڈالا (نَحَاطِرُ ۱۲ : ۵)

خَطَرٌ : خطرہ ج. أَخطأ (أَلْأَخْطَاءُ ۵۵ : ۸)

أَخْفَرَ : عہد توڑا ، بدعہدی کی (لَا تُخْفِرُ ۴۳ : ۹)

خَفَضَ خَفْضًا : پست کیا (آخْفِضْ ۴۹ : ۷)

خَلَدَ خُلُودًا : ہمیشہ رہا (يَخْلُدُ ۱۶ : ۱۵)

خَلَفَ : عوض ، بدل (أَخْلَفَ ۳۴ : ۸)

خَلَقَ خَلِيقَةً : طبعیت ، خلقت ج. خَلَائِقُ (خَلَائِقُ ۸ : ۸)

خَلَّ خَلًّا الْقَوْمَ : لوگوں میں داخل ہوا (يَتَخَلَّلُهَا ۵۲ : ۷)

خَلَّ وَخَلَّلَ : سوراخ ، دو چیزوں کی درمیانی کھلی جگہ

ج. خِلَالٍ (خِلَالٍ ۷۶ : ۸)

خَلَا وَ مَا خَلَا : سوائے (مَا خَلَا ۵۸ : ۴)

أَخْمَدَ : (شعلہ آتش کو) ٹھنڈا کیا ، آگ بجھائی (أَخْمَدَتْ

(۴ : ۴۵)

خَنَقَ خَنْقًا : گلا گھٹ کے مر گیا (أَخْنَقَ ۴۱ : ۱۶)

حضرت خَضِرًا الْقَوْمَ : قوم کے بڑے لوگ باسروا (خَضِرًا الْقَوْمَ ۸۲ : ۷)

خول	خَوَّلَ : جائداد ، غلام ، بونڈیاں ، مویشی وغیرہ (الْخَوَّلُ ۶۹ : ۴)
خون	خَانَ ۾ خَوْنًا وَخِيَانَةً : خیانت کی (الْخَوْنُ ۴۲ : ۱۴)
خیب	خَابَ - خَيْبَةً : امید منقطع ہوگئی (خَابَ ۱۳ : ۷)
	خَائِبٌ : اسم فاعل ، ناامید (خَائِبًا ۴۳ : ۱۲)
خیر	إِخْتَارَ : انتخاب کیا ، ترجیح دی (أَخْتَرْتُ ۲۵ : ۵)
خیل	إِخْتَالَ : تکبر و غرور کیا . مُخْتَالٌ : اسم فاعل (مُخْتَالًا ۴ : ۵)
خیمر	خَيْمَةً جِ خِيَامٍ وَخَيْمٍ وَخَيْمَاتٍ (خِيَامٌ ۷۰ : ۱۴)



دخل	مَدْخَلَ : داخل ہونے کی جگہ (مَدْخَلَ ۶۳ : ۱۳)
دحن	دُحَانَ : دھواں (دُحَانَ ۷۶ : ۷)
دربزن	دَرَبَزِينَ وَ دَرَابِزِينَ وَ دَرَايِزُمُونَ : چوہی یا آہنی جنگلہ جِ دَرَايِزُمُونَ (بِدَرَبَزِينَ ۶۴ : ۴)
دج	سَدَرَجٌ : تدریجاً قریب آیا ، درجہ بدرجہ چڑھا (سَدَرَجٌ ۲۸ : ۱۴)
دس	دِسْرَةً : کوڑا (دِسْرَتُهُ ۵ : ۸)
	دَسْرٌ : خوبی ، نکوئی (دَسْرُكَ ۶ : ۱۸)
درع	دِرْعٌ : زرہ جِ دُرُوعٍ وَ أَدْرُعٌ وَ دِرَاعٌ (دُرُوعًا ۳ : ۵)
	دَارِعٌ : زرہ پوش (أَلَدَّ أَرَعِينَ ۴۵ : ۷)
دری	كَاسَرَى : نرمی اور ملاطفت سے پیش آیا (يُبْدِئُ أَرِي ۲۶ : ۱۵)

دعو	دُعَاء ج اَدْعِيَّة (اَدْعِيَّة ۱۰ : ۴)
دعویٰ	اَدْعَى : دعویٰ کیا ، مدعی بنا (اَدْعَى ۳۳ : ۱۱)
دعائے علی	دُعَاء عَلِي : بددعا کی (دَعَوَات عَلَيَّهِمْ ۸۱ : ۸)
دق	دَقَّ مِ دَقًّا : کوٹا ، ضرب لگائی (يَدُ قُنِي ۵ : ۱)
دقیق	دَقِيق : آٹا (دَقِيقًا ۱۴ : ۱)
دقیقہ	دَقِيقَةٌ : منٹ (وقت یا دائرے کا) ج دَقَائِق (دَقَائِقُ ۲۰ : ۸)
دک	دَكَّة : پتھر کی نشستگاہ (دَكَّةٌ ۶۴ : ۱۳)
دل	دَلَّ مِ دَلَالَةً : رہنمائی کی ، پتہ دیا - دَال : اسم فاعل (اَلَدَّالُ ۳۱ : ۱۱)
دمس	دَمَسَ مِ دُمُوسًا : (رات) شدت سے تاریک تھی -
دمع	كَامِس : اسم فاعل (اَلدَّامِسُ ۷۰ : ۱۲)
	دَمَحَتْ مِ دَمَحًا ، دَمِحَتْ مِ دَمَحًا (اَنَّهُمْ اَنَسُوْهُنَّ سِ دُبُرًا كَيْ رَفَدَمَحَتْ ۶۶ : ۱۶)
دلہ	دَلَسَ مِ دَلَسًا وَ دَلَّاسَةً : داغ دار ہو گیا ، اس پر رصیہ لگ گیا (لَمْ يَدَلْسْ ۴۴ : ۲)
دنو	دُنْيَا ج دُنًى (اَلدُّنْيَا ۷۹ : ۱۲)
دھن	دُهْن : تیل ج اُدْهَان وَ دِهَان (اَلدُّهْنُ ۹ : ۱۰)
دوع	دَاء : بیماری ، مرض (دَاءٌ ۸ : ۸)
دول	دَوْلَةٌ : سلطنت ، ریاست ج دَوْل (اَلدَّوْلُ ۶۹ : ۱۱)
دوم	اِسْتَدَامَ : دوام چاہا مُسْتَدِيم : اسم فاعل ، دائم رہنے

والا ، متواتر رہنے والا (مُسْتَدِيمَةٌ ۲۱ : ۱۷)  
 دَوَامَةٌ : گرداب ، بھنور ج دَوَام (الذُّوَامَةُ ۳۹ : ۱۵)  
 دُون : ورے (دُون ۳ : ۷)  
 دُون : خیس ، حقیر (دُون ۱۲ : ۱۴)  
 دین : قرض ج دُيُون و اُدُيُن (دَيْنًا ۸۰ : ۱۳)

## ذ

ذَب : بھیڑیا ج ذِئَاب و اَذْوَء و ذُوْءَان  
 (ذِئْبًا ۱ : ۹)  
 ذَب : دُف : ہٹایا ، دفع کیا (اَذْبٰثُهَا ۷۴ : ۸)  
 ذُرِّيَّة : اولاد ، نسل ج ذَرَارِي ، ذُرِّيَّات  
 (ذُرِّيَّاتِنَا ۱۷ : ۶)  
 ذَكَر : یاد رکھا (تَذَكَّرُونَ ۴۹ : ۱۲)  
 ذَلَّ : عاجزی ، فروتنی (الذِّلَّ ۴۹ : ۸)  
 ذَمَّ : عزت ، حرمت (ذِمَامِي ۳۳ : ۹)  
 مَذْمُومَةٌ : بُرائی ، عیب (مَذْمُومَتِي ۷۸ : ۸)  
 ذُو : صاحب ، والا۔ ذَا : ذُوکِ نَفْسِ مَات (ذَا ۷۹ : ۲)  
 ذَات : ذُو کامُونٹ ذات ذَوَاتَانِ ذَوَات  
 ذَاتِ يَوْمٍ اَوْ لَيْلَةٍ کسی دن یا کسی رات (ذَات ۳۵ : ۴)  
 ذَاب : ذُوْبًا و ذَوْبَانًا : پگھل گیا (ذَاب ۷۶ : ۱۱)  
 ذَوِي : ذَوِيَّیْ ذُوْبِيَّا : خشک ہو گیا ، مرجھا گیا

(ذَوٰی ۱۲ : ۱۴)

س

دَی

رَأٰی یَرٰی رَآیًا و سُرُوْیًا : دیکھا

مِرَآة : آئینہ ج مَرَاء و مَرَايَا (مِرَآة ۳۱ : ۱۰)

سَرَاءِی مَرَاةً و سَرَاءً : ریاکیا

مَرَارِی : اسم فاعل ، ریاکار (آلْمَرَارِی ۵۳ : ۹)

رَب

رَب : مالک ، آقا ج اَرْبَاب ، رُبُوب (رَب ۲)

(۱۸ : ۲)

رَبِج

رَبِج : نفع ج اَرْبَاح (رَبِجُہ ۲۵ : ۵)

رَبَط

رَبَطٌ رِبْطًا : باندھا (رَبَطٌ ۶۰ : ۸)

رَبِج

رَبَاعِیَّة ج رَبَاعِیَّات : چار دانت جو ثنایا (سامنے

کے دو دو) اور انیاب (کچلیوں) کے درمیان ہوتے ہیں

(رَبَاعِیَّةُ ۸۱ : ۶)

رَبُو

رَبُو : تربیت کی (رَبَّیْتُ ۳۰ : ۱۳)

رَتَب

رَاتِب : پُشن ، تنخواہ ج سَرَوَاتِب (سَرَاتِبًا ۷۷ : ۱۶)

رَجُو

سَرَجًا رَجَاءً و سَرَجَوًا : امید رکھی (فَاسْرَجِی ۷۷ : ۶)

رَحَب

مَرْحَبٌ بِہ : مرحبا کہا ، خوش آمدید کہا (مَرْحَبٌ ۷ : ۱۲)

مَرْحَبٌ : کشائش مَرْحَبًا : صَادَقَتْ مَرْحَبًا کا اختصا

یعنی تو نے کشائش کو پالیا ، خوش آمدید (مَرْحَبًا ۱۷ : ۱۲)

رَحَل

تَرَحَّلٌ : کوچ کر گیا ، رخصت ہو گیا (تَرَحَّلٌ ۵۸ : ۱۰)

رَحِی

رَحِی : چکی ج اَرْحَاج و اَرْحَاء (مَرْحَانَا ۳۷ : ۲)



رَحَص ۛ رُحَصًا : سستی ہو گئی (یَزْحَصُ ۱۵: ۲)

رُحَام : مرمر (الرُّحَامُ ۶۶: ۱۴)

رَحَاء : نرمی، آسائش (رَحَاءُ ۸: ۱۳)

رَدَاء : چادر، عبا ج. اَمْرٌ دِيَّةٌ (رِدَاءٌ ۴۴: ۳)

اِرْتَدَى : چادر اوڑھی (يَرْتَدِيهِ ۴۴: ۳)

اِسْتَرْزَقَ : روزی مانگی (فَاَسْتَرْزَقَ ۵۸: ۷)

رَسَبَ ۛ رُسُوبًا وَرَسَبًا : ڈوب گیا، تہ پر بیٹھ گیا

(رَسَبَ ۴۷: ۱۷)

رَشَدَ ، سَرَشَادَ : ہدایت، استقامت (رَشَدًا ۱۰۱: ۱۲)

رَطْلٌ : تقریباً ایک پونڈ یا نصف سیر کا وزن (رَطْلٌ ۷۴: ۱۲)

رَعْدَةٌ : اضطراب، کپکپی، لرزہ (رَعْدَةٌ ۸۶: ۴)

مَرْعَى وَ مَرْعَاةٌ : چراگاہ ج. مَرَاغٍ (الرَّعَايَ ۷: ۱۳)

سَرَحَى ۛ رَعِيًا وَرِعَايَةً : حفاظت کی، نگہداشت کی

(رَعَاهُ ۱۸: ۶)

رَغِيْبَةٌ : مرغوب شے، قیمتی عطیہ، عطاے بسیار ج.

رَغَائِبُ (الرَّغَائِبُ ۳: ۱۲)

رَغِيْفٌ : نان، روٹی ج. اَرْغِفَةٌ ، رُغْفٌ ، رُغْفًا

تَرَاخِيفُ (اَرْغِفَةٌ ۲: ۶)

اِرْتَفَعَ : بلند ہوا (تَرْتَفِعُ ۲۷: ۱۷)

رَقِيْبٌ : محافظ، نگہبان (الرَّقِيْبُ ۵۰: ۱۷)

اِرْتَقَبَ : انتظار کیا (مُرْتَقِبٍ ۵۹: ۷)

رَقِیق : نرم (رَقِیقٌ ۸۵ : ۴)

رَکَب ۱ رُکُوبًا و مَرَّکَبًا : سوار ہوا (لَهُ یَرْکَبُ ۳ : ۱۶)

رَکَز ۱ اَزْتَكَزَ : (کسی چیز پر) سہارا لیا ، ٹھہرایا قائم ہوا (تَزْتَكِرُ ۳۳ : ۲)

رَمَض ۱ رَمَضًا : گرمی کی شدت ، گرم زمین (اَلرَّمْضَاءُ ۴۰ : ۹)

رَمَل ۱ رَمَلًا : ریت ج. سِرْمَال و اَسْرَمَل (اَلرَّمَلُ ۵ : ۸)

رَمِي ۱ رَمِيًا و سِرْمَايَةً : پھینکا

رِمَايَةً : تیراندازی (اَلرَّمَايَةُ ۳۰ : ۱۴)

رَوَح ۱ رَوَاحًا : شام کے وقت چل پڑا یا سفر کیا ، روانہ ہو گیا (رَمَاحٌ ۱۷ : ۱۷)

رَمَاح : آرامگاہ (اَلْمَرَّاحُ ۱۸ : ۱)

اَسْرَاحٌ ۱ یُرِیجُ ۱ اِسْرَاحَةً : آرام یا راحت پہنچائی

(لَا یُرِیجُ ۱۸ : ۴)

رِیْحٌ : خوشبو ج. سِرْیَاح و اَسْرَواح و اَسْرَیَاح

(سِرْمِیْحُهُ ۲۵ : ۶)

رَوَد ۱ اَسْرَوَدٌ ۱ اِسْرَوَادًا و سُرُویدًا : نرمی سے کام کیا ، آہستہ چلا ۔

سُرُویدًا ۱ آہستہ آہستہ ، ٹھہر ٹھہر کر (سُرُویدًا ۷۱ : ۲)

اِسْرَتَاعٌ : ڈر گیا (اَسْرَتَاعٌ ۷۳ : ۲)

سَرَوَّعٌ : ڈرایا ، دھکیلا (سَرَوَّعُهُ ۸۱ : ۴)

سَرَاعٌ ۱ سَرَوَّعًا ، سَرِیعٌ : ڈر گیا (لَنْ تُرَاعُوا

(۸۴ : ۴)

رواق : نیمہ ، گھر کے آگے بڑھی ہوئی چھت ، پیشگاہ ج  
 اَسْرَاقَہ و سُرُوق (بِرُواقہ ۱۶:۳۵ ، اَزْوَاقَہ

(۷:۶۳)

روم : نَامَہ سَرُومًا و مَرَامًا : ارادہ کیا ، قصد کیا (سِرَامُ

(۹:۱۸)

روی : رُؤَاہ : حُسن منظر (سُرُوَاثِہ ۶۷:۸)  
 ریب : اِسْتِرَاب : شک کیا رِیْسْتَرِیْب (۱۰:۷۱)

ز

زار : زَاہِرًا و زَاہِرًا و زَاہِرًا : (شیر) گرجا  
 (زَاہِرَات ۷۸:۱۶)

زحام : جمع ، بھڑ (اَلزَّحَامِہ ۱۴:۲)

زرق : زَوْسَق : چھوٹی کشتی ، ڈونگا (زَوْرِیْق ۴۸:۴)

زری : اَزْرٰی : عیب ناک کیا ، خوار سمجھا ، حقیر شمار کیا مُزْرٰی

اسم فاعل (مُزْرٰی ۹:۱)

زق : زَق : شک ج اَزْزَقَاق و زَقَاق و زَقَان -

(بِزَقِہ ۶:۱)

زکو : زَكَاہُ زَكَاً و زَكُوًا : بڑھا ، پاکیزہ یا راست باز ہوا -

زکی : اسم تفضیل کا صیغہ ، بہت پاکیزہ (اَزْکٰی ۱۵:۴۹)

زل : زَلَال و زَلُول و زَلِیل : صاف ، میٹھا اور ٹھنڈا

بانی (اَلزَّلَالَا ۷۹:۷)

زنی زَنَى وَ زِنَاءٌ : بدکاری کی ، فجور کیا (یَزْنُونَ ۱۶: ۱۴)  
 زھو زَهَا وَ زَهْوًا : ناز کیا ، فخر کیا ، متکبر ہوا (یَزْهَوُ ۴: ۶)  
 زود زَاد : توشہ (الزَّادِ ۳۳: ۴)  
 زور زُور : جھوٹ ، کذب (الزُّورَ ۱۷: ۳)  
 زَارَ مِ زِيَارَةً : ملاقات کی ، زیارت کی  
 زَارَ : زیارت یا ملاقات کرائی (يُزِيرُ ۳۵: ۱۲)  
 اِسْتَزَارَ : ملاقات کرنا چاہی (لِيَسْتَزِيرُ ۳۵: ۱۲)  
 زَيْت : زیتون کا تیل ، تیل ج. زَيْتُوت (الزَّيْتِ ۴۳: ۱۹)  
 زَيْغَ اَزَاغَةً : ٹیڑھا کیا ، راستے سے ہٹا دیا (لَا تُزِغْ ۱۰: ۱۳)

زین تَزَيَّنَ : زینت کی (لَا تَزَيَّنَ ۵۶: ۱۴)  
 زی زَيَّ : ہیئت ، پوشاک ، فیشن ج. اَزْيَاءُ (الْأَزْيَاءُ ۳۸: ۱۲)

### س

سَبَّ سَبَّبَ : ذرائع بہم پہنچائے (الْمَسَبِّبِ ۵۱: ۵)  
 سَبَّ مِ سَبًّا : گالی دی (لَسَبَّ ۶۱: ۸)  
 سَبَّحَ مِ سَبْحًا وَ سِيَّاحَةً : تیرا ، دوڑا ، سَاحَ : اسم فاعل ، باد رفتار گھوڑا ج. سَوَاحِج (سَاحِجِ ۷۹: ۱۲)  
 سَجَدَ وَ مَسْجِدَةٌ : مصلیٰ ، چٹائی (الْمَسْجِدِ ۶۷: ۳)  
 سَجَنَ : قید خانہ ، جیل ج. سُجُونِ (سَجْنُ ۳۱: ۱۳)  
 سَحَنَ وَ سَحْنَاءُ : وضع قطع ، ہیئت اور رنگ

(الرَّسَخَن ۳۸ : ۱۲)

سَخِرَ : سَخَرًا و سَخَرًا و سَخَرَةً : مُسَخَّرًا ، مَسْخَرًا

(لَا يَسْخَرُ ۴۹ : ۱۹)

سَخَطَ و سَخَطَ : غَضَبٌ ، نَارَاضِي (الرَّسَخَطُ ۷۸ : ۱۳)

سَدَّ : سَدًّا : کَمِي پُورِي کَرْدِي (فَسَدًا ۸ : ۲۰)

سَرَجَ : زَيْن ج سُرُوج (سَرَجُ ۷۹ : ۱۱)

سَطَحَ : سَطْحٌ ، هَمَوَارِجَه (مَسْطَحًا ۶۴ : ۱۵)

سَاعَدَ مُسَاعِدَةً : مَدَدِي ، اِعَانَتِي (مُسَاعِدَتِهِ ۲۲ : ۵۰)

سَاعِدَ : کَلَامُ ج سَوَاعِدَ (سَاعِدُهُ ۳۰ : ۱۷)

مُسَاعِدَ : اِسْمُ فَاعِلٍ اِز مُسَاعِدَةً ، مُعِين (الرَّسَاعِدُ

(۵ : ۵۱)

سَعَى : سَعْيًا : دَوَرًا (لَتَسْعَى ۵۳ : ۱۷)

سَفَحَ : دَامِنُ کُوه ج سَفُوح (سَفُوح ۲۸ : ۱۲)

سُقْلَى : اَسْفَلَ کَا صِغَةُ تَانِثٍ ، نِجْلًا (الرَّسُقْلَى ۳۲ : ۱۰)

سَفِينَةً : کَثِي ج سُفُنٌ ، سَفِينٍ و سَفَائِنَ

(سَفِيًّا ۳۸ : ۵)

سَفِهَ : بِيَوْتُون ج سَفَهَاءٌ ، سِفَاهَ (الرَّسَفِيَّةُ

(۱۲ : ۲۴)

سَفَاهَةً : بِيَوْتُونِي ، جَمَالَت (سَفَاهَةً ۲۴ : ۱۴)

سَقَى : سَقِيًّا : پَلَايَا - سَاقِي : اِسْمُ فَاعِلٍ -

سَقَاءَ : سَاقٍ کَا صِغَةُ مَبَالَه (الرَّسَقَاءُ ۳۹ : ۵)

سکت : آسکت : خاموش کر دیا ، چپ کر دیا۔ مُسکیت :

اسم فاعل (اَلْمُسْكِيْتَةُ ۱۲: ۱۸)

سکر : سَكْرَان : بدست ، نشے سے بیہوش ج سَكْرَى

سُكَارَى (سَكْرَان ۱۵: ۹)

سکن ۛ سَكَن ۛ سَكَنًا و سَكَنِي : آباد ہوا۔ بسا

اَلْمَسْكُونَةُ : آباد دنیا (اَلْمَسْكُونَةُ ۱۱: ۳۸)

مَسْكُونَةُ : جس میں رہائش اختیار کی گئی ہو ، آباد

(مَسْكُونَةُ ۱۶: ۴۹)

سلسل سِلْسِلَة : آہنی زنجیر ، قطار ج سَلْسِل (سِلْسِلَتِي

۷: ۲۸)

سلق ۛ سَلَق ۛ سَلَقًا : پشت کے بل چت گرایا (سَلَقُونِي

۱۹: ۶۱)

سلم سَلَم : عطا کیا ، حوالے کیا (سَلَمْتَ ۵: ۴۳)

اَسْلَمَ : بے یار و مددگار چھوڑ دیا (مُسْلِمُهُ ۵: ۸۳)

سلی : وہ جھلی جس میں پیدائش کے وقت بچہ لپٹا ہوتا

ہے ، یارک ج اَسْلَاء (سَلَاهَا ۱۱: ۵۳)

سمع سَمَاعَة : جود ، بخشش ، جو ازادی (سَمَاعَتُهُ ۹: ۷)

سَمِعَ ۛ سَمَاحًا : عطا کیا ، بخش دیا (يَسْمَعُ ۸: ۷۲)

سَمَر سَمَر : زہر ج سَمَام ، سُوم (سَمًا ۶: ۱۴)

سمن سَمَن : گھی ، چربی ج سَمُون و اَسْمَن و سَمْنَان

(اَلتَّمِن ۱۴: ۷۴)

سَمَوَاتٍ : بلند ہوا (تَسَامٰی ۴: ۴۴)  
سِن : دانت ج. اَسْنَان و اَسِنَّة و اَسْنَن

(کَاثِنَان ۴: ۳۲)

سِنَان : نیزے کا پھل ج. اَسِنَّة (اَللِّسَان ۷۸: ۱۸)

سَنَو : سَنَة : سال ج. سِنُون (سِنُون ۲: ۴۶)

سَهَر : سَهْر : سَهْرًا : رات کو بیدار رہا (سَاهِرًا ۵: ۱۵)

سَهْل : آسان کیا . مُسَهِّل : اسم فاعل (اَللُّسَهْل ۵۱: ۵)

سَهْل : میدان ج. سُهُول (اَللَّهْل ۶۹: ۱۳)

سَهْم : تیر ج. سِهَام (سِهَامًا ۳۰: ۷)

سَهْو : سَهْو : سَهْوًا و سُهْوًا : غفلت کی (لِسَهْو ۶: ۶)

سَوء : اَسْوء : بہت قبیح ، بہت بُرا (اَلْاَسْوء ۴: ۷)

سَاء : سَوَاء و سَوء و مَسَاء و مَسَاءة : غم کی

ناراض کیا (رَقَسَاء ۷: ۱۷)

سَوء : شر ، فساد (اَللَّسَوء ۲۴: ۹)

مَسَاءة : قبیح قول یا فعل ج. مَسَارِوئ (اَلْمَسَارِوِیَا

۷۸: ۱۳)

سَوْداء : اَسْوَد کا صیغہ تانیث ، سیاہ ، کالی (سَوْدَاء

۴: ۶)

سِبَادَة : سرداری ، حکومت (بِاَلْسِبَادَة ۲۳: ۱۷)

سَوْر : شہر کے گرد اگر د فِصیل بنائی (سَوْرَت ۶۴: ۳)

سَوَق : سَوَقًا و سِبَا قًا : لٹکا ، چلایا (سَاوَقًا ۳۶: ۱۸)

ساق (۵۵: ۴)

سوی سی (داده) سیان (مثنیٰ) ، آسواء (جمع) : شل ، برابر ۔

سیح لاسیما و لاسیما : خصومتا (لاسیما ۷۵: ۶)  
 سیح ساح یسیح سیاحۃ و سیحا : سفر کیا ، سطح زمین  
 پر جاری ہوا (فسیحوا ۵۸: ۵ ، ساح ۵۹: ۵)

سیر سائر : مروج ، عام (السائرۃ ۳: ۱)  
 مسیرۃ : فاصلہ ، سفر (مسیرۃ ۵۴: ۷)

سیل سال - سیلا و سیلا نا : جاری ہوا ، بہا (لیسل)  
 (۱۶: ۱)

سئل : سیلاب ج سؤل (سؤل ۳۹: ۷)

## ش

شان شافۃ : جر (شافۃہم ۸۲: ۶)

شب شابت : جوان (۱۶ سے ۳۰ سال تک) ج شباب و شبان ،

شبۃ (شابا ۲۷: ۷ ، شباب ۴۴: ۹)

شبع شبع - شبع و شبع : سیر ہو گیا (لشبعان ۳: ۲)

لم یشبع (۱۲: ۴۱)

شبک شبکۃ : چوٹی یا آہنی جالی ج شبکات و شبک (شبکۃ)

(۱۰: ۶۴)

شج شج و شجا : زخمی کیا ، زخم لگایا (شج ۸۱: ۶)



شدَّ اِشْتَدَّ : قوی ہو گیا (اِشْتَدَّ ۳۰ : ۱۴)

شَدَّة : مصیبت ، تکلیف ج شَدَائِد (اَلشَّدَائِدُ ۵۰ : ۵)

اَشُدَّ : طاقت ، زندگی کی قوت (اَشُدَّ ۵۴ : ۴)

شرب شَارِب : مُوجِب ج شَوَارِب (شَارِبُهُ ۳۰ : ۱۵)

شرح اِنشراح : وسیع ہو جانا ، کھل جانا ، خوش ہونا (اِنشراحُ

۱۷ : ۱۷)

شرح شَرَحَ : بیان کیا (شَرَحَ ۵۵ : ۹)

شرح شَارِع : بڑا راستہ ، سڑک ، محلہ ج شَوَارِع (شَوَارِعُ

۲۰ : ۱۰)

شرف اَشْرَفَ عَلٰی : اوپر سے دیکھا (اَشْرَفَ ۴۳ : ۳)

شطر شَطْر : نصف ج اَشْطُر ، شَطُور (اَفْشَطْرُهُ ۱۹ : ۷)

شعب شَعْب : ساحل کوہ ، قوم ، قبیلہ ج شُعُوب (شُعُوبُ

۲۰ : ۱۴ ، شُعُوبًا ۵۰ : ۱۱)

شعر شَجِير : جَو (شَجِيرٌ ۸۰ : ۱۱)

شغل شَغَلَ : شُغِلَ : مصروف کیا ، لگائے رکھا ، مشغول

کیا (اَلشُّغْلُ ۶۹ : ۱۷)

شُغْلٌ وَ شُغْلٌ : کام ، مصروفیت (شُغْلُ ۶۹ : ۱۷)

شفہ شِفَاة : لب ، ہونٹ ج شِفَاہ و شَفَاهَات و

شَفَوَات ، شَفَتَا آلِ لِسَانٍ : دو لبِ مردم (شَفَتَاهُ

۴ : ۳)

شَفَاة شِفَاہَا وَ مُشَافَہة : رو برو باتیں

کس (لَا يُشَافِيهِ ۵: ۸۵)

شَقَّ

شَقَّ : حصہ ، نصف (لِشَقِّي ۱۳: ۳۱)

مَشَقَّة : تکلیف ، مصیبت ، صعوبت ج مَشَاقِّ

(رَأَى مَشَاقِّ ۷: ۵۵)

شَقَّ ۱ شَقَّ عَلَى : بربخ پہنچایا ، مصیبت میں ڈالا۔

(شَقَّ ۷: ۸۱)

شَقُو

شَقِيَ ۱ شَقًا وَ شَقَاءً وَ شَقَاوَةً وَ شَقْوَةً :

بربخت ہوا — شَقِيَ : کم بخت اُشَقِيَ : تفضیل کا صیغہ

(اُشَقَّاهُمْ ۱۲: ۵۳)

اِشْتَكَى : شکایت کی (اَلْمُسْتَشْكِي ۱۶: ۵۰)

شکو

شَهِد : دیکھا (شُوهِدَ ۱۱: ۲۵)

شہد

اِسْتَشَارَ : مشورہ کیا (اَلْمُسْتَشَارُ ۱۰: ۳۱)

شور

شَوَّك : کانٹا ج اَشْوَالُ (اَلشَّوْكَ ۵: ۳)

شوڪ

شِيش : نرم گٹھلی کی کھجور (اَلشَّيْشِ ۱۰: ۶۴)

شیش

## ص

صَابِرٌ مُصَابِرَةٌ وَ صَبَارًا : صبر سے کام کیا ، سکون سے

صبر

برداشت کیا (صَابِرَ ۴: ۸۲)

اَصْبَعَ : اُنکلی ج اَصْبَاعِ (اَصْبَاعُهُ ۱۱: ۴۷)

صبع

صَخْرَةٌ : چٹان ج صَخَرٌ وَ صُخُورٌ وَ صَخَرَات

صخر

(بِالصَّخْرَةِ ۱: ۶۰)

صدہ صَادِرَات : واپس جانے والی اشیا ، برآمد  
(صَادِرَاتُہ ۸: ۲۱)

صدف صَادَفَ : بالمقابل ہوا ، (صَادَفَتْ ۱۲: ۴)  
صدی تَصَدَّی : متعرض ہوا ، پیچھے پڑ گیا (تَصَدَّی ۱۱: ۸۱)  
صرخ صَرَخَ : صَرَاحًا و صَرَیحًا : چلایا (یَصْرُخُونَ ۱۱: ۷۱)  
مَرَّ مَرَّةً : سربر تیلی ج. مَرَّوَر (مَرَّةً ۱۷: ۳۳)  
صرع صَرَعَ : صَرَغًا و مَصَرَغًا : گرا دیا ، پچھاڑا (صَرَغَ ۵: ۷۹)

صرف صَرَفَ — صَرَفًا : پھیر دیا ، رد کر دیا ، ہٹا دیا (أَصْرَفَ ۸: ۱۶)

صَرَفَهُ فِی الْأَمْرِ : یہ کام اُسے تفویض کیا ، اُسے  
اس کام میں لگایا (صَرَفَهُ ۳: ۵۴)  
صَرَفَ : بھیجا (یَصْرِفُ ۱۰: ۶۵)

صطب مِصْطَبَةٌ : پتھر کی بنچ (مِصْطَبَةٌ ۱۵: ۶۴)  
صعد صَعَدَ : صَعُودًا و صَعَدًا و صُحْدًا : چڑھا ،  
بلند ہوا (صَعَدَ ۱۳: ۲۲)

صغ تصغَّعَ : غور اور تامل سے دیکھا ، صغہ صغہ دیکھا۔  
(تَصَغَّعَ ۱۴: ۲۵)

صَفْحَةٌ : سامنے کا حصہ ، سطح (صَفْحَةٌ ۱: ۸۰)

صفت صُفَّةٌ : چوہترہ (الصُّفَّةُ ۱۸: ۶۴)

صلت صَلَّتْ : تیز ، چمکدار تلوار ، کبھی ہوئی ، سونتی ہوئی

(صَلَّتَا ۸۱ : ۱۶)

صلو صَلَّی : برکت دی ، برکت یا رحمت نازل کی (صَلَّى

(۱۱ : ۵۱)

صَمَّ أَصَمَّ : بہر ج. صُمِّرَ وَصُمَّانَ (صُمًّا ۱۷ : ۵)

صنع صُنِعَ : احسان (صُنِعَ ۵۵ : ۳)

صَهَجَ صَهْرَجَ وَصَهَارَجَ : پانی کا حوض ج. صَهَارِجَ

(الصَّهَارِجَ ۲۱ : ۱)

صوب أَصَابَ : پایا (كَأَصَابَ ۱ : ۱۵)

صَابَ ۱ صَوَّيَا وَصَيَّبُوبَةً : تیر نشانے پر لگا

صَائِبَ : اسم نائل (صَائِبَاتِ ۳۰ : ۷)

أَصَابَ : تکلیف پہنچائی (تَصَيَّبُوا ۴۸ : ۱۵)

أَصَابَ : تیر نشانے پر لگا (رَكْمٌ يُصِيبُ ۵۹ : ۹)

صوت صِيت : شہرت (صِيتُهُ ۶۹ : ۱۳)

صرع صَاع وَصَوُّع وَصُوع : غلہ لپٹنے کا پیمانہ = ۲ مُد

(مُدٌ = ۱۲ رطل) (صَاعًا ۸۱ : ۳)

صَوَّعَ صَوْمَعَةُ : دیر ، راہب کا بلند مسکن ج. صَوَامِعَ

(لِصَوْمَعَةٍ ۲ : ۵)

صون صَوَانَةٌ : ایک قسم کا سخت پتھر (چٹاق ؟) ج. صَوَّانَ

(الصَّوَّانِ ۶۳ : ۳)

صَبَحَ صَبَّحًا وَصَبَّحَةً وَصَبَّاحًا : چلایا (الصَّبَّاحُ

۱۴ : ۱۱ ، فَصَّاحَتْ ۳۶ : ۱۱)

## ض

ضجر ضَجَرَ - ضَجْرًا : دق ہوا ، تنگ آگیا (يَضْجُرُوا  
(۳ : ۷۲)

ضحت اَضْحَوَكَة : مذاق ، ہنسنا نے والی بات ج. اَضْحَاحِيكَ  
(الْاَضْحَاحِيكَ ۴۷ : ۱)

اضحوض اَضْحَى : چاشت کے وقت آیا ، ظاہر کیا ، نمودار کیا  
(اَضْحَى ۳۷ : ۱۸)

اضحوضی : قربانی کا دن (الْاَضْحَى ۵۴ : ۶)  
ضاحیۃ : ناحیہ ، باہر کا کونا ج. ضَوَاحِج : نواحی  
(ضَوَاحِيهَا ۴۰ : ۹)

ضرب اَضْرَبَ (اَلْمَثَلُ) : بیان کی (تَضَرَّبَ ۴۳ : ۱۷)

ضرم اَضْرَمَ : جلائی ، بھڑکائی (اَضْرَمَ ۷ : ۱۵)

ضعض تَضَعَضَ : ذلیل ہو گیا (تَضَعَضْنَا ۳۷ : ۵)

ضعف اَضْعَفَ : دگنا ج. اَضْعَافَ (اَضْعَافَ ۲۸ : ۱۸)

ضفر اَضْفَرَّ - اَضْفَرًا : بال گوندھے (اَضْفَرْتُ ۴۶ : ۴)

ضل اَضَلَّ : گھوٹی ہوئی چیز ج. ضَوَالَّ (اَضَالَّةٌ ۳ : ۷)

ضمن اَضْمَنَ - اَضْمَنًا و اَضْمَانًا : ضمانت دی (مَضْمُونَةٌ  
(۷ : ۵۶)

ضوء اَضَاءَ مِ ضَوْءٍ و اَضْوَاءً و ضِيَاءً : چمکا ، روشن ہوا

(اَضَاءَ ۶ : ۱۵)

اِسْتَضَاءَ : روشنی طلب کی ، روشنی حاصل کی (اِسْتَضِيْءُ

(۱۵: ۱۵)

ضیف ضیف : همان جہ اَضِیَاف و ضِیُوف و  
ضِیْفَان (ضِیْفَانًا ۲: ۱۷ ، اَلضِّیُوفُ ۲: ۱۸)

اَضَافَ : همان رکھا (اَضَافَ ۸: ۵)

ضیق ضاق - ضیقًا و ضِیقًا : تنگ ہو گیا (ضَاقَ

(۴: ۳۸)

ضیم ضیم : ظلم و ستم جہ ضِیُوم (ضِیْمَہَا ۴: ۴)

## ط

طامًا طبع : (سر) جھکا دیا . (طَارَطُ ۷۶: ۱۹)  
طَبَخَ طَبَخًا : پکایا - طَبِخَ : پکا ہوا کھانا (اَلطَّبِیْخُ

(۱۶: ۷۶)

طبّق طبّق : تھالی جہ اَطْبَاق (اَلطَّبِیْقُ ۳۶: ۹)

طحن طحن : پیسا - طَحْن : آٹا (طَحْنًا ۳۷: ۳)

طرب طرب : خوشی ، فرحت (اَلطَّرَبُ ۱۷: ۱۲)

طرح طرح : پھینکا

طریح طریح : پھینکا ہوا (طَرِیْحُ ۵۴: ۱۰ ، فِیْطَرَحُہُ

(۱۷: ۵۹)

طرد طرد : دور کیا ، ہٹا دیا

طَارَدَ طَارَدًا و طَرَادًا : حملہ کیا ، مار ہٹایا

(نُطَارِدُ ۵۱ : ۲ ، أَطْرُدُهَا ۷۴ : ۷)

طَرَّ طَرَّ طَرًّا وَطُرُورًا : اُگا (طَرَّ ۳۰ : ۱۵)  
طرف طریف : تازہ اور نادر پھل ج طُرُف (بِالطَّرَفِ ؛

(۸ : ۳۶ ، ۶ : ۳۶)

طرق طَرَقَ طَرَقًا وَطُرُوقًا : رات کو آیا۔

طَارِق : رات کو آنے والا (طَارِق ۴۵ : ۴)

طعن طَعَنَ طَعْنًا : نیزہ مارا (فَطَعْنَهَا ۶۱ : ۴)

طفء أَطْفَأَ : بجھایا (أَطْفِئِ ۹ : ۹)

طفو طَفَا طَفُوءًا وَطُفُوءًا : پانی کی سطح پر تیرا (طَفَا

(۱۷ : ۴۷)

طلق اِنْتَطَلَقَ : گیا مُنْطَلِق : جانے والا (فَاَنْطَلَقَ ۵۳ : ۱۵)

مُنْطَلِقٌ ۵۳ : ۱۶)

طَلَّقَتْ طَلَّاقًا : خاوند سے علیحدہ ہو گئی۔ اور اسے

چھوڑ دیا

طَلِيق : آزاد (الطَّلَاقُ ؛ ۸۲ : ۱۲)

طَلَّ طَلَّ - وَطَلَّ طَلًّا : (قتل کا) قصاص نہ لیا گیا۔

(طَلَّ ۴۴ : ۱۵)

طوف طَوَّفَ : طواف کرایا مُطَوِّف : اسم فاعل کا صیغہ

(مُطَوِّفِيهِمْ ۲۲ : ۱)

طوق أَطَاقَ : (کام کی) طاقت تھی (أَطِيقُ ۸۳ : ۳)

طیب طِيب : خوشبو ج أَطْيَاب وَطُيُوب (طِيبًا ۲۴ : ۱۵)

## ظ

ظبو : ٹلبۃ : تلوار کی دھار ج. ظبات و طَبَّی (الطَّبَابَاتِ ۴۴ : ۱۶)

ظبی : طَبَّی : ہرن ج. ظِبَاء (طَبَّیًّا ۴۷ : ۹)  
ظعن : طَعْن : ہودہ ، ہودہ نشین عورت ج. طَعَائِن و طَعْن (طَعْن ۳۵ : ۱۵)

ظفر : أَظْفَر : فتح دی (أَظْفَرَهُ ۸۲ : ۵)  
ظلم : ظَلَامَة و مُظْلَمَة : بے انصافی ، ظلم ج. مَظَالِم (كَلَامَة ۷۵ : ۶)

ظھر : ظَهَرَ : پشت ، سطح (ظَهَرَ ۳۸ : ۵)  
ظہیرۃ : دوپر (الظَّهِیرَة ۵۹ : ۱۷)  
أَظْهَرَ : غالب کر دیا (يُظْهِرُهُ ۸۳ : ۹)

## ع

عتق : أَعْتَق : آزاد کر دیا (أَعْتَقَهُ ۴۰ : ۱۶)  
عَاتِق : کندھے اور گردن کا درمیانی حصہ ج. عَوَاتِق و عُنُق (عَاتِق ۸۰ : ۲)  
عجب : أَعْجَب : حیران کر دیا۔ أَعْجَبَ بِالشَّيْءِ : مسرور و نازاں ہوا (أَعْجَبَ ۳ : ۱۴)  
عجم : أَعْجَم : تفسیر کی ، ابہام دور کیا مُعْجَم : کتاب اللفظ



(مُجْمَعِه ۲۰ : ۲)

عَدَّ عَدِيدٌ : تعداد ، عدد (عَدِيدٌ كُنَّا ۴۴ : ۶)

عَدَسٌ عَدَسٌ : سور (عَدَسًا ۷ : ۲)

عَدَلَ عَدْلٌ : عادل (عَدْلَيْنِ ۳ : ۲۶)

عَدَنَ مَعْدِنٌ : (دھات کی) کان ج مَعَادِن (مَعَادِنِهِ

۱۰ : ۵۹)

عَدُوٌّ عَدَاۤءٌ عَدُوًّا وَّ عَدَوَاتًا : دُورًا (تَعْدُو ۱۲ : ۱)

عَدُوٌّ : دشمن ج اَعْدَاءُ ج اَعَادٍ (لِلْاَعْدَاءِ ۶ : ۳۰)

تَعَدَّى : تجاوز کیا (تَعَدَّاهَا ۳ : ۷۴)

عَذَرَ عَذْرَاءٌ : کُتُواری ج عَذَارَى و عَذَارٍ (اَلْعَذْرَاءُ

۲ : ۸۵)

عَرَبٌ اَعْرَابِيٌّ : صحرائین ، بَدُو ج اَعْرَابٌ ج اَعْرَابِیِّہ

(اَلْاَعْرَابِ ۷۰ : ۱۴)

عَرَضَ مَعْرَضٌ : نمائش ج مَعَارِضُ (اَلْمَحْرُضِ ۱۳ : ۳۸)

عِزٌّ : عزت ، نیک نامی (عِزُّهُ ۴۴ : ۲)

عَرَقَ عَرَقٌ : پسینہ (اَلْعَرَقُ ۵ : ۴)

عَرِيٌّ عُرِيٌّ : جس پر زین کسی ہوئی نہ ہو (عُرِيٍّ ۳ : ۸۴)

عَزَّ : ملامت و سرزنش کی ، سزا دی (لِیُعْزَّرَهُ

۱۶ : ۹)

عَزَّ : بہت طاقتور ، بہت مغز عَزَّى : اَعَزَّ

کا صیغہ تانیث اَلْعُزَّى : قریش کا ایک بُت

(الْحُزْرَىٰ ۵۲ : ۱۲)

عسکر عَسْكَر : لشکر ، فوج ج عَسَاكِر (يَجْشِكِرُهُ ۵۲ : ۱۶)  
عشر مَحْشَر : جماعت ، قبیلہ ، گروہ ج مَعَاشِر (مَحْشَرِي  
۱۳ : ۱ ، مَحْشَر ۲۶ : ۱۲)

عصر عَصَرَ — عَصَوًا : پھوڑا (فَتَعَصَرَ ۳ : ۱۱)  
عصم عَاصِمَةٌ : دارالسلطنت ج عَوَاصِم (عَاصِمَةٌ ۲۸ : ۲)  
عمی عَمَى — عَضِيًّا وَمَعْصِيَةً : نافرمانی کی ، بغاوت  
کی (رَعْصِيْنَا ۳۷ : ۱۵)

عض عَضَّ عَضًّا وَعَضِيضًا : دانت سے کاٹنا  
(عَضَّ ۴۷ : ۴)

عظم عَظُم : بڑی ج اَعْظُمَ وَعِظَام  
عَظْمَةٌ : کتھی کی سب سے بڑی ہڈی (يَعْظُمَةُ ۴۱ : ۱۶)  
عفو عَافٍ : طالبِ رزق ج عُفَاة (الْحُقَاةُ ۶۴ : ۱۹)  
عقب عُقُوبَةٌ وَعِقَابٌ وَمُعَاقِبَةٌ : سزا (عُقُوبَتِي  
۵۷ : ۶)

عقد عُقْدَةٌ : گرہ ج عُقْدَ (عُقْدُ ۵۰ : ۱۵)  
عُقْدٌ : مالا ج عُقُود (عِقْدُ ۵۶ : ۱)

علق عَلَقَ : لٹکایا (مُحَلِّق ۳۶ : ۱۵)

علَّ عَلَالَةٌ : بہانہ (عُلَالَةٌ ۷۲ : ۲)  
عَلَّ : بہلایا ، مشغول کیا ، دل لگایا (أَعْلَلَهُمْ  
۷۲ : ۸)

علم	عَلَمَ : جَمْعُهَا جُ أَغْلَامُ (أَغْلَامُهُ ۷۲ : ۱۷)
علو	مَعْلَاةٌ : بِنْدِی جُ مَحَالٍ (الْمَحَالِی ۲۳ : ۱۴)
عِلْم	عُلَیَّا : اَعْلٰی کا صیغہ تانیث (الْحُلَیَّا ۳۲ : ۱۰)
عمد	عَمَدٌ — عَمْدًا : قَصْدِیَا (فِیْعِدٌ ۵۳ : ۱۰)
عمود	عَمُودٌ : سَتُون جُ اَعْمِدَةٌ وَ عَمَدٌ وَ عُمُدٌ (عُمُدٍ ۶۳ : ۳)
عبر	عَبَرَ — عَمَرَآ وَ عَمَارَةً : دِیر تک زندہ رہا۔ (عَبِرَتْ ۸ : ۱۶)
	عَبَرَ عَمْرًا : (جگہ) آباد رہی عَامِرٌ : آبار۔ (عَامِرَةٌ ۲۸ : ۱۳)
عمی	أَعْمَى : اِنصاف عُمًی وَ عُمَیَّان وَ اَعْمَاءُ وَ عُمَاةٌ (عُمَیَّانًا ۱۷ : ۵)
	أَعْمَى : اِنصافِیَا (أَعْمَاكَ ۱۹ : ۱)
عنب	عِنَبٌ : انگور جُ اَعْنَابُ (الْحِنَبُ ۳ : ۵)
عند	عَانَدٌ مُّحَانَدَةٌ وَ عِمَادًا : مَخَالَفَتِی (الْمُحَانِدُ ۵۱ : ۴)
عنی	عَنَاءٌ : رنج ، بے آرامی ، تَکْلِیف (عَنَاءٌ ۱۸ : ۳)
	عَنَى — عَنِیًا ، عِنَايَةً ، ارادہ کیا ، قَصْدِیَا۔ اس کی مراد تھی (يَعْنُونَ ۲۲ : ۳)
عود	عُودٌ : خوشبو جُ عِبْدَان ، اَعْوَادٌ ، اَعْوُودُ (كَعُودٍ ۲۴ : ۱۵)

عَادٌ عَوْدًا و عَوْدَةً و مَحَادًا : لَوْنًا رُحْدَتُ

(۱۷: ۲۶)

أَعَادَ : دُہرایا رَفَاعَاتُ (۱۰: ۳۶)

عَاوَدَ : دوبارہ آیا (فَعَاوَدَهُ ۱۳: ۴۲)

عَائِد : کوٹنے والا (عَائِدٌ ۱۴: ۵۰)

عَائِدَةٌ : نیکی ، منفعت ج عَوَائِدُ (الْعَوَائِدُ

۳: ۵۱)

عَوْدَ : عادی بنایا (لِيُعَوِّدَهُ ۵: ۵۴)

عُود : خوشبودار لکڑی (الْحُودُ ۱۱: ۵۹)

عُورَ : عَاسَرِ اِغَاسَرَةٍ : عاریتہ دی (تُعِيرُنِيهِ ۵: ۵۶)

أَعْرَتْ (۱۸: ۵۶)

اِسْتَعَارَ : مانگ کر لی (اِسْتَعْرَضَهُ ۱۲: ۵۶)

أَعْوَلَ : چینا ، چلایا (يُعْوِلُونَ ۱۸: ۷۰)

عَيْرَ : طعنہ دیا (تُحَيِّرُونَا ۶: ۴۴)

عَيْنَ : مُعَايِنَةٌ و عِيَانًا : اپنی آنکھ سے دیکھا۔

(الْمُعَايِنَةُ ۹: ۳۱)

عَيْنَ : آنکھ ، پاسوس ، محافظ ج عِيُونُ (الْحَيُونَ

۱۰: ۷۱)

عَيَّ و عَيَّيَ يَعْصِي عِيًا و عِيَاءً : عاجز ہو گیا ، درماندہ

ہو گیا۔

عَيَّيَ يَعْصِي عِيًا : ہرکلیا عَيَّ : درماندگی عَيَّيَ : درماندہ

ہکلا ، اُغْیَا : عَجَبی کامینہ و تفضیل ، زیادہ در ماندہ  
( اُغْیَا ۴۷ : ۸ ، عِیَہ ۴۷ : ۹ )  
اُغْیَا اِغْیَاءَ : تھک گیا ( اِغْیَاءُ ۵۴ : ۱۱ )

غ

غبر غَبْرَة : غبار ، مٹی ( اَلْغَبْرَة ۳۱ : ۴ )  
غدو غَدَا ۱۱ غَدُوًّا : صبح سویرے گیا ، ہو گیا ( غَدُوْتُ  
۱۳ : ۴ ، غَدُوْلَکَ ۴۸ : ۱۰ )  
غَرَب اِسْتَغْرَبَ : عجیب تصور کیا ، نادر سمجھا ( فَاسْتَغْرَبَ  
۶ : ۷ )

اِغْتَرَبَ : ترک وطن کیا ، پردیس میں گیا ( اِغْتَرَبَ ۵۹ : ۳ )  
تَغَرَّبَ : سفر کیا ( تَغَرَّبَ ۵۹ : ۱۲ )  
غَرَّ غَرًّا وَغَرَّةً وَغُرُورًا : دھوکا دیا ، فریب  
میں رکھا ( لَا یُخْرِتُکُمْ ۵۲ : ۱۰ )  
غرف غُرْفَة : بلند محل ، بالا خانہ ۶ غُرْفَ وَغُرُفَاتِ  
( اَلْخُرْفَة ۱۷ : ۷ )

غرم غَرَام : درد ، مصیبت ، تکلیف ( غَرَامًا ۱۶ : ۹ )  
غزو مَغْزًی : جنگ ۶ مَغَازِ ( اَلْمَغَازِی ۷۰ : ۲ )  
غزاة : جنگ ۶ غَزَوَاتِ ( غَزَاةٌ ۸۱ : ۱۴ )  
غش غَشَّ ۱۱ غَشًّا : دھوکا دیا ، بددیانتی کی -  
( غَشًّا ۳۲ : ۱ )

غَضَّ غَضَّ ۾ غَضَصًا : (مکان) بھر گیا اور تنگ ہو گیا  
(خاصۃً ۶۶ : ۴)

غَضِنَ غَضِنَ : شاخ ، شئی ۾ غَضُون وَاغْصَان و  
غِصْنَةٌ (غَضِنِ ۱۲ : ۱۴)

غَضِي غَضِي : نظر پڑائی ، چشم پوشی کی (الْأَغْصَانُ ۸۴ : ۱۸)  
غَطَّى غَطَّى : ڈھانسا ، ڈھانپا (مُحْطَبٌ ۴۶ : ۱۲)

غَفَلَ غَفَلَ : سادہ لوح ، احمق (الْمُخْفَلِينَ ۱۴ : ۱۰)  
غَلَطَ غَلَطَ : درشت کلامی کی (أَغْلَطْتُ  
۶۱ : ۳ ، أَغْلَطَ ۸۰ : ۱۴)

غَلَّ غَلَّ : کینہ (غَلًا ۱۱ : ۳)  
غَلَمَ غَلَمَ : لڑکا ۾ غِلْمَان و غِلْمَةٌ وَاغْلِبَةٌ  
(غِلْمَانٌ ۵۱ : ۱۴)

غَلَوُ غَلَوُ ۾ غَلَاءٌ : بھاؤ چڑھ گیا ، قیمت بڑھ گئی (غَلَا  
۲ : ۱۵)

غَلِي غَلِي : غَلِيًّا و غَلِيَانًا : اُبلایا ، جوش کھایا (يَغْلِي  
۷۲ : ۶ ، غَلِيَانُهُ ۷۶ : ۱۱)

غَبَضَ غَبَضَ وَاغْمَضَ : (آنکھیں) بند کر لیں (فَغَبَضَ  
۱ : ۱۹)

غَنَمَ غَنَمَ : بھیڑ بکری ۾ أَغْنَام و غُنُوم (غَنَمًا ۸۴ : ۸)

غَوَصَ غَوَصَ ۾ غَوْصًا : غوطہ لگایا (يَغْوِصُ ۲۳ : ۱۶)

غَيْبَ غَيْبَ : غیبت کی ، پیٹھ پیچھے برائی کی (لَا يَغْتَبُ ۵۰ : ۷)

غَمَابَةٌ : جُغَل ج غَاب وَ غَابَات (الْغَابِ

(۸: ۵۹)

ف

فَاد فَوَاد : دل ج أَفِيدَة (فَوَادِي ۸: ۳۰)

فَتَش فَتَش : تلاش کی ، پوچھا (يَفْتَش ۴: ۷۳)

فَتَاكَ فَتَاكَ وَ فَتُوْكَ : دھوکے سے قتل کیا ،

ایمانک مار ڈالا (لِيَفْتِكَ ۱۱: ۸۱)

فَتُو فَتُو : سخاوت ، کرم (الْفُتُوَّة ۱۵: ۳۰)

فَاجِرَة : جھوٹی (قسم) (الْفَاجِرَة ۱۷: ۳۲)

أَفْحَمَ : دلیل سے ساکت کر دیا (فَأَفْحَمَ ۹: ۱۹)

فَخَّ : پھندا ، جال ج فِخَاخ وَ فُخُوخ (فَخَّ ۸: ۲۵)

فَرَات : میٹھا پانی أَلْفُرَات : دریا کا نام (الْفُرَاتِ

۱۷: ۳۵ ، ۳: ۴۸)

فَرَث : ریلید ، گوبر ج فُرُوْث وَ فُرَاثَة (فَرَثُهَا

۱۰: ۵۳)

فَرَج : کھول دیا ، (غم) دور کر دیا (فَرَجَ ۳: ۵۱)

فَارَس : سوار أَفْرَس : شہ سواری میں بہت ماہر

(أَفْرَسُ ۹: ۳۵)

إِفْتَرَس : شکار کی گردن توڑ دی ، شکار کو مار ڈالا فِرْلِيَّة :

شکار کیا ہوا جانور (أَفْتَرَسَ فِرْلِيَّةً ۱۴: ۵۴)

فَوْرِيْقَة : فیکٹری ، کارخانہ (بِفَوْرِيْقَةٍ ۵: ۶۷)

فرق	فَرَقَ : کر کا (لِیَفْرِقْ ۱۳ : ۱۲)
فرع	فَرْعٌ : فرعاً : در گیا (فَرَعٌ ۸۳ : ۱۸)
فسح	تَفْسَحَ : کھل کر بیٹھا (تَفْسَحُوا ۴۸ : ۱۸)
فسق	فَسِیْحٌ : وسیع ، فراخ (فَسِیْحٌ ۵۸ : ۳) فَاسِقٌ : بد کردار ، ناجر ج فسقۃ و فساق و فَاسِقُونَ (فَاسِقٌ ۴۸ : ۱۴)
فصل	فَسُوقٌ : بد کرداری ، نافرمانی (آلْفُسُوقُ ۵۰ : ۵)
فضل	فَضَلٌ : سینے کے لئے قطع کیا (فَضَلْتَهُ ۲۳ : ۳)
فضو	فَضْلَةٌ : بقیہ ، بچا کچی حصہ (فَضْلَةٌ ۵۵ : ۱۳)
فطر	فَضَاءٌ : وسیع ، کشادہ (فَضَاءٌ ۵۸ : ۲) فَطَرَ فِی فِطْرًا : بھاڑا ، شروع کیا ، پیدا کیا (فَاطَرَ ۱۰ : ۱۶)
فظم	فِطَامٌ : دودھ چھوٹنے کا وقت (آلِیْفَامَ ۳۸ : ۶)
فحل	فَعَالَ : نیک عمل ، سخاوت (بِیْفَعَالٍ ۱۴ : ۱۶)
فکھ	فَعُولٌ : بہت کام کر نیوالا (فَعُولٌ ۴۵ : ۳)
فلیم	فُكَاہَةٌ : مزے کی باتیں (آلْفُكَاہَاتُ ۳۳ : ۵) فَلَحَ : فَلَاحًا : بھاڑا ، قطع کیا (رِیْفَلٌ ۳ : ۴) أَفْلَحَ : نجات پائی (تُفْلِحُوا ۵۲ : ۸)
فلسف	فَیْلَسُوفٌ : عالم فلسفہ (فَیْلَسُوفٌ ۳۳ : ۸)
فل	فَلٌ : دندانہ ج قُلُول (قُلُولٌ ۴۵ : ۷)
فوت	فَاتَ یَفُوتُ فَوْتًا وَ فَوَاتًا : گزری ، مل نہ سکا -



(فَاسْتَنِي ۵: ۲۵ ، لَمْ يَفْتَنِي ۶: ۲۵)  
 فوز فاز يَفُوزُ فَوْزًا يَنْفُسُهُ : جان بچالی (فُزُ ۱۱: ۵۸)  
 فوق أَفَاقَ إِفَاقَةً : رُو بھت ہوا ، ہوش میں آیا -  
 (يُفِيقُ ۲: ۲ ، أَفَاقَ ۶: ۲۰ ۱۵: ۱۵)  
 فوہ فَوَّهَ وَفَّاهَ وَفِيهِ : منہ ج اُفتواہ ، فو (فِيهِ)  
 (۹: ۳)  
 فیض فَيَّضَ : دریا ، کثرت ، سخاوت ج فَيَّوْضَ (فَيَّضَ)  
 (۲: ۴۸)

## ق

قَبَّ قَبَّةً : گنبد ج قَبَّ و قَبَاب (قَبَّةٌ ۳۶: ۴ ،  
 بَقْبَابٌ ۲: ۶۲)  
 قَبَّحَ : بُرَا سَمَحًا (يُقَبِّحُ ۲: ۲۵)  
 قبض إِنْقَبَاضَ : طبعیت کا رُک یا گھٹ جانا ، رنجیدہ ہونا  
 (إِنْقَبَاضًا ۳: ۱۸)  
 قبل قَبْلِي : جنوبی (قَبْلِي ۷: ۶۴)  
 قبیل قَبِيلٌ : ذرا آگے ، ذرا پہلے (قَبِيلٌ ۱۴: ۶۷)  
 قبل قَبْلَ : طرف ، جہت (قَبْلَ ۱۹: ۸۳)  
 قتر قَتَرَ فِي قَتْرًا وَقَتُورًا : نان و نفقہ میں تنگی سے کام  
 لیا (لَمْ يَقْتُرُوا ۱۱: ۱۶)  
 قح إِقْتِحَامٌ : کسی کام میں جوش سے کود پڑنا (أَقْتِحَامُ  
 ۷: ۵۵)

قَدَّ	قَدِيد : سُکھایا ہوا گوشت جس کے بے بے ٹکڑے کئے گئے ہوں (الْقَدِيدُ ۸۶ : ۶)
قَدَر	قَدْر : ہندیا ج قُدُور (قِدْرٌ ۷۱ : ۱)
قَدَم	قَدِمَ : قُدُومًا : آیا (الْقَادِمِ ۲۸ : ۱۱)
قَدِي	قَادِمَةٌ : اونٹ کی زین کا اگلا حصہ (قَادِمَتُهُ ۸۶ : ۹)
قَرَب	قَذَى و قَذَاة : خاشاک ، سُکھا (الْقَذَى ۱۶ : ۱)
	قِرْبَةٌ : سُکھا ج قِرْبَات و قِرْب و قِرْبَات (قِرْبَهُمْ ۴۰ : ۱۵)
قَرَّ	قَرَّ : قَرَارًا و قُرُورًا : آرام لیا (يَقْرَهُ ۱۲ : ۱۲)
	مُسْتَقَرَّ : قرار گاہ ، ٹھہرنے کی جگہ (مُسْتَقَرًّا ۱۶ : ۱۰)
	قُرَّة : مُنْذُک (قُرَّةٌ ۱۷ : ۶)
	قَرَّ : سردی (قَرٌّ ۷۰ : ۱۳)
قَرَع	قَارَعَ مُقَارَعَةً و قَرَاغًا : باہمی لڑائی کی (قَرَاعٌ ۴۵ : ۷)
قَرَن	قَرْن : زلف ج قِرَان و قُرُون (قُرُونُهَا ۴۶ : ۴)
قَرِي	قَرَى : آؤ بھلت ، ضیافت ، مہاں داری (لِقَرَى ۷ : ۱۴)
	قَرِيَّة : گاؤں ج قُرَى (الْقَرَى ۲۷ : ۱۶)
قَسَو	قَاسَى : برداشت کیا (تُقَاسِي ۳۱ : ۴)
	قَسَوَةٌ : سبکدلی ، بے رحمی (لَقَسَوَةٌ ۴۶ : ۱۷)
	مُقَاسَاة : رنج اٹھانا (مُقَاسَاةٌ ۸۲ : ۳)

نصر مَقْصُورَة : وسیع اور محفوظ گھر، خلوت گاہ، مجرہ

(الْمَقْصُورَة ۶۳ : ۱۳)

قضي قَضَى - قَضَاءٌ وَ قَضِيًّا وَ قَضِيَّةٌ : حکم دیا (قَضَى

۴۹ : ۴)

تَقَضَّى : ختم ہو گیا، فنا ہو گیا (تَقَضَّى ۶۹ : ۱۴)

تَقَاضَى : تقاضا کیا، مطالبہ کیا (تَقَاضَاهُ ۸۰ : ۱۳،

التَّقَاضِي ۸۱ : ۱)

قَضَى - قَضَاءٌ : (قرض) ادا کر دیا (الْقَضَاءُ ۸۱ : ۱)

قَاطِبَةٌ : سارے کے برابر (قَاطِبَةٌ ۶۹ : ۱۰)

قَطٌّ : بڑا ج. قِطَاطٌ وَ قِطْطَةٌ (قِطٌّ ۱ : ۱۵)

قُطٌّ : بالکل، کبھی (قُطٌّ ۱۷ : ۱۴)

قِطْعَةٌ : کسی چیز کا حصہ یا ٹکڑا ج. قِطْعٌ (قِطْعٌ ۲۳ : ۱۳)

تَقَاعَدًا : بیٹھا رہا (الْمَتَقَاعِدِينَ ۶۴ : ۱۹)

قَفْرٌ : بنجر، بے آب و گیاہ زمین، غیر آباد زمین

(قَفْرٌ ۱۲ : ۱۱)

قَلْبٌ : اُٹ دیا (أَقْلَبُ ۴۶ : ۱۱)

قِلَادَةٌ : ہار ج. قِلَاحِدٌ (قِلَادَةٌ ۴۶ : ۵)

قَلٌّ - قِلًا وَ قِلَّةٌ : کم ہو ا (قَلٌّ ۳۲ : ۱)

أَقْصَرَ اللَّيْلُ : چاند کی روشنی سے رات روشن ہوئی -

مُقْصِرَةٌ : چاندنی (رات) (مُقْصِرَةٌ ۵۴ : ۵)

قُضِلَ : وہ متمدد جسے ایک سلطنت دوسری سلطنت کے

قُضِلَ

قنو	کسی شرمیں بھیجتی ہے ج. قَنَاصِل (قَنَاصِل ۲۱: ۱۰)
قوت	قَنَآة : پانی کی نالی یا نلکا ج. قِنًی و قِنَاء و قَنَوَات (قَنَوَات ۴۰: ۱۳)
قود	قَاتٌ قُوْتًا و قُوْتًا و قِيَاةٌ : رزق دیا ، غذائی (يُقُوْتُهُ ۷۳: ۸۰)
قوس	قَادٌ قِيَاةٌ : لشکر کی کمان ہاتھ میں لی۔ قَائِد : کماندار ج. قُوْد و قُوَاد (قُوَاد ۳۸: ۱۴)
قول	قَاد : قصاص کے طور پر قتل کیا۔ قُوْد : انتقام ، قصاص (يُقَادُ ۸۰: ۷)
قوم	قَوْس : کمان ، دائرے کا حصہ ، محبوب ج. أَقْوَاس و قِسًی (الْقَوْس ۵۵: ۹ ، أَقْوَاس ۶۳: ۲)
قبل	قُوُول : کثیر القول ، حسن القول (قُوُولٌ ۴۵: ۳)
	قَوَام : عدل ، اعتدال (قَوَامًا ۱۶: ۱۲)
	قَالَ يَقِيلُ قَيْلًا و قَائِلَةٌ و قَيْلُوهٌ و مَقَالًا و مَقِيلًا : دوپہر کو سویا۔ قَائِل : دوپہر کو سونے والا ج. قَيْل و قَيْلٌ و قَيَْال (قَائِلًا ، قَائِلُونَ ۸۱: ۱۳)

## ک

کب	کَبَّ و کَبًا : الٹ دیا (کَبَّ ۷۵: ۱۶)
کبد	کَابَدَ : تکلیف یا مشقت برداشت کی (أُكَابِدُ ۵۱: ۸)

کُتِفَ وَکُتِفَ : شانه ج. کُتِفَہ و اُکُتَاتَ (کُتِفِیْہِ

(۱۲: ۵۳)

کُتِمَ کُتِمًا وَکِثِمًا نَا : محفی رکھا (کُتِمَ ۳: ۱۳)

کَدَّ : محنت، مشقت، کوشش (اَلکَدَّ ۲۳: ۱۴)

کَرْبَ : غم، مشقت ج. کَرْبَ (کَرْبَتِی ۵۱: ۳)

کَسَا کَسَاوًا : اُسے پیرا پہنایا (تَکَسُّو ۴: ۱۳)

مَکَسَّوُ : اسم مفعول کا صیغہ (اَلْمَکَسَّوُ ۶۳: ۳)

کِسَاءُ : پیرا ج. اَلکِسیَّة (کِسَاءُ ۶۵: ۲)

کَفَّ کَفًّا مَکَافَاةً وَکِفَاءً : بدلہ دیا (لَا تُکَافِی ۸۰: ۸)

کَفَّ : ہتھیلی، ہاتھ ج. کُفُوفَ وَ اُکُفَّ وَ کُفَّ

(اَلکُفَّ ۳۱: ۱۵)

تَکَفَّلَ : ضامن ہو گیا، ذمہ اُٹھایا (تَکَفَّلَ ۵۵: ۶)

اِکْتَفَى : مطمئن ہو گیا، (اس چیز کو) کافی سمجھا (اِکْتَفَوْا

(۸: ۷۱)

کَلَّ = کَلًّا وَکِلَّةً : تھک گیا کَلِیلَةً : درماندہ ،

تھکی ہوئی، ضعیف (کَلِیلَةً ۷۸: ۱۲)

کَمَدَ وَکُمْدَةً : حُزن، شدید غم (کَمَدُ ۱۸: ۳)

کَمَدُ ۲۵: ۸)

کَشَّ کَشًّا : جھاڑو دیا (کَشَّ ۷۶: ۸)

کَهْلَ : پختہ عمر (۳۰ سے ۵۰ سال) کا انسان ج. کَهْلُون

کَهُول (کَهُولُ ۴۴: ۹)

کود کا دے کو دَا و مکا دَا و مکا دَة : قریب ہوا

(تکا د ان ۲۸: ۸)

کون مکان : جگہ جہ اُمکنَة و اَمَکَین (اُمکنَة ۶۳: ۱۸)

مکانَة : رتبہ ، مرتبہ جہ مکانات (مکانَتھا ۶۶: ۵)

کید کید : جید ، کمر ، چال جہ کیداد (کیدہ ۷۹: ۴)

کیس کیس : تھیلی ، بوری جہ اُکیاس و کیسَة (کیس ۷۴: ۱۱)

ل

لاؤ لاؤ : موتی جہ لالے (اللائی ۶: ۵)

لاؤم اِلْتَام : مندمل ہو گیا ، دزخم ، بھریا اِلْتِیام :

مندمل ہو جانا (اِلْتِیام ۷۸: ۱۸ ، لَا یَلْتَامُ ۷۹: ۱)

لاؤم لاؤم : خست ، کینگی (اللاؤم ۴۴: ۲)

لب لب : دل ، دانائی (لب ۵۹: ۲)

اللب الیابا : اقامت گئی ، ٹھہرا

لبی تلبیة : جواب دیا اور تلبیک کہ

تلبیک : اِلْیَابَا یَا بَعْدَ اِلْیَاب و اِقَامَة عَلٰی

طاعتک بَعْدَ اِقَامَة و اِجَابَة بَعْدَ اِجَابَة

و تَشْنِیْطُہُ لِلتَّوْکِیْدِ وَ نَضْبُہُ عَلٰی اَنَّهُ مَفْعُولٌ

مُطْلَقٌ (المجد ۵۱۲)

تلبیک : حاضر ہوں (تلبیک ۸۶: ۲)

الح الح : اصرار کیا ، زور دیا (الح ۳۶: ۱۰)

ح

لَحْسٌ لِحْسٍ ۚ لَحْسًا وَلَحْسَةً ۚ وَلَحْسًا: پاتا (لِحْسُهُ  
(۱۶: ۱)

لِحِي حَيَّةٌ: ڈاڑھی ج. لِحِي (لِحْيَتُهُ ۸: ۷۶)

لَدُن لَدُن: پاس (لَدُنْكَ ۱۰: ۱۲)

لَزِمَ ۚ لَزِيمًا وَلِزَامًا: چٹا رہا، ساتھ لگا رہا،

ساتھ رہا (لَزَمْنِي ۷: ۷۰)

لَسَعَ ۚ لَسْعًا: ڈسا (لَسَعَتْهُ ۱۴: ۹)

لَصِقَ ۚ اللَّصِقَ: پیوست ہو گیا، ساتھ لگا رہا (اللَّمْتُصِقَةُ

(۱۱: ۶۳)

لَحْنٌ لَحْنٌ: بہت لذتیں، بھینے والا (لَحْنًا ۸: ۴)

لَفَتَ ۚ اللَّفَتَ: منہ اُس طرف، پھیرا، متوجہ ہوا (يَلْفِتُ ۱۲: ۵۲)

لَقِفَ ۚ لَقِيفٌ: اُچک یا، جھپٹ لیا (لَقِفْنَهَا ۸: ۱۳)

لَقِمَ ۚ لَقْمٌ: بقمہ دیا، کھلایا (لَقِمَهُ ۳: ۱۳)

لَقِيَ ۚ لَقِيٌّ: پھینکا (يُلْقُونَ ۸: ۱۷)

أَلْقَى ۚ أَلْقَى: گرادیا، ڈالا (أَلْقَى ۷: ۲۷، أَلْقَوْهُ ۱۶: ۴۷)

تَلَقَّى ۚ تَلَقَّى: ملاقات کی (تَلَقَّاهُمْ ۸: ۱۹)

لَمَزَ ۚ لَمَزًا: عیب لگایا (لَا تَلْمِزُوا ۳: ۵۰)

لَسَ ۚ اللَّسَ: مانگا، طلب کیا (مُلْتَبِسٌ ۲: ۹)

لَهَبٌ ۚ اللَّهَبُ: بھڑک اٹھنا، جل اٹھنا (لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ ۱۷: ۲۰)

لَهَثَ ۚ لَهْثًا وَلَهْثًا: پیاس، سختی یا ماندگی کے باعث

زبان باہر نکالی (يَلْهَثُ ۱۲: ۷۵، لَهْثًا ۱۳: ۷۵)

لهم	اَلْتَهَمَ : نکل گیا . ( اَنْتَهَمَتْهُمْ ۶: ۱۲ )
لهو	اَلْهَى : غافل کر دیا ( اَلْهَى ۲: ۳۲ )
لوذ	لَاذٌ لَّوْذًا وَّ لِيَاذًا وَّ لِيَاذًا : پناہ لی ( نَلُوذُ ۱۵: ۸۳ )
لیق	لَيْقَةً : پست کرنے کی پکٹی مٹی یا گارا ج . لَيْقٌ - رِبَا لِّلْيَقَةِ ۱۴: ۶۶ )
لین	لَا نَ - لَيْنًا وَّ لِيَانًا وَّ لَيْنَةً : نرم ہوا ( لَا نَتْ ۱۵: ۳ )

## م

متن	مَتَانَةً : مضبوطی ، سختی ( اَلْمَتَانَةُ ۱۵: ۲۰ )
متع	مَتَاعٌ : سامان ، اسباب ج . اَمْتِنَةٌ ( مَتَاعٌ ۱۷: ۴۹ )
مثل	مَثَلٌ : کہاوت ، حکایت ج . اَمَثَالٌ ( اَلْاَمْثَالُ ۳: ۱ )
میج	مَرْجٌ : چراگاہ ج . مَرْوَجٌ ( اَلْمَرْوَجُ ۸: ۵۴ )
مر	مَرٌّ مَرًّا وَّ مَرْوَرًا وَّ مَمَرًا : گزرا - مُرور :
	گزرنا ( مُرُورٌ ۴: ۱۲ )
	مَرٌّ : کڑوا ، تلخ ( مُرٌّ ۶: ۷۹ )
مسح	مَسَحَ - مَسْحًا : مٹا دیا ، محو کر دیا ( مَسَحَ ۱۲: ۶ )
مسک	اَمْسَكَ عَنْ : رک گیا ( اَمْسَكَتُ ۸: ۴۶ )
	تَبَاسَكَتْ : پکڑا ( يَتَمَسَّكُنَ ۳: ۴۷ )
مشط	مَشَطٌ : کنگھی ج . اَمَشَاطٌ وَّ مَشَاطٌ ( اَلْمَشَاطُ ۴: ۳۲ )



مشي	سَيِّئِي : چلا (يَتَمَشِّي ۵۴ : ۹)
مطل	مَطْلٌ ۽ مَطْلًا : ادائیگی کو ملتوی کرتا رہا مَطُول :
	دیر سے ادا کر نیوالا (مُطْلٌ ۹۰ : ۱۵)
مکن	تُمْكِنٌ مِّنْ : قادر ہوا (لِيَتِمَّكِنَ ۷۶ : ۹)
ملا	مَلَأَ ۚ مَلَأٌ وَ مَلَأَةٌ : بھر دیا (مَلَأْنَا ۳۸ : ۴)
ملاک	مَلَكَوْتُ : بادشاہت ، سلطنت (أَلْمَلَكَوْتُ ۵۰ : ۱۷)
مل	مَلَّ ۚ مَلَلًا وَ مَلَأَ لَهٗ وَ مَلَّةٌ : اُکتا گیا ، ملال زدہ
	ہوا (مَلَّلْنَا ۷۱ : ۹)
منع	إِمْتَنَعَ : محصور ہو گیا ، پناہ لے لی (أَمْتَنَعَ ۴۲ : ۱۶)
	مَنَعَ ۚ مَنَعًا : حمایت کی ، حفاظت میں رکھا مَانِع :
	حامي ، محافظ (مَانِعٌ ۵۳ : ۴)
منی	مُنِيَّةٌ : خواہش ، آرزو ۾ مُنًى (مُنَاهُ ۸ : ۱۰)
مہل	أَمْهَلَ : (اُسے) ڈھیل دی (يُمَهِّلُهُ ۵۳ : ۱۱)
میج	إِسْتَمَّاحٌ : عطیہ مانگا (لِيَسْتَمِيحَهُ ۷ : ۱۶)
مید	مَيْدَانٌ ، مَيْدَانٌ ۾ مِيَادِينَ (مِيَادِينُ ۳۰ : ۱۱)
میل	مَالَ ۚ مَيْلًا وَ مَيْلَانًا : جھکا۔ مَيْلٌ : رجحان ،
	جھکاؤ (مَالَ ۵۳ : ۱۵ ، يَمِيلُ ۶۲ : ۷)



نبأ	نَبَأٌ : خبر ۾ اَنْبَاءُ (نَبِيًّا ۴۶ : ۱۵) رَأَيْنَا : مطلع کیا (سَأَلْنِيكَ ۶۸ : ۱۶)
نہج	نَهَجَ ۚ نَهْجًا وَ نِهْجًا وَ نِهْجًا : بھونکا (نَهْجًا ۴۱ : ۹)

نَبَذَ : اِنْتَبَذَ : خلوت میں گیا ، علحدہ ہوا (مُتَّبِعٌ ۸۱ : ۱۲)  
نَبَزَ : تَنَابَزُوا : ایک دوسرے کو بُرے نام سے پکارا (اَلَا تَنَابَزُوا

(۳ : ۵۰)

نَبَعَ : يَنْبُوعُ : پانی کا چشمہ ، ندی ج. يَنْبَاعٍ (اَلْيَنْبَاعِ ۴ : ۱۲)  
نَبَهَ : اَنْبَهَ : جاگ اُٹھا (لَمْ يَنْتَبِهْ ۸۱ : ۱۴)

نَبُو : نَبَاٌ مِّنْ نُّبُوٍّ وَنُبُوَّةٌ وَنُبُوءٌ : ناموافق ہوا (نَبَاٌ  
(۸ : ۵۸)

نَثَرَ : نَثْرًا وَنِثَارًا : بکیرا ، پھینکا (نَثْرَ  
(۱۸ : ۵۲)

نَجَبَ : نَجَائِبُ : نَجِيبَةٌ کی جمع ، عمدہ نسل کے موسیٰ (نَجَائِبُهُ  
(۱۸ : ۳۶)

نَجِيبَ : شریف ، نفیس (نَجِيبٌ ۵۴ : ۲)  
نَجْوَى : نَجْوَى مَنَاجَاةٌ وَنِجَاءٌ : سرگوشی کی (اَلْمَنَاجَاةِ

(۱۴ : ۵۰)

نَحَرَ : نَحْرًا وَتَنَحَّرًا : زنج کیا (فَنَحَرَ ۷ : ۱۴)  
نَحْسَ : نَحَّاسٌ : تانبا ، پتیل (اَلنَّحَّاسِ ۶۶ : ۳)

نَحْوَ : نَحْوًا : ہٹا دیا (تَنْحِيٍّ ۳۶ : ۵۰)

نَدِمَ : نَدِيمٌ : ہم صحبت ، رفیق ج. نَدَمَاءُ (لِنَدَمَائِهِ  
(۴ : ۳۵)

نَزَلَ : نَزِيلٌ : (نَزِيلٌ ۴۵ : ۵)

نَسَجَ : نَسِجٌ : (نَسِجٌ ۲۶ : ۵)

نَسَكَ نَاسِكًا : عابد ، پرہیزگار ج (النَّاسِكُ ۴:۲)

نَشَرَ نَشْرًا : اٹھ کھڑا ہوا (النَّشْرُ ۱:۴۹)

نَشَطَ نَشَاطًا : چت ، چالاک ہوا ، شامان ہو گیا (النَّشْطُ ۱:۱۸)

نَصَبَ نَصَبًا : کوشش کی ، جدوجہد کی (النَّصَبُ ۱:۵۹)

نَصَرَ اِنْتَصَرَ مِنْ : انتقام لیا (اِنْتَصَرْتُ ۱:۱۰)

نَصَفَ اَنْصَفَ : نصف کیا (اَنْصَفْنَا ۷۴: ۱۸)

نَوَوِ نَاصِيَةً : پیشانی ج نَوَاصٍ و نَاصِيَات

(النَّاصِيَةُ ۴۱: ۱۳)

نَضَجَ نَضَجًا : پک گیا (يُنْضَجُ ۲:۷۱)

نَظَفَ نَظَافَةً : پاکیزگی ، صفائی (نَظَافَتِهِ ۷:۶۷)

نَظَمَ نَظَامًا : باقاعدگی ، ترتیب (يُنْظَمُ ۹: ۱۸)

نَظَّمَ نَظْمًا وَنَظَامًا : پرویا (نَظَّمْتُ ۵:۴۶)

نَحَى نَحْيًا : موت کی خبر دی (تَنَحَّى ۱۲: ۵۸)

نَفَذَ مَفْذًا : گزرنے کا راستہ ، سوراخ ج مَتَافِذُ (اَلْمَتَافِذُ ۱۷:۳۹)

نَافَذَ نَافِذَةً : کھڑکی ، سوراخ ج نَوَافِذُ

(النَّوَافِذُ ۴۰: ۱)

نَفَرَ نَفَرًا : لوگ (۳ سے ۱۰ تک) ج اَنْفَارُ (نَفَرَ

۱۲: ۳۴)

نَفَسَ نَفْسًا : خون ج نَفُوسُ (نُفُوسُنَا ۴۴: ۱۶)

نَقَطَ نَقْطَةً : مرکز ج نَقْطٌ ، نِقَاطُ (نَقْطَةُ

۱۲: ۲۱)

نقل ۱ نَقَلَ : ثَقُلًا : لے گیا (نَقَلَ ۳۷ : ۲)

نکب ۱ مَنَكَبٌ : شانہ ج مَنَاكِب (بِنَكْبِہ ۵۲ : ۱)

نکر ۱ تَنَكَّرَ : بھیس بدلا (مُتَنَكِّرًا ۷۰ : ۹)

نکس ۱ نَكَسَ ۲ نَكَسًا وَ نَكَسَتْ : نیچے کر دیا (نَكَسَ

۱۷ : ۷۲ ، یُنَكِسُ ۷۶ : ۶)

نم ۱ نَمَامٌ : چغٹور (آلَتَمَامُ ۳ : ۱۷)

نی ۱ نَمَى — نَمِيًا وَ نَمِيًا وَ نَمَاءً : زیادہ ہوا ، بڑھا ،

بڑھ گیا (نَمِي ۸ : ۱۵)

نہب ۱ اِنْتَهَبَ : اُٹھا (فَاَنْتَهَبُوا ۳۶ : ۱۷)

نہر ۱ نَهَرَ ۲ نَهْرًا : جھڑک دیا (لَا تَنْهَرُ ۴۹ : ۷)

۱ اِنْتَهَرَ : ڈانٹا ، سرزنش کی (فَاَنْتَهَرَ ۸۰ : ۱۵)

نہی ۱ نَاهِيَةٌ : عقل ، ضمیر جو قبیح افعال سے روکتا ہے —

ج نَوَاهٍ (آلَتَوَاهِي ۴۸ : ۱۳) — ممانعت

نہی ۱ نَهَى : روکا ، منع کیا (لَا تَنْهَ ۷۸ : ۱۰)

نوب ۱ نَائِبَةٌ : مصیبت ، حادثہ ج نَوَائِب (آلَتَوَائِب ۱۳ : ۱۵)

نور ۱ نَوَّرَ : روشنی کی (لَتَسْوِير ۶۳ : ۱۹)

نوف ۱ اَنَافَتْ : بڑھ گیا ، زیادہ ہو گیا (يُنِيفُ ۷۴ : ۱۲)

نوت ۱ نَوْتُكَ وَ نَوْتُكَ : حق ، بیوقوفی (آلَنَوْتُكَ ۹ : ۳)

نول ۱ نَوَّلَ : عطا کیا ، بکڑا دیا (نَاوَلْتُهُ ۲۳ : ۹)

نوال ۱ نَوَّلَ : بخشش ، عطیہ ، عطا (آلَنَوَال ۲۳ : ۱۷)

نوی ۱ نَوَى — نِيَّةً : قصد کیا ، عزم کیا ، نَوَى — نَوَى :

دُور چلا گیا (اَنْوِی ۱۳: ۴)  
 نیل نال - نیلا : حاصل کریا ، پایا (لَمَیْسَل ۳: ۱۶)

## ۵

ہب ہُبُوب (هَبَّ ۲) : ہوا کا چلنا (هُبُوبَهَا ۱۰: ۳۹)  
 ہتک ہَتَّ - هُنْكَ : پھاڑا (پردہ) چاک کر ڈالا -  
 (هَتَّكَ ۲: ۱۹)

ہجد تَهَجَّد : پچھلی رات کے وقت نماز ادا کی -

(يَتَهَجَّدُ ۶: ۶۵)

ہجو هَجَا فِیْ هَجْوًا وَ هِجَاءً : ہجو کی ، برائی کی

(هَجَابِی ۱۶: ۳۰)

ہرم هَرَم : بڑی عمر ، بڑھاپا (اَلْهَرَمُ ۱۱: ۵۴)  
 ہمَّ هَمَّ : فکر ، غم ، بے چینی جِ هُمُوم (اَلْهُومُ ۲: ۵۱)

ہنا هَنَا : مبارکبادی (اَلْهَنَاءُ ۱۷: ۱۲)

ہنیء : خوشگوار (هَنِيْءٌ ۲۷: ۱۲)

ہور اِنْهَارَ اِنْهِيْارًا : ریزہ ریزہ ہو کر گرا ، کرا

(اِنْهَارَ ۷۴: ۱۶)

ہول هَوْل : خطرہ جِ اَهْوَال (اَلْاَهْوَالُ ۳: ۱۶)

ہون هَوْن : وقار ، آرام و آہستگی (هَوْنًا ۱۶: ۶)

ہوان هَوَان : بے عزتی ، ذلت (هَوَانٍ ۵۸: ۴)

هَوْنٌ : سہل کیا ، آسان کر دیا - هَوْنٌ عَلَيْكَ :

پر دانا نہ کر ، فکر نہ کر (هَوْنٌ ۸۶ : ۴)

هَيَّا تَهْيِئَةً وَتَهْيِئَةً : تیار کیا ، ترتیب دیا ،  
انتظام کیا (هَيَّا ۱۰ : ۱۲)

هَيْبَ مَهَابَةٍ : ہیبت ، رُعب (مَهَابَةٌ ۴ : ۱۳)



وَأَدَّ يَيْدُ وَأَدَّا : لڑکی زندہ دہ گور کردی (وَأَدُّ  
۵ : ۹) - وَيَيْدُ وَوَيْدَةٍ وَ مَوْدُودَةٌ :  
لڑکی جسے زندہ دفن کیا گیا ہو۔

وَتَدَّ : میخ ج. آؤ تَاد (لِلْوَتَدِ ۱ : ۴)  
وَجْهٌ وَجَاهُهُ وَ تَجَاهُهُ : اُس کے بالمقابل  
(تَجَاهُ ۲۱ : ۱۲)

وَجْهٌ : سردار قوم ج. وَجُوهُ (وُجُوهُ ۳۵ : ۱۸)  
وَدَّ وَوَدًّا وَوُدًّا وَوَدًّا وَ مَوْدَّةً : محبت  
کی ، پسند کیا (وَدَّادِي ۳۰ : ۱۰ ، لَا يُوَدُّ  
۶۷ : ۹)

وَدَعٌ وَدَعٌ يَدَعُ وَدَعًا : ترک کر دیا ، چھوڑ دیا  
(يَدَعُ ۳۲ : ۱۷)

أَوْدَعٌ : امانت کے طور پر رکھا (أَوْدَعُ  
۴۲ : ۸)

وَدَعَا : کوڑی ، خرمرہ ج. وَدَع وَدَعَات  
(وَدَعَا ۴۶ : ۵)

وَدَع : الوداع کہ ، رحلت کی (وَدَعَهَا ۷۷ : ۶)  
وَرث اَوْرَثَ يُوْرِثُ اِيْرَاثًا : وارث بنا دیا  
(تَوْرِثُ ۱۸ : ۳)

وَرَثَة : وارث کی جمع (وَرَثَة ۴۳ : ۱۴)  
وَارِدَات : آنے والی اشیا ، در آمد (وَارِدَاتُہ  
(۸ : ۲۱)

وَرَعَ : راستبازی ، تقویٰ (اَلْوَرَعَ ۵۵ : ۱۵)  
وَرَى : مخلوق ، مخلوقات (اَلْوَرَى ۵۱ : ۵)  
تَوَارَى : چھپ گیا ، نظر سے اوجھل ہو گیا  
(فَتَوَارَى ۱۴ : ۳)

وَارَى مُوَارَاةً : چھپا دیا ، ڈھانپ دیا  
(وَارَى بِهَا ۴۶ : ۱۴)

وَسَد وُسَادَة : تکیہ ، بالین (کَالْوَسَادَة ۵ : ۸)  
وَسَع سَعَة : وسعت ، فراخی ، کشادگی (لِسَعَتِهِ  
(۲ : ۳۰)

وَشَكَ اَوْشَكَ : قریب ہوا (اَوْشَكْنَا ۷۰ : ۱۶)  
وَشَى وَشَى كِشَى وَشَى وَشِيَة : بیل بولنے  
کاڑھے ، نقش و نگار بنائے +

مَوْشِي : اسم مفعول کا صیغہ (اَلْمَوْشِي ۶۳ : ۴)

وضاً مِیْضَاةٌ وَمِیْضَاةٌ : وضو کی جگہ (مِیْضَاةٌ ۱۸: ۴۳)

وظف وَظِیْفَةٌ : کام (وَظِیْفَةٌ ۳: ۳۰)

وعد عِدَّةٌ = وَعْدٌ : وعدہ (عِدَّةٌ ۱۴: ۳۱)

وعی وُعَاءٌ : برتن ، توشہ دان ج. اَوْ عِیَّةٌ ج. اَوَاعٍ

(وُعَاءٌ ۱۱: ۶۸)

وفد وَفْدٌ یَفِیدُ وَفْدًا وَوُفُودًا : آیا ، پہنچا

(وَفْدٌ ۱۰: ۴۵)

وفی تَوَفَّاهُ اللَّهُ : روح قبض کی (تَوَفَّیْنِی ۱۷: ۱۰)

اِسْتَوْفَی : پورا لے لیا (اِسْتَوْفِیْہِ ۱۷: ۷۷)

وقد اُوقِدَ : (آگ) جلائی (اُوقِدُوا ۱۴: ۶۱)

وقف اَوَقَفَ : ٹھہرایا (اِیْوَقِفُکَ ۶: ۷۱)

وقی دَقِ یَقِی وَقَايَةً : اذیت سے بچا لیا - رِق :

سینہ امر ، بچا (قِنَا ۱۱: ۱۰)

تَقِی : صاحبِ تقوی ، متقی ، پرہیزگار - اَتَقِی :

تفضیل کا سینہ (اَتَقِیْکُمْ ۱۲: ۵۰)

اَتَقِی : بچا (اَتَقِیْنَا ۱۲: ۸۳)

وکا اَتَّکَا : تکیہ لگایا ، سہارا لگایا مُتَّکَا : تکیہ لگانے کی

جگہ یا چیز ، گدیلا وغیرہ (مُتَّکِیْہِ ۱۱: ۶۱)

وکل وَکَلَّ : سپرد کیا (مُؤَکَّلٌ ۳: ۳۲)

ولی وَلِیٌّ دَوْلِی یَلِی وَلِیًّا : قریب ہوا (یَلِی)

(۵: ۲۹)



وَلَيَّ : حاکم بنایا (وَلَا ۵۰ : ۱۷) ، پیٹھ پھیر دی ،

بھاگ گیا (فَوَلَّى ۴۲ : ۶)

تَوَلَّى : ذمہ دار ہوا (فَتَوَلَّى ۷۳ : ۷)

وَنِي وَنِي يَنِي وَنِيًا وَ وَنِيًا : ضعیف ہو گیا (وَنِيًا

(۵ : ۳۷)

وَهَبَ يَهَبُ وَهَبًا وَ هِبَةً : عطا کیا ، بخش دیا

(هَبَ ۱۰ : ۱۳)

هِبَةً : عطیہ ، بخشش (هَبْتَهُ ۳۲ : ۲ ، هِبَةً ۷۹ : ۲)

أَوْهَمَ : وہم میں ڈالا (أَوْهَمُهُمْ ۷۲ : ۷)

وَهَى وَ وَهِيَ يَهِي وَهِيًا : کمزور ہو گیا ، ڈھیلا ہو

گیا (وَاهِيَ ۱۳ : ۶)

وَيْلَ : داء ، افسوس ، ہلاکت ! (وَيْلٌ ۵۷ : ۶)

يَی

يَأْسَ يَيْئَسُ يَيْئَسُ يَأْسًا : ناامید ہو گیا (يَيْئَسُ

(۷ : ۵۱)

لَيْسَ : آسان کر دیا ، سہولت بہم پہنچائی (الْأَلْيَسُ ۵۱ : ۵)

لَيْسَارَ : بایاں ج. لَيْسَر (لَيْسَارِي ۸۳ : ۸)

يَمَّ : قصد کیا ، ارادہ کیا (يَمَّتْ ۴۸ : ۱۰)

يَمِينَ : دایاں ج. أَيْمَنُ وَ أَيْمَانُ (يَمِينِ

(۹ : ۲۹) ، قَمَّ (أَلْيَمِينَ ۳۲ : ۱۶) \*

يَنْعَ يَنْعَجُ يُنْعَا : پھل (پک گیا) (يَنْعَتُ ۴۶ : ۲)

أَفْهَمَ رِسْ

## أَسْمَاءُ الرِّجَالِ

- ابن الاثير ١٤: ٦٠ — ٩: ٦١  
 ابن جوزي ١٤: ١  
 ابن خلكان ٣: ٢٦  
 ابن سعد ٣: ٦٢  
 ابن عباس ١٢: ٥١ (راجع 'عبد الله بن عباس')  
 ابن عديده ٤: ٨  
 ابن قرة ٧: ١٥  
 ابن هشام ١٠: ٨٣ — ٥: ٦٠  
 ابو الحساء ١١: ٨٤  
 ابو بكر ١٤: ٥٢ — ١٦: ٦٠  
 ابو جهل ٣: ٦١ — ٨: ٥٢  
 ابو حنيفة ١٧: ١٨  
 ابو سعيد الخدري ١٨: ٨٤  
 ابو طالب ١٥: ٨٢ — ١٧: ٥٢  
 ابن طلحة ٢: ٨٤  
 ابن فكيهة ٦: ٦٠  
 ابي بن خلف ١٢: ٦٠  
 آدم ١٨: ١٤  
 افصح العرب و العجم ٤: ٣٣ (راجع 'النبى')

و 'رسول الله' و 'محمد'

افلاطون ١٥ : ١٠٤٥

الابشيهي ١ : ٥ — ٤٢ : ٦

الاتليدي ٧٧ : ١٨

الاصمي ٢٤ : ٨٠٩

الاعمش ٢٥ : ١٦

الامام احمد ٥١ : ١٤

البخاري ٥٢ : ٤ — ٥٣ : ١٩

البكري ٢٠ : ٢

الحجاج ٤٠ : ١٧

السلطان عبد المجيد ٤٧ : ١٧

السلطان مراد الثالث العثماني ٤٤ : ١٦

السموع بن عادياع ٤٢ : ٧ ، ٨ ، ١١ ، ١٤ ، ١٧

— ٤٣ : ٢ ، ٩ ، ١٢ ، ١٧ ، ١٩ — ٤٥ : ٨

الشافعي ٤٨ : ١٤ — ٤٩ : ٣

الشريشي ١٠ : ٣

الشعبي ١٩ : ٤ ، ٥ ، ٩

الطبري ٥٣ : ٥

العاملي ١٨ : ١٥

العزّي ٥٢ : ١٢ — ٤٠ : ٤ — ٤١ : ٩

الغزالي ٥ : ١٦ — ٩ : ١٣

اللات ١١ : ٥٢ — ٤ : ٤٠ — ٩ : ٤١

النبي ١٥ : ٥١ — ٢ : ٥٢ — ١٧ : ١٤ : ١٢ : ٥٣

— ١٩ : ٤٠ — ٤ : ٤٥ — ١٥ : ٧٩ — ٨٠ :

٨٤ — ١٥ : ٨٢ — ١٨ : ٥ : ٨١ — ١٤ : ٩ : ٥

١٢ : — ٧ : ٨٥ (راجع 'افصح العرب

و العجيم' و 'رسول الله' و 'محمد')

النواجي ٢ : ٧ — ١٤ : ١١ : ٢٤

امرؤ القيس ٨ : ٤٢ — ١٤ : ٥ : ٤٣

اميّة بن خلف ١٤ : ٥٩ — ١٠ : ٧ : ٤٠

اش ١٥ : ٧٩ — ١٧ : ٨٣ — ٧ : ٨٤ — ١٣ : ٨٥

انوشروان ٣ : ١٥

باقل ، باقل الربيعي ١٥ : ٨ : ٤٧

بلال بن رباح ١٥ : ٥٩ — ٧ : ٤٠ — ١٤ : ١٤ : ٤١

جابر بن عبد الله ٥ : ٨

حاتم الطائي ١٧ : ١١ : ٤ : ٥ : ٤ : ٣ : ٧

حواء ١٨ : ١٥ : ١٩

خياب بن الارت ١٥ : ١٣ : ١٠ : ٤١

خديجة ١٥ : ٥٢

رسول الله ١٠ : ٤٥ — ١٤ : ٤٤ — ١٣ : ٥١ —

٤ : ٥٢ — ١٩ : ١٤ : ١٢ : ٤ : ٥٣

— ١٤ : ١٢ : ٨١ — ١٨ : ٨٠ — ١ : ٤٥ —

— ١٧ : ٨٢ — ١٩٤١٣ : ٤٤٣ : ٨٣ —

٨٤ : ٤ — ١٩٤١٤ : ١٨٥ ( راجع

'افصح العرب والعجم' و 'النبي'  
'و'محمد')

زيد بن سحنة ٨٠ : ١٢

سمية ٤١ : ٣

صفوان بن أمية بن خلف ٤٠ : ٤

ضماد الأزدي ٥١ : ١٢

عائشة ٨٥ : ١٧٤٧

عامر بن عبد القيس ١٥ : ١٤

عباس ٧٠ : ٧ — ٧٤ : ١٢ — ٧٥ : ٩٤ — ٧٧ : ٧

عبد الله بن عباس ٧٠ : ٢ ( راجع 'ابن عباس')

عبد الله بن عمر ٢٣ : ٤٧٤٧٨

عثمان ٦٦ : ٢

عقبة بن أبي معيط ٥١ : ١٤

علي بن أبي رافع ٥٥ : ١٤ — ٥٤ : ١٣٤١٣

علي بن أبي طالب ٢٤ : ٨ — ٥٥ : ١٧ — ٥٤ : ٢

— ٥٧ : ١٢ — ٤٨ : ٩٤٧٩ — ٨٣ : ١١

عمر بن الخطاب ٥ : ١٣٤٢٤١ — ٩ : ١٤٤١٥

— ٢٢ : ٨١١٢٤١٧ — ٢٣ : ٤ —

٢٥ : ٤ — ٤١ : ١٠ — ٤٤ : ١ — ٤٤ : ١٥

— ١٥٠١٣٠٤٠٧١ — ٨٠٤٠١٠٧٠ —

١٣٠١٠٧٣ — ١٧٠١٥٠١٣٠١٠٠٤٠٧٢

٧٧ — ١١٠٧٥ — ٤٠٧٤ — ١٨٠١٠٠٩

٣٠٨١ — ١٩٠١٤٠٨٠ — ١٣٠٤٠٤٠٢

عمر بن عبد العزيز ٩٠٤٠٥ : ٩

عمر بن كلثوم ١٠٣٤ — ١٣٠١١٠٠٤٠١٠٣٥

٨٠٣٨ — ١٢٠٢

عمر بن هند ١٤٠١١٠٣٠٢ : ٣٥ — ١٤٠٢ : ٣٤

١٤٠١٤٠١٣٠٧

عمار ١٧ : ٤٠ — ٤ : ٤١

عمير الصوري ٨ : ١

غوث بن الحارث ١١ : ٨١

فاطمة ١٤ : ٥٣ — ٤ : ٤٤

قايتباي ١٩ : ٤٦

قيس بن عاصم ١٠ : ٤٥

كلثوم بن مالك بن عتاب ٩ : ٣٥

كليب وائل ٨ : ٣٥

ليلى بنت مهمل ١٥ : ٣٥ — ١١٠٩٠٨٠٤٠٣ : ٣٤

محمد ١٣٠٣ : ٤٠ — ٨ : ٤١ — ٢ : ٨٠ — ٩ : ٨٤

(راجع 'افصح العرب و العجم' و 'النبي'

و 'رسول الله')

معاوية ١٩ : ١٠ : ١٢

معد ٣٧ : ٨

مهلبي بن ابي صفرة ١٤ : ١٤

مهلهل بن ربيعة ٣٥ : ٤

موسى ٣٤ : ٢ - ٧٩ : ٨

ناصر بن اليازجي ٤٩ : ١٨

نصر بن سيار ١٤ : ١٤

هند ٣٤ : ٤٤ : ٨

ياسر ٤١ : ١ : ٢

يوسف ٨٢ : ١٠

## أسماء القبائل

(بنو أزد) الازدي ٥١ : ١٣

بنو تغلب ٣٥ : ١٤ : ١٦ - ٣٦ : ١١ : ١٧

بنو راسب ٤٧ : ١٤ : ١٧

(بنو ربيعة) الربيعي ٤٧ : ١٥

بنو طفاوة ٤٧ : ١٥ : ١٨

بنو عبد المطلب ٨٠ : ١٥

بنو مالك بن كنانة ٥٢ : ٥

بنو مخزوم ٤٠ : ١٧

(بنو هاشم) هاشمية ٥٧ : ٨



(خُدرة) الخدري ١٨ : ٨٤

طيء ١٠ : ٧ الطائي ٤١٣ : ٧

قريش ١٦ : ٥٢ — ٧ : ٥٣ — ٣ : ٨٢ — ٤ : ٨٦

كندة ١٠ : ٤٢

## أسماء الأماكن

أحد ٧ : ٨١

الأردن ١١ : ٢

البحر الأحمر ٤ : ١١

البحرين (البحران) ١٠ : ١١

البصرة ٢ : ٥٤

الجزيرة ١٩ : ٣٤ — ١٣ : ٣٥

الجوف ١٠ : ١٢

الحجاز ٣ : ٢٨ — ٧ : ٢١ — ١٣ : ٩

الحسا ٩ : ١٢ — ١١ : ١١

الحيرة ١٧ : ١٤ ، ٢ : ٣٥

الدهناء ١٥ : ١١

الربيع الخالي ١٧ : ١١

الروم ٥ : ٣ ، ٧

الشام ٥ : ٤٠

العرب ١٢ : ٧٠ — ٨ : ٥ ، ٤ : ١١

الحسير ١٣، ٩ : ١١

الفرات ١٧ : ٣٥

القصيم ٩ : ١٢

المدينة ١٨ : ٨٣ — ١٦ : ٤٢ — ٤، ٤ : ٥

[الباب الشامي ١٣ : ٤٢ — ١٣، ٤ : ٤٣]

الباب المجيدي ١١ : ٤٧ الحرم ١٥ : ٤٣

١٩ — ١٢، ١٠ : ٤٥ — ٣ : ٤٧ الحرم الشريف

١٣، ١٠ : ٤٣ — ١٤ : ٤٤ الحرم المدني

١٢، ٤ : ٥ — ٣ : ٤٥ الحصوة ٤٣ : ٥

الروضة الشريفة ١٢ : ٤٥ — ١ : ٤٦

١٨، ٤ : ٥ — ٤ : ٤٧ الصفة ١٨ : ٤٤

القبر الشريف ١٤، ١٤ : ٤٥ المدرسة

المجيدية ١٤ : ٤٣ . لمقصورة الشريفة

١٣ : ٤٣ — ١٣، ١١ : ٥ : ٤٥ — ٨ : ٤٦

المسجد ١٥، ١٤ : ٤٢ (راجع 'مسجد النبي')

المنبر الشريف ١٤، ١٤ : ٤٥ — ١٣ : ٤٦

١ : ٤٧ باب اليقبح ١٣ : ٤٧ باب

التوسل ١٥ : ٤٣ باب الرحمة ١٧ : ٤٢ —

١٤، ١١ : ٤٧ باب السلام ١٦، ١٠ : ٤٧

باب النساء ١ : ٤٣ — ١٢ : ٤٧ باب جبريل

٨ : ٤٥ — ١٢ : ٤٧ بئر النبي ٨ : ٤٤

زمزم المدينة ٩ : ٤٤ قبة النبي ٩ : ٤٤  
 قبة عثمان ١٥ : ٤٢ مخزن الزيت ١٩ : ٤٣  
 مسجد النبي ٥ : ٤٢ (راجع 'السجد')  
 المحيط الهندي ٧ : ١١  
 النفود الصغرى ١١ : ١٢  
 اليابان ١٥ : ٣٨  
 اليمن ٩ : ١١ — ٩ : ٢٢  
 ام القرى ١٤ : ٢٧ (راجع 'بكة' و 'مكة')  
 بادية الشام ١٠ : ١٢ — ٥ : ١١  
 بادية العراق ٤ : ١١  
 بحر عمان ٧ : ١١  
 بدر ١٥ : ٨٣  
 بكة ١٤ : ٢٧ (راجع 'ام القرى' و 'مكة')  
 جدة ١٧ : ٤ : ٢١ — ١٠ : ٤٧  
 حضر موت ١٣ : ١٠ : ١١  
 خليج فارس ٧ : ١١  
 سوق ذي المجاز ٧ : ٥٢  
 عمان ١٣ : ١٠ : ١١  
 مكة ٣ : ٢٠ — ١٤ : ١٥ : ٢٧ — ١٠ : ٢٨ — ٢ : ٢٩  
 ١٢ : ٤ : ٣ : ٣٩ — ١٧ : ١٠ : ٩ : ٣٨ — ١٩ : ١٥  
 — ٨ : ٤٠ — ١٣ : ٥١ — ١ : ٤٠ — ٧ : ٨٤

(راجع 'ام القرى' و 'بكة')

[ابرقبیس ١٠: ٢٩ البياضية ١٩: ٢٩  
التكية المصرية ١١: ٢٩ الجعرانة ١٠: ٤٠  
الجودرية ١٩: ٢٩ الحرام ١٢: ٢٨ الحرم  
٩: ٢٩ الحرم الشريف ١٨: ٢٨ الحميدية  
١٢: ٢٩ الزاهر ١٠: ٤٠ السليمانية ١٨: ٢٩  
السوق الصغير ٩: ٢٩ الشامية ٨: ٢٩  
١٧ الشبيكة ٤: ٢٩ الصفا ١٣: ٢٩  
العقلاني ١٠: ٤٠ الغزة ١٤: ٢٩  
القرارة ١٨: ٢٩ القشيشية ١٤: ٢٩  
الكعبة ١٦: ٥١ - ٤: ٥٣ - ١٢: ٤٤  
المسجد الحرام ٢: ٣٠ المسعى ١٣: ٢٩  
النقا ١٨: ٢٩ باب المعلى ١٥: ٢٩  
جدول ٥: ٢٩ جياذ ١٠: ٢٩ حارة  
الباب ٤: ٢٩ زمزم ٩: ٤٠ سوق الليل  
١٤: ٢٩ عين زبيدة ١٢: ٤٠]

نجد ١٢: ١٠: ١١

هركة ٥: ٤٧

## أسماء الكتب

ابن الأثير (كتاب الكامل في التاريخ) ١٤: ٤٠ —

٩: ٤١

ابن خلكان (وفيات الأعيان) ٣: ٢٤

ابن سعد (كتاب الطبقات الكبير) ٣: ٤٢

ابن عبد ربه (العقد الفريد) ٤: ٨

ابن هشام (سيرة رسول الله) ٥: ٤٠ — ١٠: ٨٣

الأذكياء ١٩: ١٩

الامام احمد (المسند) ١٤: ٥١ (راجع 'المسند  
لاحمد')

الانيس المفيد ١٢: ٢٣

البخاري (الجامع الصحيح) ٤: ٥٢ — ١٩: ٥٣

البكري (معجم ما استعجم) ٣: ٢٠

الرحلة الحجازية ١٢: ١٢ — ٤: ٢١ — ١٥: ٤٠

— ١٩: ٤٧

الشفاء بتعريف حقوق المصطفى ١٣: ٨٢ — ١٠: ٨٤

الطبري (تاريخ الرسل و السلوك) ٥: ٥٣

الطريف للأديب الظريف ٣: ١٩ — ١٥: ١٠: ٢٥

— ٧: ٢٤ — ٨: ٤٧

القرآن ٤: ١٠

[سورة الاسراء ۴۹ : ۹ الحجرات

۴۸ : ۱۶ - ۵۰ : ۱۳ الفرقان ۱۷ : ۱۰

المجادلة ۴۹ : ۳ النور ۴۹ : ۸

الكشكول ۱ : ۱۱ (راجع 'العالمی')

المستند لاحمد ۵۲ : ۱۳ (راجع 'الامام

احمد')

ديوان الحماسة ۹ : ۴

كتاب الشعر و الشعراء ۳۶ : ۱۹

كتاب المغازي ۷۰ : ۲

لطائف الصباية ۲۵ : ۶

مجاني الادب ۲ : ۳ - ۱۹ : ۴ - ۱۶ : ۳۱

۱۲ : ۴۸ - ۱۰ : ۳۴

مجله اسلامي

مدارج القراءة ۱۱ : ۱۸

مرقاة العجاي ۱۴ : ۱۶ - ۱۹ : ۹

نقشہ اليمن ۲۷ : ۱۵ - ۳۴ : ۱۸

۱۸ : ۴۶ - ۱۹ : ۲۴

۱۹۲۹ء

مکتبہ اہل بیت پرنٹنگ ورکس، لاہور میں باہتمام لالہ گولڈن تامل مینجر طبع ہوئی